

venta

EINFACH GUTE RAUMLUFT

DE **BEDIENUNGSANLEITUNG**
EN **INSTRUCTIONS FOR USE**
FR **MODE D'EMPLOI**
IT **ISTRUZIONI PER L'USO**
NL **GEBRUIKSAANWIJZING**
ES **MANUAL DE INSTRUCCIONES**
RU **РУКОВОДСТВО ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ**
PL **INSTRUKCJA OBSŁUGI**
RO **MANUAL DE UTILIZARE**
SK **NÁVOD NA POUŽÍVANIE**

CZ **NÁVOD K POUŽITÍ**
FI **KÄYTTÖOHJE**
EE **KASUTUSJUHEND**
KZ **ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША
НҮСҚАУЛЫҚ**
LT **NAUDOJIMO INSTRUKCIJA**
LV **LIETOŠANAS INSTRUKCIJA**
MY **ARAHAN OPERASI**
CN **操作说明书**
JP **取扱説明書**



VENTA **AEROSTYLE COMPACT** LUFTREINIGER

AP730/AP735

VIELEN DANK!

Wir sind überzeugt, dass dieses Venta-Modell Ihre Erwartungen übertreffen wird, und wünschen Ihnen viel Freude damit.

Bitte registrieren Sie Ihr Venta-Gerät: www.venta-air.com



SEHR GEEHRTER KUNDE,

der leistungsstarke AeroStyle Compact Luftreiniger reduziert Feinstaub, Viren und Formaldehyd-Gase in der Raumluft. Er sorgt mit seiner AirFlow 360 Technologie für eine hocheffiziente Luftreinigungsleistung mit gleichmäßiger Verteilung der gereinigten Luft ohne störenden Luftzug. Gleichzeitig gewährleistet die HEPA Performance Technologie eine gleichbleibende und hohe Luftreinigungseffizienz.

SYMBOLE



Vorsicht: Gefahr für die Unversehrtheit von Gesundheit und Produkt.



Bedungsanleitung sorgfältig durchlesen und beachten!



Das Gerät entspricht den Richtlinien für die CE, UKCA und FCC Kennzeichnungen.



Dieses Gerät entspricht der Schutzklasse II.

INHALT

Sicherheitshinweise	04	Konfiguration & Smart Life-App	13
Bestimmungsgemäße Verwendung	05	Reinigung & Pflege	14
Garantie	06	Reinigung des Gerätes	17
Lieferumfang	06	Technische Daten	17
Übersicht	06	Zubehör	18
Inbetriebnahme	07	Datenschutz	18
Display	09	Entsorgung	18
Bedienung	10	Was ist, wenn ...	19
Wifi / Hotspot	12		

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und bewahren Sie sie für späteren Gebrauch auf. Die ausführliche Bedienungsanleitung finden Sie unter www.venta-air.com

- Dieses Gerät ist für den Gebrauch durch Kinder ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder mit mangelhafter Erfahrung und Kenntnissen geeignet, sofern sie beaufsichtigt werden oder hinsichtlich der sicheren Verwendung des Gerätes unterwiesen wurden und die bestehenden Gefahren verstanden haben.
- Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme vollständig durchlesen und zum späteren Nachschlagen gut aufbewahren.
- Das Gerät ist kein Spielzeug für Kinder.
- Reinigung und Benutzerpflege darf nicht von Kindern unter 8 Jahren bzw. ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Das Gerät und dessen Netzanschlussleitung von Kindern unter 8 Jahren fernhalten.
- Unsachgemäße Verwendung kann das Gerät beschädigen und Körperverletzungen verursachen.
- Das Gerät nur an geeignete Netzsteckdosen anschließen – Netzspannung gemäß den Typenschildangaben am Gerät
- Das Gerät nie in Betrieb nehmen, die Netzanschlussleitung beschädigt ist.
- Ziehen Sie vor jedem Reinigungsoder Wartungseingriff sowie zum Umstellen oder Transportieren des Gerätes das Steckernetzteil aus der Steckdose.
- Das Gerät nie in Betrieb nehmen, wenn dieses heruntergefallen ist oder auf eine andere Art beschädigt wurde.
- Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachkräften durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Setzen Sie sich keinesfalls auf das Gerät und legen Sie keine Gegenstände darauf.
- Stecken Sie keine Fremdgegenstände in das Gerät.
- Das Gerät nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Niemals das Steckernetzteil an der Netzanschlussleitung oder mit nassen Händen aus der Steckdose ziehen.
- Das Gerät darf nur in komplett zusammengebautem Zustand in Betrieb genommen werden.

- Das Gerät nur auf eine ebene, trockene Fläche stellen.
- Das Gerät so aufstellen, dass es nicht umgestoßen werden kann und dass niemand über das Gerät oder die Netzanschlussleitung stolpern kann.
- Halten Sie folgende Mindestabstände zu Gegenständen und Wänden:
Nach vorn und oben: 50 cm
Nach links und rechts: 20 cm
Nach hinten: 5 cm
- Maximale Aufstellungshöhe: 2000 Meter
- Dieses Gerät ist für die Verwendung in Ländern mit tropischem Klima geeignet.
- Niemals die Lüftungsschlitze abdecken oder blockieren, um eine Überhitzung/ Beschädigung des Gerätes zu verhindern.
- Ziehen Sie das Steckernetzteil aus der Steckdose, wenn Sie das Gerät nicht gebrauchen.

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Dieses Venta-Gerät ist ein Haushaltsgerät zur Unterstützung guter Raumluftqualität in Wohn-, Büro- und Aufenthaltsräumen. Das Gerät ist nicht für den Außenbereich geeignet. Jegliche anderweitige Verwendung oder Veränderung des Geräts wird als unsachgemäße Verwendung betrachtet. Der Hersteller haftet nicht für Schäden oder Verletzungen infolge einer unsachgemäßen Verwendung.

Ein nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch kann Gesundheit und Leben gefährden. Dazu zählt der Einsatz unter folgenden Bedingungen:

- In Räumen mit explosionsgefährdeten und/oder aggressiven Atmosphären.
- In Räumen mit hoher Lösemittelkonzentration.
- In der Nähe von Schwimmbädern oder nassen Geländen.

GARANTIE

Aufgrund der hohen Qualität garantiert die VENTA-Luftwäscher GmbH für die Dauer von zwei Jahren ab Kaufdatum, dass dieses Produkt bei sachgemäßer Verwendung keine Defekte aufweist. Sollte doch einmal ein Material- oder Verarbeitungsfehler auftreten, wenden Sie sich bitte an das VENTA-Service-Team oder Ihren Händler. Zudem gelten die allgemeinen Garantiebedingungen von VENTA: www.venta-air.com

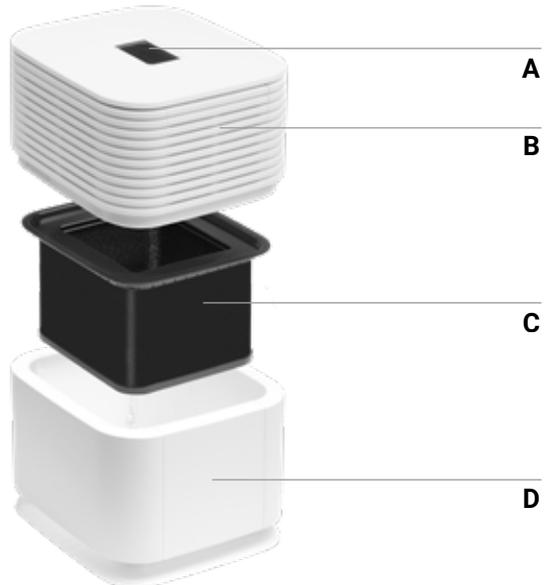
LIEFERUMFANG

- 1 × Kurzanleitung
- 1 × Sicherheitshinweise
- 1 × VENTA-Luftreiniger
- 2 × Filter-Einheit (im Gerät integriert)
- 1 × Steckernetzteil



ÜBERSICHT

- A** Display
- B** Geräte-Oberteil
- C** Filter-Einheit
- D** Geräte-Unterteil



INBETRIEBNAHME

Vor der ersten Benutzung

- 1 Nehmen Sie das Gerät aus seiner Verpackung und stellen Sie es auf. Nehmen Sie das Geräte-Oberteil **(B)** ab.
- 2 Nehmen Sie die verpackte Filter-Einheit **(C)** aus dem Geräte-Unterteil **(D)**. Entfernen Sie die Folie von der Filter-Einheit.
- 3 Setzen Sie die von der Folie befreite Filter-Einheit **(C)** seitenrichtig in das Geräte-Unterteil **(D)** ein.
- 4 Setzen Sie das Geräte-Oberteil **(B)** auf das Geräte-Unterteil **(D)**.
- 5 Verbinden Sie den Netzstecker mit der Buchse auf der Rückseite des Geräte-Oberteils **(B)**.
- 6 Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung den in den technischen Daten aufgeführten Vorgaben entspricht. Schließen Sie den Netzstecker ans Stromnetz an.
- 7 Wenn das Gerät am Stromnetz angeschlossen ist, leuchtet die Power Taste zum Ein- und Ausschalten des Gerätes. Ein kurzes Berühren der Power-Taste schaltet das Gerät ein.

Wie Sie das Gerät mit Smartphone oder Tablet verbinden, erfahren Sie im Abschnitt „Konfiguration & Smart Life App.“

1



2



3



4



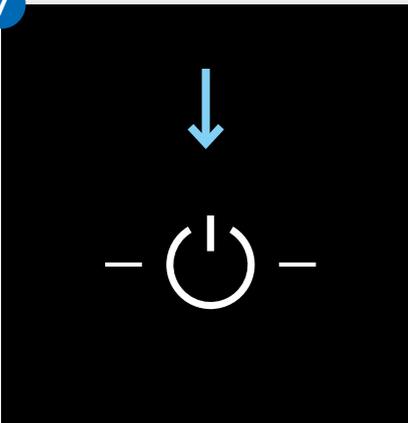
5



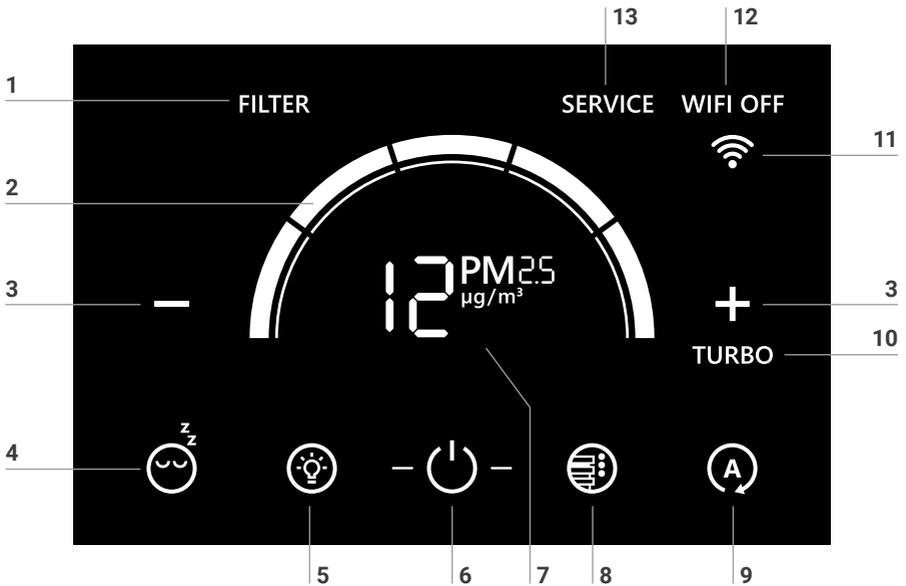
6



7



DISPLAY



- | | | | |
|---|--|----|----------------------|
| 1 | Filterwechsel nötig | 8 | LED-Farben auswählen |
| 2 | Drehzahlstufe / Geschwindigkeits-Anzeige | 9 | Automatik-Modus |
| 3 | Regulierung der Drehzahlstufe | 10 | Turbo-Modus |
| 4 | Sleep-Modus | 11 | WiFi Status |
| 5 | LED-Band EIN/AUS – Helligkeit regulieren | 12 | WiFi ON/OFF-Taste |
| 6 | Gerät Ein-/ Ausschalten | 13 | Service nötig |
| 7 | Luftqualität | | |

BEDIENUNG

Anzeige

Funktion



Ein- bzw. Ausschalten des Gerätes (6)

Ein kurzes Berühren der Taste  (6) schaltet das Gerät ein oder aus.



Drehzahlstufe (2)

Es sind fünf Drehzahlstufen verfügbar.

Die Drehzahlstufen sind durch Ringsegmente dargestellt.

In dieser Darstellung wird Stufe 1 gezeigt.



Regulierung der Drehzahlstufe (3)

Durch kurzes Berühren der Taste **+** oder **-** kann die Lüfterdrehzahl erhöht oder verringert werden



Turbo (10)

Durch erneutes Berühren der Taste **+** in der fünften Drehzahlstufe kann der TURBO-Modus aktiviert werden. Die Turbo-Anzeige (10) leuchtet im Display kontinuierlich. Der TURBO-Modus kann durch Berühren der **-** Taste deaktiviert werden. Die Turbo-Anzeige (10) im Display erlischt.



Automatik-Modus (9)

Kurzes Berühren von  schaltet den Automatik-Modus (9) ein- bzw. aus.

Ein: Die Taste  blinkt kontinuierlich. Je nach Luftqualität im Raum regelt das Gerät automatisch die Lüfterstufen.

Aus: Die Taste  leuchtet kontinuierlich. Gerät läuft mit eingestellter Lüfterstufe 1 - 5.



Sleep-Modus (4)

Wird durch ein kurzes Berühren der Taste  eingeschaltet und durch 3 Sekunden langes Berühren wieder ausgeschaltet.

Ein: Das Gerät schaltet auf Drehzahlstufe 1. Das LED-Band wird ausgeschaltet. Nur die Schaltfläche Sleep-Modus (4) und die Ein-/Ausschalttaste (6) leuchten mit reduzierter Helligkeit.

Durch kurzes Berühren der Schaltfläche Sleep-Modus stehen für ca. 5 Sekunden folgende Anzeigen/Funktionen zur Verfügung:

- **+** und **-** Tasten (3) zum Verändern der Drehzahlstufe 1
- WiFi (11) ist ein-/ausschaltbar
- LED-Band (5) kann ein-/ausgeschaltet und gedimmt werden.
- LED-Farben (8) können verändert werden.

Aus: Um den Sleep Modus zu verlassen, halten Sie die Schaltfläche Sleep-Modus für ca. 3 Sekunden gedrückt. Alle Anzeigen/Funktionen leuchten in normaler Helligkeit und stehen zur Verfügung.

Anzeige Funktion

12 PM_{2.5}
µg/m³

Luftqualität (7)

Farbanzeige	µg/m ³	PM2.5 AQI US	Bedeutung
 Grün	0-12	0-50	Gut
 Gelb	12,1-35,4	51-100	Moderat
 Orange	35,5-55,4	101-150	Ungesund für empfindliche Personen
 Rot	55,5-150,4	151-200	Ungesund
 Rot	150,5-250,4	201-300	Sehr ungesund
 Rot	≥ 250,5	301-500	Gefährlich

Ab einem Partikelmesswert größer als 99 µg/m³ zeigt das Display „Hi“.



LED-Band (5)

Wird durch ein kurzes Berühren der Taste  ein- bzw. ausgeschaltet.

Gewünschte Helligkeit einstellen:

- Schaltfläche LED-Band (5) berühren und ca. 3 Sekunden lang halten, bis die Schaltfläche LED-Band (5) und die Anzeige Luftqualität (7) blinkt. Die **+** und **-** Tasten (3) verändern die Helligkeit in 8 Stufen.
- Schaltfläche LED-Band (5) erneut berühren und ca. 3 Sekunden halten, bis sie wieder konstant leuchtet.



LED-Farben (8)

Durch kurzes Berühren der Taste  kann zwischen 12 Farben gewechselt werden.

Abrufen der aktuellen Luftqualität im Raum (air quality):

Ein: Berühren und halten Sie die Schaltfläche LED-Farben (8) für 3 Sekunden. Der Schriftzug „air quality“ in der Anzeige Luftqualität (7) leuchtet konstant. Das LED-Band informiert farblich über die aktuelle Luftqualität im Raum. Die Farbbeschreibung und ihre genaue Bedeutung entnehmen Sie bitte der Tabelle im Abschnitt „Luftqualität“.

Aus: Berühren Sie erneut kurz die Schaltfläche LED-Farben (8). Der Schriftzug „air quality“ in der Anzeige Luftqualität (7) erlischt. Das LED-Band leuchtet in der ausgewählten Farbe.



Farbinformationen durch das LED-Band

Konstantes Leuchten: Einwandfreier Gerätebetrieb.

Ein blaues Lauflicht wandert das LED-Band entlang: Die Firmware wird gerade aktualisiert.

Folgende Meldungen erscheinen, wenn eine Wartung nötig ist:

Anzeige	Funktion
FILTER	Filter (1) Die Filter müssen gewechselt werden (siehe Kapitel „Reinigung & Pflege“ unter Abschnitt „Filter wechseln“).
SERVICE	Service (13) Der Filter muss abgesaugt werden (siehe Kapitel „Reinigung & Pflege“ unter Abschnitt „Service“).

WIFI / HOTSPOT

Anzeige	Funktion
	WiFi-Verbindung Wird durch ein kurzes Berühren des WiFi-Symbols (11) aktiviert und deaktiviert.
	WiFi-Verbindung ist aktiviert: WiFi-Symbol (11) blinkt: Die WiFi-Verbindung ist getrennt / Das Gerät wartet auf eine WiFi-Verbindung.
	Die unteren zwei Segmente des WiFi-Symbols (11) leuchten konstant, die oberen zwei leuchten nacheinander auf: WiFi-Verbindung zur Cloud wird hergestellt.
	WiFi-Symbol (11) leuchtet konstant: WiFi-Verbindung zur Cloud erfolgreich hergestellt.
	Das VENTA-Gerät befindet sich im Hotspot-Modus: Der Punkt leuchtet dauerhaft und die drei Empfangsbalken erscheinen in aufsteigender Folge: Das VENTA-Gerät befindet sich im Hotspot-Modus und ist bereit für die Einrichtung in der Smart Life App.
WIFI OFF	WiFi-Verbindung ist deaktiviert: WiFi Off (12) leuchtet: WiFi-Modul sendet und empfängt keine Daten und ist mit keinem Netzwerk oder Gerät verbunden.

KONFIGURATION & SMART LIFE-APP



Hotspot-Modus

Bei Erstinbetriebnahme befindet sich das Gerät automatisch im Hotspot-Modus. Durch Berühren und Halten des WiFi-Symbols (15) für 3 Sekunden kann der Hotspot-Modus jederzeit aktiviert werden. Der Hotspot-Modus ist aktiviert, wenn im Display die drei Empfangsbalken des WiFi-Symbols nacheinander von unten nach oben aufleuchten .   .

WLAN aktivieren

Vergewissern Sie sich, dass Ihr Smartphone bzw. Tablet mit Ihrem Heim-WLAN-Netzwerk und Bluetooth verbunden ist.



„Smart Life - Smart Living“ App installieren

Installieren Sie die kostenlose „Smart Life - Smart Living“ App auf Ihrem Smartphone.

WiFi einrichten

Nachdem Sie die „Smart Life - Smart Living“ App geladen und installiert haben, öffnen Sie bitte die App.

- Erstellen Sie ein Benutzerkonto und loggen Sie sich ein.
- Tippen sie auf „Gerät hinzufügen“, wenn Ihr Gerät in der App erscheint. Tippen Sie andernfalls auf +, „Gerät hinzufügen“, „Kleines Haushaltsgerät“, „Luftreiniger (BLE+Wi-Fi)“. Wählen Sie Ihr WLAN aus und geben Sie das WLAN-Passwort ein.

Bitte stellen Sie sicher, dass ...

- das Gerät von Ihrem Router ein Funknetz im 2,4GHz-Band zugewiesen bekommt. Funknetze im 5GHz-Band werden nicht unterstützt.
- Ihr Router 802.11b/g/n unterstützt.
- iOS ab Version 11.0 bzw. Android ab Version 6.0 installiert ist. Aktualisieren Sie gegebenenfalls das Betriebssystem Ihres Smartphones bzw. Tablets.

Treten während der WiFi-Einrichtung Probleme auf, lesen Sie bitte den entsprechenden Abschnitt im Kapitel „Was ist, wenn ...?“. Weitere Informationen unter: www.venta-air.com

REINIGUNG & PFLEGE



Vorsicht! Stellen Sie sicher, dass bei allen Maßnahmen das Gerät ausgeschaltet und der Netzstecker aus der Steckdose gezogen ist! Schutzmaske und Handschuhe verwenden! Verpacken Sie den verbrauchten VENTA Filter in einen Beutel und entsorgen Sie diesen im Hausmüll.

Filter wechseln

Die Lebensdauer des VENTA Filters beträgt ca. 1 Jahr (bei 24-Stunden-Dauerbetrieb). Die Filternutzungsdauer hängt von der Betriebsstundenzahl und von der Luftqualität im Raum ab. Die **FILTER**-Anzeige (1) weist darauf hin, wenn der Filter gewechselt werden muss.

- 1 Geräte-Oberteil abnehmen. Filter-Einheit aus Geräte-Unterteil entnehmen.
- 2 Neue Filter-Einheit auspacken und in Geräte-Unterteil einsetzen.
- 3 Gerät wieder montieren und in Betrieb nehmen.
- 4 **FILTER**-Anzeige (1) berühren und ca. 3 Sek. halten bis sie erlischt.

Service

Für einen einwandfrei hygienischen Dauerbetrieb erinnert die **SERVICE**-Anzeige (13) alle 4 Wochen (bei 24-Stunden-Dauerbetrieb) an die Durchführung dieser Maßnahme.

- 1 Geräte-Oberteil abnehmen.
- 2 Filter-Einheit aus dem Unterteil herausnehmen.
- 3 Die Innenwände der Filter-Einheit absaugen.
- 4 Filter-Einheit wieder einsetzen und das Geräte-Oberteil aufsetzen.
- 5 **SERVICE**-Anzeige (13) berühren und ca. 3 Sek. halten bis sie erlischt.

Reset-Menü

Die Pflegemaßnahmen können immer bei Bedarf durchgeführt werden, auch wenn sie nicht angezeigt werden.

Berühren Sie im Anschluss die Ein/Aus-Taste  (6) und halten Sie sie ca. 3 Sekunden lang gedrückt, bis sie zu blinken beginnt und FILTER und SERVICE auf dem Display angezeigt werden. Berühren Sie nun die durchgeführten Maßnahmen und halten Sie sie ca. 3 Sekunden lang gedrückt, bis sie erlöschen.

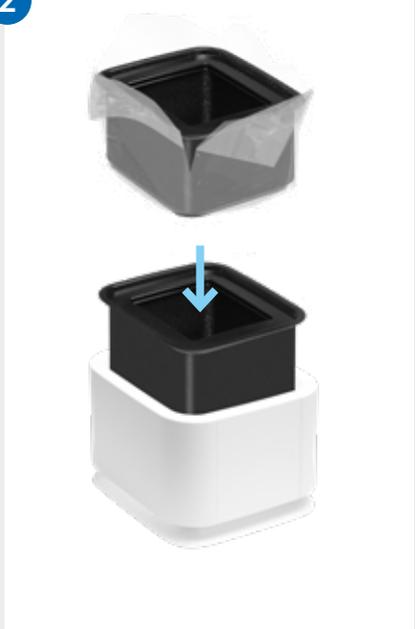
Anschließend blinkende Ein/Aus-Taste  (6) berühren. Sie leuchtet nun wieder kontinuierlich. Die nächsten Erinnerungen für die durchgeführten Maßnahmen werden nun wieder turnusmäßig angezeigt.

Filter wechseln

1



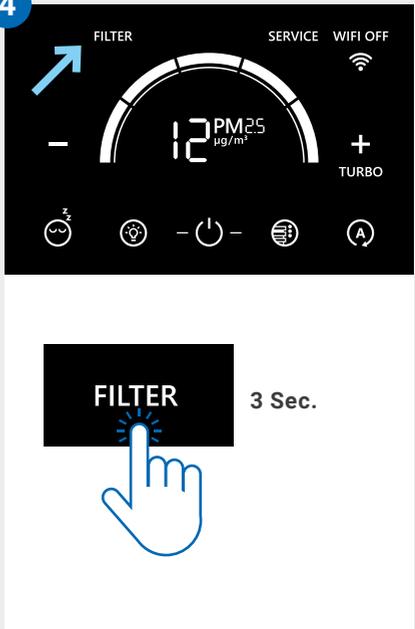
2



3



4



Service

1



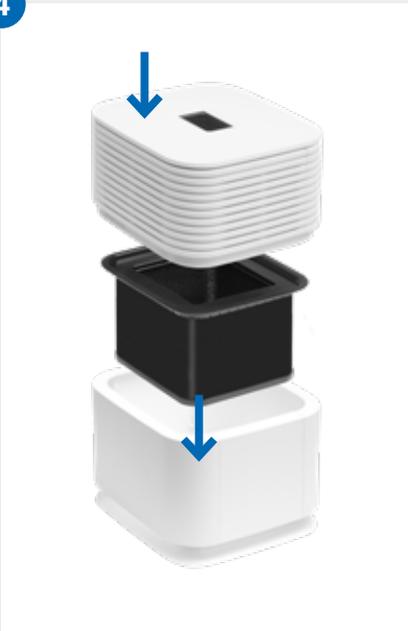
2



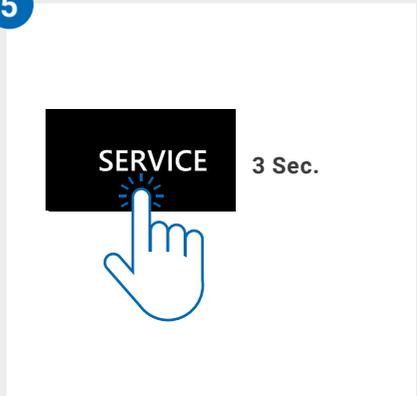
3



4



5



REINIGUNG DES GERÄTES

 **Vorsicht!** Stellen Sie sicher, dass bei allen Maßnahmen das Gerät ausgeschaltet und das Steckernetzteil aus der Steckdose gezogen ist!

Reinigung des Geräte-Oberteils

Das Geräte-Oberteil mit einem trockenen Tuch/Reinigungspinsel oder einem leicht angefeuchteten Tuch reinigen! Bitte kein Reinigungsmittel verwenden.

Vorsicht! Das Geräte-Oberteil darf nicht unter fließendem Wasser gereinigt werden!

Reinigung des Displays

Das Display nur mit einem trockenen Tuch oder einem Display-Reinigungstuch reinigen! Bitte kein Reinigungsmittel verwenden.

Vorsicht! Das Display darf nicht nass bzw. zu feucht gereinigt werden!

TECHNISCHE DATEN

Modell	AP730/AP735
Farben	weiß / schwarz
Raumgrößeneignung*	bis 75 m ²
Interaktives Touchdisplay	serienmäßig
App Steuerung / Sprachassistent	serienmäßig WiFi / Google, Alexa
Messsensoren	Luftqualität PM2.5
VENTA-Filter	serienmäßig 1-fach
Leistungsstufen	5 + Automatik + TURBO + Sleep
Geräusentwicklung	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Geräusentwicklung TURBO	55 dB (SPL)
Stromverbrauch	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Stromverbrauch TURBO	60 W
Netzspannung	100-240 V~, 50/60 Hz
Abmessungen (L x B x H)	34 x 33 x 44 cm
Gewicht	ca. 6,8 kg
WLAN-Frequenzbereich	2412 - 2480 MHz
WLAN-Sendeleistung	maximal 20 dBm

* bezogen auf eine Raumhöhe von max. 2,5 m

Raumgrößeneignung in Abhängigkeit der Raumluftbelastung:

- Raumluftbelastung Leicht: Raumgrößeneignung bis ca. 75 m² (> AQI 0 – 100)

- Raumluftbelastung Mittel: Raumgrößeneignung bis ca. 50 m² (> AQI 101 – 200)

- Raumluftbelastung Schwer: Raumgrößeneignung bis ca. 25 m² (> AQI 201 – 500)

Änderungen und Irrtümer vorbehalten

ZUBEHÖR

Zubehör kann telefonisch oder online auf www.venta-air.com bestellt werden.

DATENSCHUTZ

Ihre Daten werden durch VENTA-Luftwäscher GmbH vertraulich behandelt. Weitere Informationen zum Thema Datenschutz finden Sie in unseren Datenschutzrichtlinien unter: www.venta-air.com

ENTSORGUNG



Das Symbol **„durchgestrichene Mülltonne“** erfordert die separate Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE). Solche Geräte können gefährliche und umweltgefährdende Stoffe enthalten. Diese Geräte sind an  einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten zu entsorgen und dürfen nicht im unsortierten Hausmüll entsorgt werden. Dadurch tragen Sie zum Schutz der Ressourcen und der Umwelt bei. Für weitere Information wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden.

Stellen Sie sicher, dass alle persönlichen Daten vor der Entsorgung des Gerätes gelöscht sind. Wenn Sie Ihr vernetztes Venta-Gerät auf die Werkseinstellungen zurücksetzen und alle gespeicherten WLAN-Einstellungen löschen möchten, gehen sie bitte wie folgt vor: Halten Sie im Standby-Modus die Power-Taste für 5 Sekunden gedrückt, um das Gerät auf Werkseinstellung zurückzusetzen.



Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Die Verpackung bitte umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.

Kinder dürfen auf keinen Fall mit Kunststoffbeuteln und Verpackungsmaterial spielen, da Verletzungs- bzw. Erstickungsgefahr besteht. Solches Material sicher lagern oder auf umweltfreundliche Weise entsorgen.

WAS IST, WENN ...

... die Ein-/Ausschalt-Taste (6) im Display nicht erscheint?

Bitte überprüfen, ob das Steckernetzteil an einer passenden Steckdose angeschlossen ist.

... die Ein-/Ausschalt-Taste (6) im Display nicht erscheint, obwohl das Steckernetzteil am Stromnetz angeschlossen ist?

Bitte überprüfen Sie, ob das Anschlusskabel vom Steckernetzteil richtig im Gerät eingesteckt ist.

... im Display anstelle des Partikelmesswertes (PM) „Hi“ angezeigt wird?

Der Partikelmesswert ist größer als $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... beim Berühren des Displays weiße Felder im Hintergrund sichtbar sind?

Das Phänomen entsteht durch elektrostatische Aufladungen in trockenen Räumen, stellt keinen Defekt dar und führt zu keiner Beeinträchtigung des Gerätes. Die weißen Felder verschwinden nach kurzer Zeit.

... keine WiFi-Verbindung hergestellt werden kann?

Bitte stellen Sie sicher, dass das Gerät von Ihrem Router ein Funknetz im 2,4 GHz-Band zugewiesen bekommt. Funknetze im 5GHz-Band werden nicht unterstützt. Ihr Router sollte die Übertragungsstandards nach IEEE 802.11b/g/n unterstützen. Es muss das Betriebssystem iOS ab Version 11.0 bzw. Android ab Version 6.0 installiert sein. Aktualisieren Sie gegebenenfalls das Betriebssystem Ihres Smartphones bzw. Tablets.

... nur die Ein-/Ausschalt-Taste (6) und ein schlafendes Gesicht (4) im Display angezeigt werden?

Das ist kein Fehler, sondern der Sleep-Modus, in dem das Gerät nicht stören soll. Das Gerät läuft auf geringster Drehzahl und leuchtet mit reduzierter Helligkeit. Drücken Sie die Schaltfläche Sleep-Modus (4) (das schlafende Gesicht) 3 Sekunden lang. Danach läuft das Gerät wieder normal.

THANK YOU VERY MUCH!

We are convinced that this VENTA model will exceed your expectations and we hope you will enjoy it.

Please register your VENTA unit: www.venta-air.com



DEAR CUSTOMER,

The powerful AeroStyle Compact Air Purifier reduces fine dust, viruses and formaldehyde gases in indoor air. With its AirFlow 360 technology, it provides highly efficient air purification performance with even distribution of purified air without annoying drafts. At the same time, HEPA Performance technology ensures consistent and high air purification efficiency.

SYMBOLS USED



Caution: Danger to the integrity of health and product.



The device complies with the CE, UKCA and FCC markings.



Read the operating instructions carefully and follow them!



This device complies with protection class II.

TABLE OF CONTENTS

Safety Instructions	21	Configuration & smart life app	30
Intended use	22	Cleaning / Maintenance	31
Warranty	23	Technical data	34
Scope of delivery	23	Cleaning the device	34
Description	23	Accessories	35
Putting into operation	24	Data protection	35
Display	26	Disposal	35
Operation	27	What if...?	36
Wifi / Hotspot	29		

SAFETY INSTRUCTIONS

Please read this operating manual in its entirety, keep it for later reference and note all safety instructions as well as instructions for the proper use of the appliance. You can find the latest version of the operating manual on our website www.venta-air.com

- This appliance is suitable for use by children over the age of 8 years and people with restricted physical, sensory, or mental capacities or lack of experience and knowledge, providing they are supervised or have received instructions on the safe use of the appliance and understand the existing hazards.
- Read the operating instructions completely before putting the appliance into operation and keep them for later reference.
- The appliance is not a toy for children.
- Cleaning and user maintenance may not be performed by children under the age of 8 years or without supervision.
- Keep the appliance and its power cable out of the reach of children under the age of 8 years.
- Improper use can damage the appliance and cause physical injuries.
- Plug the appliance into suitable power outlets only – the mains voltage must correspond to the nameplate data on the appliance.
- Never use the appliance if it has a damaged power cable.
- Disconnect the power supply before every cleaning or maintenance operation and before transportation of the appliance.
- Never use the appliance if it has been dropped or damaged in any other way.
- Electrical appliances should only be repaired by professional specialists. Amateur repairs could result in considerable danger to the user.
- Do not sit on the appliance and do not place any objects on it.
- Do not put any foreign objects into the appliance.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid.
- Never disconnect the power supply by pulling on the cable or with wet hands.
- The appliance should only be operated when it is completely assembled.
- Place the appliance on a stable surface which is flat and dry.
- Set up the appliance so that it cannot be knocked over, and so that no one can trip over it or the cable.

- Leave at least the following distances from other objects and walls:
 - At the front and above: 50 cm
 - At the left and right: 20 cm
 - At the back: 5 cm
- Maximum installation altitude: 2000 meters
- Never cover or block the vents to prevent overheating/damage to the appliance.
- Unplug the power supply unit from the socket when you are not using the appliance

INTENDED USE

This Venta appliance is a domestic appliance for improving indoor air quality in homes, offices and leisure facilities. The appliance is not suitable for outdoor areas. Any other use or modification of the appliance is considered to be improper use. Venta is not liable for damage or injuries resulting from improper use.

Using the appliance for something other than the intended purpose can endanger health and lives. This includes use under the following conditions:

- in rooms or locations where there is risk of explosion and/or where there is an aggressive atmosphere.
- in rooms where there is a high concentration of solvents.
- in the vicinity of swimming pools or other wet areas.

WARRANTY

Due to its high quality, Venta-Luftwäscher GmbH warrants that this product will be free from defects for a period of two years from the date of purchase, provided it is used properly. Should a material or processing defect occur, please contact the VENTA service team or your dealer. VENTA's general warranty conditions also apply: www.venta-air.com

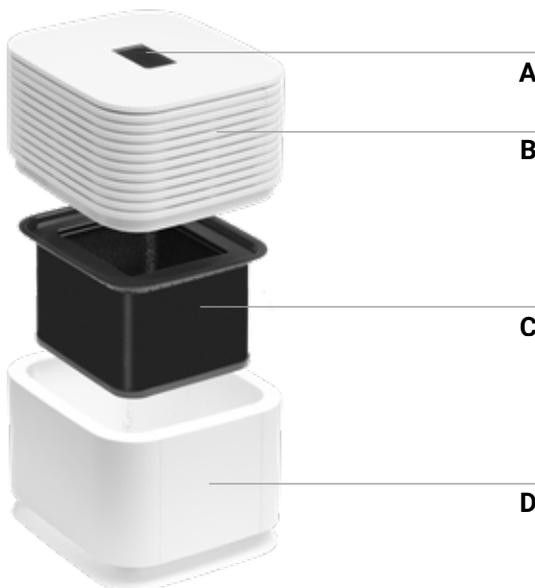
SCOPE OF DELIVERY

- 1 × Quick start guide
- 1 × Safety instructions
- 1 × VENTA Air Purifier
- 1 × Filter unit (integrated in the device)
- 1 × Power supply



DESCRIPTION

- A** Display
- B** Upper part of the unit
- C** Filter unit
- D** Lower part of unit



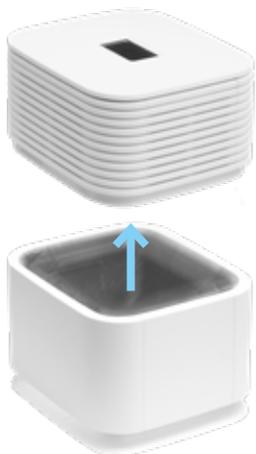
PUTTING INTO OPERATION

Before first use

- 1 Remove the appliance from its packaging and set it up. Remove the upper part of the appliance (**B**).
- 2 Remove the packaged filter unit (**C**) from the lower part of the appliance (**D**). Remove the film from the filter unit.
- 3 Place the filter unit freed from the foil unit (**C**) into the lower part of the appliance (**D**).
- 4 Place the upper part of the appliance (**B**) onto the lower part of the appliance (**D**).
- 5 Connect the power supply unit to the socket on the back of the upper part of the device (**B**).
- 6 Make sure that the power supply complies with the specifications listed in the specifications. Connect the power supply unit to the mains.
- 7 When the device is connected to the mains, the power button lights up to switch the device on and off. A short touch on the power button will turn the device on.

You can find out how to connect the device to your smartphone or tablet in the "Configuration Smart Life App" section.

1



2



3



4



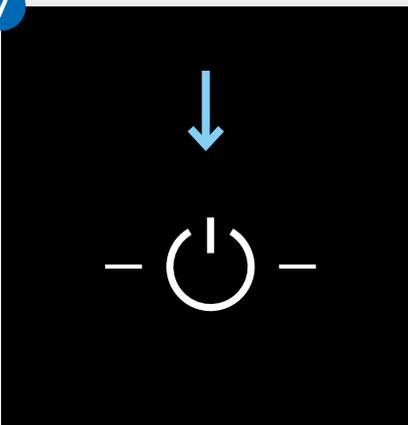
5



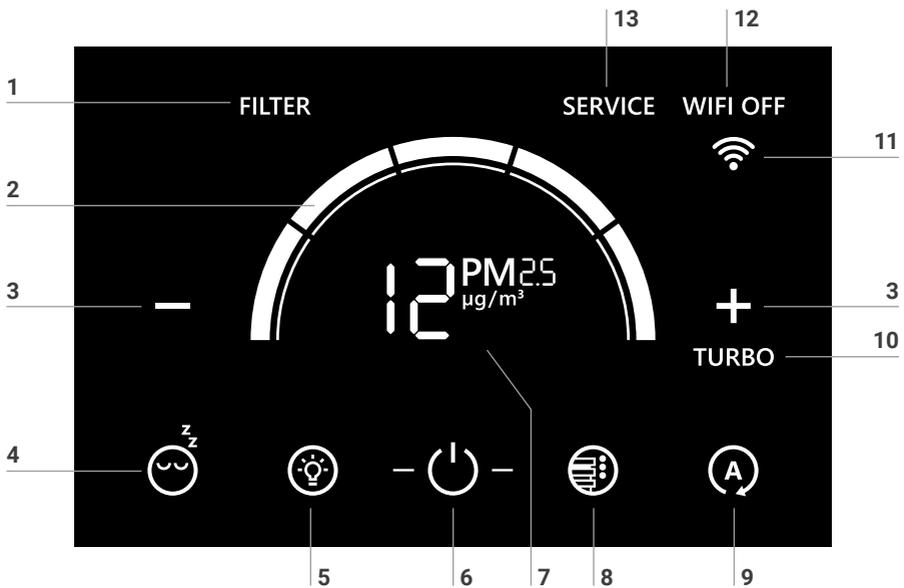
6



7



DISPLAY



- | | | | |
|---|--|----|-----------------------|
| 1 | Filter change necessary | 7 | Air quality |
| 2 | Speed level | 8 | Select LED colors |
| 3 | Regulation of the speed level:
+ higher / - lower | 9 | Automatic mode button |
| 4 | Sleep mode button | 10 | Turbo mode |
| 5 | LED band ON/OFF – regulate
brightness | 11 | WiFi status |
| 6 | Switching the device on/off | 12 | WiFi ON/OFF button |
| | | 13 | Maintenance required |

OPERATION

Display

Function



Switching the device on or off (6)

Briefly touching the button (6) switches the device on or off.



Speed stage (2)

Five speed levels can be activated. The speed steps are displayed as a ring segment. As the speed level increases, the next ring segment increases in a clockwise direction. Level 1 is shown here.



Regulation of the speed level (3)

Briefly touching the **+** button increases the fan speed up to and including the maximum speed "Turbo".

Briefly touching the **-** button decreases the fan speed.



Turbo (10)

The maximum fan speed is switched on by touching the **+** button again after switching the highest speed level. The turbo indicator (10) lights up continuously in the display. The maximum fan speed is switched off by touching the **-** button. The turbo indicator (10) in the display goes out.



Automatic mode (9)

Is switched on or off by briefly touching the (9).

On: Button flashes continuously. Depending on the air quality in the room, the device automatically regulates the fan levels.

Off: Button lights up continuously. Unit runs with set fan speed 1 - 5.



Sleep mode (4)

Switched on by a short touch and switched off again by touching for 3 seconds.

On: The unit switches to speed level 1. The LED band is switched off. Only the Sleep mode button (4) and the on/off button (5) lights up, with reduced brightness.

By briefly touching the Sleep mode button (4), the following displays/functions are available for approx. 5 seconds:

- **+** and **-** buttons (3) for changing the speed level 1
- WiFi can be switched on/off
- LED band (5) can be switched on/off and dimmed.
- LED colors (8) can be changed.

Off: To exit Sleep mode, press and hold the Sleep mode button (4) for approx. 3 seconds. All displays/functions light up in normal brightness and are available. The device runs at the set speed level.

Display

Function

12 PM_{2.5}
µg/m³

Air quality

Color display	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Meaning
 Green	0-12	0-50	Good
 Yellow	12,1-35,4	51-100	Moderate
 Orange	35,5-55,4	101-150	Unhealthy for sensitive persons
 Red	55,5-150,4	151-200	Unhealthy
 Red	150,5-250,4	201-300	Very unhealthy
 Red	≥ 250,5	301-500	Dangerous

From a particle measured value greater than 99 µg/m³, the display shows "Hi".



LED band (5)

Is switched on or off by a short touch.

Set the desired brightness:

- Touch the LED strip button (5) and hold for approx. 3 seconds until the LED strip button (5) and the air quality indicator (7) flash. The + and – buttons (3) change the brightness in 8 levels.
- Touch the LED strip button (5) again and hold for approx. 3 seconds until it lights up constantly again.



LED colors (8)

Can be selected by briefly touching them.

Retrieve the current air quality in the room (air quality):

On: Touch and hold the LED colors button (8) for 3 seconds. The word "air quality" in the air quality display (7) lights up constantly. The LED band provides color information about the current air quality in the room. For the color description and its exact meaning, please refer to the table in the "Air quality" section.

Off: Briefly touch the LED colors button (8) again. The "air quality" lettering in the air quality display (7) goes out. The LED strip lights up in the selected color.



Color information of the LED strip

Constant glow:

Flawless device operation.

A blue running light moves along the LED strip:

The firmware is being updated.

The following messages appear when maintenance is required:

Display	Function
FILTER	Filters (1) The filters must be changed (see chapter "Cleaning & Maintenance" section "Changing the filters").
SERVICE	Service (13) The filter must be vacuumed (see chapter "Cleaning & care" section "Service").

WIFI / HOTSPOT

Display	Function
	WiFi connection Activated and deactivated by briefly touching the WiFi icon (11) .
	WiFi connection is activated:
	WiFi symbol (11) flashes: The WiFi connection is disconnected / The device is waiting for a WiFi connection.
	The lower two segments of the WiFi symbol (11) light up constantly, the upper two light up one after the other: WiFi connection to the cloud is established.
	WiFi symbol (11) lights up constantly: WiFi connection to the cloud successfully established.
	The VENTA device is in hotspot mode:
	The dot lights up continuously and the three reception bars appear in ascending order: The VENTA device is in hotspot mode and is ready for setup in the Smart Life app.
WIFI OFF	WiFi connection is deactivated: WiFi Off (12) lights up: WiFi module is not sending or receiving data and is not connected to any network or device.

CONFIGURATION & SMART LIFE APP



Hotspot mode

During initial startup, the device is automatically in hotspot mode. The hotspot mode can be activated at any time by touching and holding the WiFi symbol (**11**) for 3 seconds. Hotspot mode is activated when the three reception bars of the WiFi symbol light up in succession from bottom to top in the display .

Activating WLAN

Make sure your smartphone or tablet is connected to your home WLAN network and Bluetooth is turned on.



Install "Smart Life – Smart Living" App

Install the free "Smart Life – Smart Living" app on your smartphone.

Set up WiFi

After you have downloaded and installed the "Smart Life – Smart Living" app, please open the app.

- Create a user account and log in.
- Tap "Add device" if your device appears in the app. Otherwise, tap +, "Add device", "Small home appliance", "Humidifier (BLE +Wi-Fi)". Select your WiFi and enter the WiFi password.

Please make sure that ...

- the device is assigned a radio network in the 2.4 GHz band by your router. Unfortunately, radio networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

If problems occur during WiFi setup, please refer to the corresponding section in the "What if ...?" chapter. Further information at: www.venta-air.com

CLEANING / MAINTENANCE

 **Caution!** Make sure that the device is switched off and the power supply is disconnected from the socket during all measures! Use a protective mask and gloves! Pack the used VENTA filter in a bag and dispose of it in the household waste.

Change filter

The service life of the VENTA filter is approx. 1 year (at 24-hour continuous operation). The filter service life depends on the number of operating hours and the air quality in the room. The **FILTER** indicator (1) indicates when the filter needs to be changed.

- 1 Remove the upper part of the unit. Remove the filter unit from the lower part of the device.
- 2 Remove the new filter unit and insert it into the lower part of the device.
- 3 Reassemble the unit and put it into operation.
- 4 Touch the **FILTER** display (1) and hold it for approx. 3 seconds until it goes out.

Service

To ensure perfectly hygienic continuous operation, the **SERVICE** indicator (13) reminds you to carry out this measure every 4 weeks.

- 1 Remove the upper part of the unit.
- 2 Remove the filter unit from the lower part.
- 3 Vacuum the inner walls of the filter unit.
- 4 Replace the filter unit and put on the upper part of the unit.
- 5 Touch the **SERVICE** display (13) and hold it for approx. 3 seconds until it goes out.

Reset-Menu

The maintenance actions can always be carried out if necessary, even if they are not displayed.

Touch the On/Off button  (6) and hold for approx. 3 seconds until the display flashes and FILTER, CLEANING and SERVICE appear on the display. Now touch the measures that have been carried out and hold for approx. 3 sec. until they go out.

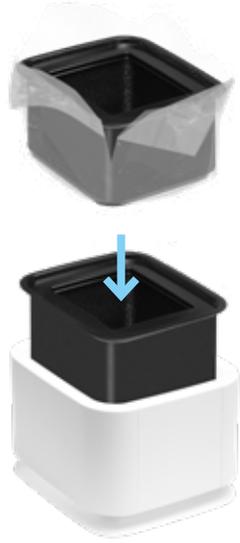
Then touch the flashing On/Off button  (6). It now lights up continuously again. The next reminders for the measures performed are now displayed again in rotation.

Change filter

1



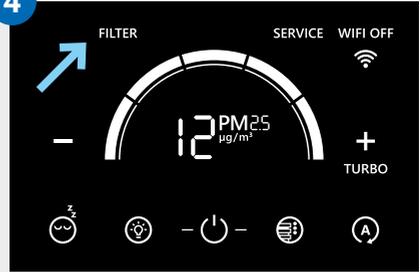
2



3



4



FILTER

3 Sec.



Service

1



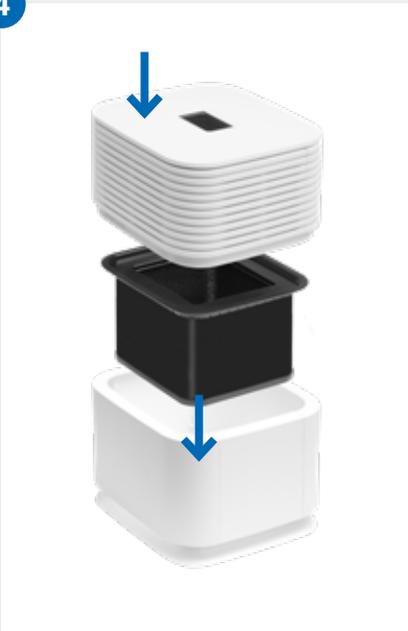
2



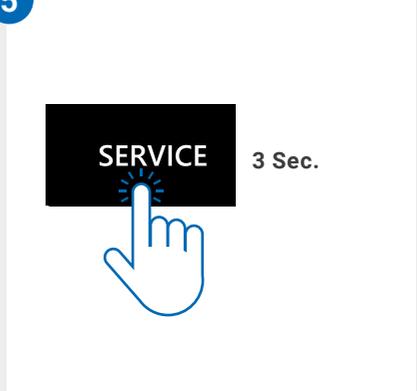
3



4



5



CLEANING THE DEVICE



Caution! Make sure that the device is switched off and the power supply is disconnected from the socket during all measures!

Cleaning the upper part of the device

Clean the upper part of the device with a dry cloth/cleaning brush or a slightly damp cloth!

Caution! The upper part of the device must not be cleaned under running water! Please do not use any cleaning agents.

Cleaning the display

Only clean the display with a dry cloth or a display cleaning cloth!

Caution! The display must not be cleaned wet or too moist! Please do not use any cleaning agents.

TECHNICAL DATA

Model	AP730/AP735
Colors	white / black
Room size suitability*	up to 75 m ²
Interactive touch display	standard
App Control / Voice assistant	standard WiFi / Google, Alexa
Measurement sensors	Air quality PM2.5
VENTA-Filter	standard 1-fold
Power levels	5 + Automatik + TURBO + Sleep
Noise level	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Noise level TURBO	55 dB (SPL)
Power consumption	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Power consumption TURBO	60 W
Mains voltage	100-240 V~, 50/60 Hz
Dimensions (L × W × H)	34 × 33 × 44 cm
Weight	approx. 6,8 kg
WLAN frequency range	2412 - 2480 MHz
WLAN transmitting power	max 20 dBm

* with standard 2.5 m ceilings

Room size suitability depending on the room air load:

- Indoor air pollution Light: room size suitability up to approx. 75 m² (>AQI 0 - 100).
- Indoor air pollution Medium: room size suitability up to approx. 50 m² (>AQI 101 - 200)
- Indoor air pollution Heavy: room size suitability up to approx. 25 m² (>AQI 201 - 500)

Subject to modifications and errors.

ACCESSORIES

Accessories can be ordered by phone or online at www.venta-air.com.

DATA PROTECTION

Your data will be processed by VENTA-Luftwäscher GmbH confidentially. Further information on the subject of data protection you can find in our data protection guidelines at: www.venta-air.com

DISPOSAL



The “**crossed-out wheeled garbage can**” symbol requires the separate disposal of waste electrical and electronic equipment (WEEE). Such equipment may contain hazardous and environmentally dangerous substances.

These devices must be disposed of at a designated collection point for the recycling of electrical and electronic devices and must not be disposed of in unsorted municipal waste. By doing so, you are helping to protect resources and the environment. For further information, please contact your local authorities.

Make sure that all personal data is deleted before is deleted before disposing of the appliance. If you reset your networked Venta appliance to the factory factory settings and delete all saved WLAN settings and delete all saved please proceed as follows: In standby mode, press and hold the power button for 5 seconds to reset the device to factory settings.



The packaging material can be recycled. Please dispose of the packaging in an environmentally friendly manner and take it to the recycling collection.

Children must never play with plastic bags and packaging material as there is a risk of injury or suffocation. Store such material safely or dispose of it in an environmentally friendly manner.

WHAT IF...?

... the ON/OFF button (6) does not appear in the display?

Please check whether the power supply is connected to a suitable outlet.

... the ON/OFF button (6) does not appear in the display although the power supply is connected to the mains?

Please check whether the power supply is connected to a suitable outlet.

... the display shows "Hi" instead of the particle measurement value (PM)?

The particle measured value is greater than $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... white fields are visible in the background when touching the display?

The phenomenon is caused by electrostatic charges in dry rooms, does not represent a defect and does not affect the device. The white fields disappear after a short time.

... no WiFi connection can be established?

Please make sure that the device is assigned a radio network in the 2.4 GHz band by your router. Unfortunately, radio networks in the 5GHz band are not supported. Your router should also support the IEEE 802.11b/g/n transmission standards. The operating system iOS from version 11.0 or Android from version 6.0 must be installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

... only the ON/OFF button (6) and a sleeping face (4) are shown in the display?

This is not an error, but the sleep mode, in which the device should not be disturbing.. The device runs at the lowest speed and lights up with reduced brightness. Press the Sleep mode button (4) (the sleeping face) for 3 seconds. After that, the device runs normally again.

MERCI BEAUCOUP !

Nous sommes convaincus que ce modèle de VENTA dépassera vos attentes et nous espérons qu'il vous plaira.

Merci d'enregistrer votre unité VENTA : www.venta-air.com



CHÈRE CLIENTE, CHER CLIENT,

Le puissant purificateur d'air compact AeroStyle élimine les poussières fines, les virus et les gaz de formaldéhyde. Grâce à la technologie AirFlow 360, il offre une performance de purification de l'air très efficace avec une distribution uniforme de l'air purifié sans courants d'air gênants. Parallèlement, la technologie HEPA Performance garantit une efficacité élevée et constante de la purification de l'air.

SYMBOLES UTILISÉS



Mise en garde : Danger pour l'intégrité de la santé et du produit.



Lire attentivement le mode d'emploi et le respecter !



L'appareil est conforme aux marquages CE, UKCA et FCC.



Cet appareil est conforme à la classe de protection II.

TABLE DES MATIÈRES

Consignes de sécurité	38	Configuration & application Smart Life	47
Utilisation prévue	39	Nettoyage et entretien	48
Garantie	40	Nettoyage de l'appareil	51
Contenu de la livraison	40	Données techniques	51
Description	40	Accessoires	52
Mise en service	41	Protection des données	52
Écran	43	Élimination	52
Fonctionnement	44	Que faire si...?	53
WiFi / Hotspot	46		

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez lire ce mode d'emploi dans son intégralité, le conserver pour pouvoir vous y reporter ultérieurement et respecter toutes les consignes de sécurité ainsi que l'usage auquel il est destiné. Vous trouverez la dernière version du mode d'emploi sur notre site Internet www.venta-air.com

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont limitées ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les risques existants.
- Lire entièrement le mode d'emploi avant de mettre l'appareil en service et le conserver pour pouvoir le consulter ultérieurement.
- L'appareil n'est pas un jouet pour les enfants.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants de moins de 8 ans ou sans surveillance.
- Tenir l'appareil et son câble d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Une utilisation incorrecte peut endommager l'appareil et provoquer des blessures physiques.
- Brancher l'appareil uniquement sur des prises de courant appropriées. La tension du réseau doit correspondre aux données de la plaque signalétique de l'appareil.
- Ne jamais utiliser l'appareil si le câble d'alimentation est endommagé.
- Débrancher l'alimentation électrique avant toute opération de nettoyage ou d'entretien et avant le transport de l'appareil.
- Ne jamais utiliser l'appareil s'il est tombé ou s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit.
- Les appareils électriques ne doivent être réparés que par des spécialistes. Les réparations effectuées par des amateurs peuvent présenter un danger considérable pour l'utilisateur.
- Ne pas s'asseoir sur l'appareil et ne placer aucun objet dessus.
- Ne pas introduire de corps étrangers dans l'appareil.
- Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne jamais débrancher l'alimentation en tirant sur le câble ou avec des mains mouillées.

- L'appareil ne doit être utilisé que lorsqu'il est complètement assemblé.
- Placer l'appareil sur une surface stable, plane et sèche.
- Installer l'appareil de sorte qu'il ne puisse pas être renversé et que personne ne puisse trébucher sur l'appareil ou le câble.
- Laisser au moins les distances suivantes par rapport aux autres objets et aux murs :
 - À l'avant et au-dessus : 50 cm
 - À gauche et à droite : 20 cm
 - À l'arrière : 5 cm
- Altitude maximale d'installation : 2000 mètres
- Ne jamais couvrir ou obstruer les orifices d'aération afin d'éviter toute surchauffe ou tout dommage à l'appareil.
- Débrancher le bloc d'alimentation de la prise de courant lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

UTILISATION PRÉVUE

Cet appareil Venta est un appareil domestique destiné à améliorer la qualité de l'air à l'intérieur des habitations, des bureaux et des centres de loisirs. L'appareil n'est pas adapté aux zones extérieures. Toute autre utilisation ou modification de l'appareil est considérée comme une utilisation incorrecte. Venta n'est pas responsable des dommages ou blessures résultant d'une utilisation incorrecte.

L'utilisation de l'appareil à d'autres fins que celles prévues peut mettre en danger la santé et la vie des personnes. Cela inclut l'utilisation dans les conditions suivantes :

- dans les pièces ou lieux présentant un risque d'explosion et/ou une atmosphère agressive.
- dans les pièces présentant une forte concentration de solvants.
- à proximité de piscines ou d'autres zones humides.

GARANTIE

En raison de la grande qualité du produit, Venta-Luftwäscher GmbH garantit que ce produit est exempt de défauts pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat, à condition qu'il soit utilisé correctement. En cas de défaut de matériel ou de traitement, merci de contacter le service après-vente de VENTA ou votre revendeur. Les conditions générales de garantie de VENTA s'appliquent également, consulter : www.venta-air.com

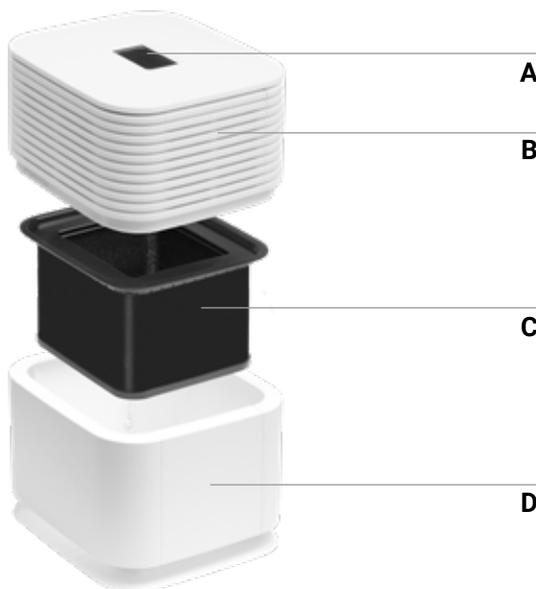
CONTENU DE LA LIVRAISON

- 1 guide de démarrage rapide
- 1 guide de consignes de sécurité
- 1 x Purificateur d'air VENTA
- 1 filtre (intégré à l'appareil)
- 1 bloc d'alimentation



DESCRIPTION

- A** Écran
- B** Partie supérieure de l'unité
- C** Filtre
- D** Partie inférieure de l'unité



MISE EN SERVICE

Avant la première utilisation

- 1 Sortir l'appareil de son emballage et l'installer. Retirer la partie supérieure de l'unité **(B)**.
- 2 Retirer le filtre emballé **(C)** de la partie inférieure de l'appareil **(D)**. Retirer le film du filtre.
- 3 Placer le filtre libéré du film **(C)** dans la partie inférieure de l'appareil **(D)**.
- 4 Placer la partie supérieure de l'appareil **(B)** sur la partie inférieure de l'appareil **(D)**.
- 5 Brancher le bloc d'alimentation dans la prise située à l'arrière de la partie supérieure de l'appareil **(B)**.
- 6 S'assurer que l'alimentation électrique est conforme aux spécifications indiquées dans le cahier des charges. Brancher le bloc d'alimentation sur le secteur.
- 7 Lorsque l'appareil est branché sur le secteur, le bouton d'alimentation s'allume pour mettre l'appareil sous et hors tension. Une brève pression sur le bouton d'alimentation permet d'allumer l'appareil.

Pour savoir comment jumeler l'appareil à un smartphone ou à une tablette, se reporter à la section « Configuration de l'application Smart Life ».

1



2



3



4



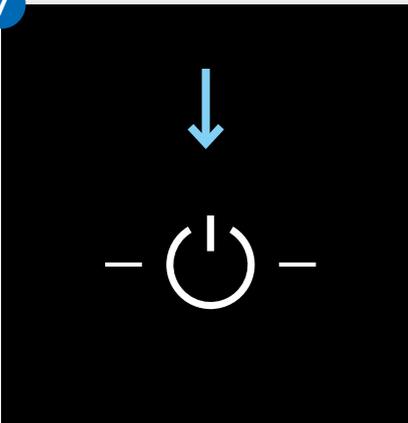
5



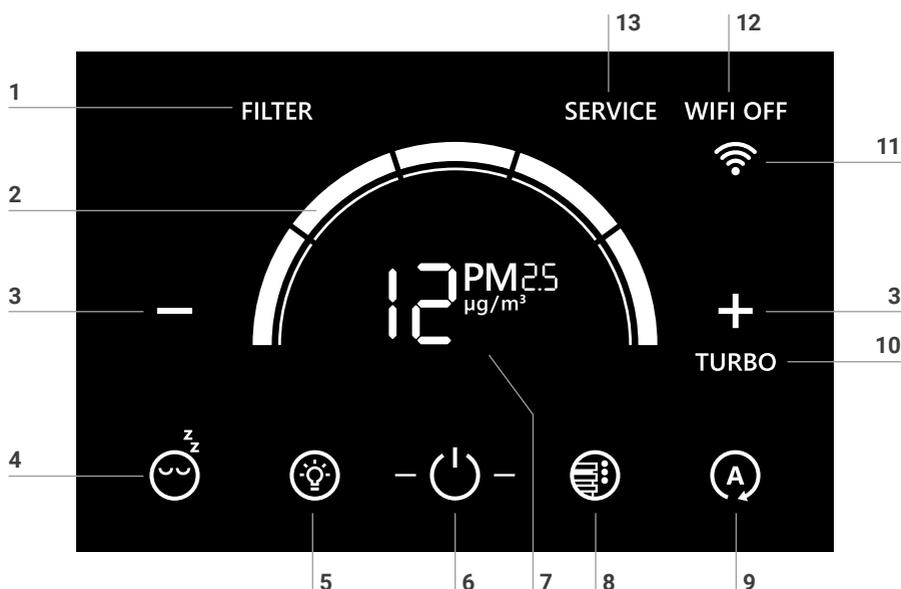
6



7



ÉCRAN



- | | | | |
|---|---|----|--------------------------------------|
| 1 | Remplacement du filtre nécessaire | 7 | Qualité de l'air |
| 2 | Niveau de vitesse | 8 | Sélectionner les couleurs des LED |
| 3 | Réglage du niveau de vitesse :
+ plus rapide / - plus lent | 9 | Bouton mode automatique |
| 4 | Bouton mode Veille | 10 | Mode turbo |
| 5 | Bande LED MARCHÉ/ARRÊT -
réglage de la luminosité | 11 | État du WiFi |
| 6 | Allumer/éteindre l'appareil | 12 | Bouton WiFi ON/OFF
(MARCHÉ/ARRÊT) |
| | | 13 | Entretien nécessaire |

FONCTIONNEMENT

Écran	Fonction
	Allumer/éteindre l'appareil (6) Une brève pression sur le bouton  (6) permet d'allumer ou d'éteindre l'appareil.
	Niveaux de vitesse (2) Cinq niveaux de vitesse peuvent être activés. Les niveaux de vitesse sont affichés sous la forme d'un segment en anneau. Lorsque la vitesse augmente, le segment suivant de l'anneau s'allume dans le sens des aiguilles d'une montre. Le niveau 1 est illustré ici.
	Réglage du niveau de vitesse (3) Une brève pression sur le bouton + augmente la vitesse du ventilateur jusqu'à la vitesse maximale « Turbo » incluse. Une brève pression sur le bouton - réduit la vitesse du ventilateur.
	Turbo (10) La vitesse maximale du ventilateur est activée en appuyant à nouveau sur la touche + après avoir sélectionné le niveau de vitesse le plus élevé. L'indicateur Turbo (10) s'allume en continu sur l'écran. La vitesse maximale du ventilateur est désactivée en appuyant sur la touche - . L'indicateur Turbo (10) s'éteint sur l'écran.
	Mode automatique (9) Le mode est activé ou désactivé d'une brève pression sur le bouton  (9). Activé : Le bouton  clignote en continu. En fonction de la qualité de l'air dans la pièce, l'appareil règle automatiquement les niveaux de ventilation. Désactivé : Le bouton  s'allume en continu. L'appareil fonctionne avec la vitesse de ventilation réglée de 1 à 5.
	Mode Veille (4) Le mode est activé d'une brève pression  et désactivé d'une pression de 3 secondes. Activé : L'appareil passe au niveau de vitesse 1. La bande LED est éteinte. Seuls les boutons Veille (4) et Marche/Arrêt (5) s'allument, avec une luminosité réduite. D'une brève pression sur le bouton Veille (4), les écrans/fonctions suivants sont disponibles pendant environ 5 secondes : <ul style="list-style-type: none">• Les boutons + et - (3) pour changer le niveau de vitesse 1• Le WiFi peut être activé/désactivé• La bande LED (5) peut être allumée/éteinte et atténuée.• Les couleurs des LED (8) peuvent être modifiées.



Mode Veille (4)

Désactivé : Pour quitter le mode Veille, appuyer et maintenir enfoncé le bouton Veille (4) pendant environ 3 secondes. Tous les écrans/fonctions s'allument en luminosité normale et sont disponibles. L'appareil fonctionne à la vitesse réglée.



Qualité de l'air

Couleur affichée $\mu\text{g}/\text{m}^3$ PM2.5 AQI US Signification

	Vert	0-12	0-50	Bonne
	Jaune	12,1-35,4	51-100	Modérée
	Orange	35,5-55,4	101-150	Mauvaise pour les personnes sensibles
	Red	55,5-150,4	151-200	Mauvaise
	Red	150,5-250,4	201-300	Très mauvaise
	Red	$\geq 250,5$	301-500	Dangereuse

À partir d'une valeur mesurée de particules supérieure à $99 \mu\text{g}/\text{m}^3$, l'écran affiche « Hi » (Élevée).



Bande LED (5)

S'allume ou s'éteint d'une brève pression.

Régler la luminosité souhaitée :

- Appuyer et maintenir enfoncé le bouton de la bande LED (5) pendant environ 3 secondes, jusqu'à ce que le bouton de la bande LED (5) et l'indicateur de qualité de l'air (7) clignotent. Les boutons + et - (3) permettent de modifier la luminosité sur 8 niveaux.
- Rappuyer et maintenir enfoncé le bouton de la bande LED (5) pendant environ 3 secondes jusqu'à ce qu'il se rallume en continu.



Couleurs des LED (8)

Il est possible de les sélectionner d'une brève pression.

Permet de connaître la qualité actuelle de l'air dans la pièce (qualité de l'air) :

Activé : Appuyer et maintenir enfoncé le bouton des couleurs LED (8) pendant 3 secondes. L'inscription « air quality » (qualité de l'air) à l'écran Qualité de l'air (7) s'allume en continu. La bande LED fournit des informations en couleur sur la qualité actuelle de l'air dans la pièce. Pour la description des couleurs et leur signification exacte, se référer au tableau de la section « Qualité de l'air ».

Désactivé : Rappuyer brièvement sur le bouton des couleurs LED (8). L'inscription « air quality » (qualité de l'air) à l'écran Qualité de l'air et humidité (7) s'éteint. La bande LED s'allume dans la couleur sélectionnée.

Écran **Fonction**

**Informations sur la couleur de la bande LED****Constamment allumée :**

Parfait fonctionnement de l'appareil.

Une lumière bleue mobile se déplace le long de la bande de LED :

Le micrologiciel est en cours de mise à jour.

Les messages suivants apparaissent lorsqu'un entretien est nécessaire :

Écran **Fonction**

FILTER **Filtres (1)**

Les filtres doivent être remplacés (voir chapitre « Nettoyage et entretien », section « Remplacer les filtres »).

SERVICE **Maintenance (13)**

Le filtre doit être aspiré (voir chapitre « Nettoyage & entretien » section « Maintenance »).

WIFI / HOTSPOT

Écran **Fonction**

**Connexion WiFi**

Activé et désactivé d'une brève pression sur l'icône WiFi (11).

La connexion WiFi est activée :

Le symbole WiFi (11) clignote : La connexion WiFi est déconnectée / L'appareil est en attente d'une connexion WiFi.



Les deux segments inférieurs du symbole WiFi (11) s'allument en permanence, les deux segments supérieurs s'allument l'un après l'autre : La connexion WiFi au cloud est établie.



Le symbole WiFi (11) s'allume constamment : La connexion WiFi au cloud est établie avec succès.

**L'appareil VENTA est en mode Hotspot :**

Le point s'allume en continu et les trois barres de réception apparaissent dans l'ordre croissant : L'appareil VENTA est en mode Hotspot et est prêt à être configuré dans l'application Smart Life.

WIFI OFF **La connexion WiFi est désactivée :**

WiFi Off (Arrêt WiFi) (12) s'allume : Le module WiFi n'envoie ni ne reçoit de données et n'est connecté à aucun réseau ou dispositif.

CONFIGURATION & APPLICATION SMART LIFE



Mode Hotspot

Lors du démarrage initial, l'appareil est automatiquement en mode Hotspot. Le mode Hotspot peut être activé à tout moment en appuyant et en maintenant enfoncé le symbole WiFi (11) pendant 3 secondes. Le mode Hotspot est activé lorsque les trois barres de réception du symbole WiFi s'allument successivement de bas en haut sur l'écran . •   .

Activation du WLAN

S'assurer que le smartphone ou la tablette est connecté au réseau WLAN du domicile et que la fonction Bluetooth est activée.



Installer l'application « Smart Life – Smart Living »

Installer l'application gratuite « Smart Life – Smart Living » sur votre smartphone.

Configurer le WiFi

Après avoir téléchargé et installé l'application « Smart Life – Smart Living », l'ouvrir.

- Créer un compte utilisateur et se connecter.
- Appuyer sur « Ajouter un appareil » si votre appareil apparaît dans l'application. Sinon, appuyer sur +, « Ajouter un appareil », « Petit électroménager », « Humidificateur (BLE +Wi-Fi) ». Sélectionner votre réseau WiFi et saisir le mot de passe WiFi.

Veiller à ce que ...

- le routeur attribue à l'appareil un réseau radio dans la bande des 2,4 GHz. Malheureusement, les réseaux radio dans la bande des 5 GHz ne sont pas pris en charge.
- Votre routeur prend en charge la norme 802.11b/g/n.
- La version iOS 11.0 ou supérieure ou la version Android 6.0 ou supérieure est installée. Si nécessaire, mettre à jour le système d'exploitation de votre smartphone ou tablette.

Si des problèmes surviennent lors de la configuration du WiFi, se référer à la section correspondante dans le chapitre « Que faire si ... ? ». Pour plus d'informations : www.venta-air.com

NETTOYAGE ET ENTRETIEN



Mise en garde ! Pendant toutes les tâches, s'assurer que l'appareil est éteint et que l'alimentation électrique est déconnectée de la prise ! Utiliser un masque de protection et des gants ! Mettre le filtre VENTA usagé dans un sac et le jeter avec les ordures ménagères.

Changer le filtre

La durée de vie du filtre VENTA est d'environ 1 an (avec un fonctionnement continu de 24 heures). La durée de vie utile du filtre dépend du nombre d'heures de fonctionnement et de la qualité de l'air dans la pièce. Le voyant **FILTER** (FILTRE) (1) signale que le filtre doit être remplacé.

- 1 Retirer la partie supérieure de l'unité. Retirer l'unité de filtration de la partie inférieure de l'appareil.
- 2 Retirer le filtre neuf et l'insérer dans la partie inférieure de l'appareil.
- 3 Remonter l'appareil et le mettre en service.
- 4 Appuyer et maintenir enfoncé **FILTER** (FILTRE) à l'écran (1) pendant environ 3 secondes jusqu'à ce qu'il s'éteigne.

Maintenance

Pour assurer un fonctionnement continu parfaitement hygiénique, l'indicateur **SERVICE** (MAINTENANCE) (13) rappelle d'effectuer cette mesure tous les 4 semaines.

- 1 Retirer la partie supérieure de l'unité.
- 2 Retirer le filtre de la partie inférieure.
- 3 Passer l'aspirateur sur les parois intérieures du filtre.
- 4 Replacer le filtre et remettre la partie supérieure de l'unité en place.
- 5 Appuyer et maintenir enfoncé **SERVICE** (MAINTENANCE) à l'écran (13) pendant environ 3 secondes jusqu'à ce qu'il s'éteigne.

Menu Réinitialisation

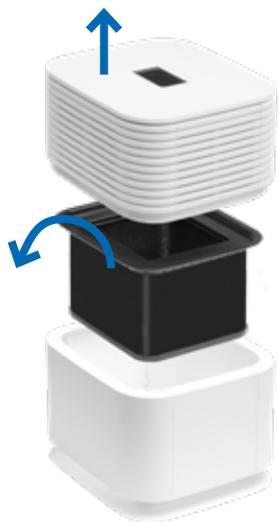
Les opérations d'entretien peuvent toujours être effectuées si nécessaire, même si elles ne sont pas affichées.

Appuyer et maintenir enfoncé le bouton Marche/Arrêt  (6) pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que l'écran clignote et que FILTER (FILTRE), CLEANING (NETTOYAGE) et SERVICE (MAINTENANCE) apparaissent à l'écran. Maintenant, appuyer et maintenir enfoncées les tâches exécutées pendant environ 3 secondes jusqu'à ce qu'elles disparaissent.

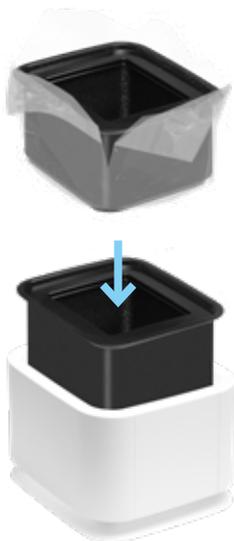
Puis toucher le bouton clignotant marche/arrêt  (6). Il s'allume à nouveau en continu. Les prochains rappels pour les tâches effectuées s'affichent à nouveau en alternance.

Changer le filtre

1



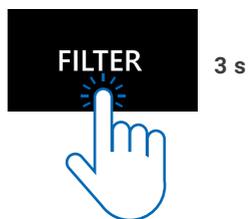
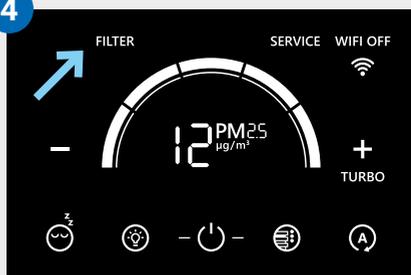
2



3



4



Maintenance

1



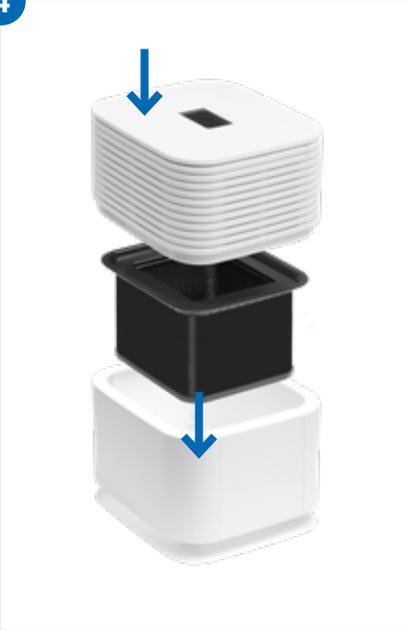
2



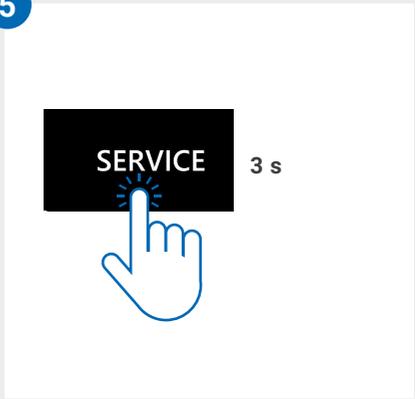
3



4



5



NETTOYAGE DE L'APPAREIL



Mise en garde ! Pendant toutes les tâches, s'assurer que l'appareil est éteint et que l'alimentation électrique est déconnectée de la prise !

Nettoyage de la partie supérieure de l'appareil.

Nettoyer la partie supérieure de l'appareil avec un chiffon sec/une brosse de nettoyage ou un chiffon légèrement humide !

Mise en garde ! La partie supérieure de l'appareil ne doit pas être nettoyée à l'eau courante ! Veiller à ne pas utiliser de produits de nettoyage.

Nettoyage de l'écran

Nettoyer l'écran uniquement avec un chiffon sec ou un chiffon de nettoyage pour écran !

Mise en garde ! L'écran ne doit pas être nettoyé avec un chiffon mouillé ou trop humide ! Veiller à ne pas utiliser de produits de nettoyage.

DONNÉES TECHNIQUES

Modèle	AP730/AP735
Couleurs	blanc / noir
Taille de pièce prise en charge*	jusqu'à 75 m ²
Écran tactile interactif	standard
Contrôle par application / Assistant vocal	WiFi standard / Google, Alexa
Capteurs de mesure	Qualité de l'air PM2.5
Filtre VENTA	standard 1 plis
Niveaux de puissance	5 + Automatique + TURBO + Veille
Niveau sonore	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Niveau sonore TURBO	55 dB (SPL)
Consommation électrique	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Consommation électrique TURBO	60 W
Tension d'alimentation secteur	100 à 240 V~, 50/60 Hz
Dimensions (L x l x P)	34 x 33 x 44 cm
Poids	env. 6,8 kg
Plage de fréquences WLAN	2412 à 2480 MHz
Puissance d'émission WLAN	20 dBm max.

* avec des plafonds standard de 2,5 m

La taille de la pièce prise en charge est fonction de la charge d'air de la pièce :

- Pollution de l'air intérieur Légère : taille de la pièce prise en charge jusqu'à environ 75 m² (>IQA 0 - 100).
- Pollution de l'air intérieur Moyenne : taille de la pièce prise en charge jusqu'à environ 50 m² (>IQA 101 - 200).
- Pollution de l'air intérieur Importante : taille de la pièce prise en charge jusqu'à environ 25 m² (>IQA 201 - 500).

Sous réserve de modifications et d'erreurs.

ACCESSOIRES

Les accessoires peuvent être commandés par téléphone ou en ligne sur le site www.venta-air.com.

PROTECTION DES DONNÉES

Vos données seront traitées par VENTA-Luftwäscher GmbH de manière confidentielle. Pour plus d'informations sur la protection des données, nos directives relatives à la protection des données se trouvent à l'adresse : www.venta-air.com.

ÉLIMINATION



Le symbole de la « **poubelle barrée** » exige l'élimination séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Ces équipements peuvent contenir des substances dangereuses et nocives pour  l'environnement. Ces appareils doivent être déposés dans un point de collecte désigné pour le recyclage des appareils électriques et électroniques et ne doivent pas être éliminés avec les déchets municipaux non triés. Ce faisant, l'utilisateur contribue à la protection des ressources et de l'environnement. Pour plus d'informations, merci de contacter les autorités locales.

Veiller à ce que toutes les données personnelles soient effacées avant d'éliminer l'appareil. Afin de réinitialiser l'appareil Venta en réseau aux paramètres d'usine et de supprimer tous les paramètres WLAN sauvegardés, procéder comme suit : En mode Veille, appuyer et maintenir enfoncé le bouton d'alimentation pendant 5 secondes pour réinitialiser l'appareil aux paramètres d'usine.



Les matériaux d'emballage peuvent être recyclés. Merci de jeter l'emballage en respectant l'environnement et en l'apportant à la collecte de recyclage.

Les enfants ne doivent jamais jouer avec des sacs en plastique et des matériaux d'emballage, sous peine de se blesser ou de s'étouffer. Stocker ces matériaux en toute sécurité ou les éliminer d'une manière respectueuse de l'environnement.

QUE FAIRE SI...?

... le bouton MARCHE/ARRÊT (6) n'apparaît pas à l'écran ?

Vérifier si l'alimentation électrique est connectée à une prise appropriée.

... le bouton MARCHE/ARRÊT (6) n'apparaît pas sur l'écran alors que l'alimentation électrique est branchée sur le secteur ?

Vérifier si l'alimentation électrique est connectée à une prise appropriée.

... l'écran affiche « Hi » (Élevée) au lieu de la valeur de mesure des particules (MP) ?

La valeur mesurée des particules est supérieure à $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... des champs blancs sont visibles en arrière-plan lors d'une pression sur l'écran ?

Le phénomène est causé par des charges électrostatiques dans des pièces sèches, ne représente pas un défaut et n'affecte pas l'appareil. Les champs blancs disparaissent peu de temps après.

... aucune connexion WiFi ne peut être établie ?

S'assurer que le routeur attribue à l'appareil un réseau radio dans la bande des 2,4 GHz. Malheureusement, les réseaux radio dans la bande des 5 GHz ne sont pas pris en charge. Le routeur doit également prendre en charge les normes de transmission IEEE 802.11b/g/n. Le système d'exploitation iOS à partir de la version 11.0 ou Android à partir de la version 6.0 doit être installé. Si nécessaire, mettre à jour le système d'exploitation du smartphone ou de la tablette.

... seuls le bouton MARCHE/ARRÊT (6) et un visage endormi (4) sont affichés à l'écran ?

Il ne s'agit pas d'une erreur, mais du mode Veille, dans lequel il est recommandé de ne pas interagir avec l'appareil... L'appareil fonctionne à la vitesse la plus basse et s'allume avec une luminosité réduite. Appuyer sur le bouton Veille (4) (le visage endormi) pendant 3 secondes. Ensuite, l'appareil fonctionne à nouveau normalement.

GRAZIE MILLE!

Siamo certi che questo modello VENTA andrà oltre le tue aspettative e speriamo che ti piacerà!

Registra la tua unità VENTA: www.venta-air.com



GENTILE CLIENTE,

Il potente purificatore d'aria AeroStyle Compact riduce polveri sottili, virus e formaldeide nell'aria interna. Con la tecnologia AirFlow 360 assicura prestazioni molto efficienti di purificazione dell'aria con una distribuzione uniforme dell'aria purificata senza spifferi fastidiosi. Allo stesso tempo, la tecnologia HEPA Performance assicura un'efficienza costante ed elevata di purificazione dell'aria.

SIMBOLI UTILIZZATI



Attenzione: Pericolo per la integrità della salute e del prodotto.



Leggi le istruzioni operative con attenzione e rispettate!



Il dispositivo è conforme ai marchi CE, UKCA e FCC.



Questo dispositivo è conforme alla Classe di protezione II.

INDICE

Istruzioni di sicurezza	55	Configurazione e app Smart Life	64
Destinazione d'uso	56	Pulizia / Manutenzione	65
Garanzia	57	Pulizia del dispositivo	65
Contenuto della consegna	57	Dati tecnici	68
Descrizione	57	Accessori	69
Messa in funzione	58	Protezione dei dati	69
Display	60	Smaltimento	69
Funzionamento	61	E se...?	70
WiFi / Hotspot	63		

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

La invitiamo a leggere per intero le presenti istruzioni per l'uso, a conservarle per il futuro e a osservare tutte le avvertenze di sicurezza e le indicazioni per un uso conforme. La versione più aggiornata delle istruzioni per l'uso è consultabile sul nostro sito web www.venta-air.com

- Questo apparecchio è idoneo per l'uso da parte di bambini di età superiore agli 8 anni e di persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o mancanza di esperienza e conoscenza, sempre che ricevano la dovuta supervisione o abbiano ricevuto istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i rischi esistenti.
- Leggere le istruzioni operative completamente prima di mettere l'apparecchio in funzione e conservarle come riferimento futuro.
- L'apparecchio non è un giocattolo per bambini.
- La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini di età inferiore agli 8 anni o senza supervisione.
- Tenere l'apparecchio e il suo cavo di alimentazione fuori dalla portata di bambini inferiori agli 8 anni.
- L'uso non corretto può danneggiare l'apparecchio e causare lesioni fisiche.
- Collegare l'apparecchio solo a prese elettriche idonee - la tensione di rete deve corrispondere ai dati della targhetta sull'apparecchio.
- Non usare mai l'apparecchio se ha un cavo di alimentazione danneggiato.
- Scollegare l'alimentazione prima di ogni operazione di pulizia o manutenzione e prima di spostare l'apparecchio.
- Non usare mai l'apparecchio se è caduto oppure se è danneggiato in qualsiasi altro modo.
- Gli apparecchi elettrici devono essere riparati solo da professionisti specializzati. Le riparazioni amatoriali possono provocare danni considerevoli all'utilizzatore.
- Non sedere sull'apparecchio né mettere alcun oggetto su di esso.
- Non mettere alcun oggetto estraneo nell'apparecchio.
- Non immergere mai l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Non scollegare l'alimentazione tirando dal cavo o con le mani bagnate.
- L'apparecchio deve essere azionato solo quando è completamente montato.
- Mettere l'apparecchio su una superficie stabile che sia piatta e asciutta.

- Installare l'apparecchio in modo che non possa essere capovolto e che nessuno possa inciampare su di esso o sul cavo.
- Lasciare almeno le distanze che seguono dagli altri oggetti e dalle pareti:
 - Davanti e sopra: 50 cm
 - A sinistra e a destra: 20 cm
 - Sul retro: 5 cm
- Altezza massima di installazione: 2000 metri
- Non coprire né bloccare le aperture per evitare surriscaldamento/danni all'apparecchio.
- Scollegare l'unità di alimentazione dalla presa quando non si usa l'apparecchio

DESTINAZIONE D'USO

Questo apparecchio Venta è un elettrodomestico che migliora la qualità interna dell'aria in case, uffici e strutture per il tempo libero. L'apparecchio non è idoneo per l'uso all'esterno. Qualsiasi altro utilizzo o altra modifica dell'apparecchio vengono considerati come uso scorretto. Venta non è responsabile per danni o lesioni derivanti da uso non corretto.

L'uso dell'apparecchio per qualcosa di diverso dallo scopo previsto può danneggiare la salute e la vita stessa delle persone. Si includono le condizioni che seguono:

- Ambienti o luoghi in cui c'è rischio di esplosione e/o in cui c'è un'atmosfera aggressiva.
- Ambienti in cui c'è un'elevata concentrazione di solventi.
- Nelle vicinanze di piscine o altre aree bagnate.

GARANZIA

Grazie alla sua qualità elevata, Venta-Luftwäscher GmbH garantisce che questo prodotto è privo di difetti per un periodo di due anni dalla data di acquisto, se viene utilizzato correttamente. In caso di difetti nel materiale o nella lavorazione, contattare il team di assistenza VENTA o il rivenditore. Si applicano anche le condizioni generali della garanzia VENTA: www.venta-air.com

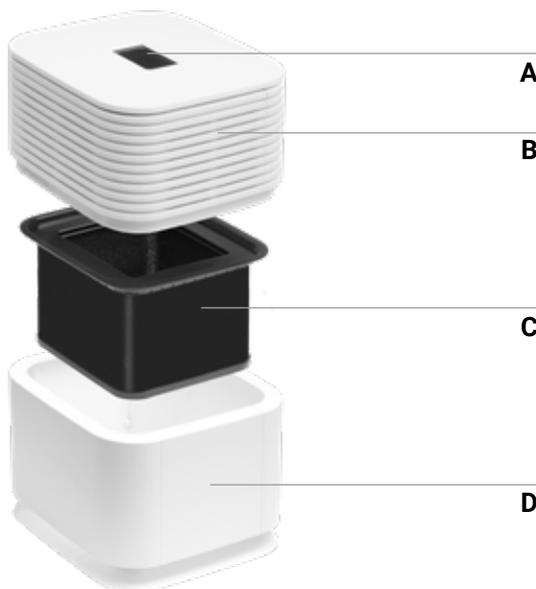
CONTENUTO DELLA CONSEGNA

- 1× Guida rapida all'avvio
- 1 × Istruzioni di sicurezza
- 1 × Purificatore d'aria VENTA
- 1 × Unità filtro (integrata nel dispositivo)
- 1 × Alimentazione



DESCRIZIONE

- A** Display
- B** Parte superiore dell'unità
- C** Unità filtro
- D** Parte inferiore dell'unità



MESSA IN FUNZIONE

Prima del primo utilizzo

- 1 Togliere l'apparecchio dalla confezione e installarlo. Rimuovere la parte superiore dell'apparecchio (**B**).
- 2 Rimuovere l'unità filtro imballata (**C**) dalla parte inferiore dell'apparecchio (**D**). Rimuovere la pellicola dall'unità filtro.
- 3 Mettere l'unità filtro senza la pellicola (**C**) nella parte inferiore dell'apparecchio (**D**).
- 4 Mettere la parte superiore dell'apparecchio (**B**) sulla parte inferiore dell'apparecchio (**D**).
- 5 Collegare l'unità di alimentazione alla presa sul retro della parte superiore del dispositivo (**B**).
- 6 Assicurarsi che l'alimentazione sia conforme alle specifiche in elenco. Collegare l'unità di alimentazione alla rete.
- 7 Quando il dispositivo è collegato alla rete. Un tocco breve sul pulsante di accensione accende il dispositivo.

La modalità di connessione del dispositivo allo smartphone o tablet è descritta nella sezione "Configurazione dell'app Smart Life.

1



2



3



4



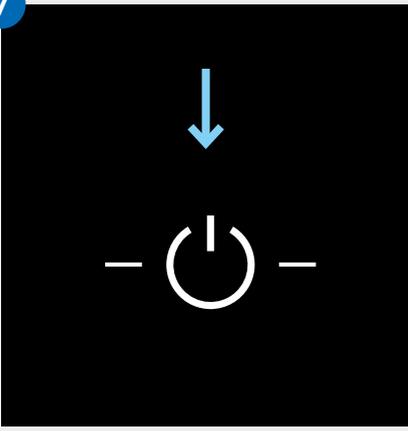
5



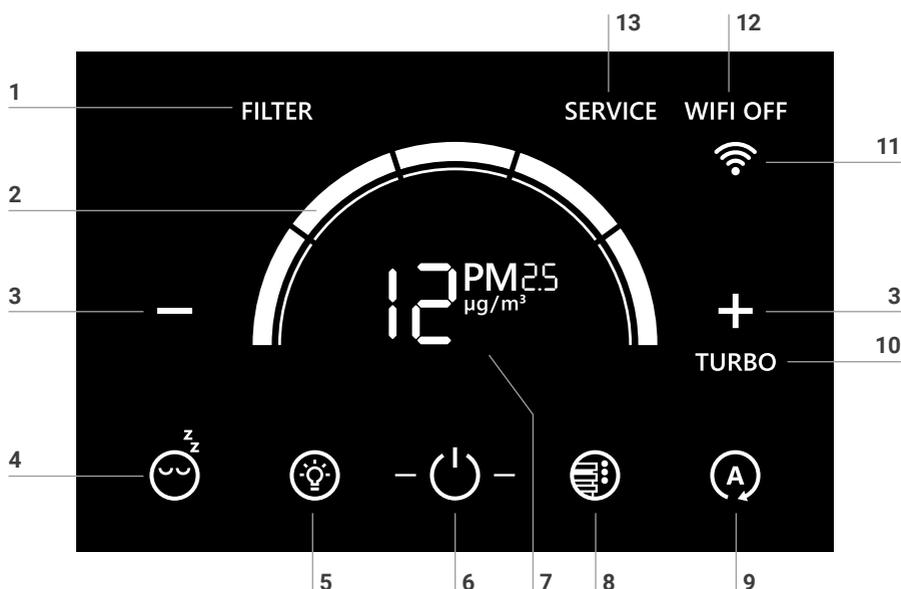
6



7



DISPLAY



- | | | | |
|---|--|----|--------------------------------------|
| 1 | Cambio filtro necessario | 7 | Qualità dell'aria |
| 2 | Livello di velocità | 8 | Selezione dei colori LED |
| 3 | Regolazione del livello di velocità:
+ più alto / - più basso | 9 | Pulsante modalità automatica |
| 4 | Pulsante modalità Sleep | 10 | Modalità Turbo |
| 5 | ACCENSIONE/SPEGNIMENTO striscia LED – regolare la luminosità | 11 | Stato WiFi |
| 6 | Accensione/spegnimento del dispositivo | 12 | Pulsante ACCENSIONE/SPEGNIMENTO WiFi |
| | | 13 | Manutenzione richiesta |

FUNZIONAMENTO

Display Funzione



Accensione e spegnimento del dispositivo (6)

Toccare brevemente il pulsante  (6) fa accendere e spegnere il dispositivo.



Fasi di velocità (2)

Possono essere attivi cinque livelli di velocità. Le fasi di velocità sono visualizzate come il segmento di un anello. Quando il livello di velocità aumenta, il segmento dell'anello successivo aumenta in senso orario. Il livello 1 è mostrato qui.



Regolazione del livello di velocità (3)

Toccare brevemente il pulsante **+** fa aumentare la velocità della ventola fino ad includere la velocità massima "Turbo".

Toccare brevemente il pulsante **-** fa diminuire la velocità della ventola.



Turbo (10)

La velocità massima della ventola si attiva toccando di nuovo il pulsante **+** dopo aver scelto il livello massimo di velocità. L'indicatore Turbo (10) si accende in modo continuo sul display. La velocità massima della ventola si disattiva toccando il pulsante **-**. L'indicatore Turbo (10) nel display si spegne.



Modalità automatica (9)

Si attiva e si disattiva toccando brevemente il pulsante  (9).

Attivazione: Il pulsante  lampeggia in modo continuo. A seconda della qualità dell'aria nell'ambiente, il dispositivo regola automaticamente i livelli della ventola.

Disattivazione: Il pulsante  si illumina in modo continuo. L'unità funziona con la velocità della ventola impostata 1 - 5.



Modalità Sleep (4)

Si attiva con un breve tocco di  e si disattiva di nuovo toccando per 3 secondi.

Attivazione: L'unità si attiva con livello di velocità 1. La striscia LED è spenta. Solo il pulsante della modalità Sleep (4) e il pulsante di accensione/spegnimento (5) si accendono, con una luminosità ridotta.

Toccare brevemente il pulsante della modalità Sleep (4), i display/le funzioni che seguono sono disponibili per circa 5 secondi:

- I pulsanti **+** e **-** (3) per cambiare il livello di velocità 1
 - Il WiFi può essere attivato/disattivato.
 - La striscia LED (5) può essere accesa/spenta e oscurata.
 - I colori LED (8) possono essere cambiati.
-

**Modalità Sleep (4)**

Disattivazione: Per uscire dalla modalità Sleep, tenere premuto il pulsante della modalità Sleep (4) per circa 3 secondi. Tutti i display/le funzioni si accendono con luminosità normale e sono disponibili. Il dispositivo funziona con il livello di velocità impostato.

**Qualità dell'aria**

Display a colori	µg/m ³ PM2,5	AQI US	Significato	
	Verde	0-12	0-50	Buono
	Giallo	12,1-35,4	51-100	Moderato
	Arancione	35,5-55,4	101-150	Non idoneo per persone sensibili
	Rosso	55,5-150,4	151-200	Non idoneo
	Rosso	150,5-250,4	201-300	Assolutamente non idoneo
	Rosso	≥ 250,5	301-500	Pericoloso

Da un valore di particella misurato superiore a 99 µg/m³, il display mostra "Hi".

**Striscia LED (5)**

Si accende e si spegne con un breve tocco.

Impostare la luminosità desiderata:

- Toccare il pulsante della striscia LED (5) e tenere per circa 3 secondi finché il pulsante della striscia LED (5) e l'indicatore della qualità dell'aria (7) lampeggiano. I pulsanti **+** e **-** (3) modificano la luminosità in 8 livelli.
- Toccare il pulsante della striscia LED (5) di nuovo e tenere per circa 3 secondi finché si accende in modo fisso di nuovo.

**Colori LED (8)**

Possibilità di selezione con un breve tocco.

Recupero della qualità dell'aria attuale nella stanza (qualità dell'aria):

Attivazione: Tenere premuto il pulsante dei colori LED (8) per 3 secondi. L'espressione "qualità dell'aria" nel display della qualità dell'aria (7) si accende fisso. La striscia LED fornisce informazioni a colori sulla qualità dell'aria attuale nella stanza. Per la descrizione del colore e il suo significato esatto, vedere la tabella nella sezione "Qualità dell'aria".

Disattivazione: Toccare brevemente il pulsante dei colori LED (8) ancora una volta. La scritta "qualità dell'aria" nel display della qualità dell'aria (7) si spegne. La striscia LED si illumina nel colore desiderato.

Display Funzione



Informazioni sui colori della striscia LED

Luminosità costante:

Funzionamento del dispositivo privo di problemi.

Una luce mobile blu si sposta lungo la striscia LED:

Il firmware viene aggiornato.

I messaggi che seguono compaiono quando è richiesta la manutenzione:

Display Funzione

FILTER Filtri (1)

I filtri devono essere cambiati (vedere il capitolo "Pulizia e manutenzione", Sezione "Sostituzione dei filtri").

SERVICE Assistenza (13)

Il filtro deve essere aspirato (vedere il capitolo "Pulizia e manutenzione" Sezione "Assistenza").

WIFI / HOTSPOT

Display Funzione



Collegamento WiFi

Si attiva e si disattiva toccando brevemente l'icona WiFi (11).

Il collegamento WiFi si attiva:



Il simbolo WiFi (11) lampeggia: Il collegamento WiFi è scollegato / Il dispositivo è in attesa di un collegamento WiFi.



I due segmenti inferiori del simbolo WiFi (11) si illuminano in modo fisso, i due segmenti superiori si illuminano l'uno dopo l'altro: Il collegamento WiFi al cloud è stabilito.



Il simbolo WiFi (11) si illumina in modo fisso: Il collegamento WiFi al cloud è stabilito con successo.



Il dispositivo VENTA è in modalità hotspot:

Il punto si accende in modo continuo e le tre barre di ricezione compaiono in ordine ascendente: Il dispositivo VENTA è in modalità hotspot ed è pronto per la configurazione nell'app Smart Life.

WIFI OFF Il collegamento WiFi è disattivato:

Si illumina WiFi Off (12): Il modulo WiFi non invia né riceve i dati e non è collegato ad alcuna rete o dispositivo.

CONFIGURAZIONE E APP SMART LIFE



Modalità hotspot

Durante la configurazione iniziale il dispositivo è automaticamente in modalità hotspot. La modalità hotspot può essere attivata in qualsiasi momento toccando in modo continuo il simbolo WiFi (11) per 3 secondi. La modalità hotspot si attiva quando le tre barre di ricezione del simbolo WiFi si illuminano in successione dal basso verso l'alto sul display . .

Attivazione WLAN

Assicurarsi che lo smartphone o il tablet siano collegati alla rete WLAN domestica e che il Bluetooth sia attivato.



Installare l'app "Smart Life – Smart Living"

Installare l'app gratuita "Smart Life – Smart Living" sullo smartphone.

Configurazione WiFi

Dopo aver scaricato e installato l'app "Smart Life – Smart Living", aprire l'app.

- Creare un account utente e accedere.
- Toccare "Aggiungi dispositivo" se il dispositivo compare nella app. Altrimenti toccare +, "Aggiungi dispositivo", "Piccolo apparecchio domestico", "Umidificatore (BLE +Wi-Fi)". Selezionare il WiFi e inserire la password del WiFi.

Assicurarsi che...

- Il dispositivo è assegnato a una rete radio nella banda da 2,4 GHz attraverso il router. Purtroppo le reti radio nella banda 5 GHz non sono supportate.
- Il router supporta 802,11b/g/n.
- Sono installate la versione iOS 11.0 o superiore o la versione Android 6.0 o superiore. Se necessario, aggiornare il sistema operativo di smartphone o tablet.

Se si verificano problemi durante la configurazione del WiFi, vedere la sezione corrispondente nel capitolo "E se...?". Maggiori informazioni al sito: www.venta-air.com

PULIZIA / MANUTENZIONE



Attenzione! Assicurarsi che il dispositivo sia spento e che l'alimentazione sia scollegata dalla presa durante tutte le misure! Usare una maschera e guanti di protezione! Imballare il filtro VENTA usato in un sacchetto e smaltirlo nei rifiuti domestici.

Cambio del filtro

La vita di servizio del filtro VENTA è circa 1 anno (con funzionamento continuo di 24 ore). La vita di servizio del filtro dipende dal numero di ore di funzionamento e dalla qualità dell'aria nell'ambiente. L'indicatore **FILTRO (1)** indica quando il filtro deve essere cambiato.

- 1 Rimuovere la parte superiore dell'unità. Rimuovere l'unità filtro dalla parte inferiore del dispositivo.
- 2 Rimuovere la nuova unità filtro e inserirla nella parte inferiore del dispositivo.
- 3 Rimontare l'unità e metterla in funzione.
- 4 Toccare il display **FILTRO (1)** e tenere per circa 3 secondi finché si spegne.

Assistenza

Per assicurare un funzionamento continuo perfettamente igienico, l'indicatore **SERVICE (ASSISTENZA) (13)** ricorda di mettere in atto questa misura ogni 4 settimane.

- 1 Rimuovere la parte superiore dell'unità.
- 2 Rimuovere l'unità filtro dalla parte inferiore.
- 3 Aspirare le pareti interne dell'unità filtro.
- 4 Riposizionare l'unità filtro e metterla sulla parte superiore dell'unità.
- 5 Toccare il display **SERVICE (ASSISTENZA) (13)** e tenere per circa 3 secondi finché si spegne.

Menu di reimpostazione

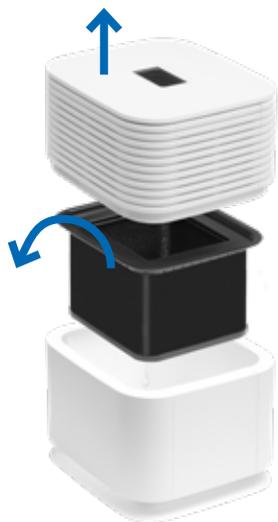
Le azioni di manutenzione possono essere sempre eseguite, se necessario, anche se non sono visualizzate.

Toccare il pulsante di accensione/spegnimento **⏻ (6)** e tenerlo per circa 3 secondi finché il display lampeggia e **FILTRO, PULIZIA** e **ASSISTENZA** compaiono sul display. Adesso toccare le misure che sono state portate a termine e tenere per circa 3 sec. finché scompaiono.

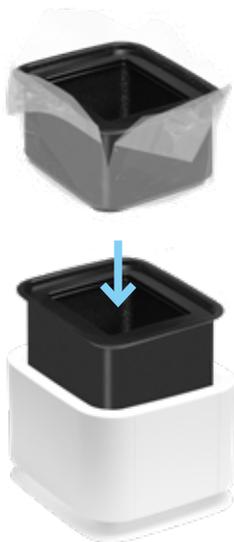
Poi toccare il pulsante di accensione/spegnimento **⏻ (6)**. Ora si accende in modo continuo. I promemoria successivi per le misure eseguite sono visualizzati ora a rotazione.

Cambio del filtro

1



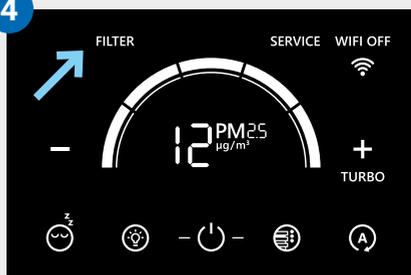
2



3



4



3 Sec.

Assistenza

1



2



3



4



5



PULIZIA DEL DISPOSITIVO



Attenzione! Assicurarsi che il dispositivo sia spento e che l'alimentazione sia scollegata dalla presa durante tutte le misure!

Pulizia della parte superiore del dispositivo

Pulire la parte superiore del dispositivo con un panno asciutto/una spazzola pulente o un panno leggermente umido!

Attenzione! La parte superiore del dispositivo non deve essere pulita sotto l'acqua corrente! Non usare alcun agente detergente.

Pulizia del display

Pulire il display solo con un panno asciutto o un panno per la pulizia del display!

Attenzione! Il display non deve essere pulito in modo che si bagni! Non usare alcun agente detergente.

DATI TECNICI

Modello	AP730/AP735
Colori	bianco / nero
Idoneità dimensione della stanza*	Fino a 75 m ²
Display touch interattivo	standard
Controllo app / Assistente vocale	WiFi / Google, Alexa standard
Sensori di misurazione	Qualità dell'aria PM2,5
VENTA-Filtro	standard 1-pieghevole
Livelli di potenza	5 + Auto + TURBO + Sleep
Livello di rumore	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Livello di rumore TURBO	55 dB (SPL)
Consumo energetico	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Consumo energetico TURBO	60 W
Tensione di rete	100-240 V~, 50/60 Hz
Dimensioni (Lu × La × A)	34 × 33 × 44 cm
Peso	circa 6,8 kg
Gamma di frequenza WLAN	2412 - 2480 MHz
Potenza di trasmissione WLAN	max 20 dBm

* con soffitti standard 2,5 m

Idoneità dimensione della stanza in base al carico di aria nella stanza:

- Inquinamento dell'aria interna Leggero: Idoneità dimensione della stanza fino a 75 m² (>AQI 0 - 100).
- Inquinamento dell'aria interna Medio: Idoneità dimensione della stanza fino a 50 m² (>AQI 101 - 200)
- Inquinamento dell'aria interna Intenso: Idoneità dimensione della stanza fino a 25 m² (>AQI 201 - 500)

Possibilità di modifiche ed errori.

ACCESSORI

Gli accessori possono essere ordinati telefonicamente oppure online al sito www.venta-air.com.

PROTEZIONE DEI DATI

I dati saranno trattati in modo riservato da VENTA-Luftwäscher GmbH. Maggiori informazioni sull'argomento della protezione dei dati sono disponibili nelle nostre linee guida sulla protezione dei dati al sito: www.venta-air.com

SMALTIMENTO



Il simbolo del **“contenitore dei rifiuti con le rotelle e la croce sopra”** richiede lo smaltimento separato dei rifiuti elettrici ed elettronici (RAEE). Tali apparecchi possono contenere sostanze dannose e pericolose per l'ambiente. Questi dispositivi devono essere smaltiti in un punto di raccolta stabilito per il riciclo di dispositivi elettrici ed elettronici e non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici non differenziati. Facendo così, si contribuisce alla protezione delle risorse e dell'ambiente. Per maggiori informazioni contattare le autorità locali.

Assicurarsi che tutti i dati personali siano cancellati prima di smaltire l'apparecchio. Se si reimposta l'apparecchio Venta in rete secondo le impostazioni di fabbrica e si cancellano tutte le impostazioni WLAN salvate, fare quanto segue: In modalità stand-by, tenere premuto il pulsante di alimentazione per 5 secondi per reimpostare il dispositivo secondo le impostazioni di fabbrica.



I materiali di imballaggio possono essere riciclati. Smaltire l'imballaggio in modo ecologico e portarlo in un punto di raccolta per il riciclo.

I bambini non devono mai giocare con i sacchetti di plastica e i materiali di imballaggio poiché c'è rischio di lesioni o soffocamento. Conservare tali materiali in modo sicuro o smaltirli in un modo ecologico.

E SE...?

...il pulsante di accensione/spengimento (6) non compare nel display?

Controllare se l'alimentazione è collegata a una presa idonea.

...il pulsante di accensione/spengimento (6) non compare nel display anche se l'alimentazione è collegata alla rete?

Controllare se l'alimentazione è collegata a una presa idonea.

...il display mostra "Hi" invece del valore di misurazione delle particelle (PM)?

Il valore di misurazione delle particelle è superiore a $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... sullo sfondo sono visibili campi bianchi quando si tocca il display?

Il fenomeno è causato dalle scariche elettrostatiche in ambienti asciutti, non rappresenta un difetto e non ha influenza sul dispositivo. I campi bianchi scompaiono dopo un po'.

...nessun collegamento WiFi può essere stabilito?

Assicurarsi che il dispositivo sia assegnato a una rete radio nella banda da 2,4 GHz attraverso il router. Purtroppo, le reti radio nella banda 5GHz non sono supportate. Il router deve anche supportare gli standard di trasmissione IEEE 802.11b/g/n. Devono essere installati i sistemi operativi iOS dalla versione 11.0 o Android dalla versione 6.0. Se necessario, aggiornare il sistema operativo di smartphone o tablet.

...solo il pulsante di accensione/spengimento (6) e il viso che dorme (4) sono mostrati sul display?

Questo non è un errore, ma la modalità Sleep mode, in cui il dispositivo non deve creare disturbo. Il dispositivo funziona alla velocità minima e si illumina con luminosità ridotta. Premere il pulsante della modalità Sleep (4) (viso che dorme) per 3 secondi. Dopo di ciò, il dispositivo funziona di nuovo normalmente.

HARTELIJK DANK!

Wij zijn ervan overtuigd dat dit VENTA-model uw verwachtingen zal overtreffen. We hopen dat u er veel plezier aan zult beleven.

Registreer uw VENTA-apparaat: www.venta-air.com



BESTE KLANT,

De krachtige AeroStyle Compact-luchtreiniger vermindert fijnstof, virussen en formaldehydegassen in de binnenlucht. Dankzij de AirFlow 360-technologie biedt de luchtreiniger uiterst efficiënte luchtreinigingsprestaties met een gelijkmatige verdeling van gereinigde lucht zonder vervelende tocht. Tegelijkertijd zorgt de HEPA Performance-technologie voor een consistente en hoge luchtreinigingsefficiëntie.

GEBRUIKTE SYMBOLEN



Voorzichtig: Gevaar voor de integriteit van uw gezondheid en het product.



Lees de instructies gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en volg deze op!



Het apparaat voldoet aan de CE-, UKCA- en FCC-markeringen.



Dit apparaat voldoet aan beschermingsklasse II.

INHOUDSOPGAVE

Veiligheidsinstructies	72	Configuratie & Smart Life-app	81
Beoogd gebruik	73	Reiniging/onderhoud	82
Garantie	74	Het apparaat reinigen	85
Leveringsomvang	74	Technische gegevens	85
Beschrijving	74	Accessoires	86
Ingebruikname	75	Gegevensbescherming	86
Display	77	Verwijdering	86
Bediening	78	Wat als...?	87
WiFi/hotspot	80		

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees de gebruiksaanwijzing volledig door, bewaar deze om op een later tijdstip opnieuw te kunnen gebruiken en neem het gebruik volgens de voorschriften evenals alle veiligheidsinstructies in acht. De actueelste versie van de gebruiksaanwijzing vindt u op onze website: www.venta-air.com

- Dit apparaat is geschikt voor gebruik door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte lichamelijke, sensorische of mentale capaciteiten of met een gebrekkige ervaring en kennis, wanneer zij onder toezicht staan of met betrekking tot een veilig gebruik van het apparaat zijn geïnstrueerd en de bestaande gevaren hebben begrepen.
- Lees de gebruiksaanwijzing vóór ingebruikname volledig door en bewaar deze zorgvuldig om later opnieuw te kunnen raadplegen.
- Het apparaat is geen speelgoed voor kinderen.
- Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen jonger dan 8 jaar of door kinderen zonder toezicht.
- Houd het apparaat en de stroomkabel uit de buurt van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Door ondeskundig gebruik kan het apparaat beschadigd raken en kunnen er verwondingen ontstaan.
- Sluit het apparaat alleen aan op een geschikt stopcontact – de netspanning dient overeen te stemmen met de gegevens op het typeplaatje van het apparaat.
- Gebruik het apparaat nooit als de stroomkabel beschadigd is.
- Trek de stekker uit het stopcontact alvorens u het apparaat schoonmaakt of onderhoud uitvoert en voordat u het apparaat vervoert.
- Gebruik het apparaat nooit als dit is gevallen of op een andere manier beschadigd is.
- Uitsluitend erkende elektriciens mogen reparaties aan elektrische apparaten uitvoeren. Onvakkundig uitgevoerde reparaties door een amateur kunnen leiden tot aanzienlijk gevaar voor de gebruiker.
- Ga in geen geval op het apparaat zitten en leg er geen voorwerpen op.
- Steek geen vreemde voorwerpen in het apparaat.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of in een andere vloeistof.
- Koppel de stroomkabel nooit los met natte handen of door aan de kabel te trekken.
- U mag het apparaat alleen gebruiken als het volledig gemonteerd is.

- Plaats het apparaat op een stabiele, vlakke en droge ondergrond.
- Zet het apparaat zodanig neer dat het niet kan worden omgestoten en dat er niemand over het apparaat of over de stroomkabel kan struikelen.
- Neem de volgende minimumafstanden tot voorwerpen en wanden in acht:
 - Aan de voor- en bovenkant: 50 cm
 - Aan de linker- en rechterkant: 20 cm
 - Aan de achterkant: 5 cm
- Werkt tot op een hoogte van maximaal: 2000 meter
- Blokkeer de ventilatiesleuven niet en dek deze ook niet af om oververhitting/ beschadiging van het apparaat te voorkomen
- Trek de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt

BEOOGD GEBRUIK

Dit Venta-apparaat is een huishoudelijk apparaat ter verbetering van de binnenluchtkwaliteit in huizen, kantoren en recreatievoorzieningen. Het apparaat is niet geschikt voor buitengebruik. Elk ander gebruik of verandering van het apparaat wordt beschouwd als ongeoorloofd. Venta is niet aansprakelijk voor schades of letsel als gevolg van ondeskundig gebruik.

Als u het apparaat voor iets anders gebruikt dan het beoogde gebruik, dan kan dat de gezondheid en levens in gevaar brengen. Daartoe behoort gebruik onder de volgende omstandigheden:

- In ruimten met een explosiegevaarlijke en/of agressieve atmosfeer.
- In ruimten met een hoge oplosmiddelconcentratie.
- In de buurt van zwembaden of natte terreinen.

GARANTIE

Vanwege de hoge kwaliteit garandeert Venta-Luftwäscher GmbH dat dit product vrij is van gebreken gedurende een periode van twee jaar vanaf de aankoopdatum, mits u het apparaat op de juiste manier gebruikt. Mocht zich een materiaal- of verwerkingsdefect voordoen, neem dan contact op met het VENTA-serviceteam of met uw dealer. De algemene garantievoorwaarden van VENTA zijn ook van toepassing: www.venta-air.com

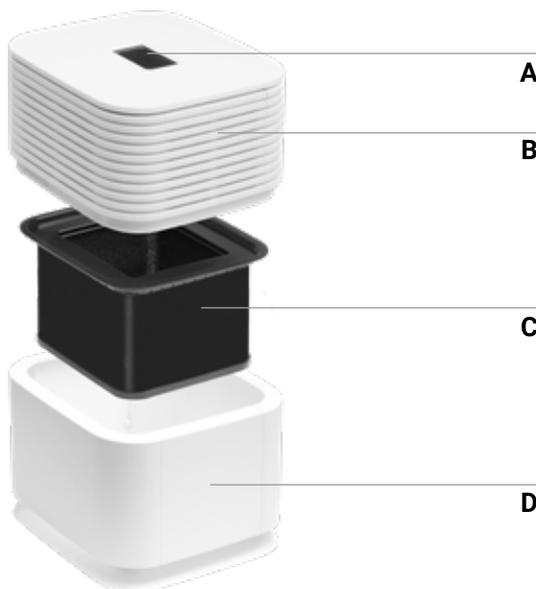
LEVERINGSOMVANG

- 1 × snelstartgids
- 1 × veiligheidsinstructies
- 1 × VENTA-luchtreiniger
- 1 × filtereenheid (geïntegreerd in het apparaat)
- 1 × voeding



BESCHRIJVING

- 1 Display
- 2 Bovenste deel van het apparaat
- 3 Filtereenheid
- 4 Onderste deel van het apparaat



INGEBRUIKNAME

Vóór het eerste gebruik

- 1 Haal het apparaat uit de verpakking en zet het neer. Verwijder het bovenste deel van het apparaat (**B**).
- 2 Verwijder de verpakte filtereenheid (**C**) uit het onderste deel van het apparaat (**D**). Verwijder de folie van de filtereenheid.
- 3 Plaats de filtereenheid zonder folie (**C**) in het onderste deel van het apparaat (**D**).
- 4 Plaats het bovenste deel van het apparaat (**B**) op het onderste deel van het apparaat (**D**).
- 5 Sluit de voeding aan op de aansluiting aan de achterkant van het bovenste deel van het apparaat (**B**).
- 6 Controleer of de voeding voldoet aan de vermelde specificaties. Steek de stekker van de voeding in het stopcontact.
- 7 Als het apparaat op het lichtnet is aangesloten, gaat de aan/uit-toets branden. Hiermee kunt u het apparaat in- en uitschakelen. Met een korte aanraking van de aan/uit-toets zet u het apparaat aan.

Hoe u het apparaat met uw smartphone of tablet kunt verbinden, leest u in de sectie "De Smart Life-app configureren".

1



2



3



4



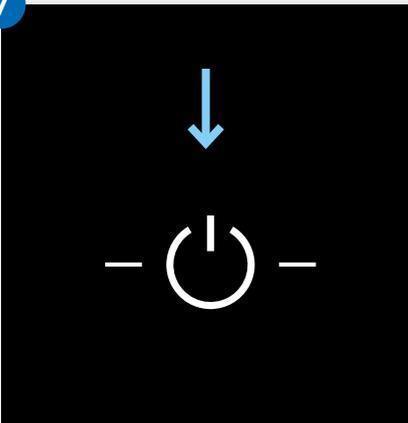
5



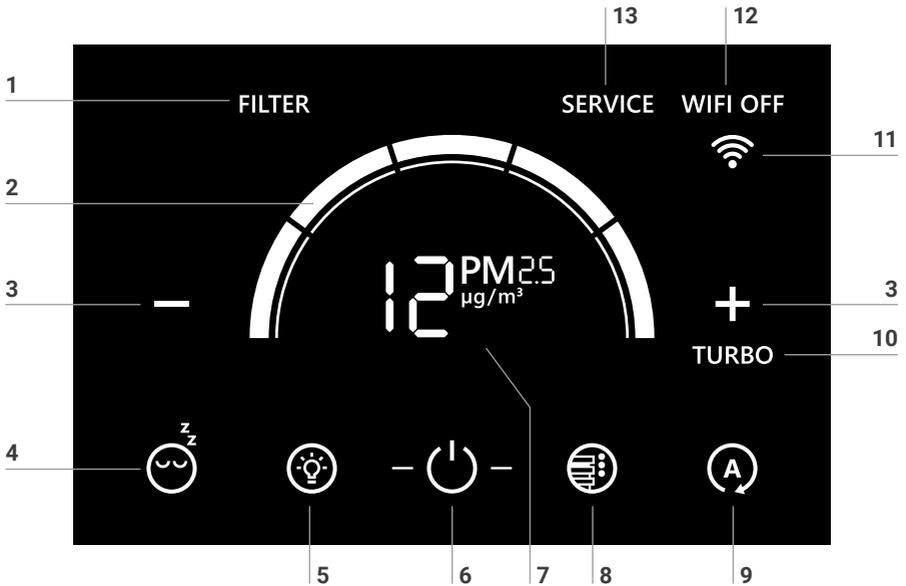
6



7



DISPLAY



- | | | | |
|---|---|----|-------------------------------|
| 1 | Filtervervanging noodzakelijk | 7 | Luchtkwaliteit |
| 2 | Snelheidsniveau | 8 | Led-kleuren selecteren |
| 3 | Het snelheidsniveau regelen:
+ hoger / – lager | 9 | Toets voor automatische modus |
| 4 | Slaapmodustoets | 10 | Turbomodus |
| 5 | Led-ring AAN/UIT – helderheid
regelen | 11 | Wifi-status |
| 6 | Het apparaat in-/uitschakelen | 12 | AAN/UIT-toets wifi |
| | | 13 | Onderhoud noodzakelijk |

BEDIENING

Display

Functie



Het apparaat in- of uitschakelen (6)

Raak de toets  (6) kort aan om het apparaat in of uit te schakelen.



Snelheidsniveau (2)

U kunt vijf snelheidsniveaus activeren. De snelheidsstappen worden weergegeven in de vorm van een ringsegment. Naarmate het snelheidsniveau toeneemt, verschijnt met de klok mee het volgende ringsegment dikker. Hier wordt niveau 1 getoond.



Het snelheidsniveau regelen (3)

Raak de toets **+** kort aan om de ventilatorsnelheid te verhogen tot de maximumsnelheid "Turbo".

Raak de toets **-** kort aan om de ventilatorsnelheid te verlagen.



Turbo (10)

U schakelt de maximale ventilatorsnelheid in door de toets **+** opnieuw aan te raken, nadat u naar het hoogste snelheidsniveau hebt geschakeld. Het Turbo-indicatielampje (10) brandt continu op het display. De maximale ventilatorsnelheid schakelt u uit door op de toets **-** te drukken. Het Turbo-indicatielampje (10) op het display gaat uit.



Automatische modus (9)

U zet deze aan of uit door kort op de toets  (9) te drukken.

Aan: De toets  knippert continu. Afhankelijk van de luchtkwaliteit in de ruimte regelt het apparaat automatisch de ventilatieniveaus.

Uit: De toets  brandt continu. Het apparaat werkt met ingestelde ventilatorsnelheid 1-5.



Slaapmodus (4)

U schakelt deze modus in door  kort aan te raken en schakelt deze weer uit door de toets gedurende 3 seconden ingedrukt te houden.

Aan: Het apparaat schakelt over naar snelheidsniveau 1. De led-ring is uitgeschakeld. Alleen de slaapmodustoets (4) en de aan/uit-toets (5) branden met verminderde helderheid.

Door de slaapmodustoets (4) kort aan te raken, worden de volgende weergaves/functies ongeveer 5 seconden beschikbaar:

- De toetsen **+** en **-** (3) om snelheidsniveau 1 te wijzigen
- U kunt de wifi-functie in-/uitschakelen
- U kunt de led-ring (5) in-/uitschakelen en dimmen.
- U kunt de led-kleuren (8) veranderen.



Slaapmodus (4)

Uit: Om de slaapmodus te verlaten, houdt u de slaapmodustoets (4) gedurende ongeveer 3 seconden ingedrukt. Alle weergaves/functies lichten op in de normale helderheid en zijn volledig beschikbaar. Het apparaat werkt op het ingestelde snelheidsniveau.



Luchtkwaliteit

Kleur display	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Betekenis	
	Groen	0-12	0-50	Goed
	Geel	12,1-35,4	51-100	Matig
	Oranje	35,5-55,4	101-150	Ongezond voor gevoelige personen
	Rood	55,5-150,4	151-200	Ongezond
	Rood	150,5-250,4	201-300	Zeer ongezond
	Rood	≥ 250,5	301-500	Gevaarlijk

Vanaf een gemeten deeltjeswaarde van meer dan 99 µg/m³ verschijnt "Hi" op het display.



Led-ring (5)

U schakelt deze in of uit met een korte aanraking.

De gewenste helderheid instellen:

- Raak de led-ringtoets (5) aan en houd deze ongeveer 3 seconden ingedrukt totdat de led-ringtoets (5) en het luchtkwaliteitsindicatielampje (7) knipperen. Met de toetsen **+** en **-** (3) kunt u de helderheid in 8 niveaus wijzigen.
- Raak de led-ringtoets (5) opnieuw aan en houd deze ongeveer 3 seconden ingedrukt totdat deze weer constant oplicht.



Led-kleuren (8)

U kunt de led-kleuren selecteren door deze kort aan te raken.

De huidige luchtkwaliteit in de kamer meten ('air quality'):

Aan: Houd de led-kleurentoets (8) gedurende 3 seconden ingedrukt. Het woord "air quality" op het luchtkwaliteitsdisplay (7) brandt constant. De led-ring geeft kleurinformatie over de huidige luchtkwaliteit in de kamer. Raadpleeg de tabel in de sectie "Luchtkwaliteit" voor de kleurbeschrijvingen en de exacte betekenis ervan.

Uit: Raak de led-kleurentoets (8) opnieuw kort aan. De tekst "air quality" op het luchtkwaliteitsdisplay (7) verdwijnt. De led-ring gaat branden in de geselecteerde kleur.

Display **Functie**

**Kleurinformatie van de led-ring****Constant branden:**

Het apparaat werkt perfect.

Er beweegt een blauw licht langs de led-ring:

De firmware wordt bijgewerkt.

De volgende meldingen verschijnen wanneer onderhoud noodzakelijk is:

Display **Functie**

FILTER**Filters (1)**

De filters zijn aan vervanging toe (zie hoofdstuk "Reiniging & onderhoud", onder de sectie "De filters vervangen").

SERVICE**Service (13)**

Stofzuig het filter (zie hoofdstuk "Reiniging en onderhoud", sectie "Service").

WIFI/HOTSPOT

Display **Functie**

**Wifi-verbinding**

In- en uitschakelen door kort het wifi-pictogram **(11)** aan te raken.

De wifi-verbinding is geactiveerd:

Het wifi-symbool **(11)** knippert: De verbinding met het wifi-netwerk is verbroken/Het apparaat is in afwachting van verbinding met het wifi-netwerk.



De onderste twee segmenten van het wifi-symbool **(11)** branden constant, de bovenste twee lichten één voor één op: Er is wifi-verbinding met de cloud tot stand gebracht.



Het wifi-symbool **(11)** brandt constant: De wifi-verbinding met de cloud is tot stand gebracht.

**Het VENTA-apparaat staat in hotspot-modus:**

De punt brandt continu en de drie ontvangstbalken verschijnen in oplopende volgorde: het VENTA-apparaat staat in de hotspot-modus en is gereed voor installatie in de Smart Life-app.

WIFI OFF**De wifi-verbinding is gedeactiveerd:**

"WiFi Off" **(12)** brandt continu: De wifi-module verzendt of ontvangt geen gegevens en is niet verbonden met een netwerk of apparaat.

CONFIGURATIE & SMART LIFE-APP



Hotspot-modus

Tijdens de eerste keer opstarten staat het apparaat automatisch in de hotspot-modus. U kunt de hotspot-modus op elk moment activeren door het wifi-symbool (11) gedurende 3 seconden ingedrukt te houden. De hotspot-modus is geactiveerd wanneer de drie ontvangstbalken van het wifi-symbool achtereenvolgens van onder naar boven oplichten op het display •   .

WLAN activeren

Zorg dat uw smartphone of tablet verbonden is met uw WLAN-netwerk thuis en dat Bluetooth ingeschakeld is.



De "Smart Life - Smart Living"-app installeren

Installeer de gratis app "Smart Life - Smart Living" op uw smartphone.

Wifi instellen

Nadat u de "Smart Life - Smart Living"-app gedownload en geïnstalleerd hebt, opent u de app.

- Maak een gebruikersaccount aan en log in.
- Tik op "Add device" (Apparaat toevoegen) als uw apparaat in de app verschijnt. Tik anders op +, "Add device" (Apparaat toevoegen), "Small home appliance" (Klein huishoudelijk apparaat), "Humidifier (BLE +Wi-Fi)" (Luchtbevochtiger (BLE + wifi). Selecteer uw wifi-netwerk en voer het bijbehorende wachtwoord in.

Zorg ervoor dat ..

- uw router aan het apparaat een netwerk in de 2,4 GHz-band heeft toegewezen. Helaas worden netwerken in de 5 GHz-band niet ondersteund.
- Uw router ondersteunt 802.11b/g/n.
- iOS versie 11.0 of hoger of Android versie 6.0 of hoger is geïnstalleerd. Werk indien nodig het besturingssysteem van uw smartphone of tablet bij.

Als er problemen optreden tijdens het instellen van de wifi, raadpleeg dan de betreffende sectie in het hoofdstuk "Wat als ...?". Meer informatie vindt u op: www.venta-air.com

REINIGING/ONDERHOUD



Voorzichtig! Zorg er tijdens alle werkzaamheden of maatregelen voor dat het apparaat uitgeschakeld is en dat de stekker uit het stopcontact getrokken is! Draag een beschermingsmasker en beschermende handschoenen! Verpak de gebruikte VENTA-filters in een zak en gooi deze weg met het huisvuil.

De filters vervangen

De levensduur van het VENTA-filter is ongeveer 1 jaar (bij 24 uur continu bedrijf). De levensduur van het filter hangt af van het aantal bedrijfsuren en de luchtkwaliteit in de kamer. Het **FILTER**-indicatielampje (**1**) geeft aan wanneer het filter aan vervanging toe is.

- 1 Verwijder het bovenste deel van het apparaat. Verwijder de filtereenheid uit het onderste deel van het apparaat.
- 2 Haal de nieuwe filtereenheid uit de verpakking en plaats deze in het onderste deel van het apparaat.
- 3 Zet het apparaat weer in elkaar en stel het in werking.
- 4 Raak het **FILTER**-display (**1**) aan en houd dat ongeveer 3 seconden ingedrukt tot het uit gaat.

Service

Om een perfect hygiënische, continue werking te garanderen, herinnert het **SERVICE**-indicatielampje (**13**) u eraan om deze maatregel elke 4 week uit te voeren.

- 1 Verwijder het bovenste deel van het apparaat.
- 2 Verwijder de filtereenheid uit het onderste deel.
- 3 Stofzuig de binnenwanden van de filtereenheid.
- 4 Plaats de filtereenheid terug en plaats het bovenste deel van het apparaat ook weer terug.
- 5 Raak het **SERVICE**-display (**13**) aan en houd dat ongeveer 3 seconden ingedrukt tot het uit gaat.

Het menu resetten

U kunt de onderhoudsacties indien nodig altijd uitvoeren, zelfs als er geen meldingen worden weergegeven.

Raak de aan/uit-toets **⏻** (**6**) aan. Houd deze ongeveer 3 seconden ingedrukt totdat het display knippert en er **FILTER**, **CLEANING** en **SERVICE** op het display verschijnen. Raak nu de maatregelen aan die u hebt uitgevoerd en houd deze ongeveer gedurende 3 seconden ingedrukt tot deze uitgaan.

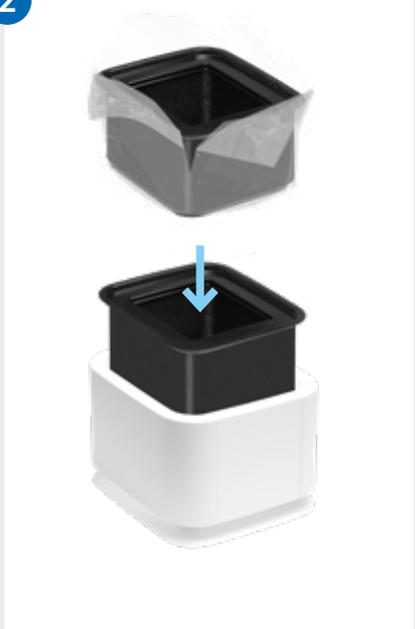
Raak vervolgens de knipperende aan/uit-toets **⏻** (**6**) aan. De toets brandt nu weer continu. De volgende herinneringen voor de uitgevoerde maatregelen worden nu weer beurtelings weergegeven.

De filters vervangen

1



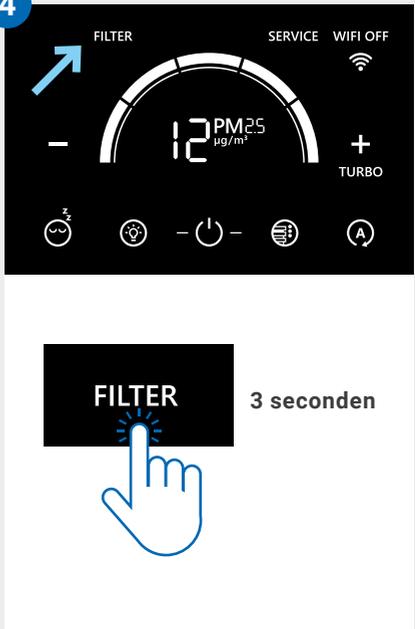
2



3



4



Service

1



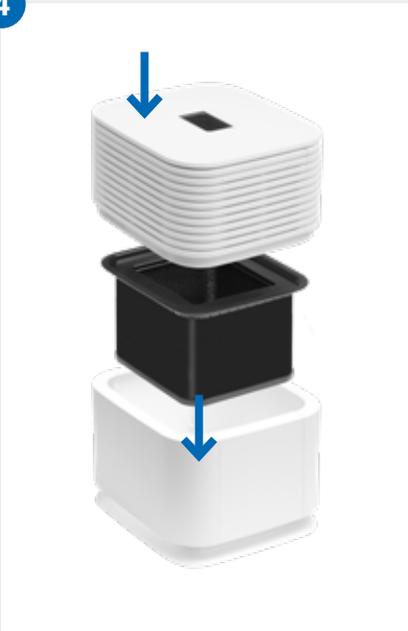
2



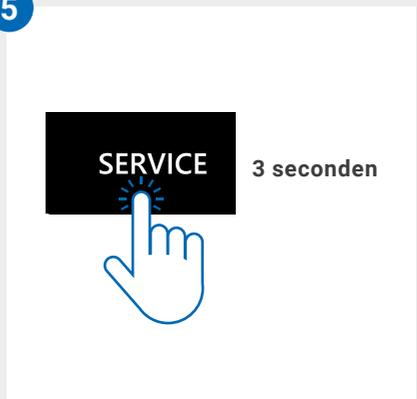
3



4



5



HET APPARAAT REINIGEN

 **Voorzichtig!** Zorg er tijdens alle werkzaamheden of maatregelen voor dat het apparaat uitgeschakeld is en dat de stekker uit het stopcontact getrokken is!

Het bovenste deel van het apparaat reinigen

Reinig het bovenste deel van het apparaat met een droge doek/schoonmaakborstel of een licht vochtige doek!

Voorzichtig! U mag het bovenste deel van het apparaat niet onder stromend water reinigen! Gebruik geen schoonmaakmiddelen.

Het display reinigen

Reinig het display uitsluitend met een droge doek of met een speciaal displayreinigingsdoekje!

Voorzichtig! U mag het display niet nat of te vochtig reinigen! Gebruik geen schoonmaakmiddelen.

TECHNISCHE GEGEVENS

Model	AP730/AP735
Kleuren	wit/zwart
Grootte van de ruimte*	tot 75 m ²
Interactief touchdisplay	standaard
Appbediening/spraakassistent	standaard wifi/Google, Alexa
Meetsensoren	Luchtqualiteit PM2.5
VENTA-filter	standaard 1-voudig
Vermogensniveaus	5 + automatisch + TURBO + slaapmodus
Geluidsniveau	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Geluidsniveau TURBO	55 dB (SPL)
Energieverbruik	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Energieverbruik TURBO	60 W
Netspanning	100-240 V~, 50/60 Hz
Afmetingen (L × B × H)	34 × 33 × 44 cm
Gewicht	ca. 6,8 kg
WLAN-frequentiebereik	2412 - 2480 MHz
WLAN-zendvermogen	max. 20 dBm

* bij standaard plafonds van 2,5 m

Grootte van de ruimte afhankelijk van de luchtbelasting in de kamer:

- Luchtvervuiling binnenshuis Licht: geschikt voor kamergrootte tot ca. 75 m² (>AQI 0 - 100).
- Luchtvervuiling binnenshuis Matig: geschikt voor kamergrootte tot ca. 50 m² (>AQI 101 - 200)
- Luchtvervuiling binnenshuis Zwaar: geschiktheid kamergrootte tot ca. 25 m² (>AQI 201 - 500)

Onder voorbehoud van wijzigingen en fouten.

ACCESSOIRES

U kunt accessoires telefonisch of online bestellen via www.venta-air.com.

GEGEVENSBESCHERMING

VENTA-Luftwäscher GmbH verwerkt uw gegevens op vertrouwelijke wijze. Meer informatie over gegevensbescherming vindt u in onze richtlijnen inzake gegevensbescherming op: www.venta-air.com

VERWIJDERING



Het symbool van de "**doorgestreepte vuilnisbak op wieltjes**" vereist een gescheiden verwijdering van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA). Dergelijke apparatuur kan gevaarlijke en milieugevaarlijke stoffen bevatten. Deze apparaten dienen ingeleverd te worden bij een aangewezen inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparaten en mogen niet bij het ongesorteerde huishoudelijk afval terechtkomen. Door dit te doen, draagt u bij aan het behoud van grondstoffen en beschermt u het milieu. Neem voor meer informatie contact op met uw lokale autoriteiten.

Zorg ervoor dat alle persoonsgegevens gewist zijn alvorens u het apparaat weggooit. Om uw Venta-toestel met netwerkverbinding terug te zetten naar de fabrieksinstellingen en alle opgeslagen WLAN-instellingen te wissen, gaat u als volgt te werk: Houd in de stand-bymodus de aan/uit-toets gedurende 5 seconden ingedrukt om het apparaat terug te zetten naar de fabrieksinstellingen.



Het verpakkingsmateriaal kan gerecycled worden. Voer de verpakking op milieuvriendelijke wijze af en breng deze naar een officieel verzamelpunt voor recycling.

Kinderen mogen nooit met de plastic zakken en het verpakkingsmateriaal spelen, aangezien er een risico op letsel of verstikking bestaat. Berg dergelijk materiaal veilig op of voer het op milieuvriendelijke wijze af.

WAT ALS...?

... de aan/uit-toets (6) niet op het display verschijnt?

Controleer of u de voeding op een geschikt stopcontact hebt aangesloten.

... de aan/uit-toets (6) niet op het display verschijnt, terwijl de voeding op het lichtnet is aangesloten?

Controleer of u de voeding op een geschikt stopcontact hebt aangesloten.

... op het display geeft "Hi" verschijnt in plaats van de deeltjesmeetwaarde (PM)?

De gemeten deeltjeswaarde is groter dan $99\mu\text{m}^3$.

... er witte velden op de achtergrond zichtbaar zijn wanneer u het display aanraakt?

Elektrostatische ladingen in droge ruimten veroorzaken dit verschijnsel. Het vormt geen defect en heeft geen invloed op de werking van het apparaat. De witte velden verdwijnen na korte tijd vanzelf.

... er geen wifi-verbinding tot stand kan worden gebracht?

Zorg dat het apparaat aan een netwerk in de 2,4 GHz-band is toegewezen. Helaas worden netwerken in de 5 GHz-band niet ondersteund. Uw router dient ook de IEEE 802.11b/g/n transmissienormen te ondersteunen. Op uw smartphone of tablet dient het besturingssysteem iOS-versie 11.0 of hoger of Android-versie 6.0 of hoger geïnstalleerd te zijn. Werk indien nodig het besturingssysteem van uw smartphone of tablet bij.

... alleen de aan/uit-toets (6) en een slapend gezicht (4) op het display worden weergegeven?

Dit is geen fout, maar de slaapstand waarin het apparaat u niet stoort. Het apparaat werkt op de laagste snelheid en de verlichting is minder helder. Houd de slaapmodustoets (4) (het slapende gezicht) gedurende 3 seconden ingedrukt. Vervolgens werkt het apparaat weer normaal.

¡MUCHAS GRACIAS!

Estamos convencidos de que este modelo de VENTA superará sus expectativas y esperamos que lo disfrute.

Registre su unidad VENTA en www.venta-air.com

ESTIMADO CLIENTE:

El potente humidificador compacto AeroStyle reduce el polvo fino, los virus y los gases de formaldehído en el aire interior. Con su tecnología AirFlow 360, proporciona un rendimiento de purificación del aire altamente eficaz con una distribución uniforme del aire purificado sin molestas corrientes de aire. Al mismo tiempo, la tecnología HEPA Performance garantiza una eficacia constante y elevada de purificación del aire.

SÍMBOLOS UTILIZADOS



Precaución: Peligro para la integridad de la salud y del producto.



El aparato cumple las marcas CE, UKCA y FCC.



Lea atentamente y siga las instrucciones de uso.



Este dispositivo cumple la clase de protección II.

ÍNDICE

Instrucciones de seguridad	89	Configuración y aplicación smart life	98
Uso previsto	90	Limpieza/mantenimiento	99
Garantía	91	Limpieza del aparato	99
Componentes incluidos	91	Datos técnicos	102
Descripción	91	Accesorios	103
Puesta en funcionamiento	92	Protección de datos	103
Pantalla	94	Eliminación	103
Uso	95	¿Qué pasa si...?	104
WiFi/punto de acceso	97		

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea totalmente las instrucciones de manejo, consérvelas bien para su posterior consulta y observe todas las indicaciones de seguridad, así como el uso debido. Encontrará la última versión de las instrucciones de manejo en nuestra página web www.venta-air.com

- Este aparato es adecuado para su uso por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que estén supervisados o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del aparato y comprendan los peligros existentes.
- Lea completamente las instrucciones de uso antes de poner en funcionamiento el aparato y consérvelas para su posterior consulta.
- El aparato no es un juguete para niños.
- La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños menores de 8 años o sin supervisión.
- Mantenga el aparato y su cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
- Un uso inadecuado puede dañar el aparato y provocar lesiones físicas.
- Enchufe el aparato solo en tomas de corriente adecuadas. La tensión de red debe coincidir con los datos de la placa de características del aparato.
- No utilice nunca el aparato si el cable de alimentación está dañado.
- Desconecte la alimentación eléctrica antes de cada operación de limpieza o mantenimiento, y antes de transportar el aparato.
- No utilice nunca el aparato si se ha caído o dañado de cualquier otra forma.
- Los aparatos eléctricos solo deben ser reparados por especialistas profesionales. Las reparaciones realizadas por aficionados podrían suponer un peligro considerable para el usuario.
- No se siente ni coloque objetos sobre el aparato.
- No introduzca objetos extraños en el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- No desconecte nunca la fuente de alimentación tirando del cable o con las manos mojadas.

- El aparato solo debe ponerse en funcionamiento cuando esté completamente montado.
- Disponga el aparato sobre una superficie estable, plana y seca.
- Disponga el aparato de forma que no pueda caerse y que nadie pueda tropezar con él o con el cable.
- Deje al menos las siguientes distancias respecto a otros objetos y paredes:
 - Por delante y por encima: 50 cm
 - A izquierda y derecha: 20 cm
 - Atrás: 5 cm
- Altitud máxima de instalación: 2000 metros
- No cubra ni bloquee nunca las rejillas de ventilación para evitar sobrecalentamientos o daños en el aparato.
- Desenchufe la fuente de alimentación de la toma de corriente cuando no vaya a utilizar el aparato.

USO PREVISTO

Este electrodoméstico de Venta es un aparato doméstico diseñado para mejorar la calidad del aire interior en viviendas, oficinas y locales de ocio. El aparato no es adecuado para exteriores. Cualquier otro uso o modificación del aparato se considera inadecuado. Venta no se hace responsable de los daños ni de las lesiones derivados de un uso inadecuado.

Utilizar el aparato para fines distintos de los previstos puede poner en peligro la salud y la vida de las personas. Esto incluye el uso en las siguientes condiciones:

- estancias o emplazamientos con riesgo de explosión, o en los que exista una atmósfera agresiva.
- salas donde haya una alta concentración de disolventes.
- cerca de piscinas u otras zonas húmedas.

GARANTÍA

Debido a su alta calidad, Venta-Luftwäscher GmbH garantiza que este producto estará libre de defectos durante un periodo de dos años a partir de la fecha de compra, siempre que se utilice correctamente. En caso de que se produzca un defecto de material o de procesamiento, póngase en contacto con el equipo de servicio de VENTA o con su distribuidor. También se aplican las condiciones generales de garantía de VENTA: www.venta-air.com

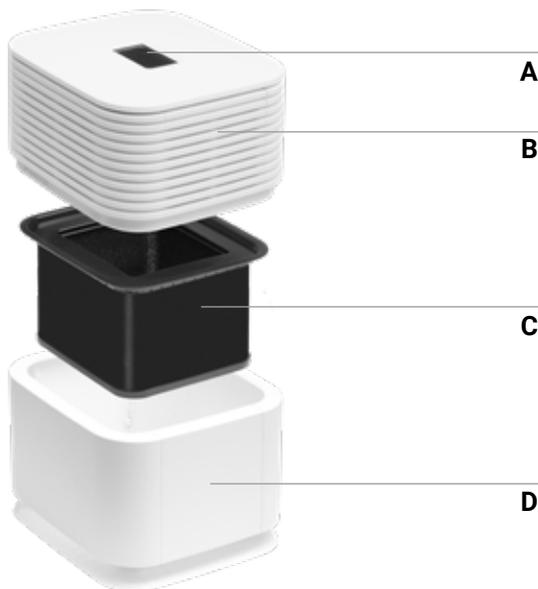
COMPONENTES INCLUIDOS

- 1 × Guía de inicio rápido
- 1 × Instrucciones de seguridad
- 1 × VENTA Air Purifier
- 1 × Unidad de filtrado (integrada en el aparato)
- 1 × Fuente de alimentación



DESCRIPCIÓN

- A** Pantalla
- B** Parte superior de la unidad
- C** Unidad de filtro
- D** Parte inferior de la unidad



PUESTA EN FUNCIONAMIENTO

Antes del primer uso

- 1 Retire el aparato de su embalaje e instálelo. Retire la parte superior de la unidad (**B**).
- 2 Retire la unidad de filtro empaquetada (**C**) de la parte inferior de la unidad (**D**). Retire la película de la unidad de filtro.
- 3 Introduzca la unidad del filtro sin la película (**C**) en la parte inferior del aparato (**D**).
- 4 Disponga la parte superior de la unidad (**B**) sobre la parte inferior del aparato (**D**).
- 5 Conecte la fuente de alimentación a la toma situada en la parte posterior de la parte superior del aparato (**B**).
- 6 Asegúrese de que la fuente de alimentación cumple las especificaciones indicadas. Conecte la fuente de alimentación a la red eléctrica.
- 7 Cuando el aparato está conectado a la red eléctrica, el botón de encendido se iluminará para encender y apagar el electrodoméstico. Un breve toque en el botón de encendido/apagado encenderá el aparato.

Encontrará información sobre cómo conectar el dispositivo a su smartphone o tablet en la sección "Aplicación de configuración Smart Life".

1



2



3



4



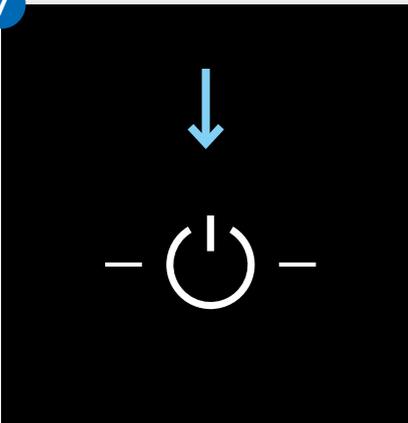
5



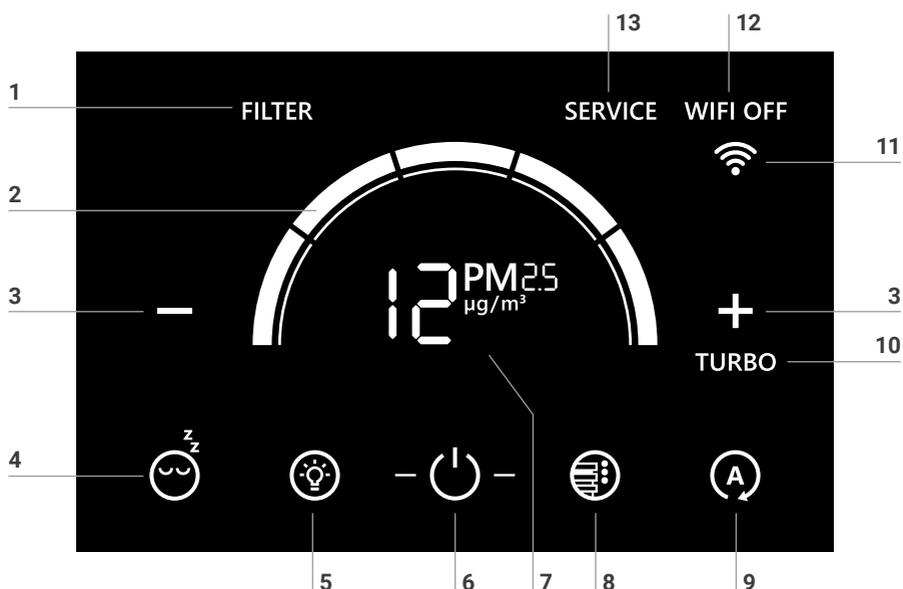
6



7



PANTALLA



- | | | | |
|---|---|----|--|
| 1 | Cambio de filtro necesario | 7 | Calidad del aire |
| 2 | Nivel de velocidad | 8 | Seleccionar colores del LED |
| 3 | Regulación del nivel de velocidad:
+ más alto / - más bajo | 9 | Botón de modo automático |
| 4 | Botón de modo nocturno | 10 | Modo turbo |
| 5 | Banda LED apagada o encendida:
regula la luminosidad | 11 | Estado de la WiFi |
| 6 | Encendido y apagado del aparato | 12 | Botón de encendido/apagado de la
WiFi |
| | | 13 | Mantenimiento requerido |

USO

Pantalla Función



Encender o apagar el aparato (6)

El aparato se enciende o apaga tocando brevemente el botón  (6).



Fase de velocidad (2)

Se pueden activar cinco niveles de velocidad. Los pasos de velocidad se muestran como un segmento anular. Los segmentos del anillo aumentan en sentido horario a medida que aumenta la velocidad. Aquí se muestra el nivel 1.



Regulación del nivel de velocidad (3)

Al tocar brevemente el botón **+**, aumenta la velocidad del ventilador. hasta la el nivel máximo "Turbo".

La velocidad del ventilador se reduce tocando brevemente el botón **-**.



Turbo (10)

La velocidad máxima del ventilador se activa tocando de nuevo el botón **+** después de llegar al nivel de velocidad más alto. El indicador turbo (10) se enciende de forma permanente en la pantalla. La velocidad máxima del ventilador se desactiva tocando el botón **-**. El indicador turbo (10) de la pantalla se apaga.



Modo automático (9)

Se enciende o apaga tocando brevemente el botón  (9).

Encendido: el botón  parpadea de forma permanente. En función de la calidad del aire de la habitación, el aparato regula automáticamente los niveles del ventilador.

Apagado: el botón  se ilumina de forma permanente. La unidad funciona con la velocidad del ventilador ajustada de 1 a 5.



Modo nocturno (4)

Se enciende tocando brevemente  y se apaga volviendo a tocar durante 3 segundos.

Encendido: el aparato pasa al nivel de velocidad 1. La banda LED se apaga. Solo se iluminan el botón de modo nocturno (4) y el botón de encendido/apagado (5) con brillo reducido.

Al tocar brevemente el botón de modo nocturno (4), las siguientes pantallas/funciones están disponibles durante aprox. 5 segundos:

- Los botones **+** y **-** (3) para cambiar el nivel de velocidad 1.
 - La WiFi se puede apagar/encender.
 - La banda LED (5) puede encenderse, apagarse y atenuarse.
 - Los colores LED (8) pueden cambiarse.
-



Modo nocturno (4)

Apagado: para salir del modo nocturno, mantenga pulsado el botón de modo de espera (4) durante unos 3 segundos. Todas las pantallas/funciones se iluminan con brillo normal y están disponibles. El aparato funciona al nivel de velocidad ajustado.



Calidad del aire

Pantalla en color	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Significado
Verde	0-12	0-50	Buena
Amarillo	12,1-35,4	51-100	Moderada
Naranja	35,5-55,4	101-150	Poco saludable para personas sensibles
Rojo	55,5-150,4	151-200	Poco saludable
Rojo	150,5-250,4	201-300	Muy poco saludable
Rojo	≥ 250,5	301-500	Peligrosa

A partir de un valor medido de partículas superior a 99 µg/m³, la pantalla muestra "Hi".



Banda LED (5)

Se enciende o apaga con un toque breve.

Ajuste el brillo deseado:

- mantenga pulsado el botón de la tira LED (5) durante unos 3 segundos hasta que el botón de la tira LED (5) y el indicador de calidad del aire (7) parpadeen. Los botones + y - (3) cambian el brillo en 8 niveles.
- Vuelva a tocar el botón de la tira LED (5) y manténgalo pulsado durante unos 3 segundos hasta que vuelva a encenderse de forma constante.



Colores LED (8)

Pueden seleccionarse tocándolos brevemente.

Recuperar la calidad actual del aire en la estancia (calidad del aire):

Encendido: Mantenga pulsado el botón de colores LED (8) durante 3 segundos. La palabra "air quality" en la pantalla de calidad del aire (7) se encenderá de manera permanente. La banda LED proporciona información en forma de color sobre la calidad actual del aire en la estancia. Para conocer la descripción de los colores y su significado exacto, consulte la tabla de la sección "Calidad del aire".

Apagado: Vuelva a tocar brevemente el botón de colores LED (8). La indicación "air quality" de la pantalla de calidad del aire y humedad (7) se apaga. La tira de LED se ilumina en el color seleccionado.

Pantalla Función



Información sobre el color de la tira de LED

Brillo constante:

Funcionamiento sin problemas del dispositivo.

Una luz de marcha azul recorre la tira de LED:

Se está actualizando el firmware.

Los siguientes mensajes aparecen cuando se requiere mantenimiento:

Pantalla Función

FILTER

Filtros (1)

Los filtros deben cambiarse (véase el capítulo "Limpieza y mantenimiento", apartado "Cambio de los filtros").

SERVICE

Mantenimiento (13)

El filtro debe aspirarse (véase la sección "Servicio" del capítulo "Limpieza y cuidados").

WIFI/PUNTO DE ACCESO

Pantalla Función



Conexión WiFi

Se activa y desactiva tocando brevemente el icono WiFi (11).

La conexión WiFi está activada:



El símbolo WiFi (11) parpadea: la conexión WiFi está desconectada/el dispositivo está esperando una conexión WiFi.



Los dos segmentos inferiores del símbolo WiFi (11) se encienden de forma permanente y los dos superiores se encienden consecutivamente: se establece la conexión WiFi con la nube.



El símbolo WiFi (11) se ilumina constantemente: la conexión WiFi a la nube se ha establecido correctamente.



El dispositivo VENTA está en modo punto de acceso:

El punto se enciende de forma continua y las tres barras de recepción aparecen en orden ascendente: el dispositivo VENTA se encuentra en modo punto de acceso y está listo para su configuración en la aplicación Smart Life.

WIFI OFF

La conexión WiFi está desactivada:

Se enciende WiFi sin conexión (12): el módulo WiFi no envía ni recibe datos, y no está conectado a ninguna red ni dispositivo.

CONFIGURACIÓN Y APLICACIÓN SMART LIFE



Modo punto de acceso

Durante la puesta en marcha inicial, el dispositivo se activa automáticamente en modo punto de acceso. El modo punto de acceso puede activarse en cualquier momento manteniendo pulsado el símbolo WiFi (11) durante 3 segundos. El modo punto de acceso se activa cuando las tres barras de recepción del símbolo WiFi se encienden sucesivamente de abajo a arriba en la pantalla . 

Activación de la WLAN

Asegúrese de que el smartphone o la tablet están conectados a la red WLAN doméstica y de que se ha activado la función Bluetooth.



Instalación de la aplicación "Smart Life - Smart Living"

Instale la aplicación gratuita "Smart Life - Smart Living" en su smartphone.

Configuración de la WiFi

Una vez descargada e instalada la aplicación "Smart Life - Smart Living", ábrala.

- Cree una cuenta de usuario e inicie sesión.
- Pulsa Add device (Añadir dispositivo) si su dispositivo aparece en la aplicación. De lo contrario, pulse +, Add device (Añadir dispositivo), Small home appliance (Pequeño dispositivo doméstico), Humidifier (BLE +Wi-Fi) (Humidificador [BLE + WiFi]). Selecciona su WiFi e introduzca la contraseña WiFi.

Asegúrese de que...

- el dispositivo se asigna a un router de red de radio en la banda de 2,4 GHz. Lamentablemente, las redes de radio en la banda de 5 GHz no son compatibles.
- El router es compatible con 802.11b/g/n.
- Está instalada la versión 11.0 o superior de iOS o la versión 6.0 o superior de Android. Si es necesario, actualice el sistema operativo de su smartphone o tablet.

Si surgen problemas durante la configuración WiFi, consulte la sección correspondiente del capítulo "¿Qué pasa si...?". Más información en www.venta-air.com

LIMPIEZA/MANTENIMIENTO



¡Precaución! Asegúrese de que el aparato está apagado y la fuente de alimentación desconectada de la toma de corriente durante todas las medidas. Utilice mascarilla y guantes de protección. Embale el filtro VENTA en una bolsa y tírelo a la basura doméstica.

Cambio del filtro

La vida útil del filtro VENTA es de aproximadamente un año (a un funcionamiento continuo de 24 horas). La vida útil del filtro depende del número de horas de funcionamiento y de la calidad del aire de la estancia. El indicador **FILTER (1)** especifica cuándo se debe cambiar el filtro.

- 1 Retire la parte superior de la unidad. Retire la unidad de filtro de la parte inferior de la unidad.
- 2 Retire la nueva unidad de filtro e insértela en la parte inferior del aparato.
- 3 Vuelva a montar la unidad y póngala en funcionamiento.
- 4 Mantenga pulsada la pantalla **FILTER (1)** unos 3 segundos hasta que se apague.

Mantenimiento

Para garantizar un funcionamiento continuo perfectamente higiénico, el indicador **SERVICE (13)** le recuerda que debe realizar esta medida cada 4 semana.

- 1 Retire la parte superior de la unidad.
- 2 Retire la unidad de filtro de la parte inferior.
- 3 Aspire las paredes interiores de la unidad de filtro.
- 4 Vuelva a colocar la unidad de filtro y la parte superior de la unidad.
- 5 Mantenga pulsada la pantalla **SERVICE (13)** unos 3 segundos hasta que se apague.

Menú de reinicio

Las acciones de mantenimiento pueden realizarse siempre que sea necesario, aunque no se muestren.

Mantenga pulsado el botón encendido/apagado  **(6)** durante unos 3 segundos hasta que la pantalla parpadee y aparezcan FILTER, CLEANING y SERVICE en la pantalla. Mantenga pulsadas las medidas realizadas durante aprox. 3 segundos hasta que se apaguen.

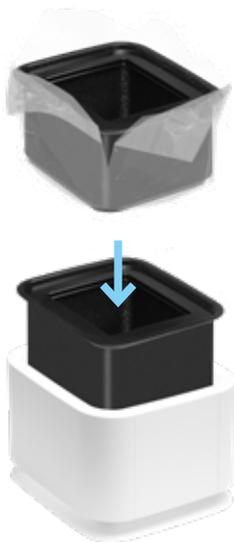
A continuación, toca el botón intermitente de encendido/apagado  **(6)**. Ahora vuelve a encenderse de forma continua. Los próximos recordatorios de las medidas realizadas se muestran ahora de nuevo en rotación.

Cambio del filtro

1



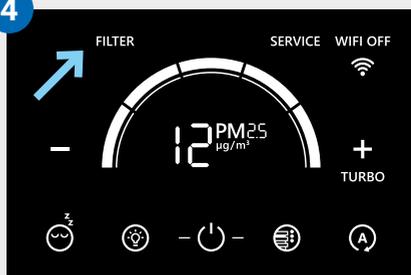
2



3



4



FILTER

3 segundos



Mantenimiento

1



2



3



4



5



LIMPIEZA DEL APARATO



¡Precaución! Asegúrese de que el aparato está apagado y la fuente de alimentación desconectada de la toma de corriente durante todas las medidas.

Limpieza de la parte superior del aparato

Limpie la parte superior del aparato con un paño seco/cepillo de limpieza o un paño ligeramente humedecido.

¡Precaución! La parte superior del aparato no debe limpiarse con agua corriente. No utilice productos de limpieza.

Limpieza de la pantalla

Limpie la pantalla solo con un paño seco o un paño de limpieza de pantallas.

¡Precaución! La pantalla no debe limpiarse si está mojada o demasiado húmeda. No utilice productos de limpieza.

DATOS TÉCNICOS

Modelo	AP730/AP735
Colores	blanco/negro
Adecuación al tamaño de la estancia*	hasta 75 m ²
Pantalla táctil interactiva	estándar
Control de aplicaciones/asistente de voz	WiFi estándar/Google, Alexa
Sensores de medición	Calidad del aire PM2.5
Filtro VENTA	estándar de una capa
Niveles de potencia	5 + Automático + TURBO + Noche
Nivel de ruido	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Nivel de ruido en modo TURBO	55 dB (SPL)
Consumo de energía	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Consumo de energía en modo TURBO	60 W
Tensión de red	100-240 V~, 50/60 Hz
Dimensiones (L x An x Al)	34 x 33 x 44 cm
Peso	aprox. 6,8 kg
Gama de frecuencias WLAN	2412 - 2480 MHz
Potencia de transmisión WLAN	20 dBm como máximo

* con techos estándar de 2,5 m

Tamaño adecuado de la estancia en función de la carga de aire de la sala:

- Contaminación ligera del aire interior: tamaño de estancia de hasta aprox. 75 m² (>AQI 0 - 100).
- Contaminación media del aire interior: tamaño de estancia de hasta aprox. 50 m² (>AQI 101 - 200)
- Contaminación alta del aire interior: tamaño de estancia de hasta aprox. 25 m² (>AQI 201 - 500)

Sujeto a modificaciones y errores.

ACCESORIOS

Los accesorios pueden pedirse por teléfono o en línea en www.venta-air.com.

PROTECCIÓN DE DATOS

VENTA-Luftwäscher GmbH tratará sus datos de forma confidencial. Encontrará más información sobre el tema de la protección de datos en nuestras directrices sobre protección de datos en: www.venta-air.com

ELIMINACIÓN



El símbolo del "**cubo de basura con ruedas tachado**" exige la eliminación por separado de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). Estos equipos pueden contener sustancias peligrosas para el medio ambiente. Estos aparatos deben desecharse en un punto de recogida designado para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos, y no deben tirarse a la basura municipal sin clasificar. Al hacerlo, contribuye a proteger los recursos y el medio ambiente. Para más información, póngase en contacto con las autoridades locales.

Asegúrese de que todos los datos personales se borran antes de eliminar el aparato. Si restablece los ajustes de fábrica de su aparato Venta conectado en red y borra todos los ajustes WLAN guardados y borra todos los guardados, proceda como se indica a continuación: En modo de espera, mantenga pulsado el botón de encendido durante 5 segundos para restablecer los ajustes de fábrica del dispositivo.



El material de embalaje puede reciclarse. Elimine el embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente y llévelo al punto de recogida para su reciclaje.

Los niños no deben jugar nunca con bolsas de plástico y material de embalaje, ya que existe riesgo de lesiones o asfixia. Almacene dicho material de forma segura o elimínelo de forma respetuosa con el medio ambiente.

¿QUÉ PASA SI...?

...el botón de encendido/apagado (6) no aparece en la pantalla?

Compruebe si la fuente de alimentación está conectada a una toma de corriente adecuada.

...el botón de encendido/apagado (6) no aparece en la pantalla aunque la fuente de alimentación esté conectada a la red eléctrica?

Compruebe si la fuente de alimentación está conectada a una toma de corriente adecuada.

...la pantalla muestra "Hi" en lugar del valor de medición de partículas (PM)?

El valor medido de las partículas es superior a $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

...se ven campos blancos en el fondo al tocar la pantalla?

El fenómeno está causado por cargas electrostáticas en espacios secos, no representa un defecto y no afecta al aparato. Los campos blancos desaparecen al poco tiempo.

...no se puede establecer una conexión WiFi?

Asegúrese de que su router asigna al dispositivo una red de radio en la banda de 2,4 GHz. Lamentablemente, las redes de radio en la banda de 5 GHz no son compatibles. Su router también debe ser compatible con los estándares de transmisión IEEE 802.11b/g/n. El sistema operativo iOS instalado debe tener como mínimo la versión 11.0 o la versión 6.0 en caso del sistema operativo Android. Si es necesario, actualice el sistema operativo de su smartphone o tablet.

...solo se muestran en la pantalla el botón de encendido/apagado (6) y una cara dormida (4)?

No se trata de un error, sino del modo noche, en el que el aparato no debe molestar. El dispositivo funciona a la velocidad más baja y se ilumina con brillo reducido. Pulse el botón de modo noche (4) (cara dormida) durante 3 segundos. Después, el aparato vuelve a funcionar con normalidad.

СПАСИБО!

Мы уверены, что эта модель VENTA превзойдет ваши ожидания, и надеемся, что она вам понравится.

Зарегистрируйте свое устройство VENTA на сайте: www.venta-air.com

ДОРОГОЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Мощный очиститель воздуха AeroStyle Compact снижает количество мелкой пыли, вирусов и формальдегидных газов в воздухе помещения. Технология AirFlow 360 обеспечивает высокую эффективность очистки воздуха и его равномерное распределение без раздражающих резких потоков. В то же время технология HEPA Performance гарантирует неизменно высокую эффективность очистки.

ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ СИМВОЛЫ



Внимание! Опасность нанесения вреда здоровью и повреждения изделия.



Ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и соблюдайте приведенные в ней указания!



Устройство соответствует требованиям для присвоения маркировки CE, UKCA и FCC.



Это устройство соответствует классу защиты II.

СОДЕРЖАНИЕ

Инструкции по технике безопасности	106	Настройка и приложение Smart Life	115
Использование по назначению	107	Очистка / техническое обслуживание	116
Гарантия	107	Очистка устройства	119
Комплект поставки	107	Технические характеристики	119
Описание	107	Принадлежности	120
Введение в эксплуатацию	109	Защита данных	120
Дисплей	111	Утилизация	120
Эксплуатация	112	Что если ...?	121
WiFi / точка доступа	114		

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Пожалуйста, полностью прочтите эту инструкцию по эксплуатации, сохраните ее для дальнейшего использования и соблюдайте все инструкции по безопасности, а также по применению в соответствии с назначением. Последнюю версию инструкции по эксплуатации можно найти на нашем сайте www.venta-air.com

- Данное устройство подходит для использования детьми старше 8 лет и людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостатком опыта при условии, что они находятся под присмотром или получили инструкции касательно безопасной эксплуатации устройства и существующих рисков.
- Перед вводом устройства в эксплуатацию полностью прочитайте инструкцию по применению и сохраните ее для дальнейшего ознакомления.
- Устройство не является детской игрушкой.
- Дети младше 8 лет или дети старшего возраста, находящиеся без присмотра, не должны осуществлять очистку или техническое обслуживание устройства.
- Держите устройство и его кабель питания вне зоны досягаемости детей младше 8 лет.
- Ненадлежащее использование может привести к повреждению устройства и получению физических травм.
- Подключайте устройство только к подходящей розетке — напряжение сети должно соответствовать данным на заводской табличке устройства.
- Ни в коем случае не используйте устройство с поврежденным кабелем питания.
- Перед каждой очисткой или проведением работ по техническому обслуживанию, а также перед транспортировкой устройства отключайте вилку питания от розетки.
- Ни в коем случае не используйте устройство, если оно падало или получило иные повреждения.
- Ремонт электрических устройств должны осуществлять только квалифицированные специалисты. Любительский ремонт может создавать значительный риск для пользователя.
- Не садитесь на устройство и не ставьте на него предметы.
- Не кладите в устройство посторонние предметы.

- Никогда не погружайте устройство в воду или другую жидкость.
- Не тяните за кабель, чтобы отключить блок питания от розетки, и не беритесь за него мокрыми руками.
- Использовать устройство можно только в полностью собранном виде.
- Разместите устройство на устойчивой, плоской и сухой поверхности.
- Установите устройство так, чтобы оно не перевернулось и чтобы никто не мог наступить на него или на кабель.
- Оставьте между устройством и стенами или другими объектами по меньшей мере такое расстояние:
 - Спереди и сверху: 50 см
 - Слева и справа: 20 см
 - Сзади: 5 см
- Максимальная высота монтажа: 2000 метров
- Никогда закрывайте и не блокируйте вентиляционные отверстия во избежание перегрева/повреждения устройства.
- Отключите вилку от розетки питания, если устройство не используется.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

Это устройство Venta представляет собой бытовой прибор для улучшения качества воздуха в жилых помещениях, офисах и зонах отдыха. Устройство не предназначено для использования на открытом воздухе. Применение в каких-либо иных целях или внесение изменений в устройство считаются ненадлежащим использованием. Компания Venta не несет ответственности за повреждения или травмы, возникшие вследствие ненадлежащего использования.

Использование устройства в целях, отличных от предусмотренного назначения, может создавать угрозу для здоровья и жизни. Это включает использование в следующих условиях:

- в помещениях или местах, где присутствует риск взрыва и/или агрессивная атмосфера.
- в помещениях с высокой концентрацией растворителей.
- вблизи бассейнов или других влажных зон.

ГАРАНТИЯ

Благодаря высокому качеству продукции Venta-Luftwäscher GmbH гарантирует, что данное изделие не будет иметь дефектов в течение двух лет с момента покупки, при условии надлежащего использования. В случае обнаружения дефектов материала материала или обработки, обратитесь в сервисную службу VENTA или к своему дилеру. Также действуют общие условия предоставления гарантии VENTA: www.venta-air.com

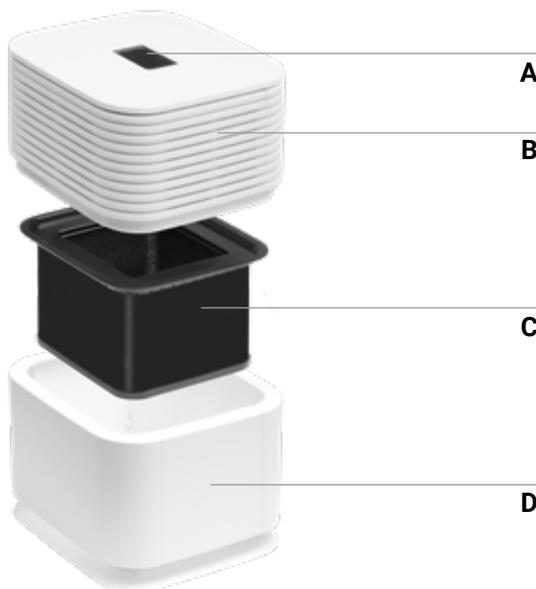
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1 × руководство по быстрому запуску
- 1 × инструкция по технике безопасности
- 1 × очиститель воздуха VENTA
- 1 × блок фильтра (встроен в устройство)
- 1 × блок питания



ОПИСАНИЕ

- A** Дисплей
- B** Верхняя часть устройства
- C** Фильтр
- D** Нижняя часть устройства



ВВЕДЕНИЕ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

Перед первым использованием

- 1 Выньте устройство из упаковки и установите его. Снимите верхнюю часть устройства (B).
- 2 Выньте упакованный блок фильтра (C) из нижней части устройства (D). Снимите пенку с блока фильтра.
- 3 Установите блок фильтра без пленки (C) в нижнюю часть устройства (D).
- 4 Установите верхнюю часть устройства (B) на нижнюю часть устройства (D).
- 5 Подключите блок питания к разъему на задней панели устройства (B).
- 6 Убедитесь в том, что блок питания соответствует спецификациям, приведенным в технических характеристиках. Подключите блок питания к сети.
- 7 При подключении устройства к сети загорается кнопка питания для включения и выключения устройства. Коротко коснитесь кнопки питания, чтобы включить устройство.

Указания по подключению устройства к смартфону или планшету приведены в разделе «Настройка приложения Smart Life»

1



2



3



4



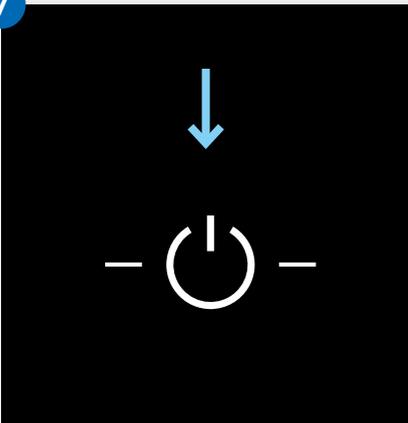
5



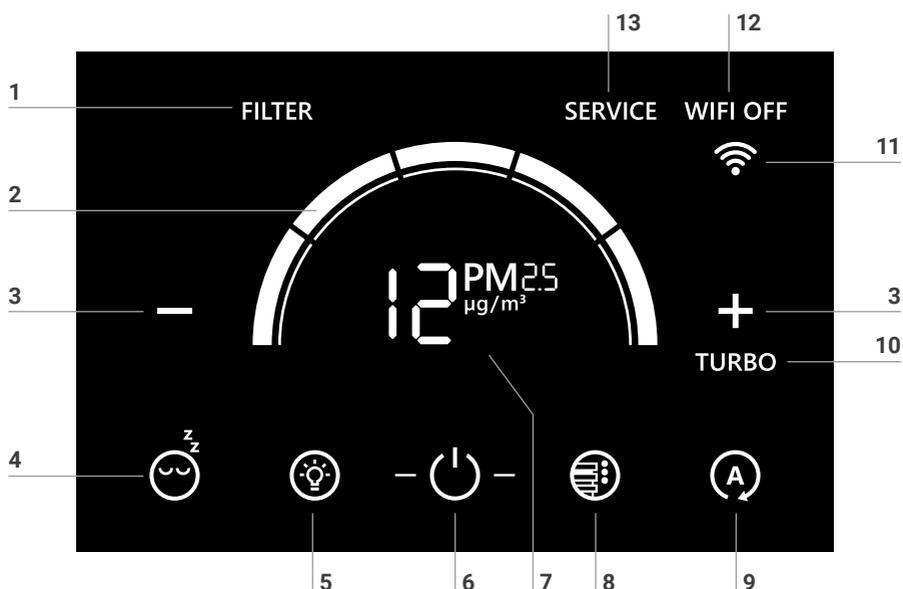
6



7



ДИСПЛЕЙ



- | | | | |
|---|---|----|------------------------------------|
| 1 | Требуется замена фильтра | 7 | Качество воздуха |
| 2 | Уровень скорости | 8 | Выбор цветов светодиодов |
| 3 | Регулировка уровня скорости:
+ выше / – ниже | 9 | Кнопка автоматического режима |
| 4 | Кнопка режима сна | 10 | Турборежим |
| 5 | Включение/выключение светодиодной ленты – регулировка яркости | 11 | Состояние WiFi |
| 6 | Включение/выключение устройства | 12 | Кнопка включения/выключения WiFi |
| | | 13 | Требуется техническое обслуживание |

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Дисплей Функция



Включение или выключение устройства (6)

Коротко коснитесь кнопки  (6), чтобы включить или выключить устройство.



Уровень скорости (2)

Можно переключаться между пятью уровнями скорости. Уровни скорости отображаются на дисплее в виде кольцевого сегмента. По мере повышения скорости заполняется следующий кольцевой сегмент по часовой стрелке. Здесь показан уровень 1.



Регулировка уровня скорости (3)

Коротко коснитесь кнопки , чтобы увеличить скорости вентилятора, вплоть до максимальной скорости «Турбо».
Коротко коснитесь кнопки , чтобы снизить скорости вентилятора.



Турбо (10)

Чтобы включить максимальную скорость вентилятора, еще раз коснитесь кнопки  после переключения на наивысшую скорость. На дисплее загорается и постоянно светится индикатор турборежима (10). Чтобы выключить максимальную скорость вентилятора, коснитесь кнопки . Индикатор турборежима (10) на дисплее гаснет.



Автоматический режим (9)

Для включения или выключения кратко коснитесь кнопки  (9).

Включение: Кнопка  постоянно мигает. Устройство автоматически регулирует уровень скорости вентилятора в зависимости от качества воздуха в помещении.

Выключение: Кнопка  горит постоянным светом. Устройство работает с заданной скоростью на уровне 1 – 5.



Режим сна (4)

Для включения коротко коснитесь кнопки , для выключения снова нажмите кнопку и удерживайте ее в течение 3 секунд.

Включение: Устройство переключается на уровень скорости 1. Светодиодная лента выключается. Светится только кнопка режима сна (4) и кнопка включения/выключения (5) на пониженной яркости.

Коротким нажатием кнопки режима сна (4) можно примерно на 5 секунд вызвать следующие индикаторы/функции:

- Кнопки  и  (3) для изменения уровня скорости 1
 - Включение и выключение WiFi
 - Включение и выключение, а также регулировка яркости светодиодной ленты (5).
 - Изменение цветов светодиодов (8).
-



Режим сна (4)

Выключение: Для выхода из режима сна нажмите и удерживайте кнопку режима сна (4) в течение прибл. 3 секунд. Все индикаторы светятся с нормальным уровнем яркости, и доступны все функции. Устройство работает с постоянным уровнем скорости.



Качество воздуха

Цвет индикатора	мкм/м ³ PM2.5	AQI US	Значение
	0-12	0-50	Хорошо
	12,1-35,4	51-100	Средне
	35,5-55,4	101-150	Неблагоприятно для чувствительных людей
	55,5-150,4	151-200	Неблагоприятно
	150,5-250,4	201-300	Очень неблагоприятно
	≥ 250,5	301-500	Опасно

Если измеренное количество частиц превышает 99 мкг/м³, на дисплее отображается надпись «Hi».



Светодиодная лента (5)

Коротко коснитесь, чтобы включить или выключить.

Настройка нужной яркости:

- Коснитесь кнопки светодиодной ленты (5) и удерживайте ее в течение прибл. 3 секунд, пока кнопка светодиодной ленты (5) и индикатор качества воздуха (7) не начнут мигать. При помощи кнопок + и – (3) можно изменять яркость на 8 уровнях.
- Снова коснитесь кнопки светодиодной ленты (5) и удерживайте ее в течение прибл. 3 секунд, пока она не загорится постоянным светом.



Цвета светодиодов (8)

Выбрать цвет можно коротким нажатием кнопки.

Получение данных о качестве воздуха в помещении (качество воздуха):

Включение: Коснитесь кнопки настройки цветов светодиодов (8) и удерживайте ее в течение прибл. 3 секунд. Надпись «air quality» («качество воздуха») на индикаторе качества воздуха (7) горит постоянным светом. Светодиодная лента при помощи различных цветов сигнализирует о текущем качестве воздуха в помещении. Назначение цветов и их точное значение описаны в разделе «Качество воздуха».

Выключение: Коротко коснитесь кнопки цветов светодиодов (8). Надпись «air quality» на индикаторе качества воздуха (7) гаснет. Светодиодная лента светится выбранным цветом.

Дисплей Функция



Информация о цветах светодиодной ленты

Постоянное свечение:

Устройство работает безупречно.

Синий «огонёк», перемещающийся по периметру светодиодной ленты:

Выполняется обновление прошивки.

Следующие сообщения появляются на дисплее, если требуется техническое обслуживание:

Дисплей Функция

FILTER Фильтры (1)

Необходимо заменить фильтры (см. раздел «Очистка и техническое обслуживание, пункт «Замена фильтров»).

SERVICE Сервис (13)

Для очистки фильтра необходимо использовать пылесос (см. пункт «Очистка и уход» в разделе «Сервисное обслуживание»).

WiFi / ТОЧКА ДОСТУПА

Дисплей Функция



WiFi-соединение

Для включения и выключения коротко коснитесь значка WiFi (11).



WiFi-соединение активировано:

Символ WiFi (11) мигает: WiFi-соединение отключено / Устройство ждет подключения к WiFi.



Нижние два сегмента символа WiFi (11) горят постоянным светом, верхние два загораются по очереди: Установлено WiFi-соединение с облаком.



Символ WiFi (11) горит постоянным светом: WiFi-соединение с облаком успешно установлено.



Устройство VENTA в режиме точки доступа:

Точка горит постоянным светом, а три индикатора приема появляются в порядке возрастания: Устройство VENTA находится в режиме точки доступа и готово к настройке в приложении Smart Life.

WiFi OFF

WiFi-соединение деактивировано:

Загорается надпись «WiFi Off» («WiFi выключен») (12): Модуль WiFi не передает и не принимает данные и не подключен ни к одной сети или устройству.

НАСТРОЙКА И ПРИЛОЖЕНИЕ SMART LIFE



Режим точки доступа

На этапе начальной настройки устройство автоматически переходит в режим точки доступа. Чтобы активировать режим точки доступа, нажмите на символ WiFi (11) и удерживайте в течение 3 секунд. Режим точки доступа активируется, когда три индикатора приема на символе WiFi последовательно загорятся снизу вверх • • •

Активация WLAN

Убедитесь в том, что ваш смартфон или планшет подключен к домашней сети WLAN и включена функция Bluetooth.



Установите приложение «Smart Life – Smart Living»

Установите бесплатное приложение «Smart Life – Smart» на свой смартфон.

Настройка WiFi

Скачав и установив приложение «Smart Life – Smart Living», откройте его.

- Создайте учетную запись и войдите в нее.
- Нажмите «Add device» («Добавить устройство»), если ваше устройство появилось в приложении. В противном случае нажмите +, «Add device» («Добавить устройство»), «Small home appliance» («Мелкий бытовой прибор»), «Humidifier (BLE +Wi-Fi)» («Увлажнитель (BLE +Wi-Fi)»). Выберите свой WiFi и введите пароль WiFi.

Убедитесь в том, что ...

- ваш маршрутизатор относит устройство к радиосети в диапазоне 2,4 ГГц. К сожалению, радиосети в диапазоне 5 ГГц не поддерживаются.
- Ваш маршрутизатор поддерживает 802.11b/g/n.
- установлена ОС iOS 11.0 или выше либо Android 6.0 или выше. При необходимости обновите операционную систему своего смартфона или планшета.

В случае возникновения проблем в процессе настройки WiFi см. соответствующий пункт в разделе «Что если ...?» Более подробная информация: www.venta-air.com

ОЧИСТКА / ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



Внимание! При выполнении любых операций убедитесь в том, что устройство выключено, а блок питания отключен от розетки! Используйте защитную маску и перчатки! Упакуйте использованный фильтр VENTA в пакет и утилизируйте его с бытовыми отходами.

Замена фильтра

Срок службы фильтра VENTA составляет прибл. 1 год (при непрерывной эксплуатации в течение 24 часов в день). Срок службы фильтра зависит от количества часов эксплуатации и качества воздуха в помещении. Индикатор **FILTER** («ФИЛЬТР») (1) сигнализирует о необходимости замены фильтра.

- 1 Снимите верхнюю часть устройства. Извлеките блок фильтра из нижней части устройства.
- 2 Возьмите новый блок фильтра и вставьте его в нижнюю часть устройства.
- 3 Соберите устройство и включите его.
- 4 Коснитесь индикатора **FILTER** (1) на дисплее и удерживайте в течение прибл. 3 секунд, пока он не погаснет

Сервисное обслуживание

Индикатор **SERVICE** («СЕРВИС») (17) на экране напоминает о необходимости выполнения данной процедуры раз в 4 недели для обеспечения идеального соответствия гигиеническим нормам в процессе эксплуатации.

- 1 Снимите верхнюю часть устройства.
- 2 Извлеките блок фильтра из нижней части.
- 3 Очистите внутренние стенки блока фильтра при помощи пылесоса.
- 4 Замените блок фильтра и установите его в верхнюю часть устройства.
- 5 Коснитесь индикатора **SERVICE** (13) на дисплее и удерживайте в течение прибл. 3 секунд, пока он не погаснет

Меню сброса

Работы по техническому обслуживанию можно проводить по необходимости, не дожидаясь вывода оповещений на дисплей.

Коснитесь кнопки включения/выключения  (6) и удерживайте ее в течение прибл. 3 секунд, пока дисплей не начнет мигать и на нем не появятся индикаторы FILTER, CLEANING и SERVICE. Теперь коснитесь выполненных действий и удерживайте в течение прибл. 3 секунд, пока они не исчезнут с экрана.

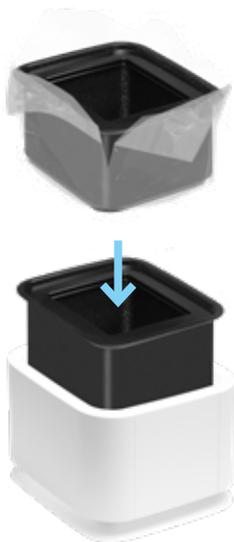
Затем коснитесь мигающей кнопки включения/выключения  (6). Теперь она снова горит постоянным светом. Теперь на дисплее снова поочередно появляются следующие напоминания о необходимости выполнения определенных действий.

Замена фильтра

1



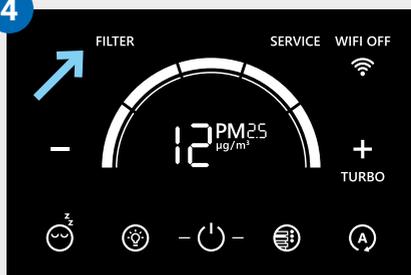
2



3



4



FILTER

3 сек.



Сервисное обслуживание

1



2



3



4



5



ОЧИСТКА УСТРОЙСТВА



Внимание! При выполнении любых операций убедитесь в том, что устройство выключено, а блок питания отключен от розетки!

Очистка верхней части устройства

Очистите верхнюю часть устройства сухой салфеткой / щеткой или слегка влажной салфеткой!

Внимание! Верхнюю часть устройства нельзя очищать под проточной водой! Не используйте никакие чистящие средства.

Очистка дисплея

Используйте для очистки дисплея только сухую салфетку или салфетку для чистки дисплеев!

Внимание! Не используйте для чистки дисплея мокрую или слишком влажную салфетку! Не используйте никакие чистящие средства.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	AP730/AP735
Цвета	белый / черный
Размер помещения*	до 75 м ²
Интерактивный сенсорный дисплей	стандартный
Управление через приложение / голосовой помощник	стандартный WiFi / Goggle, Alexa
Измерительные датчики	Качество воздуха PM2.5
Фильтр VENTA	стандартный, 1-секционный
Уровни мощности	5 + Автоматический + ТУРБО + Сон
Уровень шума	22 / 27 / 34 / 40 / 45 дБ (SPL)
Уровень шума ТУРБО	55 дБ (SPL)
Уровень энергопотребления	4 / 6 / 8 / 13 / 21 Вт
Уровень энергопотребления ТУРБО	60 Вт
Напряжение сети	100-240 В~, 50/60 Гц
Размеры (Д x Ш x В)	34 x 33 x 44 см
Вес	прибл. 6,8 кг
Диапазон частоты WLAN	2412 – 2480 МГц
Мощность передачи WLAN	макс. 20 дБм

* при стандартной высоте потолка 2,5 м

Пригодность для размера помещения в зависимости от воздушной нагрузки:

- Легкая степень загрязненности воздуха в помещении: размер помещения прибл. 75 м² (>AQI 0 – 100).

- Средняя степень загрязненности воздуха в помещении: размер помещения прибл. 50 м² (>AQI 101 – 200).

- Высокая степень загрязненности воздуха в помещении: размер помещения прибл. 25 м² (>AQI 201 – 500).

Возможны изменения и ошибки.

ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

Принадлежности можно заказать на сайте www.venta-air.com.

ЗАЩИТА ДАННЫХ

Компания VENTA-Luftwäscher GmbH будет осуществлять обработку ваших данных в условиях конфиденциальности. Более подробная информация о предмете обработки данных приведена в наших директивах по защите данных на сайте: www.venta-air.com

УТИЛИЗАЦИЯ



Символ с «**перечеркнутым мусорным баком**» на колесиках говорит о необходимости отдельной утилизации отходов электронного и электрического оборудования (WEEE). Такое оборудование может  содержать вредные и опасные для окружающей среды вещества. Данные устройства следует сдавать в специальные приемные пункты переработки электрических и электронных устройств, поскольку они не подходят для утилизации с несортированными городскими отходами. Таким образом вы помогаете беречь ресурсы и окружающую среду. Для получения более подробной информации обращайтесь в местные органы власти.

Прежде чем утилизировать устройство, убедитесь, что все личные данные удалены. Чтобы сбросить подключенное к сети устройство Venta на заводские настройки и удалить все сохраненные настройки WLAN, выполните следующее: В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 5 секунд, чтобы сбросить устройство на заводские настройки.



Упаковочные материалы подходят для переработки. Утилизируйте упаковочные материалы в соответствии с нормами по защите окружающей среды и сдайте их на пункт переработки.

Не позволяйте детям играть с пластиковыми пакетами и упаковочными материалами, поскольку при этом имеется риск удушья. Храните такие материалы в безопасном месте или утилизируйте их в соответствии с нормами по защите окружающей среды.

ЧТО ЕСЛИ ...?

... кнопка включения/выключения (6) не появляется на дисплее?

Убедитесь в том, что блок питания подключен к надлежащей розетке.

... кнопка включения/выключения (6) не появляется на дисплее, хотя блок питания подключен к сети?

Убедитесь в том, что блок питания подключен к надлежащей розетке.

... на дисплее отображается надпись «Ni» вместо значения измерения частиц (PM)?

Значение измерения частиц превышает 99 мкм/м³.

... при прикосновении к дисплею видны белые поля на фоне?

Данное явление вызвано электростатическими разрядами в сухих помещениях, оно не является дефектом и не влияет на работу устройства. Через некоторое время белые поля исчезают.

... не удается установить WiFi-соединение?

Убедитесь в том, что ваш маршрутизатор относит устройство к радиосети в диапазоне 2,4 ГГц. К сожалению, радиосети в диапазоне 5 ГГц не поддерживаются. Ваш маршрутизатор также должен поддерживать стандарты передачи IEEE 802.11b/g/n. Должна быть установлена операционная система iOS версии 11.0 или выше либо Android версии 6.0 или выше. При необходимости обновите операционную систему своего смартфона или планшета.

... на дисплее отображается только кнопка включения/выключения (6) и спящее лицо (4)?

Это не ошибка, а режим сна, в котором устройство не должно вас беспокоить. Устройство работает на сниженной скорости, а яркость индикаторов уменьшена. Нажмите кнопку режима сна (4) (спящее лицо) и удерживайте ее в течение 3 секунд. Устройство перейдет в обычный режим работы.

BARDZO DZIĘKUJEMY!

Jesteśmy przekonani, że opisywane urządzenie VENTA odpowie Państwa oczekiwaniom i mamy nadzieję, że korzystanie z urządzenia sprawi Państwu przyjemność.

Należy zarejestrować swoje urządzenie VENTA na stronie: www.venta-air.com

SZANOWNI KLIENCI

Wydajny, kompaktowy oczyszczacz powietrza AeroStyle redukuje cząsteczki kurzu, wirusy i gazy formaldehydowe unoszące się w powietrzu wewnątrz pomieszczenia. Dzięki technologii AirFlow 360 zapewnia wysoką wydajność oczyszczania powietrza z równomiernym rozprowadzaniem oczyszczonego powietrza, bez irytujących przeciągów. Jednocześnie technologia HEPA zapewnia stałą i wysoką skuteczność oczyszczania powietrza.

ZASTOSOWANE SYMBOLE



Ostrzeżenie:

Zagrożenie dla zdrowia i produktu.



Należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi i postępować zgodnie z podanymi w niej wskazówkami!



Urządzenie jest zgodne z oznaczeniami CE, UKCA i FCC.



Opisywane urządzenie odpowiada klasie ochronności II.

SPIS TREŚCI

Środki Ostrożności	123	Konfiguracja i aplikacja Smart Life	132
Przeznaczenie urządzenia	124	Czyszczenie/konserwacja	133
Gwarancja	124	Dane techniczne	136
Zawartość zestawu	124	Czyszczenie urządzenia	136
Opis	124	Akcesoria	137
Oddanie do użytku	126	Ochrona danych	137
Wyświetlacz	128	Usuwanie zużytego urządzenia	137
Obsługa	129	Co, jeśli...?	138
WiFi/Hotspot	131		

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Przeczytaj niniejszą instrukcję obsługi w całości, zachowaj ją do późniejszego wykorzystania i przestrzegaj wszystkich instrukcji dotyczących bezpieczeństwa oraz instrukcji dotyczących prawidłowego użytkowania urządzenia. Najnowsza wersja instrukcji obsługi jest dostępna na naszej stronie internetowej www.venta-air.com

- Opisywane urządzenie jest przeznaczone do obsługi przez dzieci w wieku powyżej ośmiu lat oraz osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, zmysłowymi bądź umysłowymi, a także przez osoby bez doświadczenia i wiedzy na temat obsługi, jeśli pozostają pod opieką osób odpowiedzialnych za ich bezpieczeństwo, udzielono im instrukcji na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz rozumieją wiążące się z nim zagrożenia.
- Przed przystąpieniem do obsługi urządzenia należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi i zachować ją do późniejszego wykorzystania.
- Dzieci nie powinny wykorzystywać urządzenia do zabawy.
- Dzieci w wieku poniżej ośmiu lat nie powinny czyścić urządzenia ani wykonywać czynności konserwacyjnych, jeśli pozostają bez nadzoru.
- Urządzenie i przewód zasilający powinny znajdować się w miejscu niedostępnym dla dzieci w wieku poniżej ośmiu lat.
- Nieprawidłowe korzystanie może spowodować uszkodzenie urządzenia lub obrażenia ciała.
- Urządzenie należy podłączać wyłącznie do odpowiedniego gniazdka elektrycznego – napięcie sieciowe musi odpowiadać danym na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Nie wolno korzystać z urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym.
- Należy zawsze odłączyć zasilacz przed każdym przeprowadzeniem czyszczenia lub czynności konserwacyjnych oraz przed transportem urządzenia.
- Nigdy nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w inny sposób.
- Naprawy urządzeń elektrycznych należy powierzać wyłącznie wykwalifikowanym osobom. Niefachowe naprawy mogą spowodować poważne zagrożenie dla użytkowników.
- Nie wolno siadać na urządzeniu ani ustawiać na nim jakichkolwiek przedmiotów.
- Nie wolno wkładać jakichkolwiek obcych przedmiotów do urządzenia.
- Nigdy nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani innych płynach.

- Nigdy nie wolno odłączać zasilacza ciągnąc za przewód zasilający ani mokrymi rękami.
- Z urządzenia należy korzystać po całkowitym zmontowaniu.
- Urządzenie należy umieścić na stabilnej, płaskiej i suchej powierzchni.
- Urządzenie należy ustawić w taki sposób, aby nie można było go przewrócić ani nikt nie mógł potknąć się o nie lub o przewód zasilający.
- Należy pozostawić co najmniej następujące odległości od innych przedmiotów i ścian:
 - Z przodu i u góry: 50 cm
 - Po lewej i prawej stronie: 20 cm
 - Z tyłu: 5 cm
- Maksymalna wysokość instalacji nad poziomem morza: 2000 metrów
- Nigdy nie wolno zakrywać ani blokować otworów wlotowych, aby zapobiec przegrzaniu/uszkodzeniu urządzenia.
- Jeśli nie używasz urządzenia, odłącz zasilacz od gniazdka elektrycznego.

PRZEZNACZENIE URZĄDZENIA

Opisywany oczyszczacz powietrza firmy Venta jest urządzeniem domowym, służącym do poprawy jakości powietrza w pomieszczeniach mieszkalnych, biurach i obiektach rekreacyjnych. Opisywane urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania na zewnątrz. Wszelkie inne zastosowania lub modyfikacje urządzenia uznaje się za użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem. Firma Venta nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia lub obrażenia powstałe na skutek nieprawidłowego użycia.

Używanie urządzenia do celów niezgodnych z jego przeznaczeniem może stanowić zagrożenie dla zdrowia lub życia. Obejmuje to użytkowanie w następujących warunkach:

- w pomieszczeniach lub miejscach, w których istnieje ryzyko wybuchu i/lub występują agresywne warunki otoczenia.
- w pomieszczeniach, w których występuje wysokie stężenie rozpuszczalników.
- w pobliżu basenów lub innych wilgotnych miejsc.

GWARANCJA

Ze względu na wysoką jakość opisywanego urządzenia firma Venta-Luftwäscher GmbH gwarantuje, że będzie ono wolne od usterek przez okres dwóch lat od daty zakupu, pod warunkiem prawidłowego użytkowania. W przypadku wystąpienia wad materiałowych lub produkcyjnych należy skontaktować się z serwisem firmy VENTA lub sprzedawcą. Obowiązują również ogólne warunki gwarancji firmy VENTA, które można znaleźć na stronie: www.venta-air.com

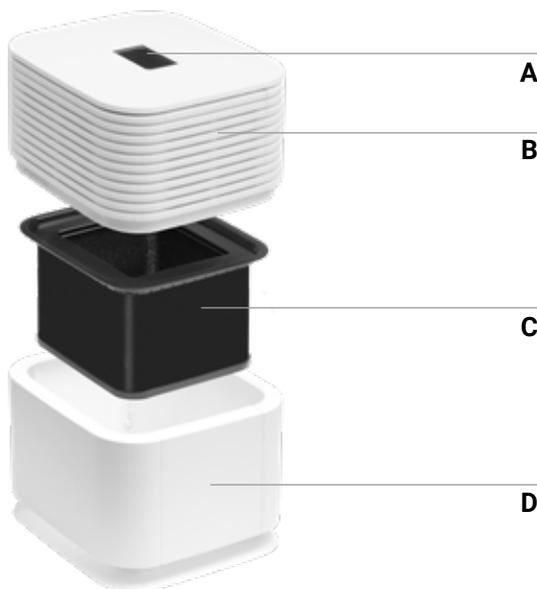
ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

- 1 × skrócona instrukcja obsługi
- 1 × środki ostrożności
- 1 × oczyszczacz powietrza VENTA
- 1 × zespół filtra (zintegrowany z urządzeniem)
- 1 × zasilacz



OPIS

- A** Wyświetlacz
- B** Górna część urządzenia
- C** Zespół filtra
- D** Dolna część urządzenia



ODDANIE DO UŻYTKU

Przed pierwszym użyciem

- 1 Wyjmij urządzenie z opakowania i ustaw je. Zdejmij górną część urządzenia (**B**).
- 2 Wyjmij opakowany zespół filtra (**C**) z dolnej części urządzenia (**D**). Usuń folię ochronną z zespołu filtra.
- 3 Po zdjęciu folii umieść zespół filtra (**C**) w dolnej części urządzenia (**D**).
- 4 Umieść górną część urządzenia (**B**) w dolnej części urządzenia (**D**).
- 5 Podłącz zasilacz do gniazda znajdującego się z tyłu górnej części urządzenia (**B**).
- 6 Upewnij się, że zasilacz jest zgodny ze specyfikacjami podanymi w danych technicznych. Podłącz zasilacz do sieci elektrycznej.
- 7 Po podłączeniu urządzenia do sieci elektrycznej przycisk ON/OFF zaświeci się, umożliwiając włączenie i wyłączenie urządzenia. Krótkie naciśnięcie przycisku ON/OFF spowoduje włączenia urządzenia.

Informacje dotyczące sposobu podłączenia urządzenia do smartfona lub tabletu można znaleźć w sekcji „Konfiguracja aplikacji Smart Life”.

1



2



3



4



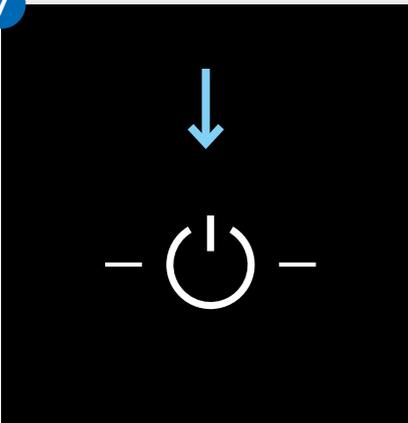
5



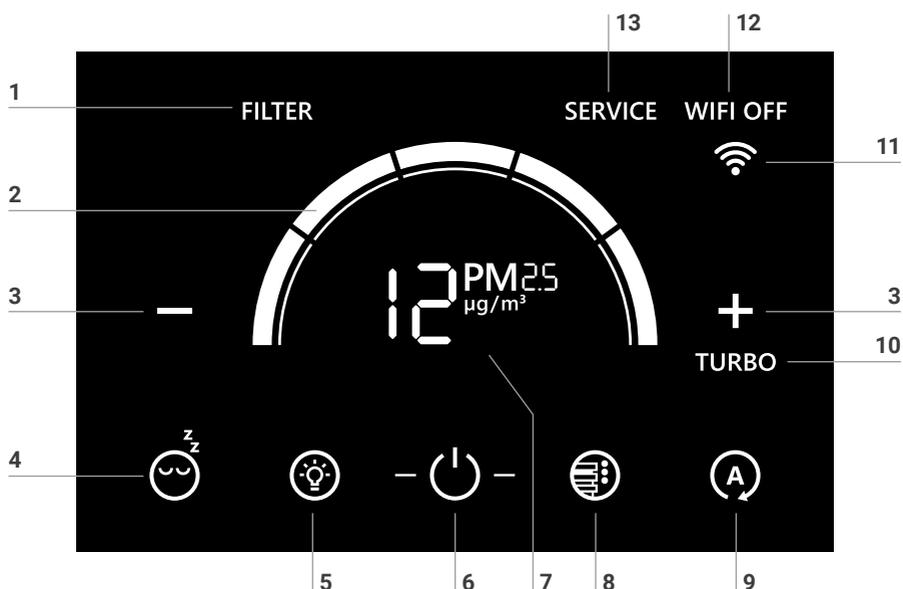
6



7



WYŚWIETLACZ



- | | | | |
|---|---|----|------------------------------------|
| 1 | Konieczna wymiana filtra | 7 | Jakość powietrza |
| 2 | Poziom prędkości | 8 | Wybór kolorów pasków LED |
| 3 | Regulacja poziomu prędkości:
+ (wyższy) / - (niższy) | 9 | Przycisk trybu AUTO |
| 4 | Przycisk trybu SLEEP | 10 | Tryb TURBO |
| 5 | Włączenie/wyłączenie paska LED –
regulacja jasności | 11 | Stan WiFi |
| 6 | Włączenie/wyłączenie urządzenia | 12 | Przycisk włączenia/wyłączenia WiFi |
| | | 13 | Wymagana konserwacja |

OBSŁUGA

Wskazanie Funkcja



Włączenie lub wyłączenie urządzenia (6)

Krótkie naciśnięcie przycisku  (6) powoduje włączenie lub wyłączenie urządzenia.



Poziom prędkości (2)

Można aktywować pięć poziomów prędkości. Poziomy prędkości są wyświetlane jako segmenty pierścienia. Wraz ze wzrostem poziomu prędkości pierścień zwiększa się o kolejny segment z prawej strony. Tutaj pokazano poziom 1.



Regulacja poziomu prędkości (3)

Krótkie naciśnięcie przycisku **+** zwiększa prędkość wentylatora do maksymalnej prędkości „Turbo” włącznie.

Krótkie naciśnięcie przycisku **-** zmniejsza prędkość wentylatora.



Tryb TURBO (10)

Maksymalna prędkość wentylatora jest automatycznie włączana poprzez ponowne naciśnięcie przycisku **+** po przełączeniu do najwyższego poziomu prędkości. Wskaźnik trybu TURBO (10) świeci się w sposób ciągły na wyświetlaczu. Maksymalna prędkość wentylatora jest automatycznie wyłączana poprzez naciśnięcie przycisku **-**. Wskaźnik trybu TURBO (10) na wyświetlaczu wyłącza się.



Tryb AUTO (9)

Włącza się lub wyłącza poprzez krótkie naciśnięcie przycisku  (9).

Wł.: Przycisk  pulsuje w sposób ciągły. Urządzenie automatycznie reguluje poziom prędkości wentylatora w zależności od jakości powietrza w pomieszczeniu.

Wył.: Przycisk  świeci się w sposób ciągły. Urządzenie pracuje z ustalonym poziomem prędkości wentylatora w zakresie 1–5.



Tryb SLEEP (4)

Włączenie następuje poprzez krótkie naciśnięcie przycisku , a wyłączenie poprzez ponowne naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez trzy sekundy.

Wł.: Urządzenie przełączy się do poziomu prędkości 1. Paski LED wyłączą się. Świeci się tylko przycisk trybu SLEEP (4) i przycisk ON/OFF (5) przy obniżonej jasności.

Krótkie naciśnięcie przycisku trybu SLEEP (4) powoduje udostępnienie następujących wskazań/funkcji przez ok. pięć sekund:

- przyciski **+** i **-** (3) do zmiany poziomu prędkości 1
 - możliwość włączenia/wyłączenia WiFi
 - możliwość włączenia/wyłączenia oraz ściemnienia pasków LED (5)
 - możliwość zmiany kolorów pasków LED (8).
-

**Tryb SLEEP (4)**

Wył.: Aby wyłączyć tryb SLEEP, naciśnij i przytrzymaj przycisk trybu SLEEP (4) przez ok. trzy sekundy. Wszystkie wskazania/funkcje są dostępne i świecą się z normalną jasnością. Urządzenie pracuje z ustalonym poziomem prędkości wentylatora.

**Jakość powietrza**

Kolorowy wskaźnik	PM2.5 [$\mu\text{g}/\text{m}^3$]	AQI US	Znaczenie
	0–12	0–50	Dobra
	12,1–35,4	51–100	Przeciętna
	35,5–55,4	101–150	Niezdrowa dla osób wrażliwych
	55,5–150,4	151–200	Niezdrowa
	150,5–250,4	201–300	Bardzo niezdrowa
	$\geq 250,5$	301–500	Niebezpieczna

W przypadku zmierzonej wartości stężenia cząsteczek większej niż $99 \mu\text{g}/\text{m}^3$ na wyświetlaczu pojawi się napis „Hi” (wysokie).

**Przycisk pasków LED (5)**

Włącza się wyłącza krótkim naciśnięciem przycisku.

Ustaw żądaną jasność:

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk pasków LED (5) przez ok. trzy sekundy, dopóki nie zaczną pulsować przycisk pasków LED (5) i wskaźnik jakości powietrza (7). Przyciski + i – (3) służą do zmiany jasności (osiem poziomów).
- Naciśnij ponownie i przytrzymaj przycisk pasków LED (5) przez ok. trzy sekundy, aż ponownie zacznie świecić w sposób ciągły.

**Przycisk kolorów pasków LED (8)**

Można wybrać poprzez krótkie naciśnięcie przycisku.

Pobierz aktualną jakość powietrza w pomieszczeniu (jakość powietrza):

Wł.: Naciśnij i przytrzymaj przycisk kolorów pasków LED (8) przez trzy sekundy. Napis „air quality” (jakość powietrza) we wskazaniu jakości powietrza (7) świeci się w sposób ciągły. Kolorowe paski LED dostarczają informacje o aktualnej jakości powietrza w pomieszczeniu. Opisy kolorów i ich dokładne znaczenie można znaleźć w tabeli w sekcji „Jakość powietrza”.

Wył.: Ponownie krótko naciśnij przycisk kolorów LED (8). Napis „air quality” (jakość powietrza) we wskazaniu jakości i wilgotności powietrza (7) wyłączy się. Pasek LED zaświeci się w wybranym kolorze.

Wskazanie Funkcja



Informacje o kolorach pasków LED

Świecenie w sposób ciągły:
Doskonałe działanie urządzenia.

Niebieskie światło porusza się wzdłuż paska LED:

Trwa aktualizacja oprogramowania firmware.

Jeśli zachodzi konieczność przeprowadzenia czynności konserwacyjnych, pojawiają się następujące komunikaty:

Wyświetlacz Funkcja

FILTER

Filtry (1)

Należy wymienić filtry (zapoznaj się z sekcją „Wymiana filtrów” w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”).

SERVICE

Czynności serwisowe (13)

Należy odkurzyć filtr (zapoznaj się z rozdziałem „Czyszczenie i konserwacja”, sekcja „Czynności serwisowe”).

WIFI/HOTSPOT

Wskaźnik Funkcja



Połączenie WiFi

Aktywacja i dezaktywacja poprzez krótkie naciśnięcie symbolu WiFi (11).

Połączenie WiFi zostało aktywowane:



Symbol WiFi (11) pulsuje: Połączenie WiFi zostało rozłączone / urządzenie oczekuje na połączenie WiFi.



Dwa dolne segmenty symbolu WiFi (11) świecą się w sposób ciągły, dwa górne świecą się naprzemiennie: Połączenie WiFi z chmurą zostało nawiązane.



Symbol WiFi (11) świeci się w sposób ciągły: Nawiązanie połączenia WiFi z chmurą zakończone pomyślnie.



Urządzenie firmy VENTA znajduje się w trybie hotspot:

Kropka świeci się w sposób ciągły, a trzy paski odbioru pojawiają się w kolejności rosnącej: Urządzenie firmy VENTA znajduje się w trybie hotspot i jest gotowe do konfiguracji w aplikacji Smart Life.

WIFI OFF

Połączenie WiFi zostało dezaktywowane:

Wskaźnik WIFI OFF (12) świeci się: Moduł WiFi nie wysyła ani nie odbiera danych i nie jest podłączony do żadnej sieci ani urządzenia.

KONFIGURACJA I APLIKACJA SMART LIFE



Tryb hotspot

Podczas pierwszego uruchomienia urządzenie automatycznie przełącza się do trybu hotspot. Tryb hotspot można aktywować w dowolnym momencie naciskając i przytrzymując symbol WiFi (11) przez trzy sekundy. Tryb hotspot zostanie aktywowany, jeśli kolejno od dołu do góry zaświecą się trzy paski odbioru symbolu WiFi . .

Aktywacja sieci WLAN

Upewnij się, że smartfon lub tablet jest podłączony do domowej sieci WLAN i włączony jest Bluetooth.



Zainstaluj aplikację „Smart Life – Smart Living”

Zainstaluj bezpłatną aplikację „Smart Life – Smart Living” na swoim smartfonie.

Skonfiguruj WiFi

Po pobraniu i zainstalowaniu aplikacji „Smart Life – Smart Living” otwórz ją.

- Utwórz konto użytkownika i zaloguj się.
- Dotknij „Add device” (dodaj urządzenie), jeśli Twoje urządzenie pojawi się w aplikacji. W przeciwnym razie dotknij +, „Add device” (dodaj urządzenie), „Small home appliance” (małe urządzenie domowe), „Humidifier (BLE +Wi-Fi)” (nawilżacz (BLE +Wi-Fi)). Wybierz swoją sieć WiFi i wprowadź hasło WiFi.

Upewnij się, że ...

- router przydziela urządzeniu sieć radiową w paśmie 2,4 GHz. Niestety sieci radiowe w paśmie 5 GHz nie są obsługiwane.
- router obsługuje standard 802.11b/g/n.
- zainstalowany jest system iOS w wersji 11.0 lub nowszej, albo system Android w wersji 6.0 lub nowszej. Jeśli to konieczne, należy zaktualizować system operacyjny smartfona lub tabletu.

Jeśli podczas konfiguracji WiFi wystąpią problemy, należy zapoznać się z odpowiednią sekcją w rozdziale „Co, jeśli ...?”. Więcej informacji można znaleźć na stronie: www.venta-air.com

CZYSZCZENIE/KONSERWACJA



Ostrzeżenie! Przed podjęciem działań należy upewnić się, że urządzenie jest wyłączone, a zasilacz odłączony od gniazdka elektrycznego! Należy użyć maski ochronnej i rękawiczek! Zużyty filtr VENTA włóż do torebki i usuń ze zwykłymi odpadami z gospodarstw domowych.

Wymiana filtrów

Trwałość filtrów VENTA to ok. jeden rok (przy 24-godzinnej ciągłej pracy). Trwałość filtrów zależy od liczby godzin pracy i jakości powietrza w pomieszczeniu. Wskaźnik **FILTER (1)** informuje o konieczności wymiany filtrów.

- 1 Zdejmij górną część urządzenia. Wyjmij zespół filtra z dolnej części urządzenia.
- 2 Przygotuj nowy zespół filtra i wsuń do dolnej części urządzenia.
- 3 Zmontuj urządzenie i uruchom.
- 4 Naciśnij i przytrzymaj wskaźnik **FILTER (1)** przez ok. trzy sekundy, dopóki nie wyłączy się.

Czynności serwisowe

Aby zapewnić idealnie higieniczną, ciągłą pracę, wskaźnik **SERVICE (13)** przypomina o przeprowadzeniu tej czynności co 4 tygodnie.

- 1 Zdejmij górną część urządzenia.
- 2 Wyjmij zespół filtra z dolnej części urządzenia.
- 3 Odkurz wewnętrzne ścianki zespołu filtra.
- 4 Ponownie zamontuj zespół filtra i nałóż górną część urządzenia.
- 5 Naciśnij i przytrzymaj wskaźnik **SERVICE (13)** przez ok. trzy sekundy, dopóki nie wyłączy się.

Resetowanie menu

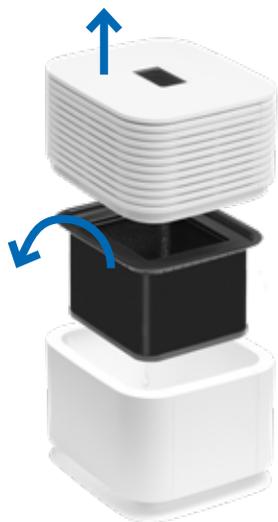
Czynności konserwacyjne można zawsze przeprowadzić w miarę potrzeby, nawet jeśli nie są wyświetlane komunikaty.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF **⏻ (6)** przez ok. trzy sekundy, dopóki nie zacznie pulsować wyświetlacz i nie pojawią się wskaźniki FILTER, CLEANING i SERVICE na wyświetlaczu. Teraz naciśnij i przytrzymaj wskaźniki przeprowadzonych czynności przez ok. trzy sekundy, dopóki nie wyłączą się.

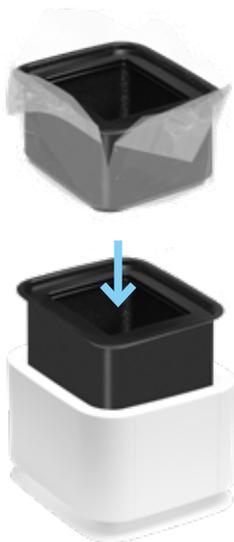
Następnie naciśnij pulsujący przycisk ON/OFF **⏻ (6)**. Teraz ponownie świeci się sposób ciągły. Kolejne przypomnienia o przeprowadzeniu wymaganych czynności są teraz ponownie wyświetlane naprzemiennie.

Wymiana filtrów

1



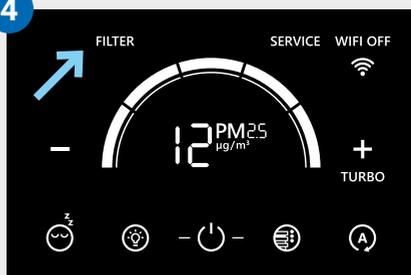
2



3



4



FILTER

3 sekundy



SERVICE

1



2



3



4



5



CZYSZCZENIE URZĄDZENIA



Ostrzeżenie! Przed podjęciem działań należy upewnić się, że urządzenie jest wyłączone, a zasilacz odłączony od gniazdka elektrycznego!

Czyszczenie górnej części urządzenia: Górną część urządzenia należy czyścić za pomocą suchej ściereczki/szczoteczki do czyszczenia lub lekko zwilżonej ściereczki!

Ostrzeżenie! Górnej części urządzenia nie wolno czyścić pod bieżącą wodą! Nie wolno stosować jakichkolwiek środków czyszczących.

Czyszczenie wyświetlacza: Wyświetlacz należy czyścić wyłącznie suchą ściereczką lub ściereczką do czyszczenia ekranów!

Ostrzeżenie! Wyświetlacza nie wolno czyścić na mokro lub zbyt nawilżoną ściereczką! Nie wolno stosować jakichkolwiek środków czyszczących.

DANE TECHNICZNE

Model	AP730/AP735
Kolory	biały/czarny
Odpowiednia powierzchnia pomieszczenia*	do 75 m ²
Interaktywny wyświetlacz dotykowy	standardowy
Sterowanie za pomocą aplikacji/asystenta głosowego	standardowe WiFi / Google, Alexa
Czujniki pomiarowe	jakości powietrza PM2.5
Filtr VENTA	standardowy pojedynczo składany
Poziomy prędkości	pięć poziomów prędkości + tryb AUTO + tryb TURBO + tryb SLEEP
Poziom szumów	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Poziom szumów w trybie TURBO	55 dB (SPL)
Pobór mocy	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Pobór mocy w trybie TURBO	60 W
Napięcie sieciowe	100–240 V~, 50/60 Hz
Wymiary (dł. × szer. × wys.)	34 x 33 x 44 cm
Masa	ok. 6,8 kg
Zakres częstotliwości WLAN	2412–2480 MHz
Moc nadawcza WLAN	maksymalnie 20 dBm

* Przy standardowych sufitach o wysokości 2,5 m.

Odpowiednia powierzchnia pomieszczenia zależy od zanieczyszczenia powietrza w pomieszczeniu:

- Lekko zanieczyszczone powietrze w pomieszczeniu: odpowiednia powierzchnia pomieszczenia do 75 m² (>AQI 0–100).

- Średnio zanieczyszczone powietrze w pomieszczeniu: odpowiednia powierzchnia pomieszczenia do 50 m² (>AQI 101–200).

- Silnie zanieczyszczone powietrze w pomieszczeniu: odpowiednia powierzchnia pomieszczenia do 25 m² (>AQI 201–500).

Zastrzega się prawo do modyfikacji i wystąpienia błędów.

AKCESORIA

Akcesoria można zamawiać telefonicznie lub online na stronie www.venta-air.com.

OCHRONA DANYCH

Twoje dane zostaną przetworzone przez firmę VENTA-Luftwäscher GmbH w sposób poufny. Więcej informacji na temat ochrony danych można znaleźć w naszych wytycznych dotyczących ochrony danych na stronie: www.venta-air.com.

USUWANIE ZUŻYTEGO URZĄDZENIA



Symbol „**przekreślonego kosza na śmieci na kółkach**” nakazuje oddzielną utylizację zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Tego rodzaju sprzęt może zawierać substancje niebezpieczne dla zdrowia

ludzkiego i środowiska. Urządzenia tego rodzaju należy utylizować w wyznaczonych punktach zbiórki surowców wtórnych zajmujących się recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych i nie wolno ich usuwać razem z niesegregowanymi odpadami komunalnymi. W ten sposób pomagacie Państwo chronić zasoby i środowisko. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z władzami lokalnymi.

Przed utylizacją urządzenia należy upewnić się, że wszystkie dane osobowe zostały usunięte. Jeśli zamierzasz zresetować sieciowe urządzenie Venta do ustawień fabrycznych i usunąć wszystkie zapisane ustawienia WLAN oraz wszystkie zapisane dane, należy przeprowadzić następujące czynności: W trybie czuwania naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF przez pięć sekund, aby zresetować urządzenie do ustawień fabrycznych.



Materiały użyte do opakowania nadają się do recyklingu. Opakowanie należy usunąć w sposób przyjazny dla środowiska i przekazać do punktu zbiórki surowców wtórnych.

Dzieciom nie wolno bawić się plastikowymi torbami ani materiałami opakowanymi, ponieważ istnieje ryzyko obrażeń lub uduszenia. Tego rodzaju materiały należy przechowywać w bezpieczny sposób lub usunąć w sposób przyjazny dla środowiska.

CO, JEŚLI...?

... przycisk ON/OFF (6) nie pojawia się na wyświetlaczu?

Sprawdź, czy zasilacz jest podłączony do odpowiedniego gniazdka elektrycznego.

... przycisk ON/OFF (6) nie pojawia się na wyświetlaczu, chociaż zasilacz jest podłączony do sieci?

Sprawdź, czy zasilacz jest podłączony do odpowiedniego gniazdka elektrycznego.

... na wyświetlaczu pojawia się napis „Hi” (wysokie) zamiast zmierzonej wartości cząstek zanieczyszczenia (PM)?

Zmierzona wartość cząstek zanieczyszczenia jest większa niż $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... po naciśnięciu wyświetlacza widoczne są białe pola?

Zjawisko jest spowodowane ładunkami elektrostatycznymi w suchych pomieszczeniach, ale nie oznacza usterki i nie wpływa na urządzenie. Białe pola znikają po krótkim czasie.

... nie można nawiązać połączenia WiFi?

Upewnij się, że router przydziela urządzeniu sieć radiową w paśmie 2,4 GHz. Niesety sieci radiowe w paśmie 5 GHz nie są obsługiwane. Router powinien również obsługiwać standardy transmisji IEEE 802.11b/g/n. Należy zainstalować system operacyjny iOS od wersji 11.0 lub system Android od wersji 6.0. Jeśli to konieczne, należy zaktualizować system operacyjny smartfona lub tabletu.

... na wyświetlaczu widoczny jest tylko przycisk ON/OFF (6) i śpiąca twarz (4)?

To nie błąd, tylko tryb SLEEP, w którym urządzenie nie powinno przeszkadzać.

Urządzenie pracuje z najniższą prędkością i świeci z obniżoną jasnością. Naciśnij i przytrzymaj przycisk trybu SLEEP (4) (śpiąca twarz) przez trzy sekundy. Urządzenie znów zacznie pracować normalnie.

VĂ MULȚUMIM!

Suntem convinși că acest model VENTA vă va depăși așteptările și sperăm să vă bucurați de el.

Înregistrați unitatea VENTA pe: www.venta-air.com

DRAGĂ UTILIZATOR,

Puternicul purificator de aer AeroStyle Compact reduce praful fin, virușii și gazele de formaldehidă din aerul interior. Cu tehnologia sa AirFlow 360, oferă performanțe extreme de eficiente de purificare a aerului cu o distribuție uniformă a aerului purificat, fără curenți de aer enervanți. În același timp, tehnologia HEPA Performance asigură o eficiență constantă și ridicată de purificare a aerului.

SIMBOLURI UTILIZATE



Atenție: Pericol pentru integritatea sănătății și a produsului.



Citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare și urmați-le!



Dispozitivul respectă marcasele CE, UKCA și FCC.



Acest dispozitiv este în conformitate cu clasa de protecție II.

CUPRINS

Instrucțiuni de siguranță	140	Configurare și aplicația smart life	149
Destinația aparatului	141	Curățare/ Întreținere	150
Garanție	142	Curățarea dispozitivului	150
Conținutul pachetului	142	Date tehnice	153
Descriere	142	Accesorii	154
Punerea în funcțiune	143	Protecția datelor	154
Afișaj	145	Eliminare	154
Funcționare	146	Dacă...?	155
Wifi / Hotspot	148		

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

Vă rugăm să citiți integral instrucțiunile de utilizare, să le păstrați pentru consultarea ulterioară și să respectați toate instrucțiunile de siguranță, precum și cele privind utilizarea conform destinației. Pentru versiunea cea mai actuală a instrucțiunilor de utilizare, consultați site-ul nostru web www.venta-air.com

- Acest aparat poate fi utilizat de către copii cu vârsta peste 8 ani și de către persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale limitate sau fără experiență și cunoștințe, cu condiția ca aceștia să fie supravegheați sau să fi primit instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a aparatului și să înțeleagă pericolele existente.
- Citiți complet instrucțiunile de utilizare înainte de a pune aparatul în funcțiune și păstrați-le pentru consultări ulterioare.
- Aparatul nu este o jucărie pentru copii.
- Curățarea și întreținerea de către utilizator nu pot fi efectuate de copii cu vârsta sub 8 ani sau fără supraveghere.
- Nu lăsați aparatul și cablul de alimentare la îndemâna copiilor cu vârsta sub 8 ani.
- Utilizarea necorespunzătoare poate deteriora aparatul și poate cauza răni fizice.
- Conectați aparatul numai la prize de curent adecvate – tensiunea de la rețea trebuie să corespundă cu datele de pe plăcuța de identificare a aparatului.
- Nu utilizați niciodată aparatul dacă are un cablu de alimentare deteriorat.
- Deconectați alimentatorul înainte de fiecare operațiune de curățare sau întreținere și înainte de transportul aparatului.
- Nu utilizați niciodată aparatul dacă a fost scăpat sau deteriorat în orice alt mod.
- Aparatele electrice trebuie reparate numai de specialiști profesioniști. Reparațiile făcute de amatori pot duce la pericole considerabile pentru utilizatori.
- Nu vă așezați pe aparat și nu așezați niciun obiect pe acesta.
- Nu puneți obiecte străine în aparat.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă sau în orice alt lichid.
- Nu deconectați niciodată alimentatorul trăgând de cablu sau cu mâinile ude.
- Aparatul trebuie utilizat numai când este complet asamblat.
- Așezați aparatul pe o suprafață stabilă, plană și uscată.

- Instalați aparatul astfel încât să nu poată fi răsturnat și să nu se împiedice nimeni de el sau de cablu.
- Lăsați cel puțin următoarele distanțe față de alte obiecte și pereți:
 - În față și deasupra: 50 cm
 - La stânga și la dreapta: 20 cm
 - În spate: 5 cm
- Altitudine maximă de instalare: 2000 metri
- Nu acoperiți și nu blocați orificiile de ventilație pentru a preveni supraîncălzirea/deteriorarea aparatului.
- Deconectați unitatea de alimentare de la priză când nu utilizați aparatul

DESTINAȚIA APARATULUI

Acest aparat Venta este un aparat de uz casnic pentru îmbunătățirea calității aerului din interior în case, birouri și facilități de agrement. Aparatul nu este potrivit pentru spațiile exterioare. Orice altă utilizare sau modificare a aparatului este considerată utilizare necorespunzătoare. Venta nu este responsabil pentru daune sau vătămări rezultate din utilizarea necorespunzătoare.

Folosirea aparatului în alt scop decât cel propus poate pune în pericol sănătatea și viața. Aceasta include utilizarea în următoarele condiții:

- în încăperi sau locații în care există risc de explozie și/sau unde există o atmosferă agresivă.
- în încăperi în care există o concentrație mare de solvenți.
- în vecinătatea piscinelor sau a altor zone umede.

GARANȚIE

Datorită calității sale înalte, Venta-Luftwäscher GmbH garantează că acest produs va fi lipsit de defecte pentru o perioadă de doi ani de la data achiziției, cu condiția să fie utilizat în mod corespunzător. În cazul în care apare un defect de material sau de prelucrare, contactați echipa de service VENTA sau dealerul dvs. Se aplică și condițiile generale de garanție ale VENTA: www.venta-air.com

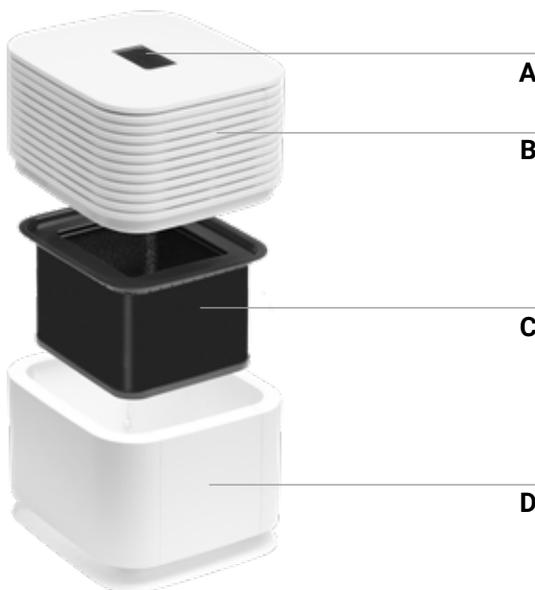
CONȚINUTUL PACHETULUI

- 1 × Ghid de pornire rapidă
- 1 × Instrucțiuni de siguranță
- 1 × Purificator de aer VENTA
- 1 × Unitate filtru (integrată în dispozitiv)
- 1 × Alimentator



DESCRIERE

- A** Afișaj
- B** Partea superioară a unității
- C** Unitatea filtru
- D** Partea inferioară a unității



PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE

Înainte de prima utilizare

- 1 Scoateți aparatul din ambalaj și montați-l. Îndepărtați partea superioară a aparatului **(B)**.
- 2 Scoateți unitatea filtru ambalată **(C)** din partea inferioară a aparatului **(D)**.
Îndepărtați folia de pe unitatea filtru
- 3 Așezați unitatea filtru fără folie **(C)** în partea inferioară a aparatului **(D)**.
- 4 Așezați partea superioară a aparatului **(B)** peste partea inferioară a aparatului **(D)**.
- 5 Conectați unitatea de alimentare la mufa din spatele părții superioare a dispozitivului **(B)**.
- 6 Asigurați-vă că sursa de alimentare este conformă cu specificațiile menționate în specificații. Conectați unitatea de alimentare la rețea.
- 7 Când dispozitivul este conectat la rețea, butonul de alimentare se aprinde pentru a porni și opri dispozitivul. O scurtă atingere a butonului alimentare va porni dispozitivul.

Aflați cum să conectați dispozitivul la smartphone sau tabletă în secțiunea „Configurarea aplicației Smart Life”.

1



2



3



4



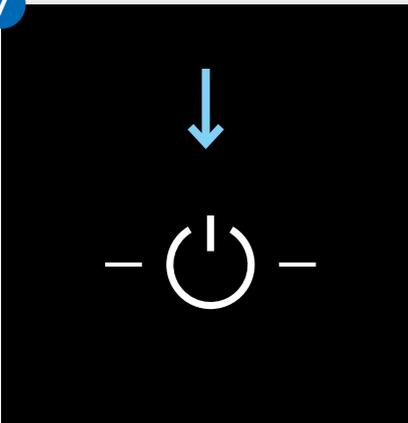
5



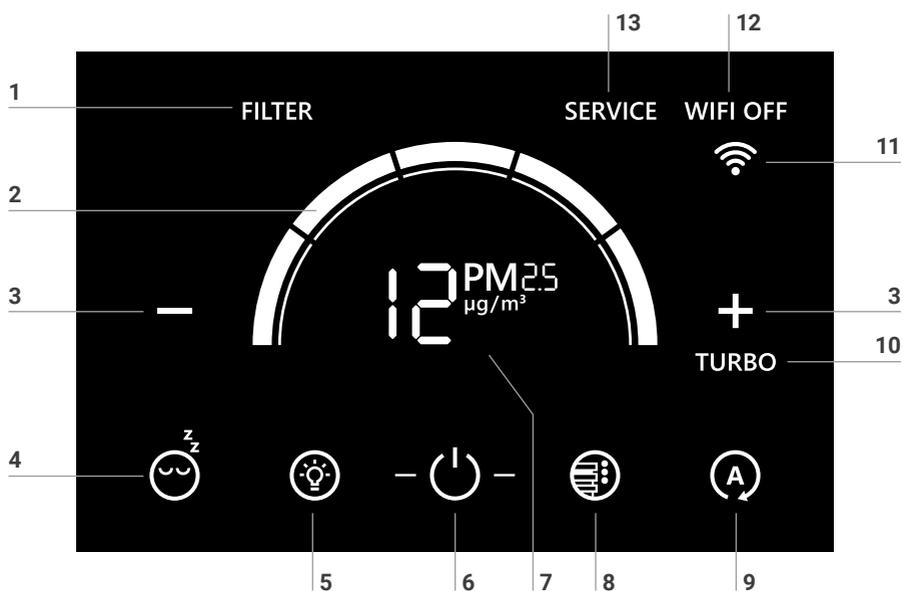
6



7



AFIŞAJ



- | | | | |
|---|--|----|---------------------------|
| 1 | Se impune schimbarea filtrului | 7 | Calitatea aerului |
| 2 | Nivel de viteză | 8 | Selectare culori LED |
| 3 | Reglarea nivelului de viteză:
+ mai mare / - mai mică | 9 | Buton mod automat |
| 4 | Buton modul inactiv | 10 | Mod turbo |
| 5 | Banda LED pornită/oprită – reglare
luminozitate | 11 | Stare WiFi |
| 6 | Pornire/oprire dispozitiv | 12 | Buton pornire/oprire WiFi |
| | | 13 | Se impune întreținerea |

FUNȚIONARE

Afișaj Funcție



Pornirea sau oprirea dispozitivului (6)

Atingerea scurtă a butonului  (6) pornește sau oprește dispozitivul.



Viteza (2)

Pot fi activate cinci niveluri de viteză. Treptele de viteză sunt afișate ca segmente de inel. Pe măsură ce nivelul de viteză crește, următorul segment de inel crește în sensul acelor de ceasornic. Imaginea de aici prezintă nivelul 1.



Reglarea nivelului de viteză (3)

Atingerea scurtă a butonului **+** mărește viteza ventilatorului până la și inclusiv la viteză maximă „Turbo”.

Atingerea scurtă a butonului **-** reduce viteza ventilatorului.



Turbo (10)

Viteza maximă a ventilatorului este pornită atingând din nou butonul **+** după comutarea la cel mai mare nivel de viteză. Indicatorul turbo (10) se aprinde continuu pe afișaj. Viteza maximă a ventilatorului este oprită prin atingerea butonului **-**. Indicatorul turbo (10) de pe afișaj se stinge.



Modul automat (9)

Se pornește sau oprește prin atingerea scurtă a butonului  (9).

Pornit: Butonul  clipește continuu. În funcție de calitatea aerului din cameră, dispozitivul reglează automat nivelul ventilatorului.

Oprit: Butonul  se aprinde continuu. Unitatea funcționează cu viteza setată a ventilatorului 1 - 5.



Modul inactiv (4)

Pornit printr-o atingere scurtă  și oprit din nou prin atingere timp de 3 secunde.

Pornit: Unitatea comută la nivelul de viteză 1. Banda LED este oprită. Se aprind doar butonul aferent modului inactiv (4) și butonul pornire/oprire (5), lu luminozitate redusă.

Prin atingerea scurtă a butonului aferent modului inactiv (8), următoarele afișaje/funcții sunt disponibile pentru aprox. 5 secunde:

- butoanele **+** și **-** (3) pentru modificarea nivelului de viteză 1
- WiFi-ul poate fi pornit/oprit
- banda LED (5) poate fi pornită/oprită sau îi poate fi redusă intensitatea.
- culorile LED (8) pot fi schimbate.

Oprit: Pentru a ieși din modul inactiv, mențineți apăsat butonul aferent modului inactiv (4) timp de aprox. 3 secunde. Toate afișajele/funcțiile se aprind cu luminozitate normală și sunt disponibile. Dispozitivul funcționează la nivelul setat al ventilatorului.

12 PM_{2.5}
μg/m³**Calitatea aerului**

Culoare afișaj	μg/m ³ PM2.5	Index calitate aer SUA	Semnificație	
	Verde	0-12	0-50	Bună
	Galben	12,1-35,4	51-100	Moderată
	Portocaliu	35,5-55,4	101-150	Nesănătos pentru persoane sensibile
	Roșu	55,5-150,4	151-200	Nesănătos
	Roșu	150,5-250,4	201-300	Foarte nesănătos
	Roșu	≥ 250,5	301-500	Periculos

De la o valoare măsurată a particulei mai mare de 99 μg/m³, afișajul indică „Hi”.

**Banda LED (5)**

Se pornește sau oprește printr-o atingere scurtă.

Setați luminozitatea dorită:

- Atingeți butonul aferent benzii LED (5) și mențineți-l apăsat timp de aprox. 3 secunde, până când butonul aferent benzii LED (5) și indicatorul de calitate a aerului (7) clipească. Butoanele + și - (3) modifică luminozitatea în 8 niveluri.
- Atingeți din nou butonul aferent benzii LED (5) și mențineți-l apăsat timp de aprox. 3 secunde, până când se aprinde constant din nou.

**Culorile LED (8)**

Pot fi selectate prin atingerea lor scurtă.

Aflarea calității curente a aerului din cameră (calitatea aerului):

Pornit: Mențineți apăsat butonul pentru culorile LED (8) timp de 3 secunde. Mesajul „air quality” se aprinde constant (7) în afișajul de calitate a aerului. Banda LED oferă informații în culori despre calitatea actuală a aerului din cameră. Pentru descrierea culorii și semnificația exactă a acesteia, consultați tabelul din secțiunea „Calitatea aerului”.

Oprit: Atingeți din nou, scurt butonul pentru culorile LED (8). Mesajul „air quality” se stinge de pe afișajul de calitate a aerului (7). Banda LED se aprinde în culoarea selectată.

Afișaj Funcție



Informații despre culorile benzii LED

Luminat constant:

Funcționare impecabilă a dispozitivului.

O lumină albastră se mișcă de-a lungul benzii LED:

Firmware-ul se actualizează.

Următoarele mesaje apar atunci când este necesară întreținerea:

Afișaj Funcție

FILTER

Filtre (1)

Filtrele trebuie schimbate (a se vedea capitolul „Curățare și întreținere” secțiunea „Schimbarea filtrelor”).

SERVICE

Întreținere (13)

Filtrul trebuie aspirat a se vedea capitolul „Curățare și întreținere” secțiunea „Schimbarea filtrelor”).

WiFi / HOTSPOT

Afișaj Funcție



Conexiune WiFi

Activată și dezactivată prin atingerea scurtă a pictogramei WiFi (11).

Conexiunea WiFi este activată:



Simbolul WiFi (11) clipește: Conexiunea WiFi este dezactivată / Dispozitivul este în așteptarea unei conexiuni WiFi.



Cele două segmente inferioare ale simbolului WiFi (11) se aprind constant, iar cele două de sus se aprind unul după altul: S-a realizat conexiunea WiFi la cloud.



Simbolul WiFi (11) se aprinde constant: Conexiunea WiFi la cloud s-a realizat cu succes.



Dispozitivul VENTA este în modul hotspot:

Punctul se aprinde continuu și cele trei bare de recepție apar în ordine crescătoare: Dispozitivul VENTA este în modul hotspot și este pregătit pentru configurare în aplicația Smart Life.

WiFi OFF

Conexiunea WiFi este dezactivată:

Mesajul WiFi Off (12) se aprinde: Modulul WiFi nu trimite sau primește date și nu este conectat la nicio rețea sau dispozitiv.

CONFIGURARE ȘI APLICAȚIA SMART LIFE



Modul Hotspot

În timpul configurării inițiale, dispozitivul este automat în modul hotspot. Modul hotspot poate fi activat în orice moment menținând apăsat simbolul WiFi (11) timp de 3 secunde. Modul Hotspot este activat atunci când cele trei bare de recepție ale simbolului WiFi se aprind succesiv de jos în sus pe afișaj .

Activarea rețelei WLAN

Asigurați-vă că smartphone-ul sau tableta sunt conectate la rețeaua WLAN de acasă și că Bluetooth-ul este activat.



Instalați aplicația „Smart Life – Smart Living”

Instalați aplicația gratuită „Smart Life – Smart Living” pe smartphone.

Configurare WiFi

După ce ați descărcat și instalat aplicația „Smart Life – Smart Living”, deschideți aplicația.

- Creați un cont de utilizator și conectați-vă.
- Atingeți „Add device” (adăugare dispozitiv) dacă dispozitivul dvs. apare în aplicație. În caz contrar, atingeți +, „Add device” (adăugare dispozitiv), „Small home appliance” (aparat electrocasnic mic), „Humidifier (BLE +Wi-Fi)” (umidificator). Selectați rețeaua WiFi și introduceți parola WiFi.

Asigurați-vă că...

- dispozitivului i se atribuie o rețea radio în banda de 2,4 GHz de către router. Din păcate, rețelele radio în banda de 5 GHz nu sunt acceptate.
- Router-ul dvs. acceptă 802.11b/g/n.
- Este instalată versiunea iOS 11.0 sau una ulterioară sau versiunea Android 6.0 sau una ulterioară. Dacă este necesar, actualizați sistemul de operare al smartphone-ului sau al tabletei.

Dacă apar probleme în timpul configurării rețelei WiFi, consultați secțiunea corespunzătoare din capitolul „Dacă...?”. Informații suplimentare pe: www.venta-air.com

CURĂȚARE/ ÎNTREȚINERE

 **Atenție!** Asigurați-vă că dispozitivul este oprit și că alimentatorul este deconectat de la priză în timpul tuturor acestor operațiuni! Utilizați mască de protecție și mănuși! Ambalați filtrul VENTA uzat într-o pungă și eliminați-l cu gunoiul menajer.

Schimbarea filtrului

Durata de viață a filtrului VENTA este de aprox. 1 an (în condiții de funcționare continuă, 24 de ore). Durata de viață a filtrului depinde de numărul de ore de funcționare și de calitatea aerului din încăpere. Indicatorul **FILTER (1)** indică faptul că trebuie schimbat filtrul.

- 1 Îndepărtați partea superioară a aparatului. Scoateți unitatea filtru din partea inferioară a aparatului.
- 2 Scoateți noua unitate filtru și introduceți-o în din partea inferioară a aparatului.
- 3 Reasamblați unitatea și puneți-o în funcțiune.
- 4 Atingeți afișajul **FILTER (1)** și mențineți-l apăsat timp de aprox. 3 secunde, până se stinge.

Întreținere

Pentru a asigura o funcționare continuă perfect igienică, indicatorul **SERVICE (13)** vă reamintește să efectuați această operațiune la fiecare 4 săptămâna.

- 1 Îndepărtați partea superioară a aparatului.
- 2 Scoateți unitatea filtru din partea inferioară.
- 3 Aspirați pereții interiori ai unității filtru.
- 4 Așezați unitatea filtru la loc și puneți partea superioară a unității.
- 5 Atingeți afișajul **SERVICE (13)** și mențineți-l apăsat timp de aprox. 3 secunde, până se stinge.

Meniul resetare

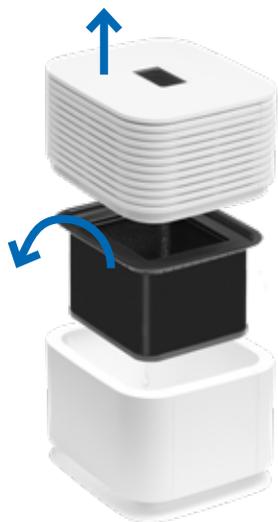
Operațiile de întreținere pot fi efectuate oricând este necesar, chiar dacă nu sunt afișate.

Atingeți butonul pornire/oprire  (6) și mențineți-l apăsat timp de aprox. 3 secunde până când afișajul clipește și pe ecran apar FILTER, CLEANING și SERVICE. Acum atingeți operațiile care au fost efectuate și mențineți-le apăsat timp de aprox. 3 sec., până se sting.

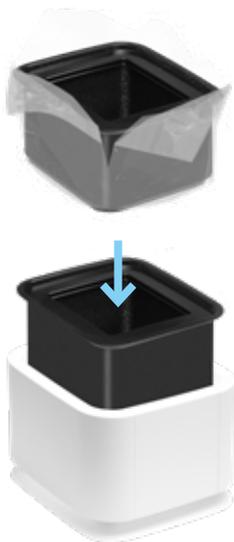
Apoi atingeți butonul pornire/oprire, care clipește  (6). Acum se aprinde continuu din nou. Următoarele memento-uri pentru măsurile efectuate sunt acum afișate din nou prin rotație.

Schimbarea filtrului

1



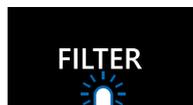
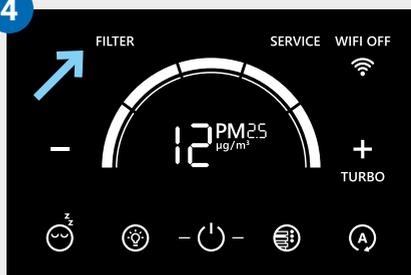
2



3



4



3 Sec.

Întreținere

1



2



3



4



5



CURĂȚAREA DISPOZITIVULUI

 **Atenție!** Asigurați-vă că dispozitivul este oprit și că alimentatorul este deconectat de la priză în timpul tuturor acestor operațiuni!

Curățarea părții superioare a dispozitivului: Curățați partea superioară a dispozitivului cu o lavetă uscată/perie de curățare sau cu o lavetă ușor umedă!

Atenție! Partea superioară a dispozitivului nu trebuie curățată sub jet de apă! Nu utilizați agenți de curățare.

Curățarea ecranului: Curățați ecranul numai cu o lavetă uscată sau cu o lavetă pentru curățarea ecranelor!

Atenție! Ecranul nu trebuie curățat cu apă sau o lavetă prea umedă! Nu utilizați agenți de curățare.

DATE TEHNICE

Model	AP730/AP735
Culori	alb / negru
Dimensiunea adecvată a încăperii*	până la 75 m ²
Ecran tactil interactiv	standard
Control prin aplicație / Asistent vocal	standard WiFi / Google, Alexa
Senzori de măsurare	Calitatea aerului PM2.5
Filtru VENTA	standard, unu
Niveluri de putere	5 + Automat + TURBO + Inactiv
Nivel de zgomot	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Nivel de zgomot TURBO	55 dB (SPL)
Consum de energie	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Consum de energie TURBO	60 W
Tensiune rețea	100-240 V~, 50/60 Hz
Dimensiuni (L × l × Î)	34 × 33 × 44 cm
Greutate	aprox. 6,8 kg
Gama de frecvențe WLAN	2412 - 2480 MHz
Putere de transmisie WLAN	maxim 20 dBm

* cu plafoane standard de 2,5 m

Caracterul adecvat pentru o anumită dimensiune a încăperii depinde de solicitarea dată de aerul din încăpere:

- Poluare ușoară a aerului din interior: adecvat pentru încăperi cu dimensiunea de până la aprox. 75 m²

(>index de calitate a aerului 0 - 100).

- Poluare medie a aerului din interior: adecvat pentru încăperi cu dimensiunea de până la aprox. 50 m²

(>index de calitate a aerului 101 - 200)

- Poluare ridicată a aerului din interior: adecvat pentru încăperi cu dimensiunea de până la aprox. 25 m²

(>index de calitate a aerului 201 - 500)

Sub rezerva modificărilor și erorilor.

ACCESORII

Accesoriile pot fi comandate telefonic sau online de pe www.venta-air.com.

PROTECȚIA DATELOR

Datele dumneavoastră vor fi prelucrate de către VENTA-Luftwäscher GmbH în mod confidențial. Puteți găsi informații suplimentare despre protecția datelor în ghidurile noastre privind protecția datelor, pe: www.venta-air.com

ELIMINARE



Simbolul **“coșului de gunoi cu roți tăiat”** impune eliminarea separată a deșeurilor echipamente electrice și electronice (WEEE). Astfel de echipamente pot conține substanțe dăunătoare și periculoase pentru mediu.

■ Aceste dispozitive trebuie eliminate la un punct de colectare desemnat pentru reciclarea dispozitivelor electrice și electronice și nu trebuie eliminate cu deșeurile municipale nesortate. Procedând astfel, contribuiți la protejarea resurselor și a mediului. Pentru informații suplimentare, contactați autoritățile locale.

Asigurați-vă că toate datele personale sunt șterse înainte de a elimina aparatul. Dacă reseați aparatul Venta cu conexiune la rețea la setările din fabrică și ștergeți toate setările WLAN salvate, procedați după cum urmează: În modul standby, mențineți apăsat butonul alimentare timp de 5 secunde pentru a reseta dispozitivul la setările din fabrică.



Ambalajul poate fi reciclat. Eliminați ambalajul într-un mod prietenos cu mediul și duceți-l la centre de colectare în vederea reciclării.

Copiii nu trebuie să se joace niciodată cu pungi de plastic și ambalaje, deoarece există riscul de vătămare sau sufocare. Depozitați astfel de materiale în siguranță sau eliminați-le într-un mod prietenos cu mediul.

DACĂ...?

... nu apare butonul pornire/oprire (6) pe afișaj?

Verificați dacă alimentatorul este conectat la o priză adecvată.

... nu apare butonul pornire/oprire (6) pe afișaj deși alimentatorul este conectat la rețea?

Verificați dacă alimentatorul este conectat la o priză adecvată.

... afișajul indică „Hi” în locul valorii de măsurare a particulelor (PM)?

Valoarea măsurată a particulelor este mai mare de $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... sunt vizibile câmpuri albe în fundal când este atins afișajul?

Fenomenul este cauzat de sarcina electrostatică în încăperile uscate, nu reprezintă un defect și nu afectează dispozitivul. Câmpurile albe dispar după scurt timp.

... nu se poate stabili o conexiune WiFi?

Asigurați-vă că dispozitivului i se atribuie o rețea radio în banda de 2,4 GHz de către router. Din păcate, rețelele radio în banda de 5 GHz nu sunt acceptate. De asemenea, routerul dvs. trebuie să accepte și standardele de transmisie IEEE 802.11b/g/n. Trebuie instalat sistemul de operare iOS, versiunea 11.0 sau ulterioară, sau Android, versiunea 6.0 sau ulterioară. Dacă este necesar, actualizați sistemul de operare al smartphone-ului sau al tabletei.

... pe afișaj apare doar butonul pornire/oprire (6) și o față care doarme (4)?

Aceasta nu este o eroare, ci modul inactiv, în care dispozitivul nu ar trebui să deranjeze. Dispozitivul funcționează la cea mai mică viteză și luminile se aprind cu luminanță redusă. Apăsăți butonul aferent modului inactiv (4) (fața care doarme) timp de 3 secunde. După aceea, dispozitivul funcționează din nou în mod normal.

ĎAKUJEME!

Sme presvedčení, že tento model VENTA prekoná vaše očakávania a dúfame, že sa vám bude páčiť.

Zaregistrujte svoju jednotku VENTA: www.venta-air.com

VÁŽENÝ ZÁKAZNÍK,

výkonná kompaktná čistička vzduchu AeroStyle znižuje množstvo jemného prachu, vírusov a formaldehydových plynov vo vnútornom vzduchu. Vďaka svojej technológii AirFlow 360 poskytuje vysoko účinný výkon čistenia vzduchu s rovnomernou distribúciou vyčisteného vzduchu bez nepríjemného prievaniu. Technológia HEPA Performance zároveň zaisťuje konzistentnú a vysokú účinnosť čistenia vzduchu.

POUŽITÉ SYMBOLY



Pozor: Ohrozenie integrity zdravia a produktu.



Dôkladne si prečítajte návod na obsluhu a dodržujte ho!



Zariadenie spĺňa podmienky na označenie CE, UKCA a FCC.



Toto zariadenie zodpovedá triede ochrany II.

OBSAH

Bezpečnostné inštrukcie	157	Konfigurácia a aplikácia Smart Life	166
Zamýšľané použitie	158	Čistenie/údržba	167
Záruka	159	Technické údaje	170
Rozsah dodávky	159	Čistenie zariadenia	170
Opis	159	Príslušenstvo	171
Uvedenie do prevádzky	160	Ochrana údajov	171
Displej	162	Likvidácia	171
Prevádzka	163	Čo keď...?	172
WiFi/hotspot	165		

BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE

Prečítajte si celý tento návod na obsluhu, uschovajte si ho na neskoršie použitie a rešpektujte všetky bezpečnostné upozornenia aj použitie v súlade s určením. Najaktuálnejšiu verziu návodu na obsluhu nájdete na našej webovej stránke www.venta-air.com

- Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí za predpokladu, že sú pod dohľadom alebo dostali pokyny o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú existujúcim nebezpečenstvám.
- Pred uvedením spotrebiča do prevádzky si celý návod na obsluhu prečítajte a uschovajte ho na neskoršie použitie.
- Spotrebič nie je hračka pre deti.
- Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti mladšie ako 8 rokov alebo bez dozoru.
- Udržujte spotrebič a jeho napájací kábel mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Nesprávne použitie môže poškodiť spotrebič a spôsobiť zranenie.
- Spotrebič zapájajte iba do vhodných zásuviek – sieťové napätie musí zodpovedať údajom na typovom štítku spotrebiča.
- Nikdy nepoužívajte spotrebič, pokiaľ má poškodený napájací kábel.
- Pred každým čistením alebo údržbou a pred prepravou spotrebiča odpojte napájanie.
- Nikdy spotrebič nepoužívajte, pokiaľ spadol alebo bol iným spôsobom poškodený.
- Elektrické spotrebiče by mali opravovať iba odborníci. Amatérske opravy môžu mať za následok značné nebezpečenstvo pre používateľov.
- Nesadajte si na spotrebič a nekladte naň žiadne predmety.
- Do spotrebiča nekladajte žiadne cudzie predmety.
- Nikdy neponárajte spotrebič do vody ani inej kvapaliny.
- Nikdy neodpájajte napájanie ťahom za kábel ani mokkými rukami.
- Spotrebič by mal byť prevádzkovaný iba vtedy, ak je úplne zmontovaný.
- Umiestnite spotrebič na stabilný povrch, ktorý je rovný a suchý.

- Spotřebič postavte tak, aby sa nemohol prevrhnuť a aby oň ani o kábel nikto nezakopol.
- Ponechajte aspoň nasledujúce vzdialenosti od ostatných predmetov a stien:
 - Vpredu a hore: 50 cm
 - Vľavo a vpravo: 20 cm
 - Vzadu: 5 cm
- Maximálna nadmorská výška inštalácie: 2000 m
- Nikdy nezakrývajte ani neblokujte vetracie otvory, aby nedošlo k prehriatiu/poškodeniu spotřebiča.
- Ak spotřebič nepoužívate, odpojte napájací zdroj zo zásuvky

ZAMÝŠĽANÉ POUŽITIE

Tento spotřebič Venta je domáci spotřebič na zlepšenie kvality vnútorného vzduchu v domácnostiach, kanceláriách a zariadeniach na voľný čas. Spotřebič nie je vhodný do vonkajších priestorov. Akékoľvek iné použitie alebo úprava spotřebiča je považovaná za použitie v rozpore s určením. Spoločnosť Venta neručí za škody ani zranenia spôsobené nesprávnym používaním.

Používanie spotřebiča na iný ako určený účel môže ohroziť zdravie a životy. To zahŕňa použitie za nasledujúcich podmienok:

- v miestnostiach alebo miestach, kde hrozí nebezpečenstvo výbuchu a/alebo kde je agresívna atmosféra,
- v miestnostiach, kde je vysoká koncentrácia rozpúšťadiel,
- v blízkosti bazénov alebo iných vlhkých priestorov.

ZÁRUKA

Spoločnosť Venta-Luftwäscher GmbH vzhľadom k svojej vysokej kvalite zaručuje, že tento výrobok bude bez chýb v lehote dvoch rokov od dátumu zakúpenia, ak bude správne používaný. Ak sa vyskytne chyba materiálu alebo spracovania, kontaktujte servisný tím spoločnosti VENTA alebo svojho predajcu. Platia aj všeobecné záručné podmienky spoločnosti VENTA: www.venta-air.com

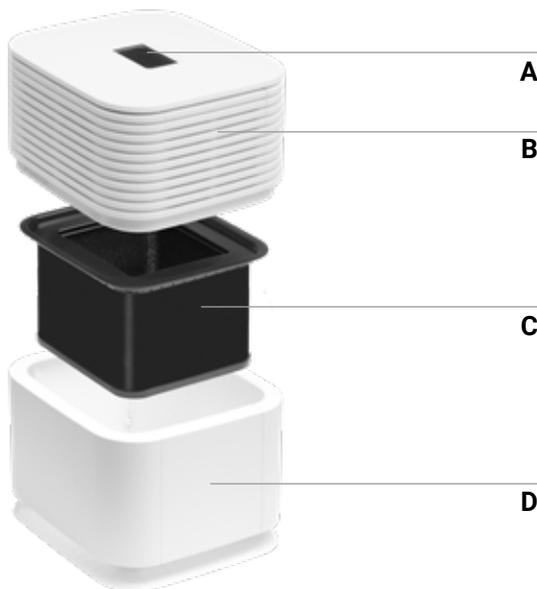
ROZSAH DODÁVKY

- 1× Sprievodca rýchlym štartom
- 1× Bezpečnostné pokyny
- 1× Čistička vzduchu VENTA
- 1× Filtračná jednotka (integrovaná v zariadení)
- 1× Napájanie



OPIS

- A** Displej
- B** Horná časť jednotky
- C** Filtračná jednotka
- D** Spodná časť jednotky



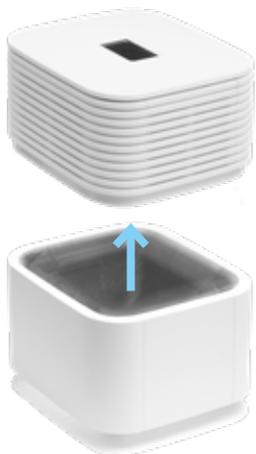
UVEDENIE DO PREVÁDZKY

Pred prvým použitím

- 1 Vyberte spotrebič z obalu a nastavte. Zložte hornú časť spotrebiča (**B**).
- 2 Zložte pribalenú filtračnú jednotku (**C**) zo spodnej časti spotrebiča (**D**). Odstráňte fóliu z filtračnej jednotky.
- 3 Umiestnite filtračnú jednotku uvoľnenú z fólie (**C**) do spodnej časti spotrebiča (**D**).
- 4 Umiestnite hornú časť spotrebiča (**B**) na spodnú časť spotrebiča (**D**).
- 5 Zapojte jednotku zdroja do zásuvky na zadnej strane hornej časti zariadenia (**B**).
- 6 Uistite sa, že napájací zdroj zodpovedá špecifikáciám uvedeným v technických údajoch. Pripojte napájaciu jednotku k elektrickej sieti.
- 7 Keď je zariadenie pripojené k elektrickej sieti, rozsvieti sa tlačidlo napájania pre zapnutie a vypnutie zariadenia. Krátkym dotykom tlačidla napájania sa zariadenie zapne.

Ako pripojiť zariadenie k vášmu smartfónu alebo tabletu, zistíte v sekcii „Konfigurácia aplikácie Smart Life“.

1



2



3



4



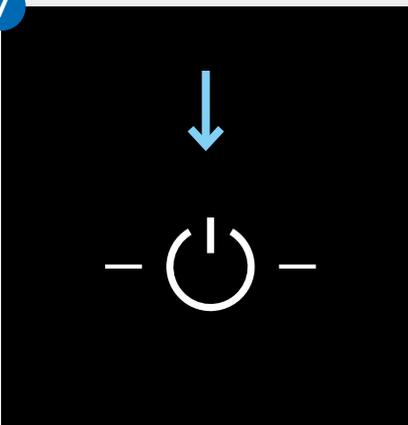
5



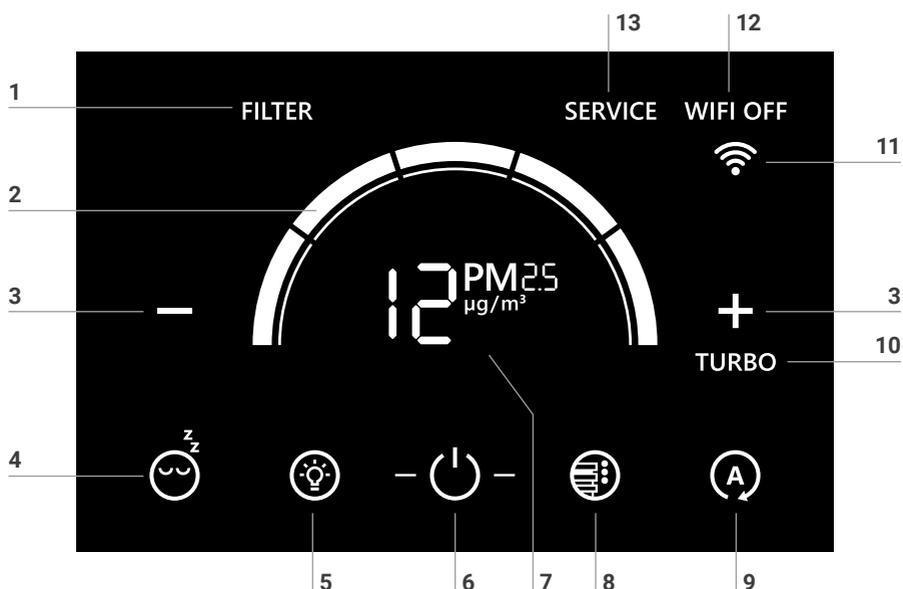
6



7



DISPLEJ



- | | | | |
|---|--|----|-------------------------------|
| 1 | Je nutná výmena filtra | 8 | Vyberte farby LED |
| 2 | Úroveň otáčok | 9 | Tlačidlo automatického režimu |
| 3 | Regulácia otáčok:
+ vyššie / - nižšie | 10 | Režim TURBO |
| 4 | Režim spánku | 11 | Stav WiFi |
| 5 | Pásik LED ZAP/VYP – reguluje jas | 12 | Tlačidlo WiFi ZAP/VYP |
| 6 | Zapnutie/vypnutie zariadenia | 13 | Nutná údržba |
| 7 | Kvalita vzduchu | | |

PREVÁDZKA

Displej Funkcia



Zapnutie a vypnutie zariadenia (6)

Krátkym dotykom tlačidla  (6) zapnite alebo vypnite zariadenie.



Rýchlosť otáčok (2)

Je možné aktivovať päť úrovní otáčok. Kroky otáčok sú zobrazené ako prstencový segment. So zvyšujúcou sa úrovňou otáčok, sa pridá ďalší prstencový segment v smere hodinových ručičiek. Tu je zobrazená úroveň 1.



Regulácia otáčok (3)

Krátkym dotykom tlačidla **+** zvýšite otáčky ventilátora až po maximálnu rýchlosť „Turbo“ vrátane.
Krátkym dotykom tlačidla **–** znížte otáčky ventilátora.



TURBO (10)

Maximálne otáčky ventilátora sa zapnú opätovným dotykom tlačidla **+** po prepnutí najvyššej úrovne otáčok. Indikátor TURBO (10) na displeji svieti nepretržite. Maximálne otáčky ventilátora sa vypnú dotykom tlačidla **–**. Indikátor TURBO (10) na displeji zhasne.



Automatický režim (9)

Zapnete a vypnete krátkym dotykom tlačidla  (9).

Zapnutie: Tlačidlo  nepretržite bliká. V závislosti od kvality vzduchu v miestnosti zariadenie automaticky reguluje úroveň ventilátora.

Vypnutie: Tlačidlo  nepretržite svieti. Jednotka beží s nastavenými otáčkami ventilátora 1 – 5.



Režim spánku (4)

Zapnete krátkym dotykom  a vypnete opätovným dotykom trvajúcim 3 sekundy.

Zapnutie: Jednotka sa prepne na stupeň otáčok 1. Pásik LED je vypnutý. Rozsvieti sa iba tlačidlo režimu spánku (4) a tlačidlo zapnutia/vypnutia (5) zo zníženým jasom.

Krátkym dotykom tlačidla režimu spánku (4) sa na približne 5 sekúnd sprístupnia nasledujúce displeje/funkcie:

- **+** a **–** tlačidlá (3) na zmenu stupňa otáčok 1
- WiFi je možné zapnúť/vypnúť
- Pásik LED (5) je možné zapnúť/vypnúť a stlmiť.
- Farby LED (8) je možné zmeniť.

Vypnutie: Ak chcete ukončiť režim spánku, stlačte a podržte tlačidlo režimu spánku (4) na cca 3 sekundy. Všetky displeje/funkcie svietia normálnym jasom a sú k dispozícii. Zariadenie beží na nastavenom stupni ventilátora.

12 PM_{2.5}
µg/m³**Kvalita vzduchu**

Farebný displej	µg/m ³ PM _{2,5}	AQI USA	Význam	
	Zelená	0 – 12	0 – 50	Dobré
	Žltá	12,1 – 35,4	51 – 100	Mierne
	Oranžová	35,5 – 55,4	101 – 150	Nezdravé pre citlivé osoby
	Červená	55,5 – 150,4	151 – 200	Nezdravé
	Červená	150,5 – 250,4	201 – 300	Veľmi nezdravé
	Červená	≥ 250,5	301 – 500	Nebezpečné

Pri nameranej hodnote častíc vyššej ako 99 µg/m³ sa na displeji zobrazí „Hi“.

**Pásik LED (5)**

Zapína a vypína sa krátkym dotykcom.

Nastavte požadovaný jas:

- Dotknite sa tlačidla pásika LED (5) a podržte na cca 3 sekundy, kým tlačidlo pásika LED (5) a indikátor kvality vzduchu (7) neblinkne. Tlačidlá + a – (3) menia jas v 8 úrovniach.
- Dotknite sa tlačidla pásika LED (5) znova a podržte na cca 3 sekundy, kým sa znova nerozsvieti.

**Farby LED (8)**

Je možné vybrať krátkym dotykcom.

Získajte aktuálnu kvalitu vzduchu v miestnosti (kvalita vzduchu):

Zapnutie: Dotknite sa a podržte tlačidlo farieb LED (8) na 3 sekundy. Nápis „air quality“ (kvalita vzduchu) na displeji kvality vzduchu (7) svieti nepretržite. Pásik LED poskytuje farebnú informáciu o aktuálnej kvalite vzduchu v miestnosti. Opis farby a jej presný význam nájdete v tabuľke v sekcii „Kvalita vzduchu“.

Vypnutie: Krátko sa znova dotknite tlačidla farieb LED (8). Nápis „kvalita vzduchu“ na displeji kvality vzduchu (7) prestane svietiť. Pásik LED sa rozsvieti vo zvolenej farbe.

**Význam farieb pásika LED****Svieti nepretržite:**

Bezchybný chod zariadenia.

Po pásiku LED sa pohybuje modré bežiacie svetlo: Prebieha aktualizácia firmvéru.

Keď je potrebná údržba, zobrazia sa nasledujúce správy:

Displej	Funkcia
FILTER	Filtre (1) Filtre je nutné vymeniť (pozrite časť „Čistenie a údržba“ sekcia „Výmena filtrov“).
SERVICE	Servis (13) Filter je potrebné povysávať (pozrite časť „Čistenie a starostlivosť“ sekcia „Servis“).

WIFI/HOTSPOT

Displej	Funkcia
	Pripojenie WiFi Aktivuje a deaktivuje sa krátkym dotykcom ikony WiFi (11).
	Pripojenie WiFi je aktivované: Bliká symbol WiFi (11): Pripojenie WiFi je odpojené/zariadenie čaká na pripojenie WiFi.
	Spodné dva segmenty symbolu WiFi (11) svietia nepretržite, horné dva svietia jeden po druhom: Je nadviazané pripojenie WiFi ku cloudu.
	Symbol WiFi (11) svieti nepretržite: Pripojenie WiFi ku cloudu bolo úspešne nadviazané.
	Zariadenie VENTA je v režime hotspot: Bod svieti nepretržite a tri pruhy príjmu sa zobrazujú vo vzostupnom poradí: Zariadenie VENTA je v režime hotspot a je pripravené na nastavenie v aplikácii Smart Life.
WIFI OFF	Pripojenie WiFi je deaktivované: Rozsvieti sa kontrolka WiFi VYP (12): Modul WiFi neodosiela ani neprijíma dáta a nie je pripojený k žiadnej sieti ani zariadeniu.

KONFIGURÁCIA A APLIKÁCIA SMART LIFE



Režim hotspot

Pri prvom spustení je zariadenie automaticky v režime hotspot. Režim hotspotu je možné aktivovať kedykoľvek dotykom a podržaním symbolu WiFi (11) na 3 sekundy. Režim hotspot sa aktivuje, keď sa na displeji postupne rozsvietia tri pruhy príjmu symbolu WiFi zdola nahor. 

Aktivácia WLAN

Uistite sa, že je váš smartfón alebo tablet pripojený k domácej sieti WLAN a že je zapnuté Bluetooth.



Nainštalujte si aplikáciu „Smart Life – Smart Living“.

Nainštalujte si do smartfónu bezplatnú aplikáciu „Smart Life – Smart Living“.

Nastavenie pripojenia WiFi

Potom, čo si stiahnete a nainštalujete aplikáciu „Smart Life – Smart Living“, otvorte aplikáciu.

- Vytvorte si používateľský účet a prihláste sa.
- Ak sa vaše zariadenie zobrazí v aplikácii, kliknite na „Pridať zariadenie“.
Inak kliknite na „+“, „Pridať zariadenie“, „Malý domáci spotrebič“, „Zvlhčovač (BLE Wi-Fi)“. Vyberte svoju WiFi a zadajte heslo.

Uistite sa, že...

- router priradil vášmu zariadeniu rádiovú sieť v pásme 2,4 GHz. Rádiové siete v pásme 5 GHz bohužiaľ nie sú podporované.
- Váš router podporuje 802.11b/g/n.
- Je nainštalovaný operačný systém iOS verzia 11.0 alebo vyššia alebo Android verzia 6.0 alebo vyššia. V prípade potreby aktualizujte operačný systém smartfónu alebo tabletu.

Ak sa počas nastavovania WiFi vyskytnú problémy, prečítajte si zodpovedajúcu časť v sekcii „Čo keď...?“. Ďalšie informácie na: www.venta-air.com

ČISTENIE/ÚDRŽBA



Pozor! Pri všetkých opatreniach dbajte na to, aby bolo zariadenie vypnuté a napájací zdroj odpojený zo zásuvky! Používajte ochrannú masku a rukavice! Použitý filter VENTA zabaľte do vrečka a vyhoďte ho do domového odpadu.

Vymeňte filter

Životnosť filtra VENTA je cca 1 rok (pri 24-hodinovej nepretržitej prevádzke). Životnosť filtra závisí od počtu prevádzkových hodín a kvalite vzduchu v miestnosti. Indikátor **FILTER (1)** indikuje, kedy je potrebné vymeniť filter.

- 1 Zložte hornú časť jednotky. Zložte filtračnú jednotku zo spodnej časti zariadenia.
- 2 Zložte novú filtračnú jednotku a vložte ju do spodnej časti zariadenia.
- 3 Jednotku znova zložte a uveďte ju do prevádzky.
- 4 Dotknite sa displeja **FILTER (1)** a držte ho cca 3 sekundy, kým nezhasne.

Servis

Na zaistenie dokonale hygienickej nepretržitej prevádzky vám ukazovateľ **SERVICE (13)** pripomenie, aby ste toto opatrenie vykonali každých 4 týždne.

- 1 Zložte hornú časť jednotky.
- 2 Zložte filtračnú jednotku zo spodnej časti.
- 3 Povysávajte vnútorné steny filtračnej jednotky.
- 4 Vymeňte filtračnú jednotku a nasadte hornú časť jednotky.
- 5 Dotknite sa displeja **SERVIS (13)** a podržte na cca 3 sekundy, kým nezhasne.

Ponuka Reset

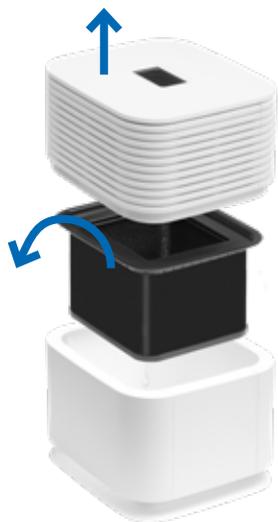
Údržbové akcie je možné v prípade potreby vykonať vždy, aj keď nie sú zobrazené.

Dotknite sa tlačidla ZAP/VYP  (**6**) a podržte na cca 3 sekundy, kým displej nezačne blikať a na displeji sa zobrazí FILTER, CLEANING a SERVICE. Teraz sa dotknite vykonaných opatrení a podržte ich cca 3 sekundy kým nezhasnú.

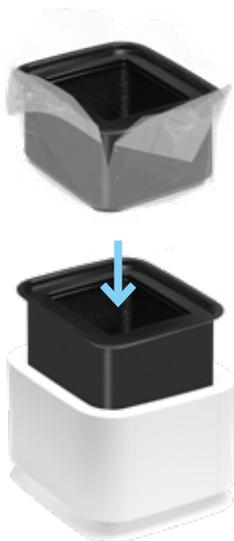
Potom sa dotknite blikajúceho tlačidla ZAP/VYP  (**6**). Teraz opäť nepretržite svieti. Ďalšie pripomenutia vykonaných opatrení sa teraz opäť striedavo zobrazujú.

Vymeňte filter

1



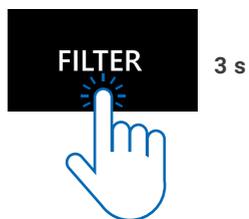
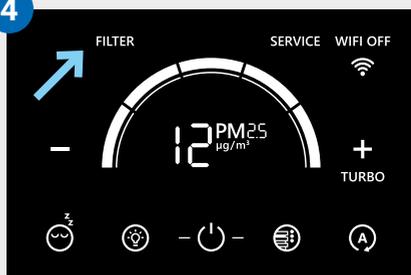
2



3



4



Servis

1



2



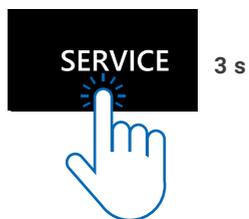
3



4



5



ČISTENIE ZARIADENIA

 **Pozor!** Pri všetkých opatreniach dbajte na to, aby bolo zariadenie vypnuté a napájací zdroj odpojený zo zásuvky!

Čistenie hornej časti zariadenia: Očistite hornú časť zariadenia suchou handričkou/čistiacou kefkou alebo mierne navlhčenou handričkou!

Pozor! Horná časť zariadenia sa nesmie čistiť pod tečúcou vodou! Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky.

Čistenie displeja: Displej čistite iba suchou handričkou alebo handričkou na čistenie displeja!

Pozor! Displej sa nesmie čistiť mokrý ani príliš vlhký! Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Model	AP730/AP735
Farby	biela/čierna
Doporučená veľkosť miestnosti*	do 75 m ²
Interaktívny dotykový displej	štandardný
Ovládanie aplikácií/hlasový asistent	štandardné WiFi/Google, Alexa
Meracie senzory	Kvalita vzduchu PM2.5
Filter VENTA	štandardný 1x skladaný
Úrovně výkonu	5 + Automatický + TURBO + Spánok
Úroveň hluku	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Hladina hluku TURBO	55 dB (SPL)
Spotreba energie	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Spotreba energie TURBO	60 W
Napájacie napätie	100 – 240 V~, 50/60 Hz
Rozmery (D × Š × V)	34 x 33 x 44 cm
Hmotnosť	cca 6,8 kg
Frekvenčný rozsah WLAN	2412 – 2480 MHz
Vysielací výkon WLAN	max. 20 dBm

* so štandardnými 2,5 m stropmi

Doporučená veľkosť miestnosti v závislosti od úrovne znečistenia vzduchu v miestnosti:

- Znečistenie vnútorného vzduchu Mierne: doporučená veľkosť miestnosti do cca 75 m² (> AQI 0 – 100).
- Znečistenie vnútorného vzduchu Stredné: doporučená veľkosť miestnosti do cca 50 m² (> AQI 101 – 200)
- Znečistenie vnútorného vzduchu Silné: doporučená veľkosť miestnosti do cca 25 m² (> AQI 201 – 500)

Zmeny a chyby vyhradené.

PRÍSLUŠENSTVO

Príslušenstvo je možné objednať telefonicky alebo online na www.venta-air.com.

OCHRANA ÚDAJOV

Vaše údaje budú spoločnosťou VENTA-Luftwäscher GmbH spracované dôverne. Ďalšie informácie k téme ochrany údajov nájdete v našich pokynoch na ochranu údajov na: www.venta-air.com

LIKVIDÁCIA



Symbol „**preškrtnutej smetnej nádoby na kolieskach**“ vyžaduje oddelenú likvidáciu vyradených elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Takéto zariadenie môže obsahovať nebezpečné látky a látky nebezpečné pre životné prostredie. Tieto zariadenia sa musia likvidovať na určenom zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení a nesmú sa vyhadzovať do netriedeného komunálneho odpadu. Tým pomáhate chrániť zdroje a životné prostredie. Ďalšie informácie získate od miestnych úradov.

Pred likvidáciou spotrebiča sa uistite, že sú všetky osobné údaje vymazané. Ak chcete obnoviť továrenské nastavenia sieťového spotrebiča Venta a odstrániť všetky uložené nastavenia siete WLAN a osobné údaje, postupujte takto: V pohotovostnom režime stlačte a podržte tlačidlo napájania na 5 sekúnd, čím obnovíte továrenské nastavenie zariadenia.



Obalový materiál je možné recyklovať. Obal zlikvidujte ekologicky a odovzdajte ho do recyklačného zberu.

Deti sa nikdy nesmú hrať s plastovými vreckami ani obalovým materiálom, pretože hrozí nebezpečenstvo zranenia alebo udusenía. Takýto materiál bezpečne skladujte alebo ho likvidujte spôsobom šetrným k životnému prostrediu.

ČO KEĎ...?

... sa tlačidlo ZAP/VYP (6) na displeji nezobrazuje?

Skontrolujte, či je napájací zdroj pripojený k vhodnej zásuvke.

... sa tlačidlo ZAP/VYP (6) na displeji nezobrazuje, hoci je napájanie pripojené k sieti?

Skontrolujte, či je napájací zdroj pripojený k vhodnej zásuvke.

... sa na displeji zobrazí „Hi“ namiesto hodnoty merania častíc (PM)?

Nameraná hodnota častíc je väčšia ako $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... sú pri dotyku displeja na pozadí vidieť biele polia?

Tento jav je spôsobený elektrostatickými nábojmi v suchých miestnostiach. Nepredstavuje chybu a nemá vplyv na zariadenie. Biele polia po krátkom čase zmiznú.

... nie je možné nadviazať pripojenie WiFi?

Uistite sa, že router priradil vášmu zariadeniu rádiovú sieť v pásme 2,4 GHz. Rádiové siete v pásme 5 GHz bohužiaľ nie sú podporované. Váš router by mal tiež podporovať prenosové štandardy IEEE 802.11b/g/n. Musí byť nainštalovaný operačný systém iOS od verzie 11.0 alebo Android od verzie 6.0. V prípade potreby aktualizujte operačný systém smartfónu alebo tabletu.

... sa na displeji zobrazí iba tlačidlo ZAP/VYP (6) a spiaca tvár (4)?

Nejedná sa o chybu, ale o režim spánku, v ktorom by zariadenie nemalo rušiť. Zariadenie pracuje na najnižších otáčkach a svieti zníženým jasom. Stlačte tlačidlo režimu spánku (4) (spiaca tvár) na 3 sekundy. Potom zariadenie opäť pracuje normálne.

DĚKUJI MNOHOKRÁT!

Jsme přesvědčeni, že tento model VENTA předčí vaše očekávání a doufáme, že se vám bude líbit.

Zaregistrujte svou jednotku VENTA: www.venta-air.com

VÁŽENÝ ZÁKAZNÍKU,

výkonná kompaktní čistička vzduchu AeroStyle snižuje obsah jemného prachu, virů a formaldehydových plynů ve vzduchu v místnosti. Díky technologii AirFlow 360 poskytuje vysoce účinné čištění vzduchu s rovnoměrnou distribucí vyčištěného vzduchu bez nepříjemného průvanu. Technologie HEPA Performance zároveň zajišťuje konzistentní a vysokou účinnost čištění vzduchu.

POUŽITÉ SYMBOLY



Pozor: Ohrožení integrity zdraví a produktu.



Pečlivě si přečtěte návod k obsluze a dodržujte jej!



Zařízení splňuje podmínky pro označení CE, UKCA a FCC.



Toto zařízení odpovídá třídě ochrany II.

OBSAH

Bezpečnostní instrukce	174	Konfigurace a aplikace Smart Life	183
Zamýšlené použití	175	Čištění/údržba	184
Záruka	176	Čištění zařízení	187
Rozsah dodávky	176	Technická data	187
Popis	176	Příslušenství	188
Uvedení do provozu	177	Ochrana dat	188
Displej	179	Likvidace	188
Provoz	180	Co když...?	189
WiFi/hotspot	182		

BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

Přečtěte prosím celý tento návod k obsluze, uložte ho pro pozdější použití a dbejte bezpečnostních pokynů a v užívání odpovídajícího určenému účelu. Nejaktuálnější verzi návodu k obsluze najdete na našich webových stránkách www.venta-air.com

- Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí za předpokladu, že jsou pod dohledem nebo obdržely pokyny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí existujícím nebezpečím.
- Před uvedením spotřebiče do provozu si celý návod k obsluze přečtěte a uschovejte jej pro pozdější použití.
- Spotřebič není hračka pro děti.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti mladší 8 let nebo bez dozoru.
- Udržujte spotřebič a jeho napájecí kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.
- Nesprávné použití může poškodit spotřebič a způsobit zranění.
- Spotřebič zapojte pouze do vhodných zásuvek – síťové napětí musí odpovídat údajům na typovém štítku spotřebiče.
- Nikdy nepoužívejte spotřebič, pokud má poškozený napájecí kabel.
- Před každým čištěním nebo údržbou a před přepravou spotřebiče odpojte napájení.
- Nikdy spotřebič nepoužívejte, pokud spadl nebo byl jiným způsobem poškozen.
- Elektrické spotřebiče by měli opravovat pouze odborníci. Amatérské opravy mohou mít za následek značné nebezpečí pro uživatele.
- Nesedejte si na spotřebič a nepokládejte na něj žádné předměty.
- Do spotřebiče nevkládejte žádné cizí předměty.
- Nikdy neponořujte spotřebič do vody ani jiné kapaliny.
- Nikdy neodpojujte napájení tahem za kabel ani mokřýma rukama.
- Spotřebič by měl být provozován pouze tehdy, je-li zcela smontován.
- Umístěte spotřebič na stabilní povrch, který je rovný a suchý.
- Spotřebič postavte tak, aby se nemohl převrhnout a aby o něj ani o kabel nikdo nezakopl.
- Ponechte alespoň následující vzdálenosti od ostatních předmětů a stěn:

- Vpředu a nahoře: 50 cm
 - Vlevo a vpravo: 20 cm
 - Vzadu: 5 cm
- Maximální nadmořská výška instalace: 2000 m
 - Nikdy nezakrývejte ani neblokuje větrací otvory, aby nedošlo k přehřátí/poškození spotřebiče.
 - Pokud spotřebič nepoužíváte, odpojte napájecí zdroj ze zásuvky

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ

Tento spotřebič Venta je domácí spotřebič pro zlepšení kvality vnitřního vzduchu v domácnostech, kancelářích a zařízeních pro volný čas. Spotřebič není vhodný do venkovních prostor. Jakékoli jiné použití nebo úprava spotřebiče je považována za použití v rozporu s určením. Společnost Venta neručí za škody ani zranění způsobené nesprávným používáním.

Používání spotřebiče k jinému než určenému účelu může ohrozit zdraví a životy. To zahrnuje použití za následujících podmínek:

- v místnostech nebo místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu a/nebo kde je agresivní atmosféra,
- v místnostech, kde je vysoká koncentrace rozpouštědel,
- v blízkosti bazénů nebo jiných vlhkých prostor.

ZÁRUKA

Společnost Venta-Luftwäscher GmbH vzhledem ke své vysoké kvalitě zaručuje, že tento výrobek bude bez závad po dobu dvou let od data zakoupení, pokud bude správně používán. Pokud se vyskytne vada materiálu nebo zpracování, kontaktujte servisní tým společnosti VENTA nebo svého prodejce. Platí také všeobecné záruční podmínky společnosti VENTA: www.venta-air.com

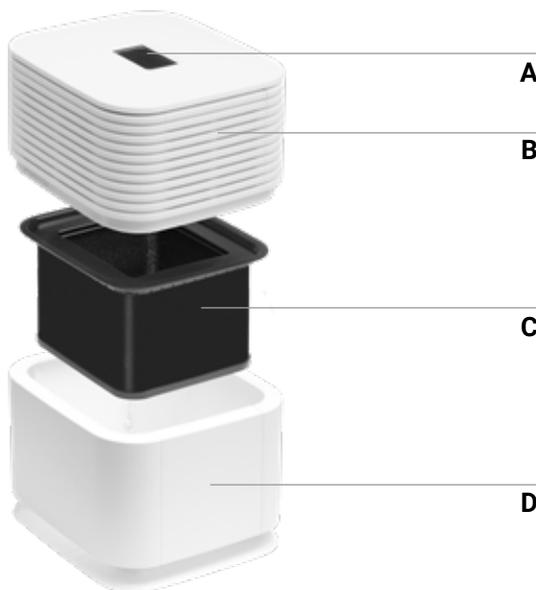
ROZSAH DODÁVKY

- 1× Průvodce rychlým startem
- 1× Bezpečnostní pokyny
- 1× Čistička vzduchu VENTA
- 1× Filtrační jednotka (integrovaná v zařízení)
- 1× Napájení



POPIS

- A** Displej
- B** Horní část jednotky
- C** Filtrační jednotka
- D** Spodní část jednotky



UVEDENÍ DO PROVOZU

Před prvním použitím

- 1 Vyjměte spotřebič z obalu a nastavte. Vyjměte horní část spotřebiče **(B)**.
- 2 Vyjměte zabalenou filtrační jednotku **(C)** ze spodní části spotřebiče **(D)**. Odstraňte fólii z filtrační jednotky.
- 3 Umístěte filtrační jednotku uvolněnou z fólie **(C)** do spodní části zařízení **(D)**.
- 4 Umístěte horní část spotřebiče **(B)** na spodní část spotřebiče **(D)**.
- 5 Zapojte jednotku napájecího zdroje do zásuvky na zadní straně horní části zařízení **(B)**.
- 6 Ujistěte se, že napájecí zdroj odpovídá specifikacím uvedeným v technických datech. Připojte napájecí jednotku k elektrické síti.
- 7 Když je zařízení připojeno k elektrické síti, rozsvítí se tlačítko napájení pro zapnutí a vypnutí zařízení. Krátkým dotykem tlačítka napájení se zařízení zapne.

Jak připojit zařízení k vašemu smartphonu nebo tabletu, zjistíte v sekci „Konfigurace aplikace Smart Life“.

1



2



3



4



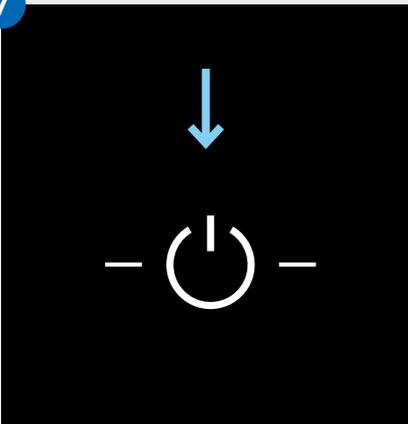
5



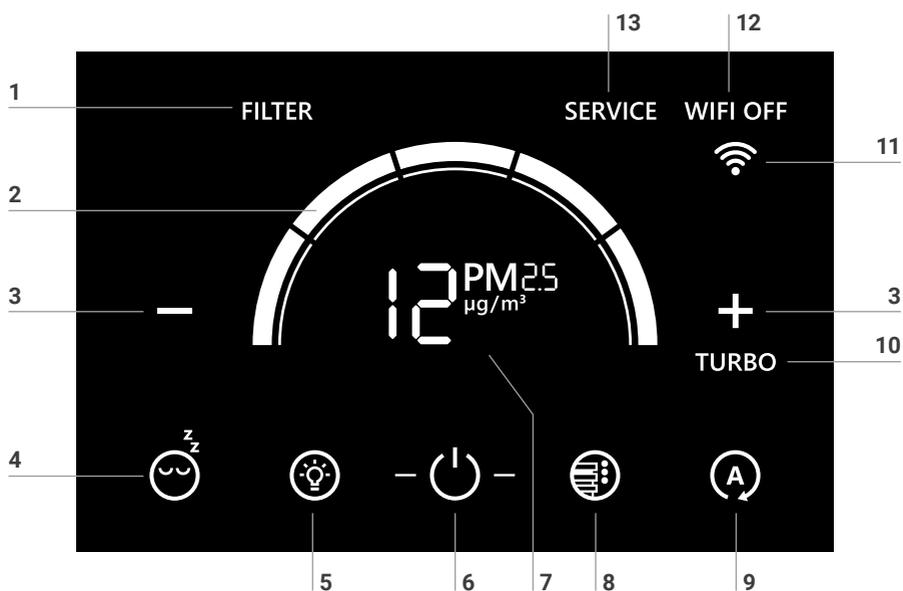
6



7



DISPLEJ



- 1 Je nutná výměna filtru
- 2 Úroveň otáček
- 3 Regulace otáček:
+ vyšší / - nižší
- 4 Tlačítko režimu spánku
- 5 Pásek LED ZAP/VYP – reguluje jas
- 6 Zapnutí/vypnutí zařízení
- 7 Kvalita vzduchu
- 8 Vyberte barvy LED
- 9 Tlačítko automatického režimu
- 10 Režim TURBO
- 11 Stav WiFi
- 12 Tlačítko WiFi ZAP/VYP
- 13 Nutná údržba

PROVOZ

Displej

Funkce



Zapnutí a vypnutí zařízení (6)

Krátkým dotykem tlačítka  (6) zařízení zapnete a vypnete.



Rychlost otáček (2)

Lze aktivovat pět úrovní otáček. Kroky otáček jsou zobrazeny jako prstencový segment. Se zvyšující se úrovní otáček, se přidá další prstencový segment ve směru hodinových ručiček. Zde je zobrazena úroveň 1.



Regulace otáček (3)

Krátkým dotykem tlačítka **+** zvýšíte otáčky ventilátoru.

až do maximální rychlosti „Turbo“ včetně.

Krátkým dotykem tlačítka **–** snížíte otáčky ventilátoru.



TURBO (10)

Maximální otáčky ventilátoru se zapnou opětovným dotykem tlačítka **+** po přepnutí nejvyšší úrovně rychlosti. Indikátor TURBO (10) na displeji nepřetržitě svítí. Maximální otáčky ventilátoru se vypnou dotykem tlačítka **–**. Indikátor TURBO (10) na displeji zhasne.



Automatický režim (9)

Zapnete a vypnete krátkým dotykem tlačítka  (9).

Zapnutí: Tlačítko  nepřetržitě bliká. V závislosti na kvalitě vzduchu v místnosti zařízení automaticky reguluje úroveň ventilátoru.

Vypnutí: Tlačítko  nepřetržitě svítí. Jednotka běží s nastavenými otáčkami ventilátoru 1–5.



Režim spánku (4)

Zapnete krátkým dotykem  a vypnete opětovným dotykem po dobu 3 sekund.

Zapnutí: Jednotka se přepne na stupeň otáček 1. Pásek LED je vypnutý. Rozsvítí se pouze tlačítko režimu spánku (4) a tlačítko zapnutí/vypnutí (5) se sníženým jasem.

Krátkým dotykem tlačítka režimu spánku (4), se na přibližně 5 sekund zpřístupní následující displeje/funkce:

- **+** a **–** tlačítka (3) pro změnu stupně otáček 1
- WiFi lze zapnout/vypnout
- Pásek LED (5) lze zapnout/vypnout a ztlumit.
- Barvy LED (8) lze změnit.

Vypnutí: Chcete-li ukončit režim spánku, stiskněte a podržte tlačítko režimu spánku (4) po dobu cca 3 sekund. Všechny displeje/funkce svítí normálním jasem a jsou k dispozici. Zařízení pracuje s nastavenou úrovní otáček.

12^{PM_{2.5}}
µg/m³**Kvalita vzduchu**

Barevný displej	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Význam	
	Zelená	0–12	0–50	Dobré
	Žlutá	12,1–35,4	51–100	Mírné
	Oranžová	35,5–55,4	101–150	Nezdravé pro citlivé osoby
	Červená	55,5–150,4	151–200	Nezdravé
	Červená	150,5–250,4	201–300	Velmi nezdravé
	Červená	≥ 250,5	301–500	Nebezpečné

Při naměřené hodnotě částic vyšší než 99 µg/m³ se na displeji zobrazí „Hi“.

**Pásek LED (5)**

Zapíná a vypíná se krátkým dotykem.

Nastavte požadovaný jas:

- Dotkněte se tlačítka pásku LED (5) a podržte po dobu cca 3 sekund, dokud tlačítko pásku LED (5) a indikátor kvality vzduchu (7) neblíknou. Tlačítka + a – (3) mění jas v 8 úrovních.
- Dotkněte se tlačítka pásku LED (5) znovu a podržte po dobu cca 3 sekund, dokud se znovu nerozsvítí.

**Barvy LED (8)**

Lze vybrat krátkým dotykem.

Získejte aktuální kvalitu vzduchu v místnosti (kvalita vzduchu):

Zapnutí: Dotkněte se a podržte tlačítko barev LED (8) po dobu 3 sekund. Nápis „air quality“ (kvalita vzduchu) na displeji kvality vzduchu (7) svítí nepřetržitě. Pásek LED poskytuje barevnou informaci o aktuální kvalitě vzduchu v místnosti. Popis barvy a její přesný význam naleznete v tabulce v sekci „Kvalita vzduchu“.

Vypnutí: Krátce se dotkněte tlačítka barev LED (8) znovu. Nápis „kvalita vzduchu“ (kvalita vzduchu) na displeji kvality vzduchu (7) přestane svítit. Pásek LED se rozsvítí ve zvolené barvě.

**Význam barev pásku LED****Svítí nepřetržitě:**

Bezchybný chod zařízení.

Po pásku LED se pohybuje modré běžící světlo: Probíhá aktualizace firmwaru.

Když je nutná údržba, zobrazí se následující zprávy:

Displej	Funkce
FILTER	Filtry (1) Filtry je nutné vyměnit (viz část „Čištění a údržba“ sekce „Výměna filtrů“).
SERVICE	Servis (13) Filtr je nutné vysát (viz část „Čištění a péče“ sekce „Servis“).

WIFI/HOTSPOT

Displej	Funkce
	Připojení WiFi Aktivuje a deaktivuje se krátkým dotykem ikony WiFi (11).
	Připojení WiFi je aktivováno: Bliká symbol WiFi (11): Připojení WiFi je odpojeno/zařízení čeká na připojení WiFi.
	Spodní dva segmenty symbolu WiFi (11) svítí nepřetržitě, horní dva svítí jeden po druhém: Je navázáno připojení WiFi ke cloudu.
	Symbol WiFi (11) svítí nepřetržitě: Připojení WiFi ke cloudu bylo úspěšně navázáno.
	Zařízení VENTA je v režimu hotspot: Bod svítí nepřetržitě a tři pruhy příjmu se zobrazují ve vzestupném pořadí: Zařízení VENTA je v režimu hotspot a je připraveno k nastavení v aplikaci Smart Life.
WIFI OFF	Připojení WiFi je deaktivováno: Rozsvítí se kontrolka WiFi (12) VYP: Modul WiFi neodesílá ani nepřijímá data a není připojen k žádné síti ani zařízení.

KONFIGURACE A APLIKACE SMART LIFE



Režim hotspot

Při prvním spuštění je zařízení automaticky v režimu hotspot. Režim hotspotu lze aktivovat kdykoli dotykem a podržením symbolu WiFi (11) po dobu 3 sekund. Režim hotspotu se aktivuje, když se na displeji postupně rozsvítí tři pruhy příjmu symbolu WiFi zdola nahoru. • 📶 📶 📶

Aktivace WLAN

Ujistěte se, že je váš smartphone nebo tablet připojen k domácí síti WLAN a že je zapnuté Bluetooth.



Nainstalujte si aplikaci „Smart Life – Smart Living“.

Nainstalujte si do smartphonu bezplatnou aplikaci „Smart Life – Smart Living“.

Nastavení připojení WiFi

Potom, co si stáhnete a nainstalujete aplikaci „Smart Life – Smart Living“, otevřete aplikaci.

- Vytvořte si uživatelský účet a přihlaste se.
- Pokud se vaše zařízení zobrazí v aplikaci, klepněte na „Přidat zařízení“. Jinak klepněte na „+“, „Přidat zařízení“, „Malý domácí spotřebič“, „Zvlhčovač (BLE Wi-Fi)“. Vyberte svou WiFi a zadejte heslo.

Ujistěte se, že...

- router přiřadil vašemu zařízení rádiovou síť v pásmu 2,4 GHz. Rádiové sítě v pásmu 5 GHz bohužel nejsou podporovány.
- Váš router podporuje 802.11b/g/n.
- Je nainstalován operační systém iOS verze 11.0 nebo vyšší nebo Android verze 6.0 nebo vyšší. V případě potřeby aktualizujte operační systém smartphonu nebo tabletu.

Pokud se během nastavování WiFi vyskytnou problémy, přečtěte si odpovídající část v sekci „Co když...?“. Další informace na: www.venta-air.com

ČIŠTĚNÍ/ÚDRŽBA

 **Pozor!** Při všech opatřeních dbejte na to, aby bylo zařízení vypnuto a napájecí zdroj odpojený ze zásuvky! Používejte ochrannou masku a rukavice! Použitý filtr VENTA zabalte do sáčku a vyhoďte jej do domovního odpadu.

Vyměňte filtr

Životnost filtru VENTA je cca 1 rok (s 24hodinovým nepřetržitým provozem).

Životnost filtru závisí na počtu provozních hodin a kvalitě vzduchu v místnosti. Indikátor **FILTR (1)** indikuje, kdy je potřeba vyměnit filtr.

- 1 Sejměte horní část jednotky. Vyjměte filtrační jednotku ze spodní části zařízení.
- 2 Vyjměte novou filtrační jednotku a vložte ji do spodní části zařízení.
- 3 Znovu sestavte jednotku a uveďte ji do provozu.
- 4 Dotkněte se displeje **FILTR (1)** a držte jej po dobu cca 3 sekund, dokud nezhasne.

Servis

Pro zajištění dokonale hygienického nepřetržitého provozu vám ukazatel **SERVICE (13)** připomene, abyste toto opatření provedli každých 4 týden.

- 1 Sejměte horní část jednotky.
- 2 Vyjměte filtrační jednotku ze spodní části.
- 3 Vysajte vnitřní stěny filtrační jednotky.
- 4 Vyměňte filtrační jednotku a nasadte horní část jednotky.
- 5 Dotkněte se displeje **SERVIS (13)** a podržte po dobu cca 3 sekund, dokud nezhasne.

Nabídka Reset

Údržbové akce lze v případě potřeby provést vždy, i když nejsou zobrazeny.

Dotkněte se tlačítka ZAP/VYP  (**6**) a podržte po dobu cca 3 sekund, dokud displej nezačne blikat a na displeji se zobrazí FILTER, CLEANING a SERVICE. Nyní se dotkněte provedených opatření a podržte je po dobu cca 3 sekund dokud nezhasnou.

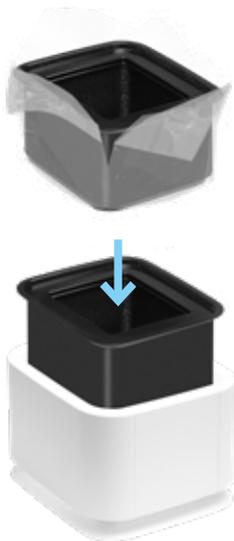
Potom se dotkněte blikajícího tlačítka ZAP/VYP  (**6**). Nyní opět nepřetržitě svítí. Další připomenutí provedených opatření se nyní opět střídavě zobrazují.

Vyměňte filtr

1



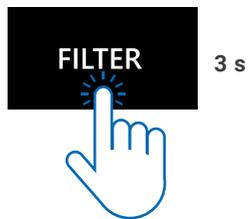
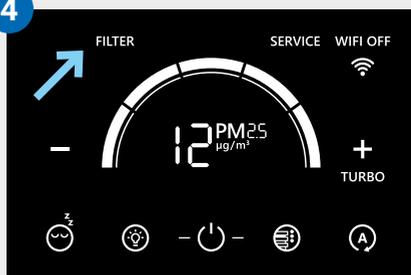
2



3



4



Servis

1



2



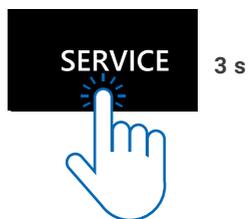
3



4



5



ČIŠTĚNÍ ZAŘÍZENÍ



Pozor! Při všech opatřeních dbejte na to, aby bylo zařízení vypnuto a napájecí zdroj odpojený ze zásuvky!

Čištění horní části zařízení

Očistěte horní část zařízení suchým hadříkem/čisticím kartáčkem nebo mírně navlhčeným hadříkem!

Pozor! Horní část zařízení se nesmí čistit pod tekoucí vodou! Nepoužívejte žádné čisticí prostředky.

Čištění displeje

Displej čistěte pouze suchým hadříkem nebo hadříkem na čištění displeje!

Pozor! Displej se nesmí čistit mokrá ani příliš vlhký! Nepoužívejte žádné čisticí prostředky.

TECHNICKÁ DATA

Model	AP730/AP735
Barvy	bílá/černá
Doporučená velikost místnosti*	až 75 m ²
Interaktivní dotykový displej	standardní
Ovládání aplikací/hlasový asistent	standardní WiFi/Google, Alexa
Měřicí senzory	kvalita vzduchu PM2.5
Filtr VENTA	standardní 1x skládaný
Úrovně výkonu	5 + Automatický + TURBO + Spánek
Úroveň hluku	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Hladina hluku TURBO	55 dB (SPL)
Spotřeba energie	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Spotřeba energie TURBO	60 W
Napájecí napětí	100 – 240 V~, 50/60 Hz
Rozměry (D × Š × V)	34 × 33 × 44 cm
Hmotnost	cca 6,8 kg
Frekvenční rozsah WLAN	2412–2480 MHz
Vysílací výkon WLAN	max. 20 dBm

* se standardními 2,5 m stropy

Doporučená velikost místnosti v závislosti na stupni znečištění vzduchu v místnosti:

- Znečištění vnitřního vzduchu Mírné: doporučená velikost místnosti do cca 75 m² (> AQI 0–100).
- Znečištění vnitřního vzduchu Střední: doporučená velikost místnosti do cca 50 m² (> AQI 101–200)
- Znečištění vnitřního vzduchu Silné: doporučená velikost místnosti do cca 25 m² (> AQI 201–500)

Změny a chyby vyhrazeny.

PŘÍSLUŠENSTVÍ

Příslušenství lze objednat telefonicky nebo online na www.venta-air.com.

OCHRANA DAT

Vaše údaje budou společností VENTA-Luftwäscher GmbH zpracovány důvěrně. Další informace k tématu ochrany údajů naleznete v našich pokynech k ochraně údajů na: www.venta-air.com

LIKVIDACE



Symbol „**přeškrtnuté popelnice na kolečkách**“ vyžaduje oddělenou likvidaci vysloužilých elektrických a elektronických zařízení (WEEE). Takové zařízení může obsahovat nebezpečné látky a látky nebezpečné pro životní prostředí.

Tato zařízení musí být zlikvidována na určeném sběrném místě pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení a nesmí být vyhazována do netříděného komunálního odpadu. Tím pomáháte chránit zdroje a životní prostředí. Další informace získáte od místních úřadů.

Před likvidací spotřebiče se ujistěte, že jsou všechny osobní údaje vymazány. Pokud chcete obnovit tovární nastavení síťového spotřebiče Venta a odstranit všechna uložená nastavení sítě WLAN a osobní údaje, postupujte takto: V pohotovostním režimu stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 5 sekund, čímž obnovíte tovární nastavení zařízení.



Obalový materiál lze recyklovat. Obal zlikvidujte ekologicky a odevzdejte jej do recyklačního sběru.

Děti si nikdy nesmí hrát s plastovými sáčky ani obalovým materiálem, protože hrozí nebezpečí zranění nebo udušení. Takový materiál bezpečně skladujte nebo jej zlikvidujte způsobem šetrným k životnímu prostředí.

CO KDYŽ...?

... se tlačítko ZAP/VYP (6) na displeji nezobrazuje?

Zkontrolujte, zda je napájecí zdroj připojen ke vhodné zásuvce.

... se tlačítko ZAP/VYP (6) na displeji nezobrazuje, přestože je napájení připojeno k síti?

Zkontrolujte, zda je napájecí zdroj připojen ke vhodné zásuvce.

... se na displeji zobrazí „Hi“ místo hodnoty měření částic (PM)?

Naměřená hodnota částic je větší než $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... jsou při dotyku displeje na pozadí vidět bílá pole?

Tento jev je způsoben elektrostatickými náboji v suchých místnostech.

Nepředstavuje závadu a nemá vliv na zařízení. Bílá pole po krátké době zmizí.

... nelze navázat připojení WiFi?

Ujistěte se, že router přiřadil vašemu zařízení rádiovou síť v pásmu 2,4 GHz. Rádiové sítě v pásmu 5 GHz bohužel nejsou podporovány. Váš router by měl také podporovat přenosové standardy IEEE 802.11b/g/n. Musí být nainstalován operační systém iOS od verze 11.0 nebo Android od verze 6.0. V případě potřeby aktualizujte operační systém smartphonu nebo tabletu.

... se na displeji zobrazí pouze tlačítko ZAP/VYP (6) a spící obličej (4)?

Nejedná se o chybu, ale o režim spánku, ve kterém by zařízení nemělo rušit. Zařízení běží na nejnižších otáčkách a svítí sníženým jasnem. Stiskněte tlačítko režimu spánku (4) (spící obličej) po dobu 3 sekund. Potom zařízení opět běží normálně.

KIITOS PALJON!

Olemme vakuuttuneita siitä, että tämä VENTA-malli ylittää odotuksesi ja toivomme, että nautit siitä.

Rekisteröi VENTA-laitteesi: www.venta-air.com

HYVÄ ASIAKAS,

Tehokas AeroStyle Compact -ilmanpuhdistin vähentää hienoa pölyä, viruksia ja formaldehydikaasuja sisäilmasta. AirFlow 360 -teknologiansa ansiosta se puhdistaa ilmaa erittäin tehokkaasti ja jakaa puhdistetun ilman tasaisesti ilman ärsyttävää vetoa. Samalla HEPA-suorituskykyteknologia takaa tasaisen ja tehokkaan ilmanpuhdistuksen.

KÄYTETYT SYMBOLIT



Varoitus! Terveydelle ja tuotteelle aiheutuva vaara.



Lue käyttöohjeet huolellisesti ja noudata niitä!



Laite on CE-, UKCA- ja FCC-merkintöjen mukainen.



Laite on suojaluokan II mukainen.

SISÄLTÖ

Turvallisuusohjeet	191	Konfigurointi ja smart life - sovellus	200
Käyttötarkoitus	192	Puhdistus / huolto	201
Takuu	193	Laitteen puhdistaminen	204
Toimitussisältö	193	Tekniset tiedot	204
Kuvaus	193	Tarvikkeet	205
Käyttöönotto	194	Tietosuoja	205
Näyttö	196	Hävittäminen	205
Käyttö	197	Mitä jos...?	206
Wifi / Hotspot	199		

TURVALLISUUSOHJEET

Lue tämä käyttöohje kokonaan, ja säilytä se myöhempää käyttötarvetta varten. Noudata kaikkia turvallisuusohjeita ja käytä laitetta ainoastaan sille määritettyyn käyttötarkoitukseen. Käyttöohjeen uusin versio löytyy verkkosivustoltamme osoitteesta www.venta-air.com

- Tämä laite soveltuu käytettäväksi yli 8-vuotiaille lapsille ja henkilöille, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt ovat rajoittuneet tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, edellyttäen, että heitä valvotaan tai että he ovat saaneet ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja ymmärtävät olemassa olevat vaarat.
- Lue käyttöohjeet kokonaan ennen laitteen käyttöönottoa ja säilytä ne myöhempää käyttöä varten.
- Tämä laite ei ole lasten lelu.
- Alle 8-vuotiaat lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta, eikä sitä saa tehdä ilman valvontaa.
- Pidä laite ja sen johto pois alle 8-vuotiaiden lasten ulottuvilta.
- Vääränlainen käyttö voi vahingoittaa laitetta ja aiheuttaa fyysisiä vammoja.
- Kytke laite vain sopivaan pistorasiaan. Verkkajännitteen on vastattava kilvessä lukevaa jännitettä.
- Älä koskaan käytä laitetta, jos sen virtajohto on vaurioitunut.
- Irrota virtalähde ennen jokaista puhdistus- tai huoltotoimenpidettä ja ennen laitteen kuljetusta.
- Älä koskaan käytä laitetta, jos se on pudonnut tai vaurioitunut jollain tavalla.
- Vain ammattitaitoiset asiantuntijat saavat korjata sähkölaitteita. Amatöörikorjaukset voivat aiheuttaa huomattavia vaaroja käyttäjälle.
- Älä istu laitteen päällä, äläkä aseta mitään esineitä sen päälle.
- Älä laita mitään vieraita esineitä laitteeseen.
- Älä koskaan upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen.
- Älä koskaan irrota virtalähdettä vetämällä kaapelista tai märin käsin.
- Laitetta saa käyttää vain, kun se on täysin koottu.
- Aseta laite vakaalle pinnalle, joka on tasainen ja kuiva.
- Aseta laite niin, ettei sitä voi kaataa ja ettei kukaan voi kompastua siihen tai kaapeliin.

- Jätä vähintään seuraavat etäisyydet muista esineistä ja seinistä:
 - Edessä ja yläpuolella: 50 cm
 - Vasemmalla ja oikealla: 20 cm
 - Takapuolella: 5 cm
- Suurin asennuskorkeus: 2 000 metriä
- Älä koskaan peitä tai tuki tuuletusaukkoja laitteen ylikuumentumisen/vaurioiden välttämiseksi.
- Irrota virtalähde pistorasiasta, kun et käytä laitetta.

KÄYTTÖTARKOITUS

Tämä Venta-laite on kodinkone, joka parantaa sisäilman laatua kodeissa, toimistoissa ja vapaa-ajan tiloissa. Laite ei sovellu ulkotiloihin. Laitteen muu käyttö tai muuttaminen katsotaan virheelliseksi käytöksi. Venta ei ole vastuussa vahingoista tai vammoista, jotka johtuvat virheellisestä käytöstä.

Laitteen käyttäminen muuhun kuin käyttötarkoitukseen voi vaarantaa terveyden ja ihmishenkiä. Tähän sisältyy käyttö seuraavissa olosuhteissa:

- tiloissa tai paikoissa, joissa on räjähdysvaara ja/tai joissa on aggressiivinen ilmakehä.
- tiloissa, joissa on korkea liuotinpitoisuus.
- uima-altaiden tai muiden märkätilojen läheisyydessä.

TAKUU

Korkean laadun vuoksi Venta-Luftwäscher GmbH takaa, että tämä tuote on virheetön kahden vuoden ajan ostopäivästä alkaen edellyttäen, että sitä käytetään asianmukaisesti. Jos ilmenee materiaali- tai valmistusvirhe, ota yhteyttä VENTA-huoltotiimiin tai jälleenmyyjään. Lisäksi sovelletaan VENTAn yleisiä takuehtoja: www.venta-air.com.

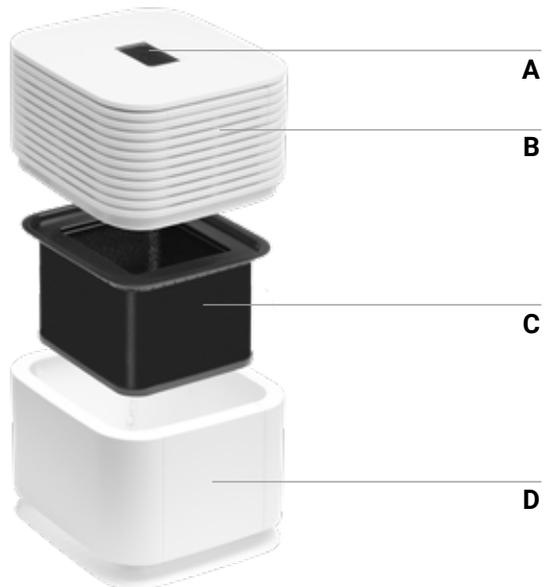
TOIMITUSSISÄLTÖ

- 1 x pika-aloitusopas
- 1 x turvallisuusohjeet
- 1 x VENTA-ilmanpuhdistin
- 1 x suodatinyksikkö (integroitu laitteeseen)
- 1 x virtalähde



KUVAUS

- A** Näyttö
- B** Yksikön yläosa
- C** Suodatinyksikkö
- D** Yksikön alaosa



KÄYTTÖÖNOTTO

Ennen ensimmäistä käyttöä

- 1 Poista laite pakkauksestaan ja aseta se paikoilleen. Irrota laitteen yläosa (B).
- 2 Poista pakattu suodatinyksikkö (C) laitteen alaosasta (D). Poista kalvo suodatinyksiköstä.
- 3 Aseta suodatinyksikkö irrallaan kalvoyksiköstä (C) laitteen alaosaan (D).
- 4 Aseta laitteen yläosa (B) laitteen alaosan päälle (D).
- 5 Kytke virtalähde laitteen yläosan takaosassa (B) sijaitsevaan pistorasiaan.
- 6 Varmista, että virtalähde on teknisissä tiedoissa lueteltujen eritelmien mukainen. Kytke virtalähde verkkovirtaan.
- 7 Kun laite on kytketty verkkovirtaan, virtapainike syttyy ja kytkee laitteen päälle ja pois päältä. Laite kytkeytyy päälle koskettamalla virtapainiketta lyhyesti.

Löydät lisätietoja laitteen liittämisestä älypuhelimien tai tablettiin osiosta "Smart Life -sovelluksen konfigurointi".

1



2



3



4



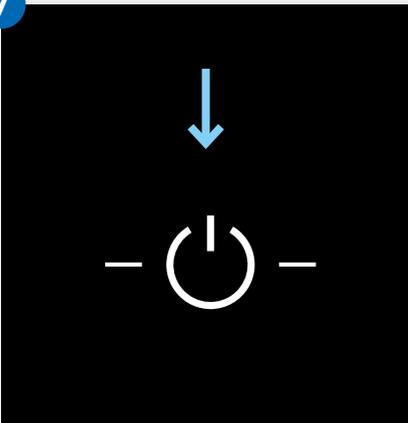
5



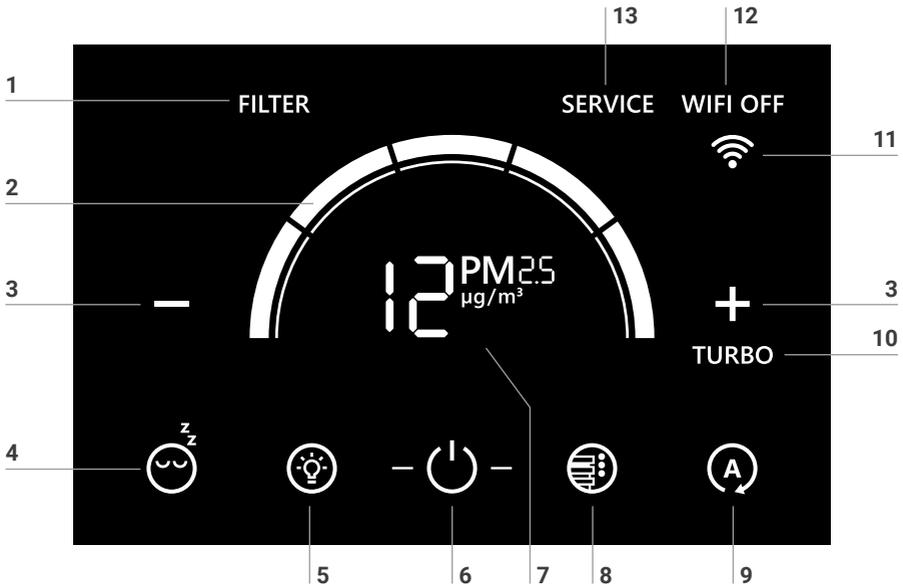
6



7



NÄYTTÖ



- 1 Suodattimen vaihto tarpeen
- 2 Nopeus
- 3 Nopeudensäätö:
+ suurempi / - pienempi
- 4 Lepotila-painike
- 5 LED-nauha PÄÄLLÄ/POIS – säädä
kirkkautta
- 6 Laitteen kytkeminen päälle/pois
päältä

- 7 Ilmanlaatu
- 8 Valitse LED-värit
- 9 Automaattitila-painike
- 10 Turbo-tila
- 11 WiFin tila
- 12 WiFin päälle/pois-painike
- 13 Huolto tarpeen

KÄYTTÖ

Näyttö Toiminto



Laitteen kytkeminen päälle tai pois päältä (6)

Koskettamalla lyhyesti painiketta  (6) laite kytkeytyy päälle tai pois päältä.



Nopeusvaihe (2)

Viisi nopeutta voidaan aktivoida. Nopeudet näytetään rengassegmenttinä. Kun nopeus kasvaa, seuraava rengassegmentti kasvaa myötäpäivään. Taso 1 näkyy tässä.



Nopeudensäätö (3)

Koskettamalla lyhyesti **+**-painiketta lisätään tuulettimen nopeutta enimmäisnopeuteen "Turbo" saakka.

Koskettamalla lyhyesti **—**-painiketta vähennetään tuulettimen nopeutta.



Turbo (10)

Tuulettimen enimmäisnopeus kytketään päälle koskettamalla **+**-painiketta uudelleen, kun suurin nopeus on kytketty päälle. Turbo-ilmaisoin (10) palaa jatkuvasti näytössä. Tuulettimen enimmäisnopeus sammutetaan koskettamalla **—**-painiketta. Näytössä oleva turboilmaisin (10) sammuu.



Automaattitila (9)

Kytetään päälle tai pois päältä koskettamalla lyhyesti -painiketta (9).

Päällä: Painike  vilkkuu jatkuvasti. Laite säätää automaattisesti puhaltimen nopeutta automaattisesti huoneen ilmanlaadun mukaan.

Pois päältä: Painike  palaa jatkuvasti. Laite käy asetetulla puhallinnopeudella 1–5.



Lepotila (4)

Kytkeytyy päälle lyhyellä kosketuksella  ja sammuu uudelleen koskettamalla 3 sekunnin ajan.

Päällä: Laite siirtyy nopeudelle 1. LED-nauha on sammutettu. Vain lepotilapainike (4) ja on/off-painike (5) syttyvät, mutta niiden kirkkaus on vähentynyt.

Koskettamalla lyhyesti lepotilapainiketta (4) seuraavat näytöt/toiminnot ovat käytettävissä noin 5 sekunnin ajan:

- **+** ja **—**-painikkeet (3) nopeuden 1 vaihtamiseksi
- WiFi voidaan kytkeä päälle/pois päältä
- LED-nauha (5) voidaan kytkeä päälle/pois ja himmentää.
- LEDien värejä (8) voidaan vaihtaa.

Pois päältä: Voit poistua lepotilasta painamalla lepotilapainiketta (4) ja pitämällä sitä painettuna noin 3 sekunnin ajan. Kaikki näytöt/toiminnot syttyvät normaalilla kirkkaudella ja ovat käytettävissä. Laite käy asetetulla puhallinnopeudella.

Näyttö Toiminto

12 PM_{2.5}
µg/m³

Ilmanlaatu

Värinäyttö	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Merkitys	
	Vihreä	0–12	0–50	Hyvä
	Keltainen	12,1–35,4	51–100	Kohtalainen
	Oranssi	35,5–55,4	101–150	Epäterveellistä herkille henkilöille
	Punainen	55,5–150,4	151–200	Epäterveellinen
	Punainen	150,5–250,4	201–300	Erittäin epäterveellinen
	Punainen	≥ 250,5	301–500	Vaarallinen

Jos hiukkasten mitattu arvo on yli 99 µg/m³, näytössä näkyy "Hi".



LED-nauha (5)

Kytkeytyy päälle tai pois päältä lyhyellä kosketuksella.

Aseta haluttu kirkkaus:

- Kosketa LED-nauhapainiketta (5) ja pidä sitä painettuna noin 3 sekuntia, kunnes LED-nauhapainike (5) ja ilmanlaadun ilmaisin (7) vilkkuvat. **+** ja **—**-painikkeilla (3) voit muuttaa kirkkautta kahdeksalla tasolla.
- Kosketa LED-nauhapainiketta (5) uudelleen ja pidä sitä painettuna noin 3 sekuntia, kunnes se palaa jälleen jatkuvasti.



LED-värit (8)

Voidaan valita koskettamalla niitä lyhyesti.

Hae huoneen nykyinen ilmanlaatu (ilmanlaatu):

Päällä: Kosketa LED-väripainiketta (8) ja pidä sitä painettuna 3 sekunnin ajan. Ilmanlaatonäytössä (7) sana "ilmanlaatu" palaa jatkuvasti. LED-nauha antaa väritietoa huoneen nykyisestä ilmanlaadusta. Värin kuvaus ja sen tarkka merkitys on kohdassa "Ilmanlaatu" olevassa taulukossa.

Pois päältä: Kosketa LED-väripainiketta nopeasti (8) uudelleen. Ilmanlaatu-näytön "air quality" -teksti (7) sammuu. LED-nauha syttyy valitun värisenä.



LED-nauhan väritiedot

Palaa jatkuvasti:

Laitteen virheetön toiminta.

Sininen juokseva valo liikkuu LED-nauhaa pitkin:

Laiteohjelmistoa päivitetään.

Seuraavat viestit tulevat näkyviin, kun huolto on tarpeen:

Näyttö **Toiminto**

FILTER **Suodattimet (1)**

Suodattimet on vaihdettava (katso luku "Puhdistus ja huolto", kohta "Suodattimien vaihtaminen").

SERVICE **Huolto (13)**

Suodatin on imuroitava (katso luku "Puhdistus ja huolto" osiossa "Huolto").

WIFI / HOTSPOT

Näyttö **Toiminto**



WiFi-yhteys

Otetaan käyttöön ja poistetaan käytöstä koskettamalla lyhyesti WiFi-kuvaketta (11).

WiFi-yhteys on aktivoitu:



WiFi-symboli (11) vilkkuu: WiFi-yhteys on katkaistu / Laite odottaa WiFi-yhteyttä.



WiFi-symbolin kaksi alempaa segmenttiä (11) palavat jatkuvasti, kaksi ylempää palavat peräkkäin: WiFi-yhteys pilveen on muodostettu.



WiFi-symboli (11) palaa jatkuvasti: WiFi-yhteys pilveen on muodostettu onnistuneesti.



VENTA-laite on hotspot-tilassa:

Piste palaa jatkuvasti ja kolme vastaanottopalkkia ilmestyy näkyviin nousevassa järjestyksessä: VENTA-laite on hotspot-tilassa ja valmis Smart Life -sovelluksen käyttöönottoa varten.

WIFI OFF **WiFi-yhteys on poistettu käytöstä:**

WiFi Off (12) syttyy: WiFi-moduuli ei lähetä tai vastaanota tietoja eikä ole yhteydessä mihinkään verkkoon tai laitteeseen.

KONFIGUROINTI JA SMART LIFE - SOVELLUS



Hotspot-tila

Ensimmäisen käynnistyksen aikana laite on automaattisesti hotspot-tilassa. Hotspot-tila voidaan aktivoida milloin tahansa koskettamalla WiFi-symbolia (11) ja pitämällä sitä painettuna 3 sekunnin ajan. Hotspot-tila aktivoituu, kun WiFi-symbolin kolme vastaanottopalkkia palavat peräkkäin alhaalta ylöspäin näytössä . • 📶 📶 📶 .

WLANin aktivointi

Varmista, että älypuhelin tai tabletti on yhdistetty kodin WLAN-verkkoon ja että Bluetooth on päällä.



Asenna "Smart Life – Smart Living" -sovellus.

Asenna älypuhelimeesi ilmainen "Smart Life – Smart Living" -sovellus.

Asenna WiFi

Kun olet ladannut ja asentanut "Smart Life – Smart Living" -sovelluksen, avaa sovellus.

- Luo käyttäjätili ja kirjaudu sisään.
- Napauta "Lisää laite", jos laitteesi näkyy sovelluksessa. Muussa tapauksessa napauta +, "Lisää laite", "Pieni kodinkone", "Ilmankostutin (BLE + Wi-Fi)". Valitse WiFi ja syötä WiFi-salasana.

Varmista, että ...

- reititin määrittää laitteelle 2,4 GHz:n taajuusalueen radioverkon. Valitettavasti 5 GHz:n taajuusalueen radioverkkoja ei tueta.
- Reititin tukee 802.11b/g/n.
- iOS-versio 11.0 tai uudempi tai Android-versio 6.0 tai uudempi on asennettu. Päivitä älypuhelimien tai tablet-laitteen käyttöjärjestelmä tarvittaessa.

Jos WiFi-asennuksen aikana ilmenee ongelmia, katso vastaava kohta luvussa "Mitä jos ...?". Lisätietoja osoitteessa: www.venta-air.com

PUHDISTUS / HUOLTO

 **Varoitus!** Varmista, että laite on kytketty pois päältä ja virtalähde on irrotettu pistorasiasta kaikkien toimenpiteiden aikana! Käytä suojanaamaria ja suojakäsineitä! Pakkaa käytetty VENTA-suodatin pussiin ja hävitä se kotitalousjätteen mukana.

Vaihda suodatin

VENTA-suodattimen käyttöikä on noin 1 vuosi (24 tunnin yhtäjaksoisella käytöllä). Suodattimen käyttöikä riippuu käyttötuntien määrästä ja huoneen ilmanlaadusta.

FILTER-ilmaisin (1) osoittaa, kun suodatin on vaihdettava.

- 1 Irrota laitteen yläosa. Poista suodatinyksikkö laitteen alaosasta.
- 2 Poista uusi suodatinyksikkö ja aseta se laitteen alaosaan.
- 3 Kokoa laite uudelleen ja ota se käyttöön.
- 4 Kosketa **FILTER**-näyttöä (1) ja pidä sitä painettuna noin 3 sekuntia, kunnes se sammuu.

Huolto

Täydellisen hygieenisen jatkuvan toiminnan varmistamiseksi **SERVICE** -ilmaisin (13) muistuttaa sinua suorittamaan tämän toimenpiteen 4 viikko välein.

- 1 Irrota laitteen yläosa.
- 2 Poista suodatinyksikkö alaosasta.
- 3 Imuroi suodatinyksikön sisäseinät.
- 4 Vaihda suodatinyksikkö ja laita laitteen yläosaan.
- 5 Kosketa **SERVICE**-näyttöä (13) ja pidä sitä painettuna noin 3 sekuntia, kunnes se sammuu.

Nollaa valikko

Huoltotoimet voidaan aina tarvittaessa suorittaa, vaikka niitä ei näytettäisikään.

Kosketa virtapainiketta  (6) ja pidä sitä painettuna noin 3 sekunnin ajan, kunnes näyttö vilkkuu ja näytössä näkyvät FILTER, CLEANING ja SERVICE. Kosketa nyt suoritettuja toimenpiteitä ja pidä niitä alhaalla noin 3 sekunnin ajan, kunnes ne sammuvat.

Kosketa sitten vilkkuvaa virtapainiketta  (6). Se palaa nyt uudelleen jatkuvasti. Suoritettujen toimenpiteiden seuraavat muistutukset näytetään nyt vuorotellen.

Vaihda suodatin

1



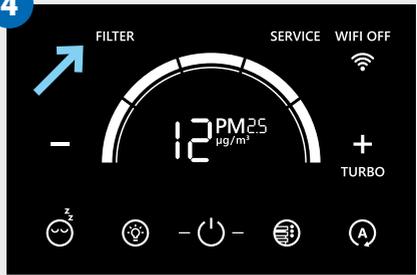
2



3



4



FILTER

3 sekuntia.



Huolto

1



2



3



4



5



LAITTEEN PUHDISTAMINEN



Varoitus! Varmista, että laite on kytketty pois päältä ja virtalähde on irrotettu pistorasiasta kaikkien toimenpiteiden aikana!

Laitteen yläosan puhdistaminen

Puhdista laitteen yläosa kuivalla liinalla/puhdistusharjalla tai hieman kostealla liinalla!

Varoitus! Laitteen yläosaa ei saa puhdistaa juoksevan veden alla! Älä käytä mitään puhdistusaineita.

Näytön puhdistaminen

Puhdista näyttö vain kuivalla liinalla tai näytön puhdistusliinalla!

Varoitus! Näyttöä ei saa puhdistaa märällä tai liian kostealla! Älä käytä mitään puhdistusaineita.

TEKNISET TIEDOT

Malli	AP730/AP735
Värit	valkoinen / musta
Huoneen koon sopivuus*	enintään 75 m ²
Interaktiivinen kosketusnäyttö	standardi
Sovellusohjaus / ääniavustaja	standardi WiFi / Google, Alexa
Mittausanturit	Ilmanlaatu PM2.5
VENTA-suodatin	standardi 1-kertainen
Tehoasteet	5 + Automaattinen + TURBO + Lepotila
Äänenoimakkuus	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Äänenoimakkuus TURBO	55 dB (SPL)
Virrankulutus	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Virrankulutus TURBO	60 W
Verkköjännite	100–240 V~, 50/60 Hz
Mitat (P × L × K)	34 x 33 x 44 cm
Paino	noin 6,8 kg
WLAN-taajuusalue	2412–2480 MHz
WLAN-lähetysteho	enintään 20 dBm

* 2,5 m:n vakiokattojen kanssa

Huonekoon sopivuus huoneen ilmakehästä riippuen:

- Sisäilman epäpuhtaudet Kevyt: huonekoon soveltuvuus enintään noin 75 m² (>AQI 0 - 100).
- Sisäilman epäpuhtaudet Keskisuuri: huonekoon soveltuvuus enintään noin 50 m² (>AQI 101 - 200).
- Sisäilman epäpuhtaudet Raskas: huonekoon soveltuvuus enintään noin 25 m² (>AQI 201 - 500).

Muutokset ja virheet mahdollisia.

TARVIKKEET

Tarvikkeita voi tilata puhelimitse tai verkossa osoitteessa www.venta-air.com.

TIETOSUOJA

VENTA-Luftwäscher GmbH käsittelee tietojasi luottamuksellisesti. Lisätietoja tietosuojasta löydät tietosuojahjeistamme osoitteessa: www.venta-air.com.

HÄVITTÄMINEN



Symboli **"yliviivattu pyörällinen jäteastia"** edellyttää sähkö- ja elektroniikkalaiteromun (WEEE) erillistä hävittämistä. Tällaiset laitteet voivat sisältää vaarallisia ja ympäristölle vaarallisia aineita. Nämä laitteet on hävitettävä  sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätykseen tarkoitettuun keräyspisteeseen, eikä niitä saa hävittää lajittelemattomaan yhdyskuntajätteeseen. Näin autat suojelemaan luonnonvaroja ja ympäristöä. Lisätietoja saat paikallisilta viranomaisilta.

Varmista, että kaikki henkilötiedot on poistettu ennen laitteen hävittämistä. Jos palautat verkkoon kytketyn Venta-laitteen tehdasasetuksiin ja poistat kaikki tallennetut WLAN-asetukset ja poistat kaiken tallennetun, toimi seuraavasti: Pidä valmiustilassa virtapainiketta painettuna 5 sekunnin ajan, jotta laite palautetaan tehdasasetuksiin.



Pakkausmateriaali voidaan kierrättää. Hävitä pakkaus ympäristöystävällisesti ja vie se kierrätykseen.

Lapset eivät saa koskaan leikkiä muovipusseilla ja pakkausmateriaaleilla, koska loukkaantumisen- tai tukehtumisvaara on olemassa. Säilytä tällainen materiaali turvallisesti tai hävitä se ympäristöystävällisellä tavalla.

MITÄ JOS...?

... virtapainike (6) ei näy näytössä?

Tarkista, että virtalähde on kytketty sopivaan pistorasiaan.

... virtapainike (6) ei näy näytössä, vaikka virtalähde on kytketty verkkovirtaan?

Tarkista, että virtalähde on kytketty sopivaan pistorasiaan.

... näytössä näkyy hiukkasmittausarvon (PM) sijasta "Hi"?

Hiukkasten mitattu arvo on yli 99 $\mu\text{m}/\text{m}^3$.

... taustalla näkyy valkoisia kenttiä, kun näyttöä kosketetaan?

Ilmiö johtuu sähköstaattisista varauksista kuivissa tiloissa. Se ei ole vika eikä vaikuta laitteeseen. Valkoiset kentät häviävät lyhyen ajan kuluttua.

... WiFi-yhteyttä ei saada muodostettua?

Varmista, että reitittimesi on osoittanut laitteelle 2,4 GHz:n taajuusalueen radioverkon. Valitettavasti 5 GHz:n taajuusalueen radioverkkoja ei tueta. Reitittimen on myös tuettava IEEE 802.11b/g/n -siirtostandardeja. Käyttöjärjestelmä iOS versiosta 11.0 alkaen tai Android versiosta 6.0 alkaen on oltava asennettuna. Päivitä tarvittaessa älypuhelimien tai tabletin käyttöjärjestelmä.

... näytössä näkyvät vain virtapainike (6) ja nukkuvat kasvot (4)?

Tämä ei ole virhe, vaan lepotila, jossa laitteen ei pitäisi olla häiritsevää... Laite toimii pienimmällä nopeudella ja syttyy pienemmällä kirkkaudella. Paina lepotilapainiketta (4) (nukkuvat kasvot) 3 sekunnin ajan. Tämän jälkeen laite toimii jälleen normaalisti.

TÄNAME TEID!

Oleme veendunud, et antud VENTA mudel ületab teie ootusi ja loodame, et seade valmistab teile palju rõõmu.

Registreerige oma VENTA seade aadressil: www.venta-air.com

HEA KLIENT

Võimas AeroStyle Compact Air Purifier vähendab peene tolmu, viiruste ja formaldehüdgaaside sisaldust siseruumide õhus. Tehnoloogia AirFlow 360 võimaldab seadmel tõhusalt õhku puhastada ja puhastatud õhku ühtlaselt ruumis jaotada. Samal ajal tagab tehnoloogia HEPA Performance õhupuhastamise ühelaadse ja kõrgel tasemel tõhususe.

KASUTATAVAD SÜMBOLID



Ettevaatust! Oht tervisele ja tootele.



Lugege kasutusjuhend tähelepanelikult läbi ja järgige selle juhiseid!



Seade vastab CE, UKCA ja FCC märgistustele.



Seade vastab kaitseklassile II.

SISUKORD

Ohutusjuhised	208	Konfigureerimine ja rakendus	
Kasutusotstarve	209	smart life	217
Garantii	210	Puhastamine / hooldamine	218
Tarne ulatus	210	Seadme puhastamine	221
Kirjeldus	210	Tehnilised andmed	221
Kasutusse võtmine	211	Tarvikud	222
Ekraan	213	Andmekaitse	222
Kasutamine	214	Utiliseerimine	222
Wifi / Tööpunkt	216	Mida teha, kui...?	223

OHUTUSJUHISED

Palun lugege käesolev kasutusjuhend täielikult läbi, hoidke see edaspidiseks kasutamiseks alles ja järgige kõiki ohutusjuhiseid ning kasutusotstarvet. Kasutusjuhendi uusim versioon on leitav meie veebilehelt www.venta-air.com.

- Antud seade sobib kasutamiseks vähemalt 8-aastaste laste ja piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimetega või kogemuste või teadmisteta isikute poolt tingimusel, et nende tegevust jälgitakse või neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise osas ja nad mõistavad eksisteerivaid ohte.
- Lugege kasutusjuhend enne seadme kasutama asumist täielikult läbi ja hoidke hilisemaks uuesti läbivaatamiseks alles.
- Seade ei ole laste mänguasi.
- Kuni 8-aastased lapsed ei seadet ilma järelevalveta iseseisvalt puhastada ega hooldada.
- Hoidke seadet ja selle toitekaablit kuni 8-aastastele lastele kättesaamatult.
- Vale kasutamine võib seadet kahjustada ja põhjustada kehavigastusi.
- Ühendage seadet vaid sobivatesse pistikupesadesse – vooluvõrgu pinge peab vastama seadme andmeplaadil toodule.
- Ärge kasutage seadet, kui toitejuhe on kahjustatud.
- Katkestage vooluvarustus enne iga puhastamis- ja hooldustoimingut ning enne seadme transportimist.
- Ärge kasutage seadet, kui see on kukkunud või mõnel muul moel kahjustada saanud.
- Elektriseadmeid võivad parandada vaid elukutselised tehnikud. Asjaarmastajate tehtud parandused võivad seada kasutaja suurde ohtu.
- Ärge istuge seadme ega asetage sellele mingeid esemeid.
- Ärge pange seadmesse kõrvalisi esemeid.
- Ärge pange seadet vette ega mõnda teise vedelikku.
- Vooluühenduse katkestamiseks ärge tõmmake toitejuhtmest ega tehke seda märgade kätega.
- Seadet võib kasutada vaid täielikult kokku pandud kujul.
- Paigutage seade kindlale pinnale, mis on kuiv ja tasapindne.

- Paigutage masin selliselt oma kohale, et seda poleks võimalik ümber ajada ja keegi ei saaks seadme toitejuhtmele komistada.
- Jätke seinte ja esemeteni vähemalt järgmised vahemaad:
 - Ees ja kohal: 50 cm
 - Vasakul ja paremal: 20 cm
 - Taga: 5 cm
- Suurim võimalik paigalduskõrgus: 2000 meetrit
- Seadme ülekuumenemise/kahjustumise vältimiseks ärge katke kinni ega blokeeri-ge õhuavasid.
- Kui te seadet ei kasuta, eraldage toitejuhe pistikupesast.

KASUTUSOTSTARVE

See Venta seade on majapidamisseade, mille otstarbeks on õhukvaliteedi parandamine kodudes, töökohtadel ja puhkeasutustes. Seade ei sobi õues kasutamiseks. Seadme mistahes muu kasutamine või muutmine loetakse valeks kasutamiseks. Venta ei vastuta vale kasutamise tulemusel tekkinud kahjustuste või vigastuste eest.

Seadme kasutamiseks mingil muul kui talle ettenähtud otstarbel võib seada ohtu elu ja tervise. See hõlmab kasutamist järgmistes tingimustes:

- ruumides või kohtades, kus eksisteerib plahvatusoht ja/või kus on agressiivne õhustik;
- ruumides, kus on lahustite kõrge kontsentratsioon;
- ujumisbasseinid või teiste märgade alade läheduses.

GARANTII

Toote kõrgest kvaliteedist tulenevalt garanteerib Venta-Luftwäscher GmbH, et see toode on defektivaba ostuhetkest arvestades kaheaastase perioodi jooksul tingimusel, et seadet kasutatakse korrektselt. Materjali- või koostedefektide ilmnemisel võtke ühendust VENTA teenindusmeeskonna või edasimüüjaga. Samuti kohalduvad VENTA üldised garantiitingimused: www.venta-air.com

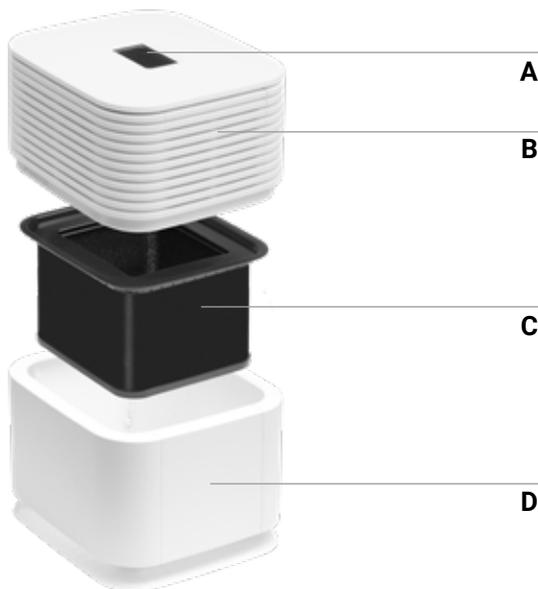
TARNE ULATUS

- 1 × Kiirjuhend
- 1 × Ohutusjuhised
- 1 × VENTA Air Purifier
- 1 × Filter (seadmesse integreeritud)
- 1 × Toiteallikas



KIRJELDUS

- A** Ekraan
- B** Seadme ülemine osa
- C** Filter
- D** Seadme allumine osa



KASUTUSSE VÕTMINE

Enne esimest kasutamist

- 1 Võtke seade pakendist ja seadke kasutusvalmis. Eemaldage seadme ülemine osa (B).
- 2 Eemaldage seadme alumiselt osalt (D) pakendis olev filter (C). Eemaldage filtrilt kile.
- 3 Asetage pakendist eemaldatud filter (C) seadme alumisse osasse (D).
- 4 Asetage seadme ülemine osa (B) seadme alumisse osasse (D).
- 5 Ühendage toiteallikas seadme ülemise osa tagaküljel asuvasse pesasse (B).
- 6 Veenduge, et toiteallikas vastab spetsifikatsioonides loetletud andmetele. Ühendage toiteallikas vooluvõrku.
- 7 Kui seade on vooluvõrku ühendatud, süttib toitenupp seadme sisse ja välja lülitamiseks. Õrn puudutus toitenupule lülitab seadme sisse.

Täpsema teabe, kuidas seadet oma nutitelefoni või tahvelseadmega ühendada, leiate jaotisest „Rakenduse Smart Life konfigurimine“.

1



2



3



4



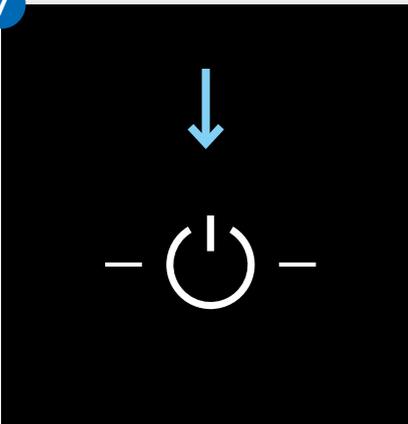
5



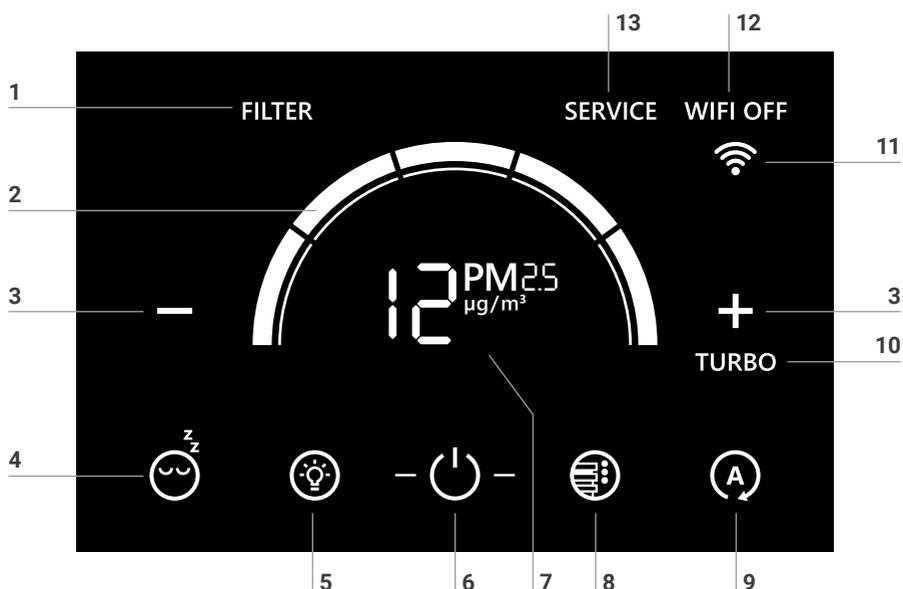
6



7



EKRAAN



- | | | | |
|---|---|----|-----------------------|
| 1 | Filter vajab vahetamist | 7 | Õhu kvaliteet |
| 2 | Kiirustase | 8 | LEDi värvide valimine |
| 3 | Kiirusetaseme reguleerimine:
+ kiirem / – aeglasem | 9 | Automaatrežiimi nupp |
| 4 | Unerežiimi nupp | 10 | Turborežiim |
| 5 | LED-riba SEES/VÄLJAS – heleduse
reguleerimine | 11 | WiFi olek |
| 6 | Seadme sisse/välja lülitamine | 12 | WiFi SEES/VÄLJAS nupp |
| | | 13 | Vaja on hooldada |

KASUTAMINE

Ekraan

Funktsioon



Seadme sisse või välja lülitamine (6)

Nupu (6) korraks puudutamine lülitab seadme sisse või välja.



Kiirustasemed (2)

Aktiveerida on võimalik viis kiirustaset. Kiirustasemed on kuvatud ringi segmentidena. Kiirustaseme suurenedes, lisatakse päripäeva järgmine ringisegment. Siin on näidatud Tase 1.



Kiirustaseme reguleerimine (3)

Nupu **+** lühiajaline puudutamine suurendab ventilaatori kiirust kuni maksimaalse kiiruseni „Turbo“ (kaasa arvatud).

Nupu **–** lühiajaline puudutamine vähendab ventilaatori kiirust.



Turbo (10)

Kui pärast suurima kiirustaseme valimist uuesti nuppu **+** puudutada, lülitub ventilaator maksimaalsele kiirusele. Ekraanil süttib püsivalt turbo näidik (10). Nuppu **–** puudutades lülitub ventilaatori maksimaalne kiirus välja. Ekraani turbonäidik (10) kustub.



Automaatrežiim (9)

Automaatrežiimi sisselülitamiseks tuleb puudutada korraks nuppu (9).

Sees: Nupp vilgub pidevalt. Ruumi õhukvaliteedist olenevalt reguleerib seade automaatselt ventilaatori töökiirust.

Väljas: Nupp põleb ühtlaselt. Seade töötab valitud ventilaatorikiirusel 1–5.



Unerežiim (4)

Sisselülitamine toimub lühikese puudutusega nupule , väljalülitamiseks tuleb puudutada 3 sekundit sama nuppu.

Sees: Seade lülitub kiirustasemele 1. LED-riba lülitatakse välja. Põlevad vaid unerežiiminupp (4) ja sees/väljas nupp (5), kuid seda väiksema heledusega.

Korraks unerežiiminuppu (4) puudutades, kuvatakse umbes 5 sekundiks järgmised näidikud/funktsioonid:

- Nupud **+** ja **–** (3) kiirustaseme 1 muutmiseks
- WiFi-t saab sisse ja välja lülitada
- LED-riba (5) saab sisse ja välja lülitada ning häärdada.
- LEDi värve (8) on võimalik muuta.

Väljas: Unerežiimist väljumiseks vajutage umbes 3 sekundit unerežiiminuppu (4). Kõik näidikud/funktsioonid süttivad normaalse heledusega ja neid on võimalik kasutada. Seade töötab määratud kiirustasemel.



Õhu kvaliteet

Näidiku värv	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Tähendus	
	Roheline	0–12	0–50	Hea
	Kollane	12,1–35,4	51–100	Mõõdukas
	Oranž	35,5–55,4	101–150	Tundlike inimeste jaoks ebatervislik
	Punane	55,5–150,4	151–200	Ebatervislik
	Punane	150,5–250,4	201–300	Väga ebatervislik
	Punane	≥ 250,5	301–500	Ohtlik

Kui osakeste mõõdetud väärtus on suurem kui 99 µg/m³, näitab näidik „Hi“ (Kõrge).



LED-riba (5)

Lühike puudutus lülitab selle sisse ja välja.

Soovitud heleduse seadistamine:

- Puudutage umbes 3 sekundit LED-riba nuppu (5), kuni LED-riba nupp (5) ja õhukvaliteedi näidik (7) hakkavad vilkuma. Nupud + ja – (3) muudavad heledust 8 tasemel.
- Puudutage LED-riba nuppu (5) uuesti 3 sekundit, kuni see jälle pidevalt põlema jääb.



LEDi värvid (8)

Värvide valimiseks tuleb nuppu korraks puudutada.

Ruumi hetke õhukvaliteedi hankimine (õhu kvaliteet):

Sees: Puudutage LEDi värvide nuppu (8) 3 sekundit. Õhukvaliteedi näidikul (7) süttib püsivalt kirje „air quality“ (õhu kvaliteet). LED-riba annab värve kasutades teada, milline on ruumi õhu kvaliteet. Värvide kirjeldused ja nende täpsed tähendused leiate jaotise „Õhu kvaliteet“ tabelist.

Väljas: Puudutage LEDi värvide nuppu (8) korraks uuesti. Kirje „air quality“ (õhu kvaliteet) õhukvaliteedi ja -niiskuse näidikul (7) kustub. LED-riba süttib valitud värvuses.



LED-riba värviteave

Pidevalt põlemine:

Seade töötab laitmatult.

Mööda LED-riba liigub sinine valgus:

Toimub püsivara värskendamine.

Kui seade vajab hooldamist, kuvatakse järgmised sõnumid:

Ekraan	Funktsioon
FILTER	Filtrid (1) Filtreid tuleb vahetada (vt jaotise „Puhastamine ja hooldamine“ lõiku „Filtrite vahetamine“).
SERVICE	Teenindamine (13) Filtrit tuleb tolmuimejaga puhastada (vt peatüki „Puhastamine ja hooldamine“ jaotist „Teenindamine“).

WIFI / TÖÖPUNKT

Ekraan	Funktsioon
	WiFi-ühendus Sisse- ja väljalülitamiseks puudutage korraks WiFi-ikooni (11).
	WiFi-ühendus on sisse lülitatud:
	WiFi-sümbol (11) vilgub: WiFi-ühendus on katkestatud / Seade ootab WiFi-ühendust.
	WiFi-sümboli (11) alumised kaks elementi põlevad püsivalt, ülemised kaks süttivad üksteise järel: WiFi-ühendus pilvega on loodud.
	WiFi-sümbol (11) põleb püsivalt: WiFi-ühendus pilvega on õnnestunult loodud.
	VENTA seade on tööpunktirežiimis: Täpp põleb pidevalt ja kolm vastuvõtutulpa ilmuvad tõusvas järjestuses: VENTA seade on tööpunktirežiimis ja valmis rakenduse Smart Life seadistamiseks.
WIFI OFF	WiFi-ühendus on välja lülitatud: Süttib kirje „WiFi Off“ (WiFi väljas) (12): WiFi-moodul ei saada ega võta vastu andmeid ja ei ole ühegi võrgu ega seadmega ühendatud.

KONFIGUREERIMINE JA RAKENDUS SMART LIFE



Tööpunktirežiim

Algse seadistamise ajal on seade automaatselt tööpunktirežiimis. Tööpunktirežiimi on võimalik igal ajal WiFi-sümbolit (11) 3 sekundi vältel puudutades sisse lülitada.

Tööpunktirežiim on sisse lülitatud, kui WiFi-sümboli kolm vastuvõturiiba ekraanil

-    alt üles järjest põlema süttivad.

WLANi aktiveerimine

Veenduge, et teie nutitelefon või tahvelseade on ühendatud teie kodu WLAN-võrku ja Bluetooth on sisse lülitatud.



Installige rakendus „Smart Life – Smart Living“

Installige oma nutitelefonil tasuta rakendus „Smart Life – Smart Living“.

WiFi seadistamine

Pärast rakenduse „Smart Life – Smart Living“ allalaadimist ja installimist, avage rakendus.

- Looge kasutajakonto ja logige sisse.
- Puudutage „Add device“ (Lisa seade), kui teie seade rakenduses kuvatakse. Muul juhul puudutage +, „Add device“ (Lisa seade), „Small home appliance“ (Väike koduseade), „Humidifier (BLE +Wi-Fi)“ (Niisutaja (BLE+Wi-Fi)). Valige oma WiFi ja sisestage WiFi salasõna.

Veenduge, et ...

- seadmele oleks teie marsruuteris määratud raadiovõrk 2,4 GHz sagedusribas. Kahjuks 5 GHz sagedusribas olevaid raadiovõrke ei toetata.
- Teie marsruuter toetab 802.11b/g/n.
- Installitud on iOS 11.0 või sellest uuem versioon või Android 6.0 või sellest uuem versioon. Vajaduse korral värskendage oma nutitelefonil või tahvelseadme operatsioonisüsteemi.

Kui Wifi seadistamise ajal tekivad probleemid, vt jaotise „Mida teha, kui...?“ vastavat lõiku. Lisateavet leiate aadressilt: www.venta-air.com

PUHASTAMINE / HOOLDAMINE



Ettevaatust! Kõikide meetmete puhul veenduge alati, et seade on välja lülitatud ja toide on vooluvõrgu seinakontaktist lahutatud! Kasutage kaitsemaski ja -kindaid! Pange kasutatud VENTA filter kotti ja visake koos olmeprügiga ära.

Filtri vahetamine

VENTA filtri tööiga on umbes 1 aasta (24-tunnise pideva töötamise puhul). Filtri tööiga oleneb töötundide arvust ja ruumi õhu kvaliteedist. Näidik **FILTER (1)** annab märku, millal tuleb filtrit vahetada.

- 1 Eemaldage seadme ülemine osa. Eemaldage seadme alumiselt osalt filter.
- 2 Eemaldage uus filter ja sisestage see seadme alumisse osasse.
- 3 Pange seade tagasi kokku ja lülitage sisse.
- 4 Puudutage näidikut **FILTER (1)** umbes 3 sekundit, kuni see kustub.

Teenindamine

Laitmatu hügieenilise töötamise tagamiseks tuletab näidik **SERVICE (TEENINDUS) (13)** teile meelde seda iga 4 nädalad möödudes teha.

- 1 Eemaldage seadme ülemine osa.
- 2 Eemaldage alumisest osast filter.
- 3 Puhastage filtri siseseinu tolmuimejaga.
- 4 Pange filter tagasi ja asetage kohale seadme ülemine osa.
- 5 Puudutage näidikut **SERVICE (TEENINDUS) (13)** umbes 3 sekundit, kuni see kustub.

Menüü lähtestamine

Hooldustoiminguid võib teostada alati, kui seda on vaja, isegi kui mingit näidikut pole kuvatud.

Puudutage umbes 3 sekundit Sees/Väljas-nuppu  (6), kuni ekraan hakkab vilkuma ja kuvatakse kirjed FILTER, CLEANING (PUHASTAMINE) ja SERVICE (TEENINDUS). Nüüd puudutage nende meetmete näidikuid, mis on juba teostatud, umbes 3 sekundit, kuni need kustuvad.

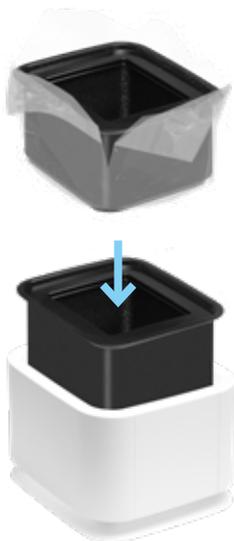
Seejärel puudutage vilkuvat Sees/Väljas-nuppu  (6). Nüüd jääb see jälle ühtlaselt põlema. Nüüd näidatakse jälle järjestikuliselt teostatud meetmete järgmisi meeldetuletusi.

Filtri vahetamine

1



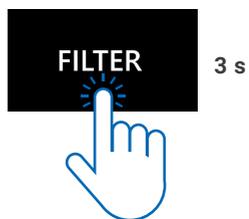
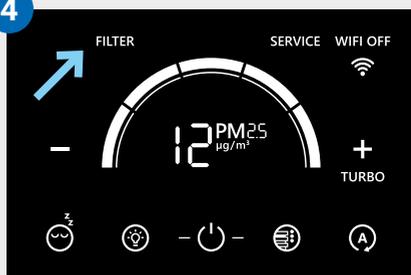
2



3



4



Teenindamine

1



2



3



4



5



SEADME PUHASTAMINE



Ettevaatust! Kõikide meetmete puhul veenduge alati, et seade on välja lülitatud ja toide on vooluvõrgu seinakontaktist lahutatud!

Seadme ülemise osa puhastamine

Puhastage seadme ülemist osa kuiva lapi / puhastusharja või kergelt niiske lapiga!

Ettevaatust! Seadme ülemist osa ei tohi puhastada jooksva vee all! Ärge kasutage puhastusvahendeid.

Ekraani puhastamine

Puhastage ekraani vaid kuiva lapi või ekraani puhastamise lapiga!

Ettevaatust! Ekraani ei tohi puhastada niiske või märja lapiga! Ärge kasutage puhastusvahendeid.

TEHNILISED ANDMED

Mudel	AP730/AP735
Värvid	valge/must
Sobiv ruumi suurus*	kuni 75 m ²
Interaktiivne puutekraan	standard
Rakendusega juhtimine / häälabiline	standard WiFi / Google, Alexa
Mõõteandurid	Õhu kvaliteet PM2.5
VENTA-filter	standardne 1-osaline
Võimsustasemed	5 + Automaatne + TURBO + Uni
Müratase	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Müratase, TURBO	55 dB (SPL)
Energiakulu	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Energiakulu TURBO	60 W
Vooluvõrgu ping	100–240 V~, 50/60 Hz
Mõõtmed (P × L × K)	34 × 33 × 44 cm
Kaal	ligik. 6,8 kg
WLAN sagedusvahemik	2412–2480 MHz
WLAN saatevõimsus	max 20 dBm

* standardsete 2,5 m lagedega

Ruumi suuruse sobivus oleneb ruumi õhu koormusest:

- Siseõhu saastumine Kerge: sobiv ruumi suurus, kuni ligik. 75 m² (>AQI 0–100).
- Siseõhu saastumine Keskmine: sobiv ruumi suurus, kuni ligik. 50 m² (>AQI 101–200).
- Siseõhu saastumine Tugev: sobiv ruumi suurus, kuni ligik. 25 m² (>AQI 201–500).

Võimalikud on muudatused ja vead.

TARVIKUD

Tarvikuid saab tellida telefoni teel või veebist aadressil www.venta-air.com.

ANDMEKAITSE

Teie andmeid töötleb konfidentsiaalselt VENTA-Luftwäscher GmbH. Andmekaitse kohta leiate lisateavet meie andmekaitsejuhistest aadressil: www.venta-air.com

UTILISEERIMINE



„Ristiga läbikriipsutatud prügikasti“ sümbol nõuab elektri- ja elektroonikaromude (WEEE) jaoks eraldi jäätmekäitlust. Sellised seadmed võivad sisaldada ohtlikke ja keskkonnale kahjulikke aineid. Sellised seadmed tuleb toimetada elektri- ja elektroonikaseadmete ringlussevõtuks ettenähtud kogumispunkt ning neid ei tohi visata sorteerimata olmejäätmete hulka. Nii teheseadmete säilitada loodusvarasid ja keskkonda. Lisateabe saamiseks võtke ühendust kohaliku omavalitsusega.

Veenduge, et enne seadme utiliseerimist oleksid kõik isikuandmed kustutatud. Kui soovite lähtestada või võrgustatud Venta seadme tehaseseadetele kustutada kõik salvestatud WLANi seadistused, tegutsege järgmiselt: Seadme tehaseseadetele lähtestamiseks vajutage ooteseisundis seadmel umbes 5 sekundit toitenuppu.



Pakkematerjale saab ümbertöödelda. Visake kõik pakkematerjalid ära keskkonnasõbralikul moel ja andke ringlusesse.

Lapsed ei tohi mängida kilekottide ja pakendimaterjaliga, kuna sellega kaasneb vigastus- või lämbumisoht. Ladustage selline materjal ohutult või utiliseerige see keskkonnasõbralikul moel.

MIDA TEHA, KUI...?

... ekraanile ei ilmu SEES/VÄLJAS-nuppu (6)?

Kontrollige, kas toitejuhe on korralikult sobivasse pistikupesasse ühendatud.

... ekraanile ei ilmu SEES/VÄLJAS-nuppu (6). kuigi toitejuhe on pistikupesasse ühendatud?

Kontrollige, kas toitejuhe on korralikult sobivasse pistikupesasse ühendatud.

... ekraanile on osakeste mõõtmise väärtuse (PM) asemel kuvatud hoopis „Hi“?

Osakest mõõdetud väärtus on suurem kui $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... ekraani puudutamisel on taustal näha valged väljad?

Sellist nähtust põhjustavad kuivade ruumide elektrostaatilised laengud. See ei kujuta endast defekti ja ei mõjuta seadme tööd. Mõne aja möödudes valged välja kaovad.

... WiFi-ühendust ei õnnestu luua?

Veenduge, et seadmele oleks teie marsruuteris määratud raadiovõrk 2,4 GHz sagedusribas. Kahjuks 5 GHz sagedusribas olevaid raadiovõrke ei toetata. Teie marsruute peaks toetama ka edastusstandardeid IEEE 802.11b/g/n. Installitud peab olema operatsioonisüsteem, mille versioon on vähemalt iOS 11.0 või Android 6.0. Vajaduse korral värskendage oma nutitelefoni või tahvelseadme operatsioonisüsteemi.

... ekraanile on kuvatud vaid SEES/VÄLJAS nupp (6) ja magav nägu (4)?

Tegemist pole tõrke, vaid unerežiimiga, milles töötav seade häirib kõige vähem. Seade töötab selles režiimis madalaimal kiirusel ja vähendatud eredusega. Vajutage 3 sekundit unerežiimi nuppu (4) (magav nägu). Pärast seda töötab seade jälle normaalselt.

СІЗГЕ ҮЛКЕН РАҚМЕТ!

Біз осы VENTA моделі сіз күткендегіден асып түсетініне сенімдіміз және ол сізге ұнайды деп үміттенеміз.

VENTA құрылғыңызды тіркеңіз: www.venta-air.com

ҚҰРМЕТТІ ТҰТЫНУШЫ,

Қуатты AeroStyle ықшам ауа тазартқышы бөлмедегі ұсақ шаңды, вирустарды және формальдегид газдарын азайтады. Air Flow 360 технологиясының арқасында ол тітіркендіргіш өтпе желсіз тазартылған ауаны біркелкі тарату арқылы жоғары тиімді ауа тазарту мүмкіндігін қамтамасыз етеді. Сонымен қатар, HEPA Performance технологиясы ауаны тазартудың тұрақты және жоғары тиімділігін қамтамасыз етеді.

ПАЙДАЛАНЫЛҒАН ТАҢБАЛАР



Абайлаңыз: Денсаулық пен өнімнің тұтастығына қауіп төнуі мүмкін.



Бұл құрылғы CE, UKCA және FCC таңбаларының талаптарына сай.



Пайдалану нұсқауларын мұқият оқып шығып, оларды орындаңыз!



Құрылғы II қорғаныс класына сәйкес келеді.

МАЗМҰНЫ

Қауіпсіздік нұсқаулары	225	Конфигурация және Smart Life	
Қолдану мақсаты	226	қолданбасы	234
Кепілдік	227	Тазалау / Көтім көрсету	235
Жеткізілім құрамы	227	Техникалық деректер	238
Сипаттамасы	227	Құрылғыны тазалау	238
Пайдалануды бастау	228	Қосалқы құралдар	239
Дисплей	230	Деректерді қорғау	239
Операция	231	Қоқысқа тастау	239
Wifi / Кіру нүктесі	233	Егер ...	240

ҚАУІПСІЗДІК НҰСҚАУЛАРЫ

Бұл пайдаланушы нұсқаулығын толық оқып шығып, кейін пайдалану үшін сақтап қойыңыз, қауіпсіздік нұсқауларын орындап, құрылғыны мақсатқа сай ғана пайдаланыңыз. Пайдаланушы нұсқаулығының ең соңғы нұсқасын біздің www.venta-air.com вебсайтымыздан алуыңызға болады

- Бұл құрылғыны 8 жастан асқан балаларға, қозғалу, сезу немесе ойлану мүмкіндіктері шектелген адамдарға немесе осы құрылғыға қатысты тәжірибесі немесе білімі жоқ адамдарға тек оларға ықтимал қауіп-қатерлер мен құрылғыны қауіпсіз жолмен пайдалану туралы тиісті нұсқау берілгенде және олар бақыланғанда ғана пайдалануға болады.
- Құрылғыны іске қоспас бұрын, пайдалану нұсқаулығын толығымен оқып шығыңыз және оны кейінірек пайдалану үшін сақтап қойыңыз.
- Бұл құрылғы балалардың ойыншығы емес.
- Құрылғыны тазалау және күтім көрсету жұмыстарын балалар 8 жастан аспайынша және үнемі қадағалауда болмайынша орындамауы керек.
- Құрылғыны және оның қуат кабелін 8 жасқа дейінгі балалардың қолы жетпейтін жерде бірге сақтаңыз.
- Дұрыс пайдаланбау құрылғының зақымдалуына және адам жарақатына әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны тек қолайлы розеткаларға қосыңыз. Желідегі кернеу құрылғыдағы зауыт тақтайшасында көрсетілген мәліметтерге сәйкес келуі керек.
- Қуат кабелі зақымданған болса, құрылғыны ешқашан пайдаланбаңыз.
- Әрбір тазалау немесе техникалық қызмет көрсету жұмысын орындау және құрылғыны тасымалдау алдында оны қуат көзінен ажыратыңыз.
- Егер құрылғыны құлатып немесе зақымдап алсаңыз, оны ешқашан пайдаланбаңыз.
- Электр құрылғыларын жөндеуді тек кәсіби мамандар жүргізуі керек. Өзін-өзі жөндеу пайдаланушыға үлкен қауіп төндіруі мүмкін.
- Құрылғыға отырмаңыз және оған ешқандай заттарды қоймаңыз.
- Құрылғыға бөгде заттарды салмаңыз.
- Құрылғыны ешқашан суға немесе басқа сұйықтыққа батырмаңыз.
- Дымқыл қолмен ешқашан кабельді тартпаңыз немесе қуат көзін ажыратпаңыз.

- Құрылғыны тек толық жиналған соң пайдалануға болады.
- Құрылғыны тегіс және құрғақ жерге қойыңыз.
- Құрылғыны аударып алмайтындай және ешкім оған немесе кабельге сүрінбейтіндей етіп орнатыңыз.
- Басқа заттар мен қабырғалардан кемінде келесі қашықтықты қалдырыңыз:
 - Алды және жоғары жағы: 50 см
 - Сол және оң жағы: 20 см
 - Арты: 5 см
- Орнатуға болатын ең жоғарғы бойлық: 2000 метр
- Құрылғының қызып кетуіне/зақымдалуына жол бермеу үшін желдеткіштердің бетін ешқашан жаппаңыз немесе оларға кедергі келтірмеңіз.
- Құрылғыны пайдаланбаған кезде, оны қуат көзінен ажыратып қойыңыз

ҚОЛДАНУ МАҚСАТЫ

Venta құрылғысы үйлердегі, кеңселердегі және демалыс орындарындағы бөлме ішіндегі ауаның сапасын жақсартуға арналған тұрмыстық құрал болып табылады. Бұл құрылғы ашық ауада қолдануға жарамайды. Құрылғының кез келген басқа қолданылуы немесе модификациясы мақсатсыз пайдалану болып саналады. Venta компаниясы орынсыз пайдалану нәтижесінде келтірілген зиян немесе жарақат үшін жауап бермейді.

Құрылғыны мақсатынан тыс пайдалану адамдардың денсаулығы мен өміріне қауіп төндіруі мүмкін. Ондай пайдалануға келесілер жатады:

- жарылыс қаупі бар бөлмелерде немесе жерлерде және/немесе агрессивті ортада пайдалану;
- еріткіштердің жоғары концентрациясы бар бөлмелерде пайдалану;
- бассейндерге немесе басқа ылғалды бөлмелерге жақын жерлерде пайдалану.

КЕПІЛДІК

Жоғары сапаның арқасында Venta-Luftwäscher GmbH компаниясы осы өнімді дұрыс пайдалану шартымен сатып алған сәттен бастап екі жыл ішінде ақаулардың болмауына кепілдік береді. Егер материал немесе өндіріс ақаулары табылса, VENTA сервисіне немесе дилерге хабарласыңыз. VENTA-ның жалпы кепілдік шарттары да қолданылады: www.venta-air.com

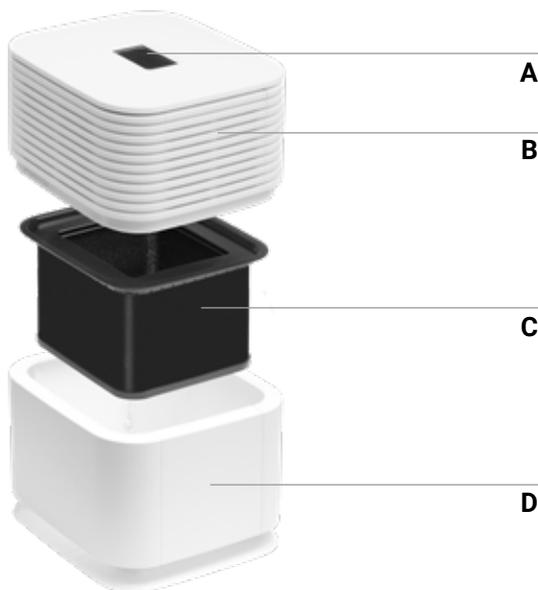
ЖЕТКІЗІЛІМ ҚҰРАМЫ

- 1 × Қысқаша нұсқаулық
- 1 × Қауіпсіздік нұсқаулары
- 1 × VENTA ауа тазартқышы
- 1 × Сүзгі блогы (құрылғыға енгізілген)
- 1 × Қуат көзі



СИПАТТАМАСЫ

- A** Дисплей
- B** Құрылғының үстіңгі бөлігі
- C** Сүзгі блогы
- D** Құрылғының астыңғы бөлігі



ПАЙДАЛАНУДЫ БАСТАУ

Алғаш рет пайдалану алдында орындалатын шаралар

- 1 Құрылғыны қаптамадан шығарыңыз және орнатыңыз. Құрылғының **(B)** үстіңгі бөлігін алыңыз.
- 2 Құрылғының **(D)** астыңғы бөлігінен **(C)** қапталған сүзгі блогын алыңыз. Сүзгі блогынан үлдірді алыңыз.
- 3 Фольга үлдірінен **(C)** шығарылған сүзгі блогын құрылғының **(D)** астыңғы бөлігіне орналастырыңыз.
- 4 Құрылғының үстіңгі бөлігін **(B)** құрылғының астыңғы бөлігінің **(D)** үстіне орналастырыңыз.
- 5 Құрылғының үстіңгі бөлігінің **(B)** артындағы ұяшыққа қуат блогын қосыңыз.
- 6 Қуат блогы спецификацияда көрсетілген сипаттамаларға сәйкес келетініне көз жеткізіңіз. Қуат блогын электр желісіне қосыңыз.
- 7 Құрылғы желіге қосылған кезде құрылғыны қосу және өшіру үшін қуат түймесі жанады. Құрылғыны қосу үшін қуат түймесін басыңыз.

Құрылғыны смартфонға немесе планшетке қалай жалғау керектігін "Smart Life қолданбасын конфигурациялау" бөлімінен білуге болады.

1



2



3



4



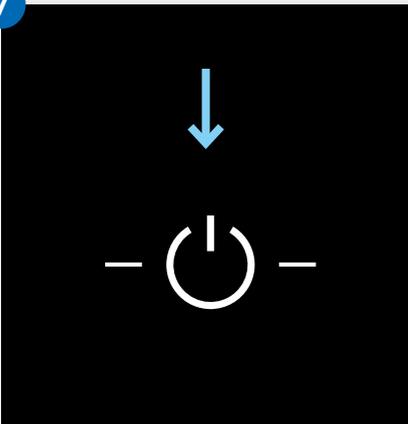
5



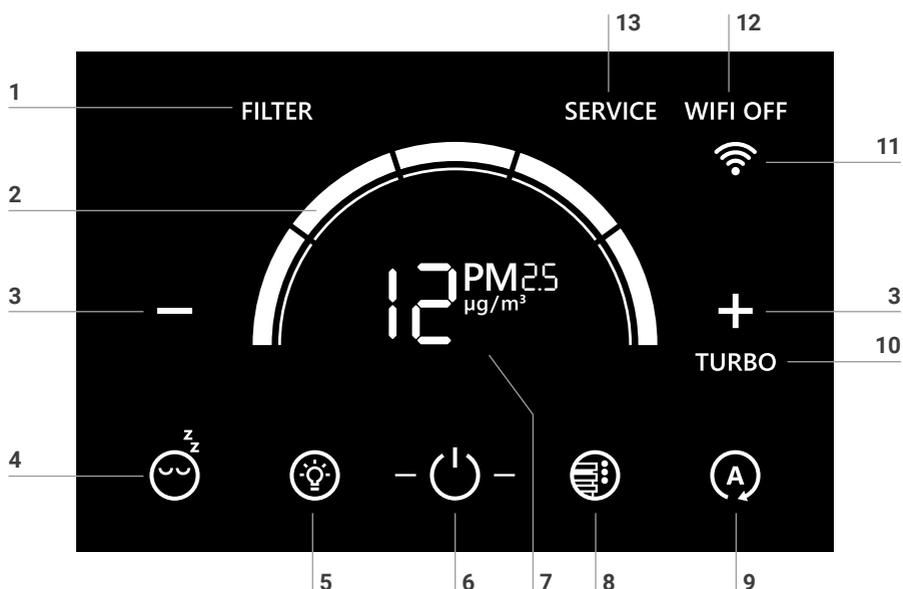
6



7



ДИСПЛЕЙ



- | | | | |
|---|---|----|------------------------------------|
| 1 | Сүзгіні ауыстыру қажет | 7 | Ауа сапасы |
| 2 | Жылдамдық деңгейі | 8 | Диодшам түстерін таңдаңыз |
| 3 | Жылдамдық деңгейін реттеу:
+ жоғарырақ / – төменірек | 9 | Автоматты режим түймесі |
| 4 | Ұйқы режимі түймесі | 10 | Турбо режимі |
| 5 | Диодшам жолағын ҚОСУ/ӨШІРУ –
жарықтықты реттеу | 11 | WiFi күйі |
| 6 | Құрылғыны қосу/өшіру | 12 | WiFi ҚОСУ/ӨШІРУ түймесі |
| | | 13 | Техникалық қызмет көрсету
қажет |

ОПЕРАЦИЯ

Дисплей Функция



Құрылғыны қосу немесе өшіру (6)

Түймені (6) қысқаша басқанда құрылғы қосылады немесе өшеді.



Жылдамдық сатысы (2)

Жылдамдықтың бес сатысын іске қосуға болады. Жылдамдық сатылары сегментелген сақина ретінде көрсетіледі. Жылдамдық деңгейі жоғарылаған сайын сақинаның келесі сегменті сағат тілімен артады. Мұнда 1-деңгей көрсетілген.



Жылдамдық деңгейін реттеу (3)

+ түймесін қысқаша басқанда желдеткіштің жылдамдығы "Турбо" максималды жылдамдығына дейін артады.
— түймесін қысқаша басқанда желдеткіштің жылдамдығы төмендейді.



Турбо (10)

Желдеткіштің максималды жылдамдығын іске қосу үшін **+** түймесін ең жоғарғы жылдамдық деңгейі іске қосылған соң тағы түртіңіз. Дисплейде турбо режимнің индикаторы (10) тұрақты жанып тұрады. Желдеткіштің максималды жылдамдығын өшіру үшін **—** түймесін түртіңіз. Дисплейдегі турбо (10) индикаторы сөнеді.



Автоматты режим (9)

түймесін (9) қысқаша басу арқылы іске қосылады немесе өшіріледі.
Қосу: түймесі үздіксіз жыпылықтайды. Бұл құрылғы бөлмедегі ауа сапасына байланысты желдеткіш деңгейін автоматты түрде реттейді.
Өшіру: түймесі тұрақты жанып тұрады. Құрылғы желдеткіштің орнатылған 1-5 жылдамдығымен жұмыс істейді.



Ұйқы режимі (4)

Қысқаша басу арқылы қосылады және 3 секунд ішінде қайта басу арқылы өшіріледі.

Қосу: Құрылғы жылдамдықтың 1-деңгейіне ауысады. Диодшам жолағы өшеді. Тек ұйқы режимінің түймесі (4) және қосу/өшіру түймесі (5) жанады (жарықтығы төмендетілген күйде).

Ұйқы режимінің (4) түймесін басқан кезде келесі дисплейлер/ функциялар шамамен 5 секундқа қолжетімді болады:

- 1-жылдамдық деңгейін өзгертуге арналған **+** және **—** түймелері (3);
- WiFi желісін қосуға/өшіруге болады;
- диодшам жолағын (5) қосуға/өшіруге және көмескілеуге болады;
- диодшам түстерін (8) өзгертуге болады.



Ұйқы режимі (4)

Өшіру: Ұйқы режимінен шығу үшін "Ұйқы режимі" түймесін (4) шамамен 3 секунд басып тұрыңыз. Барлық дисплейлер/функциялар қалыпты жарықтықта жанады және қолжетімді болады. Құрылғы орнатылған жылдамдық деңгейінде жұмыс істейді.



Ауа сапасы

Түсті дисплей мкг/м³ PM2.5 AQI АҚШ Мағынасы

	Жасыл	0-12	0-50	Жақсы
	Сары	12,1-35,4	51-100	Орташа
	Сарғылт	35,5-55,4	101-150	Сезімтал адамдар үшін зиянды
	Қызыл	55,5-150,4	151-200	Зиянды
	Қызыл	150,5-250,4	201-300	Денсаулыққа өте зиянды
	Қызыл	≥250,5	301-500	Қауіпті

Өлшенген мәні 99 мкг/м³ шамасынан асатын бөлшектер үшін дисплейде "Ні" (Жоғары) жазуы көрінеді.



Диодшам жолағы (5)

Бір басқанда қосылады немесе өшеді.

Қалаған жарық деңгейін орнатыңыз:

- Диодшам жолағы түймесін (5) түртіп, оны диодшам жолағының түймесі (5) мен ауа сапасының индикаторы (7) жыпылықтай бастағанша шамамен 3 секунд ұстап тұрыңыз. + және – түймелері (3) жарықтығын 8 деңгейге өзгертеді.
- Диодшам жолағының түймесін (5) қайтадан түртіп, оны қайтадан тұрақты жанғанша шамамен 3 секунд ұстап тұрыңыз.



Диодшам түстері (8)

Оларды қысқаша түрту арқылы таңдауға болады.

Үй ішіндегі ауаның ағымдағы сапасы (ауа сапасы) туралы ақпарат алу:

Қосу: Диодшам түстері түймесін (8) 3 секунд басып тұрыңыз. Ауа сапасы дисплейіндегі (7) "air quality" (ауа сапасы) сөзі тұрақты жанып тұрады. Диодшам жолағы бөлмедегі ауаның ағымдағы сапасын түстер арқылы көрсетеді. Түстің сипаттамасы мен нақты мағынасын кестедегі "Ауа сапасы" бөлімінен қараңыз.

Өшіру: Диодшам түстері түймесін (8) тағы бір рет басыңыз. Ауа сапасы дисплейіндегі (7) "air quality" жазуы өшеді. Диодшам жолағы таңдалған түсте жанады.

Дисплей Функция



Диодшам жолағының түсі туралы ақпарат

Тұрақты жану:

Құрылғының мінсіз жұмысын білдіреді.

Диодшам жолағының бойымен жылжитын көк жарық:

Кірістірілген бағдарламалық жасақтаманы жаңарту жүріп жатыр.

Техникалық қызмет көрсету қажет болған жағдайда, мына хабарламалар пайда болады:

Дисплей Функция

FILTER

Сүзгілер (1)

Сүзгілерді ауыстыру керек ("Тазалау және күтім көрсету" тарауын, "Сүзгілерді ауыстыру" бөлімін қараңыз).

SERVICE

Қызмет көрсету (13)

Сүзгі вакуумделуі керек ("Қызмет көрсету" бөліміндегі "Тазалау және күтім көрсету" тарауын қараңыз).

WiFi / КІРУ НҮКТЕСІ

Дисплей Функция



WiFi байланысы

WiFi белгішесін (11) басу арқылы қосылады және өшеді.

WiFi байланысы қосулы:



WiFi белгішесі (11) жыпылықтайды: WiFi байланысы өшірулі / Құрылғы WiFi байланысына қосылуды күтіп тұр.



WiFi белгісінің (11) төменгі екі сегменті үнемі жанып тұрады, жоғарғы екеуі кезектесіп жанады: WiFi мен бұлт арасында байланыс орнатылды.



WiFi белгісі (11) тұрақты жанып тұрады: WiFi мен бұлт арасында байланыс сәтті орнатылды.



Venta құрылғысы кіру нүктесі режимінде:

Нүкте тұрақты жанып тұрады және үш қабылдау жолағы өсу ретімен көрсетіледі: VENTA құрылғысы кіру нүктесі режимінде және Smart Life қолданбасында баптауға дайын.

WiFi OFF

WiFi байланысы өшірулі:

WiFi өшірулі шамы 12 жанса: WiFi модулі деректерді жібермейді немесе қабылдамайды және ешқандай желіге немесе құрылғыға қосылмаған.

КОНФИГУРАЦИЯ ЖӘНЕ SMART LIFE ҚОЛДАНБАСЫ



Кіру нүктесі режимі

Алғаш іске қосылған кезде құрылғы автоматты түрде кіру нүктесі режиміне өтеді. Кіру нүктесі режимін WiFi белгісін (11) 3 секунд басып тұру арқылы кез келген уақытта қосуға болады. Кіру нүктесі режимі дисплейде үш WiFi белгісінің қабылдау жолағы төменнен жоғары қарай жанған кезде іске қосылады. •   

WLAN желісін іске қосу

Смартфонның немесе планшеттің үйдегі WLAN желісіне жалғанғанын және Bluetooth іске қосулы екенін тексеріңіз.



"Smart Life – Smart Living" қолданбасын орнатыңыз

Смартфонға тегін "Smart Life – Smart Life" қолданбасын орнатыңыз.

WiFi желісін баптаңыз

"Smart Life – Smart Living" қолданбасын жүктеп, орнатқаннан кейін оны ашыңыз.

- Пайдаланушы тіркелгісін жасаңыз және оған кіріңіз.
- Егер қолданбада құрылғыңыз пайда болса, "Құрылғы қосу" түймесін түртіңіз. Болмаса, + белгісін, "Құрылғы қосу", "Шағын үй құрылғысы", "Ылғалдандырғыш" (BLE +Wi-Fi) түймесін түртіңіз. WiFi желіңізді таңдап, WiFi құпиясөзін енгізіңіз.

Келесіге көз жеткізіңіз ...

- маршрутизатор құрылғыға 2,4 ГГц диапазонындағы радио желісін тағайындайды. Өкінішке орай 5 ГГц диапазонындағы радио желілеріне қолдау көрсетілмейді.
- Маршрутизатор 802.11b/g/n стандартын қолдайды.
- IOS 11.0 немесе одан жоғары нұсқасы немесе Android 6.0 немесе одан жоғары нұсқасы орнатылған. Қажет болса, смартфонның немесе планшеттің операциялық жүйесін жаңартыңыз.

Егер WiFi баптау кезінде қиындықтар туындаса, "Егер ... болса не істеуім керек?" тарауын қараңыз. Сайтта қосымша ақпарат берілген: www.venta-air.com

ТАЗАЛАУ / КӨТІМ КӨРСЕТУ

 **Абайлаңыз!** Барлық шараларды орындаған кезде құрылғының өшірілгеніне және розеткадан ажыратылғанына кезінде көз жеткізіңіз! Қорғаныс маскасы мен қолғабын қолданыңыз! Пайдаланылған VENTA сүзгісін қалтаға салып, оны тұрмыстық қоқысқа тастаңыз.

Сүзгіні ауыстыру

VENTA сүзгісінің қызмет ету мерзімі – шамамен 1 жыл (24 сағат бойы үздіксіз жұмыс істегенде). Сүзгінің қызмет ету мерзімі жұмыс істеген сағаттар санына және бөлмедегі ауа сапасына байланысты. **FILTER** (Сүзгі) индикаторы (1) сүзгіні ауыстыру қажеттілігін көрсетеді.

- 1 Құрылғының үстіңгі бөлігін алыңыз. Құрылғының астыңғы бөлігінен қапталған сүзгі блогын алыңыз.
- 2 Жаңа сүзгі блогын қаптамасынан шығарып, құрылғының астыңғы бөлігіне салыңыз.
- 3 Құрылғыны жинап, оны пайдалануға қойыңыз.
- 4 **FILTER** (Сүзгі) дисплейін (1) түртіп, оны сөнгенше шамамен 3 секунд ұстап тұрыңыз.

Қызмет көрсету

Мінсіз таза жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін **SERVICE** (Қызмет) индикаторы (13) әр 4 Апта сайын тазалау жұмыстарын орындау керектігін еске салады.

- 1 Құрылғының үстіңгі бөлігін алыңыз.
- 2 Астыңғы бөліктен сүзгі блогын шығарып алыңыз.
- 3 Сүзгі блогының ішкі қабырғаларын шаңсорғышпен тазалаңыз.
- 4 Сүзгі блогын орнына салып, құрылғының жоғарғы бөлігіне қойыңыз.
- 5 **SERVICE** дисплейін (13) түртіп, оны сөнгенше шамамен 3 секунд ұстап тұрыңыз.

Қайта орнату мәзірі

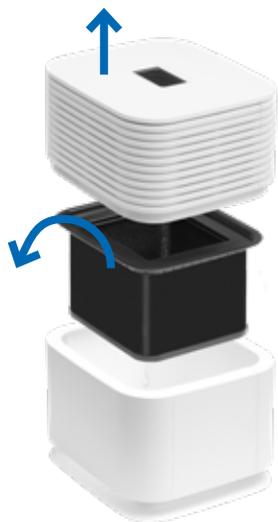
Қажет болса, дисплейде көрсетілмесе де, күтім көрсету жұмыстарын кез келген уақытта орындауға болады.

Қосу/Өшіру түймесін  (6) түртіп, дисплейде FILTER, CLEANING және SERVICE жазуы жыпылықтағанша шамамен 3 секунд ұстап тұрыңыз. Одан кейін орындалған шараларды түртіп, оларды сөнгенше шамамен 3 секунд ұстап тұрыңыз.

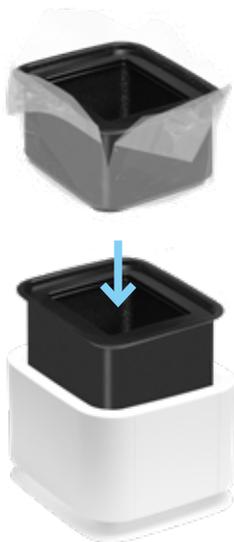
Сосын жыпылықтаған Қосу/Өшіру түймесін  (6) түртіңіз. Осыдан кейін ол үздіксіз жанып тұрады. Орындалған шаралар туралы келесі еске салғыштар қайтадан кезекпен көрсетіледі.

Сүзгіні ауыстыру

1



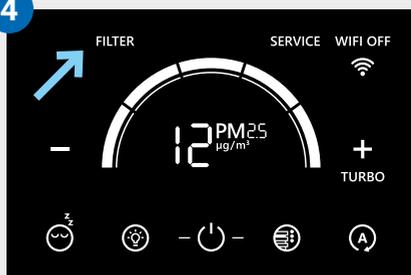
2



3



4



FILTER

3 сек.



Қызмет көрсету

1



2



3



4



5



ҚҰРЫЛҒЫНЫ ТАЗАЛАУ



Абайлаңыз! Барлық шараларды орындаған кезде құрылғының өшірілгеніне және розеткадан ажыратылғанына кезінде көз жеткізіңіз!

Құрылғының үстіңгі бөлігін тазалау

Құрылғының үстіңгі бөлігін құрғақ шүберекпен/қылшақпен немесе сәл дымқыл шүберекпен тазалаңыз!

Абайлаңыз! Құрылғының үстіңгі бөлігін ағынды су астында жууға болмайды! Тазалау қоспаларын қолданбаңыз.

Дисплейді тазалау

Дисплейді тек құрғақ шүберекпен немесе дисплейді тазалайтын арнайы шүберекпен тазалаңыз!

Абайлаңыз! Дисплейді ылғал немесе тым ылғал шүберекпен тазаламаңыз! Тазалау қоспаларын қолданбаңыз.

ТЕХНИКАЛЫҚ ДЕРЕКТЕР

Модель	AP730/AP735
Түстер	ақ / қара
Қолайлы бөлме көлемі	75 м² дейін
Интерактивті сенсорлық дисплей	стандартты
Қолданбаларды басқару / Дауыстық көмекші	стандартты WiFi / Google, Alexa
Өлшеу датчиктері	Ауа сапасы PM2.5
VENTA сүзгісі	стандартты 1 еселік
Қуат деңгейлері	5 + Автоматты + ТУРБО + Ұйқы
Шу деңгейі	22 / 27 / 34 / 40 / 45 дБ (SPL)
ТУРБО режимінің шу деңгейі	55 дБ (SPL)
Қуат тұтыну	4 / 6 / 8 / 13 / 21 Вт
ТУРБО режимінің қуат шығыны	60 Вт
Желі кернеуі	100-240 В~, 50-60 Гц
Өлшемдері (Ұ × Е × Б)	34 × 33 × 44 см
Салмағы	шамамен 6,8 кг
WLAN жиілігінің ауқымы	2412 - 2480 МГц
WLAN сигналының қуаты	макс. 20 дБм

* стандартты 2,5 м төбелермен

Бөлменің ауа жүктемесіне байланысты бөлме көлемінің сәйкестігі:

- Бөлмедегі ауаның жеңіл ластануы: бөлменің ауданы 75 м² дейін (>AQI 0-100),

- Бөлмедегі ауаның орташа ластануы: бөлменің ауданы 50 м² дейін (>AQI 101-200)

- Бөлмедегі ауаның ауыр ластануы: бөлменің ауданы 25 м² дейін (>AQI 201-500)

Өзгертулер мен қателер болуы мүмкін.

ҚОСАЛҚЫ ҚҰРАЛДАР

Қосалқы құралдарға телефон немесе www.venta-air.com вебсайты арқылы тапсырыс беруге болады.

ДЕРЕКТЕРДІ ҚОРҒАУ

Сіздің деректеріңізді VENTA-Luftwäscher GmbH құпия түрде өңдейді. Деректерді қорғау туралы қосымша ақпаратты біздің деректерді қорғау жөніндегі нұсқаулығымыздан мына жерден таба аласыз: www.venta-air.com

ҚОҚЫСҚА ТАСТАУ



"Дөңгелектердегі ортасы сызылған қоқыс жәшігі" белгісі пайдаланылған электрлік және электрондық жабдықты (WEEE) бөлек тастау қажет дегенді білдіреді. Мұндай жабдықта қоршаған ортаға зиянды және қауіпті заттар болуы мүмкін. Бұл құрылғылар электрлің және электрондық құрылғылардың арнайы жинау пункттерінде кәдеге жаратылуы және сұрыпталмаған тұрмыстық қалдықтарға тасталмауы тиіс. Осылайша сіз ресурстар мен қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз. Толық ақпараты алу үшін жергілікті тиісті мекемелермен хабарласыңыз.

Құрылғыны тастамас бұрын барлық жеке деректердің жойылғанына көз жеткізіңіз. Venta желілік құрылғысын зауыттық параметрлерге қалпына келтіру және барлық сақталған WLAN параметрлерін жою және барлық сақталған басқа параметрлерді жою кезінде келесі әрекеттерді орындаңыз: Күту режимінде құрылғыны зауыттық параметрлерге қайтару үшін қуат түймесін 5 секунд басып тұрыңыз.



Бұл қаптама материалдарын қайта өңдеуге болады. Қаптаманы экологиялық таза әдіспен қайта өңдеңіз және оны қайта өңдеу орнына тапсырыңыз.

Балалар полиэтилен пакеттермен және қаптау материалдарымен ойнамауы керек, өйткені жарақат алу немесе тұншығу қаупі бар. Мұндай материалдарды қауіпсіз жерде сақтаңыз немесе оларды қоршаған ортаға зиянсыз жолмен тастаңыз.

ЕГЕР ...

... дисплейде ҚОСУ/ӨШІРУ түймесі (6) көрінбесе не болады?

Қуат сымының ашасы дұрыс розеткаға қосылғанын тексеріңіз.

... қуат сымының ашасы желіге дұрыс қосылған болса да ҚОСУ/ӨШІРУ түймесі (6) дисплейде көрінбейді ме?

Қуат сымының ашасы дұрыс розеткаға қосылғанын тексеріңіз.

... дисплейде бөлшектерді өлшеу мәнінің (PM) орнына "Hi" жазуы көрінеді ме?

Бөлшектерді өлшеу мәні 99 мкм/м³ шамасынан асады.

... дисплейді түрткен кезде фонда ақ жолақтар көрінеді ме?

Бұл құбылыс құрғақ бөлмелердегі электрстатикалық зарядтардан туындайды, ол ақау емес және құрылғының жұмысына әсер етпейді. Ақ жолақтар біраз уақыттан кейін жоғалады.

... WiFi байланысы орнатылмай жатыр ма?

Маршрутизатор құрылғыға 2,4 ГГц диапазонындағы радио желісін тағайындағанына көз жеткізіңіз. Өкінішке орай 5 ГГц диапазонындағы радио желілеріне қолдау көрсетілмейді. Маршрутизаторыңыз IEEE 802.11b/g/n деректер тасымалдау стандарттарын қолдауы керек. IOS 11.0 немесе Android 6.0 нұсқасы не одан жоғарысы орнатылған болуы керек. Қажет болса, смартфонның немесе планшеттің операциялық жүйесін жаңартыңыз.

... дисплейде тек ҚОСУ/ӨШІРУ түймесі (6) және ұйықтап жатқан бет (4) көрсетіледі ме?

Бұл қате емес, бұл — ұйқы режимі. Бұл режимде құрылғыға тиіспеу керек...

Құрылғы ең төменгі жылдамдықта жұмыс істейді және жарықтығы төмендейді. Ұйқы режимі түймесін (4) (ұйықтап жатқан адам беті) басып, оны 3 секунд ұстап тұрыңыз. Осыдан кейін құрылғы қайтадан қалыпты режимде жұмыс істейді.

LABAI AČIŪ!

Neabejojame, kad šis VENTA modelis viršys jūsų lūkesčius. Tikimės, jums patiks.

Užregistruokite savo VENTA įrenginį: www.venta-air.com

GERB. KLIENTE,

galingasis „AeroStyle Compact Air Purifier“ oro valytuvas sumažina dulkių, virusų ir formaldehido dujų kiekį vidaus patalpų ore. Naudodamas technologiją „AirFlow 360“ jis užtikrina itin efektyvų oro valymo našumą, o išvalytas oras paskirstomas tolygiai, be erzinančių skersvėjų. Tuo pat metu technologija „HEPA Performance“ atsako už tolygiai aukštą oro valymo efektyvumą.

NAUDOJAMI SIMBOLIAI



Atsargiai: pavojus sveikatai ir gaminio vientisumui.



Prietaisas atitinka CE, UKCA ir FCC žymėjimo standartus.



Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir ją vadovaukitės!



Prietaisas atitinka II apsaugos klasę.

TURINYS

Saugos nurodymai	242	Konfigūravimas ir „Smart life“	
Paskirtis	243	programėlė	251
Garantija	244	Valymas / priežiūra	252
Rinkinio dalys	244	Prietaiso valymas	255
Aprašymas	244	Techniniai duomenys	255
Paruošimas naudoti	245	Priedai	256
Ekranas	247	Duomenų apsauga	256
Naudojimas	248	Utilizavimas	256
„WiFi“ / interneto prieigos taškas	250	Ką daryti, jei...?	257

SAUGOS NURODYMAI

Perskaitykite visą šią naudojimo instrukciją, išsaugokite ją vėlesniam naudojimui ir laikykitės visų saugos nuorodų bei naudojimo paskirties. Naujausią naudojimo instrukcijos versiją rasite mūsų interneto svetainėje www.venta-air.com

- Šiuo prietaisu gali naudotis vaikai nuo 8 m. ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo ar protiniai gebėjimai yra riboti, arba neturintys pakankamai patirties bei žinių, jei jie prižiūrimi arba išmokomi saugiai naudotis prietaisu ir supažindinami su galimais pavojais.
- Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją iki galo prieš pradėdami naudoti prietaisą ir išsaugokite ateičiai.
- Šis prietaisas nėra skirtas žaisti vaikams.
- Prietaiso valymo ar priežiūros darbų negali atlikti jaunesni nei 8 metų vaikai, jeigu jie nėra prižiūrimi.
- Pasirūpinkite, kad prietaiso ir jo laidų negalėtų pasiekti vaikai iki 8 metų amžiaus.
- Dėl netinkamo naudojimo prietaisas gali būti sugadintas arba naudotojas gali susižeisti.
- Prietaisąjunkite tik į tinkamą maitinimo lizdą. Įtampa ant prietaiso duomenų plokštelės turi atitikti jūsų maitinimo tinklo įtampą.
- Draudžiama naudoti prietaisą su pažeistu maitinimo laidu.
- Prieš atlikdami prietaiso valymo ar priežiūros darbus ir jį transportuodami išjunkite iš maitinimo tinklo.
- Draudžiama naudoti prietaisą, jei jis buvo numestas ar kaip nors kitaip pažeistas.
- Elektrinius prietaisus remontuoti gali tik profesionalūs specialistai. Mėgėjiškas remontas kelia rimtą pavojų naudotojui.
- Nesisėskite ant prietaiso ir nedėkite ant jo jokių daiktų.
- Į prietaisą nedėkite pašalinių daiktų.
- Draudžiama panardinti prietaisą į vandenį ar kitokį skystį.
- Norint išjungti maitinimo adapterį iš maitinimo lizdo draudžiama traukti už laido ar imti šakutę drėgnomis rankomis.
- Naudoti prietaisą galima tik iki galo surinktą.
- Prietaisą statykite ant stabilaus, plokščio ir sauso paviršiaus.

- Prietaisą padėkite taip, kad jo netyčia kas nors neapverstų ir neužkliūtų už jo ar jo laido.
- Palikite bent jau nurodytus tarpus nuo kitų daiktų ar sienų:
 - Priekyje ir virš prietaiso: 50 cm
 - Iš kairės ir dešinės pusės: 20 cm
 - Galinėje pusėje: 5 cm
- Didžiausias aukštis, kuriame galima naudoti: 2000 metrų
- Jokiu būdu neuždenkite oro angų, kad prietaisas neperkaistų ir nebūtų pažeistas.
- Jei prietaiso nenaudojate, išjunkite jį iš maitinimo tinklo lizdo.

PASKIRTIS

„Venta“ prietaisas yra buitinis prietaisas, skirtas pagerinti vidaus patalpų oro kokybę namuose, biuruose ir laisvalaikio centruose. Šis prietaisas nėra skirtas naudoti lauke. Naudojimas kitokiomis sąlygomis ar prietaiso modifikavimas yra laikomi netinkamu naudojimu. „Venta“ neatsako už žalą ar sužalojimus dėl netinkamo naudojimo.

Naudojant prietaisą ne pagal paskirtį gali kilti pavojus sveikatai ir gyvybei. Tarp neleistinių naudojimo sąlygų yra ir šios:

- patalpose ar vietose, kuriose yra sprogo rizika ir (arba) agresyvi atmosfera;
- patalpose, kuriose didelė tirpiklių koncentracija;
- netoli baseinų ar kitų šlapių vietų.

GARANTIJA

Dėl aukštos gaminio kokybės „Venta-Luftwäscher GmbH“ suteikia šiam gaminiui dvejų metų garantiją nuo defektų, skaičiuojant nuo įsigijimo datos, jei prietaisas naudojamas tinkamai. Pastebėję medžiagų ar gamybos defektą praneškite VENTA aptarnavimo skyriui arba savo pardavėjui. Taikomos ir VENTA bendrosios garantijos sąlygos: www.venta-air.com

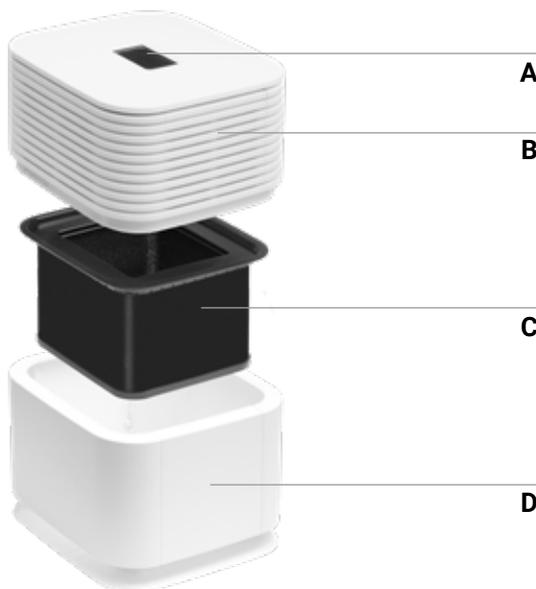
RINKINIO DALYS

- 1 × Glaustas naudojimo vadovas
- 1 × Saugos nurodymų rinkinys
- 1 × „VENTA Air Purifier“ oro valytuvas
- 1 × Filtravimo blokas (integruotas prietaise)
- 1 × Maitinimo adapteris



APRAŠYMAS

- A** Ekranas
- B** Viršutinė prietaiso dalis
- C** Filtravimo blokas
- D** Apatinė prietaiso dalis



PARUOŠIMAS NAUDOTI

Prieš naudojant pirmą kartą

- 1 Išpakuokite prietaisą ir surinkite. Nuimkite viršutinę prietaiso dalį **(B)**.
- 2 Išimkite supakuotą filtravimo bloką **(C)** iš apatinės prietaiso dalies **(D)**. Nuimkite pakavimo plėvelę nuo filtravimo bloko.
- 3 Įstatykite išpakuotą filtravimo bloką **(C)** į apatinę prietaiso dalį **(D)**.
- 4 Uždėkite viršutinę prietaiso dalį **(B)** ant apatinės prietaiso dalies **(D)**.
- 5 Į maitinimo lizdą viršutinės dalies galinėje pusėje **(B)** įstatykite maitinimo adapterio kištuką.
- 6 Įsitinkinkite, kad maitinimo adapterio specifikacijos atitinka pateiktąsias prietaiso specifikacijose. Įjunkite maitinimo adapterį į maitinimo tinklą.
- 7 Įjungus prietaisą į maitinimo tinklą, užsidega įjungimo mygtukas, su kuriuo galima prietaisą įjungti ir išjungti. Trumpu įjungimo mygtuko palietimu prietaisas įjungiamas.

Informacija apie tai, kaip susieti prietaisą su savo išmaniuoju telefonu ar planšetiniu kompiuteriu pateikiama skyriuje „Smart Life programėlės konfigūravimas“.

1



2



3



4



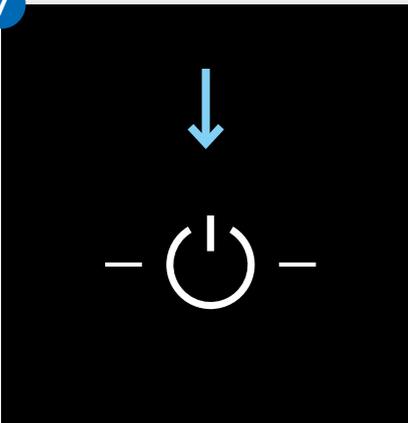
5



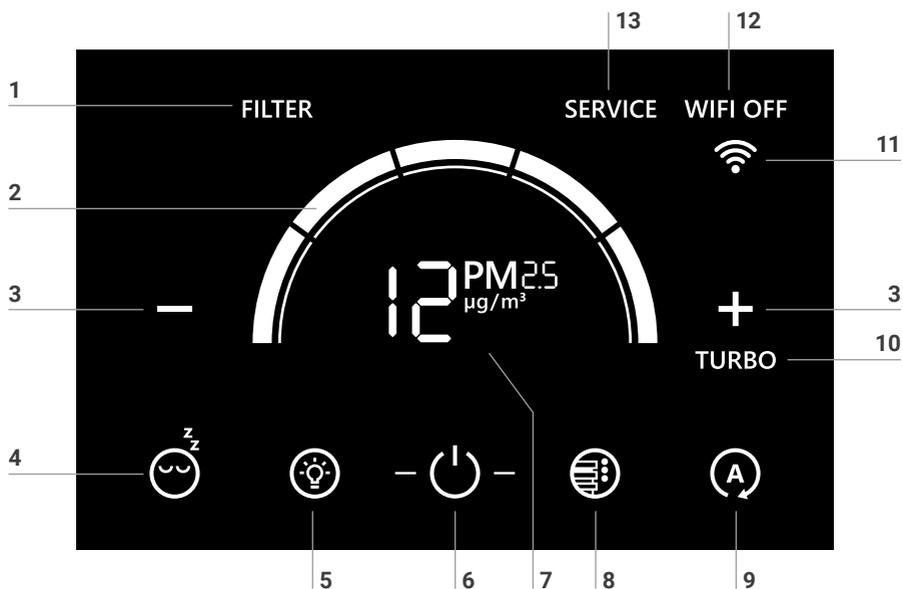
6



7



EKRANAS



- 1 Reikia keisti filtrą
- 2 Greičio lygis
- 3 Greičio lygio reguliavimas:
+ didesnis / – mažesnis
- 4 Miego režimo mygtukas
- 5 LED apšvietimo juostos įjungimas /
išjungimas – ryškumo reguliavimas
- 6 Prietaiso įjungimas / išjungimas
- 7 Oro kokybė
- 8 Pasirinkti LED apšvietimo spalvas
- 9 Automatinio režimo mygtukas
- 10 Turbo režimas
- 11 „WiFi“ būseną
- 12 „WiFi“ įjungimo / išjungimo mygtukas
- 13 Reikia atlikti priežiūros darbus

NAUDOJIMAS

Ekranas Funkcija rodmuo



Prietaiso įjungimas / išjungimas (6)

Trumpu mygtuko  (6) palietimu prietaisas įjungiamas arba išjungiamas.



Greičio lygis (2)

Galima įjungti penkis greičio lygius. Greičio lygiai rodomi puslankio formos segmente. Didinant greičio lygį, užsidega kitas puslankio segmentas kryptimi pagal laikrodžio rodyklę. Čia rodomas 1 lygis.



Greičio lygio reguliavimas (3)

Ventiliatoriaus sukimosi greitis didinamas trumpu mygtuko **+** paspaudimu iki didžiausio, įskaitant maksimalų greitį „Turbo“.

Ventiliatoriaus sukimosi greitis mažinamas trumpu mygtuko **–** palietimu.



Turbo (10)

Maksimalus ventiliatoriaus greitis įjungiamas dar kartą paliečiant mygtuką **+** po to, kai buvo nustatytas didžiausias greičio lygis. Ekране nepertraukiamai šviečia TURBO indikatorius (10). Maksimalus ventiliatoriaus greitis išjungiamas paliečiant mygtuką **–**. Ekране švietęs „turbo“ indikatorius (10) išsijungia.



Automatinis režimas (9)

Įjungiamas ir išjungiamas trumpu mygtuko  (9) palietimu.

Įjungta: mygtukas  nuolat mirkčioja. Priklausomai nuo oro patalpoje kokybės, prietaisas automatiškai reguliuoja ventiliatoriaus lygius.

Išjungta: mygtukas  nuolat šviečia. Prietaisas veikia 1–5 ventiliatoriaus greičiu.



Miego režimas (4)

Įjungiamas trumpu  palietimu, o išjungiamas palietus ir palaikius 3 sekundes.

Įjungta: prietaisas įsijungia 1 greičio lygiu. LED apšvietimo juosta būna išjungta. Šviečia tiktai miego režimo mygtukas (4) ir įjungimo / išjungimo mygtukas (5) sumažintu ryškumu.

Trumpai palietus miego režimo mygtuką (4), apie 5 sekundes rodomos tokios funkcijos:

- Mygtukais **+** ir **–** (3) galima keisti greičio lygį iš 1
- Galima įjungti / išjungti „WiFi“
- Galima įjungti / išjungti ir prislopinti LED apšvietimo juostą (5)
- Galima keisti LED apšvietimo juostos spalvas (8).

Išjungta: Norėdami išjungti miego režimą, paspauskite ir apie 3 sekundes palaikykite miego režimo mygtuką (4). Visi ekrano rodmenys ir funkcijos pradės šviesti įprastu ryškumu ir juos bus galima naudoti. Prietaisas veiks nustatytu greičio lygiu.



Oro kokybė

Rodoma spalva	µg/m ³ PM2.5	AQI US	Reikšmė	
	Žalia	0–12	0–50	Gera
	Geltona	12,1–35,4	51–100	Vidutinė
	Oranžinė	35,5–55,4	101–150	Nesveika jautriems žmonėms
	Raudona	55,5–150,4	151–200	Nesveika
	Raudona	150,5–250,4	201–300	Labai nesveika
	Raudona	≥ 250,5	301–500	Pavojinga

Esant didesnei negu 99 µg/m³ dalelių koncentracijai, ekrane rodoma „Hi“ (didelė).



LED apšvietimo juosta (5)

Ijungiama ir išjungiama trumpu palietimu.

Nustatykite pageidaujimą ryškumą:

- Palieskite ir apie 3 sekundes palaikykite LED apšvietimo juostos mygtuką (5), kol LED juostos mygtukas (5) ir oro kokybės indikatorius (7) pradės mirkčioti. Mygtukais + ir – (3) galima 8 lygiais keisti ryškumą.
- Vėl palieskite ir apie 3 sekundes palaikykite LED juostos mygtuką (5), kol jis vėl pradės nepertraukiamai šviesti.



LED spalvos (8)

Pasirenkamos trumpai jas paliečiant.

Peržiūrėkite, kokia patalpos oro kokybė (oro kokybė):

Ijungti: palieskite ir 3 sekundes palaikykite LED spalvų mygtuką (8). Oro kokybės ekrano vietoje nuolat švies užrašas „air quality“ (7) (oro kokybė). LED apšvietimo juosta skirtingomis spalvomis pateiks informaciją apie tuo metu esančią oro patalpoje kokybę. Spalvų aprašymai ir tikslai reikšmė aprašoma skyriuje „Oro kokybė“ pateikiamoje lentelėje.

Išjungti: trumpai palieskite LED spalvų mygtuką (8) dar kartą. Užrašas „air quality“ (oro kokybė) oro kokybės ekrano vietoje (7) bus išjungiamas. LED juosta pradeda šviesti pasirinkta spalva.



Informacija apie LED juostos spalvas

Tolygiai šviečia:

Prietaisas veikia be priekaištų.

LED juosta bėga mėlyna šviesa:

Atnaujinama programinė aparatinė įranga.

Kai reikia atlikti priežiūros darbus, pasirodo tokie pranešimai:

**Užrašas
ekrane**

Funkcija

FILTER

Filtrai (1)

Būtina pakeisti filtrus (žr. dalį „Filtrų keitimas“ skyriuje „Valymas ir priežiūra“).

SERVICE

Techninė priežiūra (13)

Iš filtro dulkių siurbliu būtina išsiurbti nešvarumus (žr. skyriaus „Valymas ir priežiūra“ dalį „Techninė priežiūra“).

„WIFI“ / INTERNETO PRIEIGOS TAŠKAS

**Užrašas
ekrane**

Funkcija



„WiFi“ ryšys

Ijungiamas ir išjungiamas trumpai palietus „WiFi“ piktogramą (11).



„WiFi“ ryšys įjungtas:

„WiFi“ simbolis (11) mirkčioja: „WiFi“ ryšys išjungtas / Prietaisas laukia „WiFi“ ryšio.



Apatiniai du „WiFi“ simbolio (11) segmentai šviečia nuolat, o viršutiniai du užsidega vienas po kito. Užmegztas „WiFi“ ryšys su debesimi.



„WiFi“ simbolis (11) šviečia nuolat: Sėkmingai užmegztas „WiFi“ ryšys su debesimi.



VENTA prietaisas veikia interneto prieigos taško režimu:

Taškelis šviečia nuolat, o trys ryšio juostelės atsiranda didėjančia seka: VENTA prietaisas veikia interneto prieigos taško režimu ir yra pasiruošęs atlikti nustatymus „Smart Life“ programėlėje.

WIFI OFF

„WiFi“ ryšys išjungtas:

„WiFi Off“ simbolis (12) šviečia nuolat: „WiFi“ modulis neišsiunčia arba nepriima duomenų ir nėra prisijungęs prie jokio tinklo ar prietaiso.

KONFIGŪRAVIMAS IR „SMART LIFE“ PROGRAMĖLĖ



Interneto prieigos taško režimas

Paleidus pirmą kartą, prietaisas automatiškai veikia interneto prieigos taško režimu. Interneto prieigos taško režimą galima bet kada įjungti palietus ir 3 sekundes palaikius „WiFi“ simbolį (11). Interneto prieigos taško režimo įjungimas patvirtinamas, kai trys ryšio priėmimo juostelės „WiFi“ simboliuje ekrane užsidega viena po kitos iš apačios į viršų . • • •

WLAN tinklo įjungimas

Įsitikinkite, kad jūsų išmanusis telefonas ar planšetinis kompiuteris būtų prijungti prie namų WLAN tinklo ir būtų įjungtas „Bluetooth“ ryšys.



Įsiedikite „Smart Life – Smart Living“ programėlę

Įsiedikite nemokamą „Smart Life – Smart Living“ programėlę savo išmaniajame telefone.

„WiFi“ nustatymai

Atsisiuntę ir įsiedinę „Smart Life – Smart Living“ programėlę ją įsijunkite.

- Susikurkite naudotojo paskyrą ir prisijunkite.
- Jei programėlėje matomas jūsų prietaisas, paspauskite „Add device“ (įtraukti prietaisą). Kitu atveju paspauskite +, „Add device“ (įtraukti prietaisą), „Small home appliance“ (smulkioji buitinė technika), „Humidifier (BLE +Wi-Fi)“ (drėkintuvas). Pasirinkite savo „WiFi“ tinklą ir įveskite jo slaptažodį.

Pasirūpinkite, kad...

- prietaisas būtų naudojamas radijo ryšio tinkle, 2,4 GHz juostoje per jūsų maršrutizatorių. Deja, radijo ryšys 5 GHz juostoje nėra palaikomas.
- Jūsų maršrutizatorius palaiko 802.11b/g/n standartą.
- Naudojate iOS 11.0 arba naujesnę arba „Android“ 6.0 arba naujesnę versiją. Jei reikia, atnaujinkite operacinę sistemą savo telefone ar planšetiniame kompiuteryje.

Jei nepavyksta sukonfigūruoti „WiFi“ nustatymų, žr. atitinkamą dalį skyriuje „Ką daryti, jei...“. Daugiau informacijos pateikiama www.venta-air.com

VALYMAS / PRIEŽIŪRA

 **Atsargiai!** Pasirūpinkite, kad prietaisas būtų išjungtas ir jo maitinimo adapteris būtų neįjungtas į maitinimo tinklą, atliekant bet kokius darbus! Naudokite apsauginę kaukę ir pirštines! Senus VENTA filtrus sudėkite į pakuotę ir išmeskite su buitinėmis atliekomis.

Filtro keitimas

VENTA filtras tarnauja apie 1 metus (naudojant 24 valandas per parą). Filtro tarnavimo laikas priklauso nuo to, kiek valandų prietaisas įjungtas, ir nuo oro kokybės patalpoje. **FILTER** (filtras) indikatorius **(1)** parodo, kada reikia keisti filtrą.

- 1 Nuimkite viršutinę prietaiso dalį. Išimkite supakuotą filtravimo bloką iš apatinės prietaiso dalies.
- 2 Išpakuokite naują filtravimo bloką ir įstatykite į apatinę prietaiso dalį.
- 3 Surinkite prietaisą ir paleiskite darbui.
- 4 Palieskite ir apie 3 sekundes palaikykite užrašą **FILTER (1)** (filtras), kol jis išsijungs.

Techninė priežiūra

Siekiant užtikrinti neprikaištingai higienišką naudojimą, indikatorius **SERVICE** (priežiūra) **(13)** primena atlikti šį darbą kas 4 savaitės.

- 1 Nuimkite viršutinę prietaiso dalį.
- 2 Išimkite filtravimo bloką iš apatinės prietaiso dalies.
- 3 Dulkių siurbliu išsiurbkite nešvarumus nuo vidinių filtravimo bloko sienelių.
- 4 Įstatykite filtravimo bloką į vietą ir uždėkite viršutinę prietaiso dalį.
- 5 Palieskite ir apie 3 sekundes palaikykite užrašą **SERVICE (13)**, kol jis išsijungs.

Atstatymo meniu

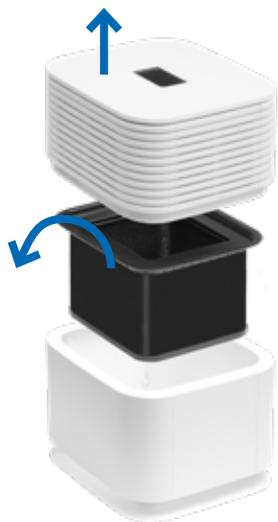
Jei reikia, priežiūros darbus galima atlikti ir tada, kai indikatoriai dar nerodo būtinybės.

Palieskite ir apie 3 sekundes palaikykite įjungimo / išjungimo mygtuką  **(6)**, kol pradės mirkčioti ekranas ir jame pasirodys užrašai **FILTER** (filtras), **CLEANING** (valymas) ir **SERVICE** (priežiūra). Tada palieskite atliktų darbų užrašą ir palaikykite apie 3 sekundes, kol užrašas išsijungs.

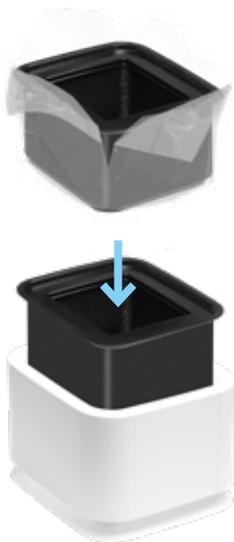
Tada palieskite mirkčiojantį įjungimo / išjungimo mygtuką  **(6)**. Dabar jis vėl šviečia nepertraukiamai. Po to pakaitomis rodomi priminimai apie atliktus darbus.

Filtro keitimas

1



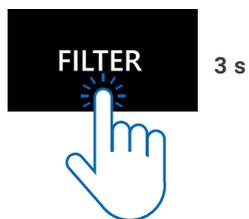
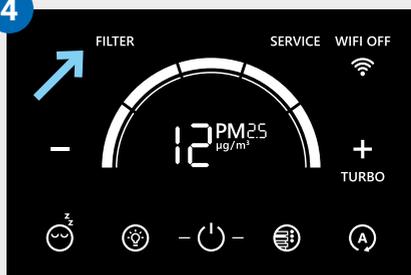
2



3



4



Technině priežiūra

1



2



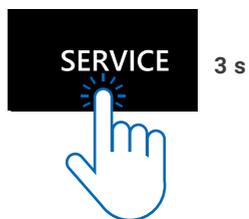
3



4



5



PRIETAISO VALYMAS



Atsargiai! Pasirūpinkite, kad prietaisas būtų išjungtas ir jo maitinimo adapteris būtų neįjungtas į maitinimo tinklą, atliekant bet kokius darbus!

Viršutinės prietaiso dalies valymas

Viršutinės dalies valymui naudokite sausą šluostę ar šepetį arba šiek tiek sudrėkintą šluostę!

Įspėjimas! Viršutinės prietaiso dalies negalima plauti tekančiu vandeniu! Nenaudokite jokių valymo priemonių.

Ekranų valymas

Ekraną valykite tik su sausa šluoste arba specialia ekranų valymo šluoste!

Įspėjimas! Ekraną negalima valyti sušlapinta ar pernelyg drėgna šluoste! Nenaudokite jokių valymo priemonių.

TECHNINIAI DUOMENYS

Modelis	AP730/AP735
Spalvos	balta / juoda
Patalpos dydis, kurioje tinka naudoti*	iki 75 m ²
Interaktyvusis lietimui jautrus ekranas	standartinis
Valdymas programėle / balsu asistentu	standartinis per „WiFi“ / „Google“, „Alexa“
Matavimo jutikliai	Oro kokybė PM2,5
VENTA filtras	standartinis viengubas
Galios lygiai	5 + Automatinis + TURBO + Miego
Triukšmo lygis	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Triukšmo lygis TURBO režimu	55 dB (SPL)
Energijos sąnaudos	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Energijos sąnaudos TURBO režimu	60 W
Elektros tinklo įtampa	100–240 V~, 50/60 Hz
Matmenys (ilgis × plotis × aukštis)	34 × 33 × 44 cm
Svoris	apie 6,8 kg
WLAN dažnių diapazonas	2412–2480 MHz
WLAN perdavimo galia	daugiausiai 20 dBm

* esant standartiniam 2,5 m lubų aukščiui

Patalpų, kuriose naudojamas prietaisas, dydis ir oro užterštumo įtaka:

- Vidaus patalpos oro užterštumas nedidelis: tinka naudoti patalpoje maždaug iki 75 m² (>AQI 0–100).
 - Vidaus patalpos oro užterštumas vidutinis: tinka naudoti patalpoje maždaug iki 50 m² (>AQI 101–200).
 - Vidaus patalpos oro užterštumas didelis: tinka naudoti patalpoje maždaug iki 25 m² (>AQI 201–500).
- Gali keistis ir pasitaikyti paklaidų.

PRIEDAI

Priedų galima užsisakyti telefonu arba internetinėje svetainėje www.venta-air.com.

DUOMENŲ APSAUGA

Jūsų duomenis konfidencialiai tvarko „VENTA-Luftwäscher GmbH“. Išsamesnės informacijos apie duomenų apsaugą rasite mūsų duomenų apsaugos gairėse adresu www.venta-air.com.

UTILIZAVIMAS



Simbolis su **perbrauktu šiukšlių konteineriu** reiškia, kad gaminiui taikomos specialios elektros ir elektronikos įrangos atliekų tvarkymo taisyklės (EEĀA). Tokioje įrangoje gali būti pavojingų ir aplinkai kenkiančių medžiagų. Tokius prietaisus privaloma atiduoti į tam skirtą elektros ir elektroninių prietaisų surinkimo perdirbimui punktą ir jų negalima išmesti į nerūšiuotas komunalines atliekas. Taip prisidėsite prie žaliavų išteklių tausojimo ir aplinkos saugojimo. Dėl išsamesnės informacijos kreipkitės į vietos valdžios įstaigas.

Prieš išmesdami prietaisą, įsitikinkite, kad visi asmeniniai duomenys yra ištrinti. Norėdami atstatyti į tinklą jungto „Venta“ prietaiso gamyklinius parametrus ir ištrinti visus išsaugotus WLAN nustatymus atlikite tokius žingsnius: Parengties režimu paspauskite ir 5 sekundes palaikykite įjungimo mygtuką. Taip atstatomi prietaiso gamykliniai parametrai.



Pakavimo medžiagos tinkamos perdirbti. Pakavimo medžiagas išmeskite aplinką tausojančiu būdu ir nuvežkite į surinkimo perdirbimui punktą.

Vaikams draudžiama žaisti su plastikiniais maišeliais ar pakavimo medžiagomis dėl rizikos susižeisti ar uždusti. Tokias medžiagas laikykite saugioje vietoje arba išmeskite aplinką tausojančiu būdu.

KĄ DARYTI, JEI...?

... ekrane neatsiranda įjungimo / išjungimo mygtukas (6)?

Patikrinkite, ar maitinimo adapteris įjungtas į tinkamą maitinimo lizdą.

... ekrane neatsiranda įjungimo / išjungimo mygtukas (6), net kai maitinimo adapteris įjungtas į elektros tinklą?

Patikrinkite, ar maitinimo adapteris įjungtas į tinkamą maitinimo lizdą.

... ekrane rodomas ne dalelių skaičius (PM), o užrašas „Hi“?

Išmatuotoji dalelių skaičiaus reikšmė yra didesnė nei 99 $\mu\text{m}/\text{m}^3$.

... liečiant ekraną, fone matosi baltos dėmės?

Tokį reiškinį sukelia elektrostatinės iškvosos sausose patalpose. Tai nereiškia gedimo ir neturi įtakos prietaisui. Baltos dėmės greitai pranyksta.

... nepavyksta užmegzti „WiFi“ ryšio?

Užtikrinkite, kad prietaisas būtų naudojamas radijo ryšio tinkle, 2,4 GHz juostoje per jūsų maršrutizatorių. Deja, radijo ryšys 5GHz juostoje nėra palaikomas. Jūsų maršrutizatorius taip pat turi palaikyti perdavimo standartą IEEE 802.11b/g/n. Turi būti įdiegta ne senesnė negu iOS 11.0 arba „Android 6.0“ operacinė sistema. Jei reikia, atnaujinkite operacinę sistemą savo telefone ar planšetiniame kompiuteryje.

... ekrane rodomas tik įjungimo / išjungimo mygtukas (6) ir miego režimo piktograma (4)?

Tai – ne klaida, o rodomas miego režimas, kuriuo prietaisas neturi trukdyti. Prietaisas veikia mažiausiu greičio lygiu ir naudoja mažesnio ryškumo apšvietimą. Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite miego režimo mygtuką (4) (piktogramą su miegančiu veideliu). Tada prietaisas vėl veikia įprastai.

LIELS PALDIES!

Mēs esam pārliecināti, ka šis VENTA modelis pārspēs jūsu cerības, un ceram, ka jums tas patiks.

Reģistrējiet savu VENTA ierīci šeit: www.venta-air.com

CIEN. KLIENT!

Jaudīgais AeroStyle Compact gaisa attīrītājs samazina smalko putekļu, vīrusu un formaldehīda gāzes iekštelpu gaisā. Ar tehnoloģiju AirFlow 360, tas nodrošina ļoti efektīvu gaisa attīrīšanas veikspēju un vienmērīgu attīrīta gaisa sadalījumu bez kaitinoša caurvēja. Tai par laiku tehnoloģija HEPA Performance nodrošina saskaņotu un augstu gaisa attīrīšanas efektivitāti.

IZMANTOTIE SIMBOLI



Uzmanību! Apdraudējums veselībai un izstrādājuma integritātei.



Ierīce atbilst marķējuma CE, UKCA un FCC prasībām.



Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju un ievērojiet to!



Šī ierīce atbilst aizsardzības klasei II.

SATURA RĀDĪTĀJS

Drošības norādījumi	259	Lietotnes Smart life konfigurēšana	268
Paredzētais lietojums	260	Tīrīšana / apkope	269
Garantija	261	Tehniskie dati	272
Piegādes komplekts	261	Ierīces tīrīšana	272
Apraksts	261	Piederumi	273
Lietošanas sākšana	262	Datu aizsardzība	273
Displejs	264	Likvidēšana	273
Lietošana	265	Kā rīkoties?	274
WiFi / tīklājs	267		

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Lūdzu, pilnībā izlasiet šo lietošanas instrukciju, glabājiet to vēlākai izmantošanai un ievērojiet visus drošības norādījumus, kā arī norādījumus par ierīces pareizu lietošanu. Jaunākā lietošanas instrukcijas versija ir pieejama mūsu tīmekļa vietnē www.venta-air.com

- Šī ierīce ir piemērota lietošanai bērniem, kas vecāki par 8 gadiem, un cilvēkiem ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņi tiek uzraudzīti vai ir saņēmuši norādījumus par ierīces drošu lietošanu un izprot esošos apdraudējumus.
- Pirms ierīces nodošanas ekspluatācijā pilnībā izlasiet lietošanas instrukciju un saglabājiet to vēlākai uzziņai.
- Šī ierīce nav rotaļlieta.
- Par 8 gadiem jaunāki bērni bez uzraudzības nedrīkst veikt ierīces tīrīšanu un apkopi.
- Kabelim jāatrodas vietā, kur tam nevar piekļūt par 8 gadiem jaunāki bērni.
- Nepareiza lietošana var sabojāt ierīci un radīt fiziskas traumas.
- Pievienojiet ierīci tikai pie atbilstošas strāvas kontaktrozetes — strāvas spriegumam ir jāatbilst ierīces datu plāksnītē norādītajam.
- Nekad nelietojiet ierīci, ja ir bojāts strāvas kabelis.
- Pirms katras tīrīšanas un apkopes darbības, un pirms ierīces transportēšanas, atvienojiet strāvas padevi.
- Nekad nelietojiet ierīci, ja tā tikusi nomesta vai bojāta kādā citā veidā.
- Elektroierīču remontu drīkst veikt tikai apmācīts speciālists. Amatieru veikti remontdarbi var radīt apdraudējumu lietotājam.
- Nesēdīet uz ierīces un nenovietojiet uz tās nekādus priekšmetus.
- Neievietojiet nekādus svešķermeņus ierīcē.
- Nekad nemērciet ierīci ūdenī vai kādā citā šķidrumā.
- Nekad neatvienojiet strāvas padevi, velkot aiz kabeļa un ar slapjām rokām.
- Ierīce drīkst lietot tikai tad, kad tā ir pilnībā salikta.
- Novietojiet ierīci uz gludas un sausas, stabilas virsmas.
- Novietojiet savu ierīci tā, ka to nevar apgāzt un neviens nevar aizķerties aiz tās kabeļa.

- Uzturiet tālāk norādīto attālumu no citiem objektiem un sienām.
 - Priekšpusē un virspusē: 50 cm
 - Kreisajā un labajā pusē: 20 cm
 - Aizmugurē: 5 cm
- Maksimālais uzstādīšanas augstums virs jūras līmeņa: 2000 metri
- Nekad nepārsedziet un neizsedziet ventilācijas atveres, lai novērstu ierīces pārkaršanu/bojājumus.
- Atvienojiet barošanas bloku no strāvas kontaktozietes, kad nelietojat ierīci

PAREDZĒTAIS LIETOJUMS

Šī Venta ierīce ir paredzēta lietošanai mājāsaimniecībā iekštelpu gaisa kvalitātes uzlabošanai mājās, birojos un atpūtas telpās. Ierīce nav paredzēta izmantošanai ārpus telpām. Jebkāda cita ierīces lietošana vai pārveidošana tiek uzskatīta par nepareizu lietošanu. Venta neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radušies nepareizas lietošanas rezultātā.

Jebkāda cita ierīces lietošana vai pārveidošana tiek uzskatīta par nepareizu lietošanu. Tas ietver lietošanu tālāk norādītajos apstākļos.

- Telpās vai vietās, kur pastāv eksplozijas risks un/vai vietās, kur ir agresīva vide.
- Telpās, kur ir augsta šķīdumu koncentrācija.
- Peldbaseinu un citu mitru vietu tuvumā.

GARANTIJA

Dēļ augstās kvalitātes, Venta-Luftwäscher GmbH garantē, ka šim izstrādājumam nebūs defektu divu gadu laikā no iegādes datuma, ja tas tiek pareizi lietots. Ja rodas materiāla vai apstrādes defekts, sazinieties ar VENTA servisa komandu vai savu izplatītāju. Ir spēkā arī VENTA vispārīgie garantijas nosacījumi: www.venta-air.com

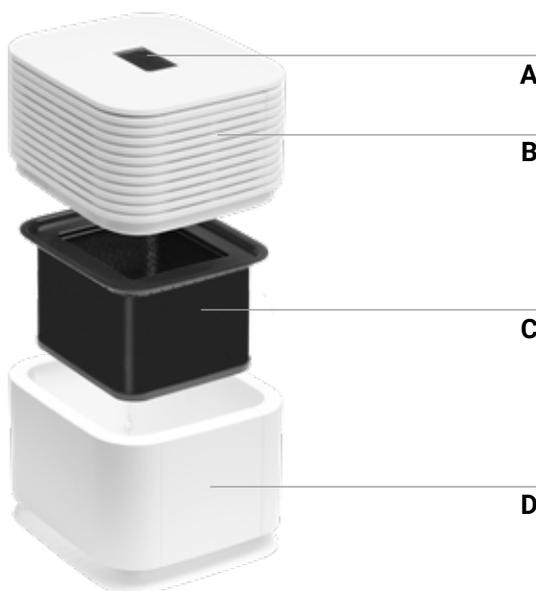
PIEGĀDES KOMPLEKTS

- 1 × Īsā pamācība
- 1 × Drošības norādījumi
- 1 × VENTA gaisa attīrītājs
- 1 × Filtra bloks (iebūvēts ierīcē)
- 1 × Barošanas bloks



APRAKSTS

- A** Displejs
- B** Ierīces apakšējā daļa
- C** Filtra bloks
- D** Ierīces apakšējā daļa



LIETOŠANAS SĀKŠANA

Pirms pirmās lietošanas reizes

- 1 Izņemiet ierīci no iepakojuma un iestatiet. Noņemiet ierīces augšējo daļu. **(B)**.
- 2 Izņemiet iepakoto filtra bloku **(C)** no ierīces apakšējās daļas **(D)**. Noņemiet plēvi no filtra bloka.
- 3 Kad plēve noņemta, filtra bloku ievietojiet **(C)** ierīces apakšējā daļā **(D)**.
- 4 Ierīces augšējo daļu **(B)** uzlieciet uz ierīces apakšējās daļas **(D)**.
- 5 Pievienojiet barošanas bloku pie pieslēgvietas ierīces augšējās daļas **(B)** aizmugurē.
- 6 Pārlicinieties, vai strāvas padeve atbilst specifikācijās norādītajam. Pievienojiet barošanas bloku pie strāvas kontaktrozetes.
- 7 Kad ierīce ir pievienota pie strāvas kontaktrozetes, iedegas barošanas poga, ar kuru var ieslēgt un izslēgt ierīci. Pieskaroties barošanas pogai, ierīce tiek ieslēgta.

Sadaļā Lietotnes Smart Life konfigurēšana varat uzzināt, kā savienot ierīci ar viedtālruni vai planšetdatoru.

1



2



3



4



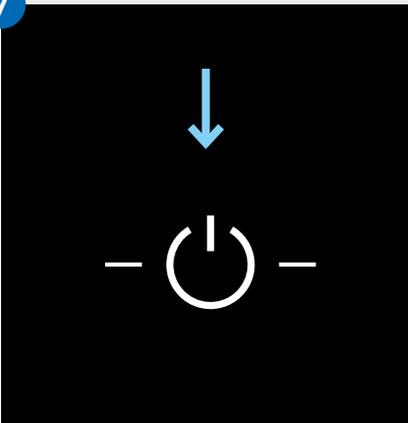
5



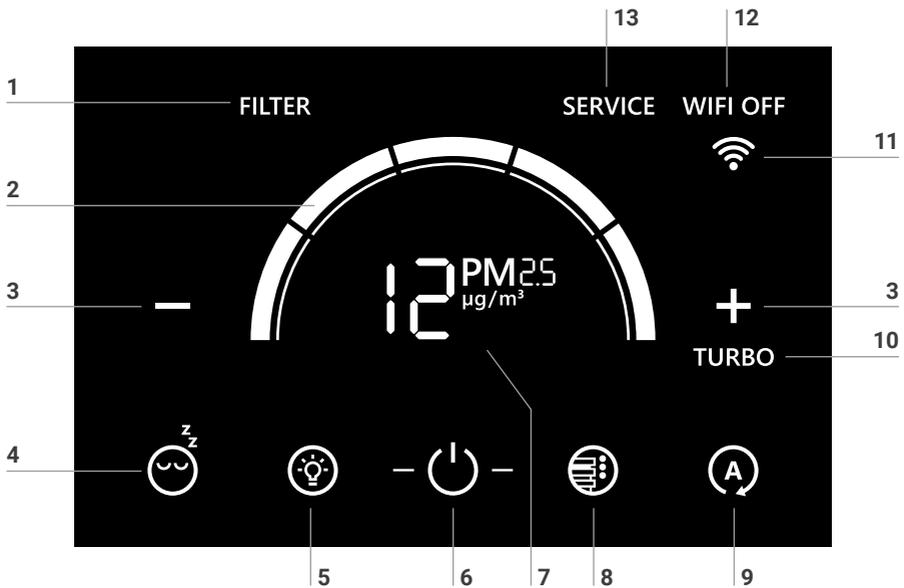
6



7



DISPLEJS



- | | | | |
|---|--|----|--------------------------------------|
| 1 | Nepieciešams mainīt filtru | 7 | Gaisa kvalitāte |
| 2 | Ātruma līmenis | 8 | Atlasiet LED krāsas |
| 3 | Ātruma līmeņa pielāgošana.
+ lielāks / – mazāks | 9 | Automātiskā režīma poga |
| 4 | Miega režīma poga | 10 | Turbo režīms |
| 5 | LED josla IESLĒGTA/IZSLĒGTA –
pielāgo spilgtumu | 11 | WiFi statuss |
| 6 | Ierīces ieslēgšana/izslēgšana | 12 | WiFi IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS
poga |
| | | 13 | Nepieciešama apkope |

LIETOŠANA

Displejs Funkcija



Ierīces ieslēgšana vai izslēgšana (6)

Uz brīdi pieskaroties pogai  (6), ierīce tiek ieslēgta vai izslēgta.



Ātruma posms (2)

Var aktivizēt piecus ātruma līmeņus. Ātruma posmi ir redzami, kā gredzena segmenti. Ātruma līmenim palielinoties, redzams nākamais gredzena simbols pulksteņrādītāju kustības virzienā. Redzams 1. līmenis.



Ātruma līmeņa pielāgošana (3)

Uz brīdi pieskaroties pogai **+**, palielinās ventilatora ātrums līdz maksimālajam ātrumam un ietverot ātrumu "Turbo".

Uz brīdi pieskaroties pogai **-**, samazinās ventilatora ātrums.



Turbo (10)

Ventilatora maksimālais ātrums tiek ieslēgts, vēlreiz pieskaroties pogai **+** pēc tam, kad sasniegts lielākais ātruma līmenis. Displejā nepārtraukti deg TURBO indikators (10). Ventilatora maksimālais ātrums tiek izslēgts, pieskaroties pogai **-**. Displejā nodziest Turbo indikators (10).



Automātiskais režīms (9)

Tiek ieslēgts vai izslēgts, uz brīdi pieskaroties pogai  (9).

Ieslēgts. Poga  nepārtraukti mirgo. Atkarībā no gaisa kvalitātes telpā, ierīce automātiski regulē ventilatora ātruma līmeni.

Izslēgts. Poga  nepārtraukti deg. Ierīce darbojas ar iestatīto ventilatora ātrumu 1–5.



Miega režīms (4)

Tiek ieslēgts uz brīdi pieskaroties un izslēgts, vēlreiz pieskaroties  un 3. sekundes turot nospiestu.

Ieslēgts. Ierīce tiek pārslēgta uz 1. ātruma līmeni. LED lanta tiek izslēgta. Kad samazināts spilgtums, deg tikai miega režīma poga (4) un ieslēgšanas/izslēgšanas poga (5).

Uz brīdi pieskaroties miega režīma pogai (4), aptuveni 5 sekundes pieejami tālāk redzamie rādījumi/funkcijas.

- Poga **+** un **-** (3) 1. ātruma līmeņa maiņai.
- WiFi var ieslēgt/izslēgt
- Var ieslēgt/izslēgt LED lantu (5) un mainīt tās aptumšošanas līmeni.
- Var mainīt LED krāsas (8).

Izslēgts. Lai aizvērtu miega režīmu, nospiediet un aptuveni 3 sekundes turiet nospiestu miega režīma pogu (4). Visi rādījumi/funkcijas deg parastajā spilgtumā un ir pieejami. Ierīce darbojas ar iestatīto ātruma līmeni.



Gaisa kvalitāte

Krāsu rādītājs	µg/m ³ PM2,5	AQI US	Nozīme	
	Zaļa	0–12	0–50	Labi
	Dzeltena	12,1–35,4	51–100	Vidēja
	Oranža	35,5–55,4	101–150	Neveselīga jutīgām personām
	Sarkana	55,5–150,4	151–200	Neveselīga
	Sarkana	150,5–250,4	201–300	Ļoti neveselīga
	Sarkana	≥ 250,5	301–500	Bīstama

No daļiņas, kuras izmērītā vērtība ir lielāka par 99 µg/m³, displejā redzams "Hi".



LED lenta (5)

Tiek ieslēgta vai izslēgta ar īsu pieskārienu.

Iestatiet vēlamo spilgtumu.

- Pieskarieties LED lentas pogai (5) un aptuveni 3 sekundes turiet nospiestu, līdz sāk mirgot LED lentas poga (5) un gaisa kvalitātes indikators (7). Poga + un – (3) maina 8 spilgtuma līmeņus.
- Vēlreiz pieskarieties LED lentas pogai (5) un aptuveni 3 sekundes turiet to nospiestu, līdz tā atkal nepārtraukti deg.



LED krāsas (8)

Var atlasīt, uz brīdi pieskaroties tai.

Izgūstiet pašreizējo gaisa kvalitāti telpā (gaisa kvalitāte)

Ieslēgts. Pieskarieties LED krāsu pogai un 3 sekundes turiet to nospiestu (8). Displejā nepārtraukti redzams ziņojums "air quality" (7). LED lenta nodrošina krāsu informāciju par pašreizējo gaisa kvalitāti telpā. Lai skatītu krāsu aprakstu un to precīzu skaidrojumu, skatiet sadaļas "Gaisa kvalitāte" tabulu.

Izslēgts. Vēlreiz uz brīdi pieskarieties LED krāsu pogai (8). Gaisa kvalitātes un mitruma displejā nodziest ziņojums "air quality" (7). LED lenta iedegas atlasītajā krāsā.



LED lentas krāsu informācija

Nepārtraukti deg

Nevainojama ierīces darbība.

Pa LED lentu pārvietojas zila skrienoša gaisma.

Notiek aparātprogrammatūras atjaunināšana.

Tālāk norādītie ziņojumi redzami, kad nepieciešama apkope.

Displejs	Funkcija
FILTER	Filtri (1) Nepieciešams mainīt filtru (skatiet nodaļas "Tīrīšana un apkope" sadaļu "Filtru nomaiņa").
SERVICE	Apkalpe (13) Filtrs ir jānotīra ar putekļsūcēju (skatiet nodaļu "Tīrīšana un apkope" sadaļu "Apkalpe").

WIFI / TĪKLĀJS

Displejs	Funkcija
	WiFi savienojums Tiek aktivizēts un deaktivizēts, uz brīdi pieskaroties WiFi ikonai (11).
	WiFi savienojums ir aktivizēts
	Mirgo WiFi simbols (11). WiFi savienojums ir atvienots / Ierīce gaida WiFi savienojumu.
	Nepārtraukti deg WiFi simbola divi apakšējie segmenti (11), augšējie divi iedegas viens pēc otra, kad notiek tālāk aprakstītais. Izveidots WiFi savienojums ar mākonī.
	Nepārtraukti deg WiFi simbols (11), kad notiek tālāk aprakstītais. Sekmīgi izveidots WiFi savienojums ar mākonī.
	Ierīce VENTA ieslēgta tīklāja režīmā Nepārtraukti deg gaismas punkts un augošā secībā iedegas trīs uztveršanas joslas: ierīce VENTA ir tīklāja režīmā un ir gatava iestatīt lietotni Smart Life.
WIFI OFF	WiFi savienojums ir deaktivizēts Iedegas simbols WiFi izslēgts (12). WiFi modulis nesūta uz nesaņem datus un nav savienots ne ar vienu tīklu un ierīci.

LIETOTNES SMART LIFE KONFIGURĒŠANA



Tīklāja režīms

Sākotnējās iestatīšanas laikā ierīce automātiski ieslēgta tīklāja režīmā. Tīklāja režīmu var aktivizēt jebkurā laikā, pieskaroties WiFi simbolam (11) un 3 sekundes turot to nospiestu. Tīklāja režīms ir aktivizēts, kad displejā no apakšas līdz augšai iedegas visas WiFi simbola uztveršanas joslas . • 📶 📶 .

WLAN aktivizēšana

Pārlicinieties, vai viedtālrunis vai planšetdators ir savienots ar mājas WLAN tīklu un ieslēgta Bluetooth funkcija.



Instalējiet lietotni "Smart Life – Smart Living"

Instalējiet savā viedtālrunī lietotni "Smart Life – Smart Living".

Iestatiet WiFi

Kad ir lejupielādēta un instalēta lietotne "Smart Life – Smart Living", atveriet lietotni.

- Izveidojiet lietotāja kontu un piesakieties.
- Ja lietotnē redzama ierīce, pieskarieties "Add device" (Pievienot ierīci). Pretējā gadījumā pieskarieties +, "Add device" (Pievienot ierīci), "Small home appliance" (Mazā mājas ierīce), "Humidifier (BLE +Wi-Fi)". Atlasiet savu WiFi un ievadiet WiFi paroli.

Pārlicinieties, par tālāk norādīto.

- Ierīcei ir piešķirts maršrutētāja 2,4 GHz joslas radio tīkls. Diemžēl, 5 GHz joslas radio tīkls netiek atbalstīts.
- Maršrutētājs atbalsta 802.11b/g/n.
- Instalēta iOS versija 11.0 vai jaunāka vai Android versija 6.0 vai jaunāka. Ja nepieciešams, atjauniniet savu viedtālruni vai planšetdatora operētājsistēmu.

Ja problēmas pastāv WiFi iestatīšanas laikā, skatiet nodaļas "Kā rīkoties?" atbilstošo sadaļu. Papildinformāciju skatiet šeit: www.venta-air.com

TĪRĪŠANA / APKOPE



Uzmanību! Pārliecinieties, vai visu pasākumu veikšanas laikā ierīce ir izslēgta un ir atvienota strāvas padeve! Lietojiet aizsargmasku un cimdus! Veco VENTA filtru ievietojiet maisā un izmetiet to mājsaimniecības atkritumos.

Filtra maiņa

VENTA filtra kalpošanas laiks ir aptuveni 1 gads (ar nepārtrauktu darbību 24 stundas). Filtra kalpošanas laiks ir atkarīgs no darba stundu skaita un gaisa kvalitātes telpā. Indikators **FILTER (1)** norāda, kad ir jāmaina filtrs.

- 1 Noņemiet ierīces augšējo daļu. Izņemiet filtra bloku no ierīces apakšējās daļas.
- 2 Izņemiet jauno filtra bloku no iepakojuma un ievietojiet ierīces apakšējā daļā.
- 3 Salieciet ierīci un sāciet izmantošanu.
- 4 Pieskarieties indikatoram **CLEANING (1)** un aptuveni 3 sekundes turiet to nospiestu.

Apkalpe

Lai nodrošinātu perfekti higiēnisku nepārtrauktu darbību, indikators **SERVICE (Apkope) (13)** ik pēc 4 nedēļas atgādina veikt šo darbību.

- 1 Noņemiet ierīces augšējo daļu.
- 2 Izņemiet filtra bloku no apakšējās daļas.
- 3 Ar putekļsūcēju notīriet iekšējās sienas.
- 4 Nomainiet filtra bloku un uzlieciet ierīces augšējo daļu.
- 5 Pieskarieties rādījumam **SERVICE (13)** un aptuveni 3 sekundes turiet to nospiestu.

Atiestatīšanas izvēlne

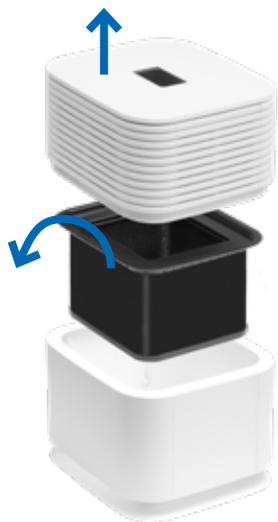
Apkopes darbības vienmēr var veikt, ja nepieciešams. Arī tādā gadījumā, ja funkcija netiek rādīta.

Pieskarieties ieslēgšanas/izslēgšanas pogai **⏻ (6)** un aptuveni 3 sekundes turiet to nospiestu, līdz displejs sāk mirgot un displejā redzams FILTER, CLEANING un SERVICE. Tagad pieskarieties veiktajiem mērījumiem un aptuveni 3 sekundes turiet nospiešus, līdz nodziest.

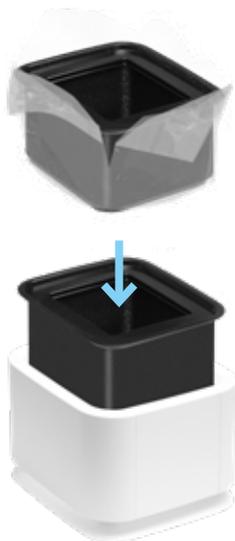
Pēc tam pieskarieties ieslēgšanas/izslēgšanas pogai **⏻ (6)**. Tā iedegas un turpina degt. Nākamie veicamo pasākumu atgādinājumi atkal tiek rādīti secīgi.

Filtra maiņa

1



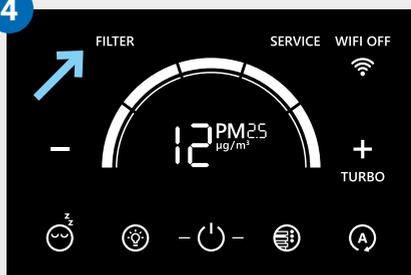
2



3



4



FILTER

3 sekundes



Apkalpe

1



2



3



4



5



IERĪCES TĪRĪŠANA



Uzmanību! Pārlicinieties, vai visu pasākumu veikšanas laikā ierīce ir izslēgta un ir atvienota strāvas padeve!

Ierīces augšējās daļas tīrīšana

Ierīces augšējo daļu tīriet ar sausu drānu/tīrīšanas birsti vai nedaudz mitru drānu!

Uzmanību! Ierīces augšējo daļu nedrīkst tīrīt zem tekoša ūdens! Nelietojiet nekāda veida tīrīšanas līdzekļus.

Displeja tīrīšana

Displeju tīriet tikai ar sausu drānu vai displeja tīrīšanas drānu!

Uzmanību! Displeju nedrīkst tīrīt ar pārāk mitru vai slapju drānu! Nelietojiet nekāda veida tīrīšanas līdzekļus.

TEHNISKIE DATI

Modelis	AP730/AP735
Krāsas	balta/melna
Telpas izmēra piemērotība*	līdz pat 75 m ²
Interaktīvais skārienekrāns	standartā
Vadība ar lietotni / balss asistents	standartā WiFi / Google, Alexa
Mērījumu sensori	Gaisa kvalitāte PM2,5
VENTA filtrs	standarta 1 atloki
Jaudas līmeņi	5 + Automātiskais + TURBO + Miega režīms
Trokšņu līmenis	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Trokšņu līmenis TURBO režīmā	55 dB (SPL)
Enerģijas patēriņš	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Enerģijas patēriņš TURBO režīmā	60 W
Strāvas spriegums	100-240 V~, 50/60 Hz
Izmēri (G × Pl × A)	34 x 33 x 44 cm
Svars	apmēram 6,8 kg
WLAN frekvenču diapazons	2412–2480 MHz
WLAN pārraidīšanas jauda	maksimāli 20 dBm

* ar standarta 2,5 m griestiem

Telpas izmēra piemērotība atkarībā no telpas gaisa slodzes:

- Telpu gaisa piesārņojums Neliels: telpas izmēra piemērotība aptuveni 75 m² (>AQI 0–100).
- Telpu gaisa piesārņojums Vidējs: telpas izmēra piemērotība aptuveni 50 m² (>AQI 101–200)
- Telpu gaisa piesārņojums Liels: telpas izmēra piemērotība aptuveni 25 m² (>AQI 201–500)

Var tikt veiktas izmaiņas un rasties kļūdas.

PIEDERUMI

Piederumus var pasūtīt pa tālruni vai tiešsaistē: www.venta-air.com.

DATU AIZSARDZĪBA

VENTA-Luftwäscher GmbH jūsu datus apstrādās konfidenciāli. Papildinformāciju par datu aizsardzību varat atrast mūsu datu aizsardzības vadlīnijās: www.venta-air.com

LIKVIDĒŠANA



Piederumus ar **“nosvītrotas atkritumu tvertnes ar riteņiem”** simbolu nepieciešams izvest atsevišķi no elektriskā un elektroniskā aprīkojuma (WEEE). Šāds aprīkojums saturēt bīstamas un videi kaitīgas vielas. Šis  ierīces ir jāizmet speciālās tam paredzētās savākšanas vietās elektriskā un elektroniskā aprīkojuma pārstrādei un tās nedrīkst izvest nešķirotos sadzīves atkritumos. To darot, palīdzat taupīt resursus un aizsargāt vidi. Lai saņemtu papildinformāciju, sazinieties ar vietējām varas iestādēm.

Pārliecinieties, vai pirms ierīces izmešana ir dzēsta personīgā informācija. Ja tīklā saslēgtu Venta ierīci atiestatāt uz rūpnīcas noklusējuma iestatījumiem, dzēšat visus saglabātos WLAN iestatījumus un dzēšat visus saglabātos datus, rīkojieties, kā norādīts tālāk. Gaidstāves režīmā nospiediet barošanas pogu un 5 sekundes turiet to nospiestu, lai atiestatītu ierīci uz rūpnīcas noklusējuma iestatījumiem.



Iepakojuma materiālu var pārstrādāt. Visu iepakojuma materiālu izmetiet videi draudzīgā veidā un nogādājiet to pārstrādei.

Bērni nekad nedrīkst spēlēties plastmasas maisiem un iepakojuma materiāliem, jo pastāv traumu un nosmakšanas risks. Uzglabājiet šo materiālu drošā veidā un izmetiet to videi draudzīgā veidā.

KĀ RĪKOTIES?

Ieslēgšanas/izslēgšanas poga (6) nav redzama displejā?

Pārbaudiet, vai strāvas padeve ir pievienota pie atbilstoša strāvas avota.

Ieslēgšanas/izslēgšanas poga (6) nav redzama displejā, lai gan strāvas padeve ir pievienota pie strāvas kontaktozietes?

Pārbaudiet, vai strāvas padeve ir pievienota pie atbilstoša strāvas avota.

Displejā daļiņu mērījuma vērtības (PM) vietā redzams "Hi"?

Daļiņu izmērītā vērtība ir lielāka par 99 $\mu\text{m}/\text{m}^3$.

Pieskaroties displejam, fonā redzami balti lauki?

Šo parādību izraisa elektrostatiskie lādiņi sausās telpās, tas nav defekts un neietekmē ierīci. Baltie lauki pēc īsa brīža pazūd.

Nevar izveidot WiFi savienojumu?

Pārlicinieties, vai ierīcei ir piešķirts maršrutētāja 2,4 GHz joslas bezvadu tīkls. Diemžēl netiek atbalstīts 5 GHz joslas bezvadu tīkls. Maršrutētājam ir jāatbalsta arī IEEE 802.11b/g/n pārraides standarti. Jābūt instalētai operētājsistēmas iOS versijai 11.0 vai jaunākai vai Android versijai 6.0 vai jaunākai. Ja nepieciešams, atjauniniet viedtālruni vai planšetdatora operētājsistēmu.

Displejā redzama tikai ieslēgšanas/izslēgšanas poga (6) un guļoša seja (4)?

Tā nav kļūda, bet miega režīms, kurā ierīce netraucē. Ierīce darbojas lēnākajā ātrumā un iedegas ar samazinātu spilgtumu. Nospiediet miega režīma pogu (4) (guļoša seja) un 3 sekundes turiet to nospiestu. Pēc tam ierīce atkal darbojas kā ierasts.

TERIMA KASIH TIDAK TERHINGGA!

Kami yakin model VENTA ini akan melampaui jangkauan anda dan kami harap anda akan sukakannya.

PELANGGAN YANG DIHORMATI,

Pembersih Udara Kompak AeroStyle yang berkuasa mengurangkan habuk halus, virus dan gas-gas formaldehid di udara dalam rumah. Dengan teknologi AirFlow 360 ia menyediakan prestasi pembersihan udara yang sangat cekap dengan pengedaran udara yang dibersihkan tanpa angin sejuk yang menjengkelkan. Pada masa yang sama, teknologi Prestasi HEPA memastikan kecekapan pembersihan udara yang tekal dan tinggi.

SIMBOL YANG DIGUNAKAN



Peringatan: Bahaya kepada integriti kesihatan dan produk.



Peranti mematuhi penandaan CE, UKCA dan FCC.



Baca arahan pengendalian dengan teliti dan patuhi!



Peranti ini mematuhi kelas perlindungan II.

JADUAL KANDUNGAN

Arahan Keselamatan	276	Konfigurasi & ap Smart Life	285
Pengunaan yang dimaksudkan	277	Pembersihan / Penyenggaraan	286
Waranti	278	Membersihkan peranti	289
Skop penghantaran	278	Data teknikal	289
Keterangan	278	Aksesori	290
Memulakan operasi	279	Perlindungan data	290
Paparan	281	Pelupusan	290
Operasi	282	Bagaimana jika...?	291
Wifi / Hotspot	284		

ARAHAN KESELAMATAN

Sila baca sepenuhnya manual operasi ini, simpan manual ini untuk rujukan masa depan dan perhatikan semua panduan keselamatan dan penggunaan yang betul. Versi terkini manual operasi boleh didapati di laman web kami, www.venta-air.com

- Perkakas ini sesuai untuk digunakan oleh kanak-kanak berumur 8 tahun ke atas dan orang yang mempunyai kapasiti fizikal, deria atau mental yang terhad atau kurang pengalaman dan pengetahuan, dengan syarat mereka diselia atau telah menerima arahan tentang penggunaan perkakas yang selamat dan mereka memahami bahaya yang ada.
- Baca arahan pengendalian sepenuhnya sebelum menjalankan perkakas dan simpan ia untuk rujukan kemudian.
- Perkakas ini bukan mainan untuk kanak-kanak.
- Pembersihan dan penyenggaraan pengguna tidak boleh dilakukan oleh kanak-kanak di bawah umur 8 tahun atau tanpa pengawasan.
- Jauhkan perkakas dan kabel kuasanya daripada capaian kanak-kanak di bawah umur 8 tahun.
- Penggunaan yang tidak betul boleh merosakkan perkakas dan menyebabkan kecederaan fizikal.
- Cucuk palam perkakas kepada soket kuasa yang sesuai sahaja – voltan sesalur mestilah sepadan dengan data papan nama pada perkakas.
- Jangan sekali-kali menggunakan perkakas jika kabel kuasanya rosak.
- Putuskan sambungan bekalan kuasa sebelum setiap operasi pembersihan atau penyenggaraan dan sebelum mengangkut perkakas.
- Jangan sekali-kali menggunakan perkakas jika ia telah terjatuh atau rosak dalam sebarang cara.
- Peralatan elektrik hanya boleh dibaiki oleh pakar profesional. Pembaikan oleh amatir boleh mengakibatkan bahaya yang besar kepada pengguna.
- Jangan duduk di atas perkakas dan jangan letakkan sebarang objek di atasnya.
- Jangan masukkan sebarang objek asing ke dalam perkakas.
- Jangan sekali-kali merendam perkakas di dalam air atau sebarang cecair lain.
- Jangan sekali-kali memutuskan sambungan bekalan kuasa dengan menarik kabel atau dengan tangan yang basah.
- Perkakas hanya boleh dikendalikan apabila ia dipasang sepenuhnya.

- Letakkan perkakas pada permukaan yang stabil, rata dan kering.
- Sediakan perkakas supaya ia tidak boleh terbalik, dan supaya tiada sesiapa pun boleh tersadung padanya atau pada kabel.
- Sediakan sekurang-kurangnya jarak berikut dari objek dan dinding lain:
 - Di hadapan dan di atas: 50 cm
 - Di kiri dan kanan: 20 cm
 - Di bahagian belakang: 5 cm
- Ketinggian pemasangan maksimum: 2000 meter
- Jangan sekali-kali menutup atau menyekat lubang udara, ini untuk mengelakkan perkakas menjadi terlalu panas/rosak.
- Cabut palam unit bekalan kuasa daripada soket apabila anda tidak menggunakan perkakas

PENGUNAAN YANG DIMAKSUDKAN

Perkakas Venta ini ialah perkakas domestik untuk meningkatkan kualiti udara dalaman di rumah, pejabat dan kemudahan riadah. Perkakas ini tidak sesuai untuk penggunaan di luar. Sebarang penggunaan lain atau pengubahsuaian perkakas dianggap sebagai penggunaan yang tidak wajar. Venta tidak bertanggungjawab atas kerosakan atau kecederaan akibat penggunaan yang tidak betul.

Menggunakan perkakas untuk tujuan selain daripada yang dimaksudkan boleh membahayakan kesihatan dan nyawa. Ini termasuk penggunaan di bawah keadaan berikut:

- di dalam bilik atau lokasi yang terdapat risiko letupan dan/atau di persekitaran yang atmosferanya agresif.
- di dalam bilik yang terdapat kepekatan pelarut yang tinggi.
- di sekitar kolam renang atau kawasan basah lain.

WARANTI

Oleh kerana kualitinya yang tinggi, Venta-Luftwäscher GmbH menjamin bahawa produk ini akan bebas daripada kecacatan untuk tempoh dua tahun dari tarikh pembelian, dengan syarat ia digunakan dengan betul. Sekiranya berlaku kecacatan bahan atau pemprosesan, sila hubungi pasukan perkhidmatan VENTA atau pengedar anda. Syarat waranti am VENTA juga terpakai: www.venta-air.com

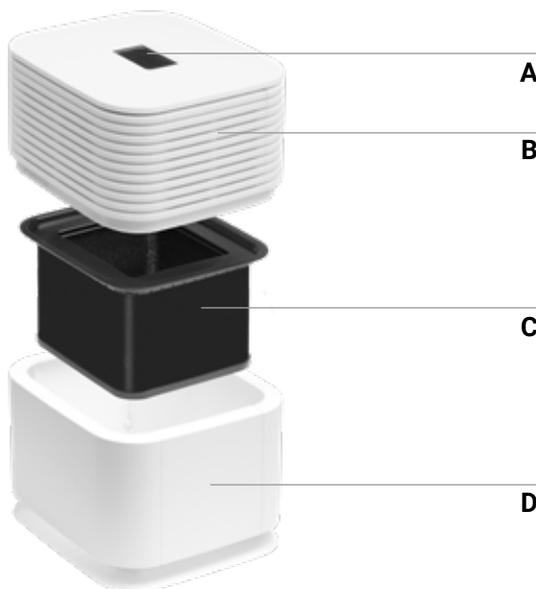
SKOP PENGHANTARAN

- 1 x Panduan bermula cepat
- 1 x Arahan keselamatan
- 1 x Pembersih Udara VENTA
- 1 x Unit penapis (tersepadu di dalam peranti)
- 1 x Bekalan kuasa



KETERANGAN

- A** Paparan
- B** Bahagian atas unit
- C** Unit penapis
- D** Bahagian bawah unit



MEMULAKAN OPERASI

Sebelum penggunaan pertama kali

- 1 Keluarkan perkakas daripada bungkusannya dan dirikannya. Tanggalkan bahagian atas perkakas **(B)**.
- 2 Tanggalkan unit penapis berbungkus **(C)** daripada bahagian bawah perkakas **(D)**. Tanggalkan lapisan perlindungan daripada unit penapis.
- 3 Letakkan unit penapis yang ditanggalkan daripada kerajang **(C)** ke dalam bahagian bawah perkakas **(D)**.
- 4 Letakkan bahagian atas perkakas **(B)** ke atas bahagian bawah perkakas **(D)**.
- 5 Sambungkan unit bekalan kuasa kepada soket di belakang bahagian atas peranti **(B)**.
- 6 Pastikan bekalan kuasa mematuhi spesifikasi yang disenaraikan. Sambungkan unit bekalan kuasa kepada sesalur.
- 7 Apabila peranti disambungkan kepada sesalur kuasa, butang kuasa akan menyala untuk menghidupkan dan mematikan peranti. Sentuhan singkat pada butang kuasa akan menghidupkan peranti.

Anda boleh membaca cara menyambungkan peranti kepada telefon pintar atau tablet anda di bahagian "Konfigurasi Ap Smart Life".

1



2



3



4



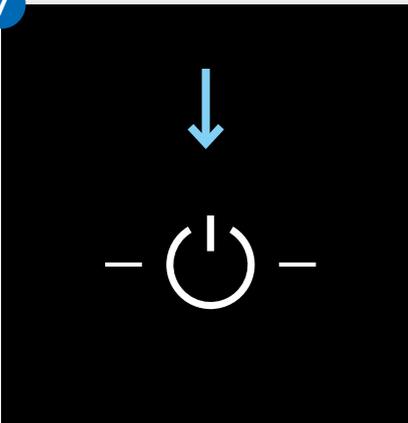
5



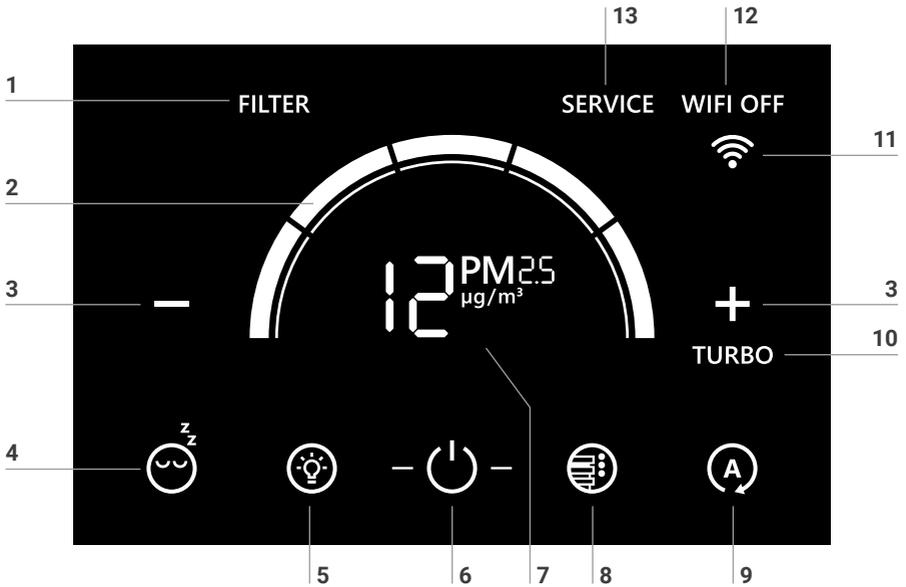
6



7



PAPARAN



- | | | | |
|---|--|----|--------------------------|
| 1 | Penukaran penapis perlu | 7 | Kualiti udara |
| 2 | Tahap kelajuan | 8 | Pilih warna LED |
| 3 | Kawalan tahap kelajuan:
+ tinggi / - rendah | 9 | Butang mod automatik |
| 4 | Butang mod tidur | 10 | Mod turbo |
| 5 | Jalur LED ON/OFF – mengawal
kecerahan | 11 | Status WiFi |
| 6 | Menghidupkan/mematikan peranti | 12 | Butang ON/OFF WiFi |
| | | 13 | Penyenggaraan diperlukan |

OPERASI

Paparan Fungsi



Menghidupkan atau mematikan peranti (6)

Menyentuh sebentar butang  (6) akan menghidupkan atau mematikan peranti.



Peringkat kelajuan (2)

Lima tahap kelajuan boleh diaktifkan. Tahap kelajuan dipaparkan sebagai segmen gelang. Apabila tahap kelajuan meningkat, segmen gelang seterusnya meningkat mengikut arah jam. Tahap 1 ditunjukkan di sini.



Peraturan tahap kelajuan (3)

Menyentuh sebentar butang **+** akan meningkatkan kelajuan kipas sehingga dan termasuk kelajuan maksimum "Turbo".

Menyentuh butang **-** sebentar akan mengurangkan kelajuan kipas.



Turbo (10)

Kelajuan maksimum kipas dihidupkan dengan menyentuh butang **+** selepas menukar kepada tahap kelajuan tertinggi. Penunjuk turbo (10) menyala secara berterusan dalam paparan. Kelajuan maksimum kipas dimatikan dengan menyentuh butang **-**. Penunjuk turbo (10) pada paparan padam.



Mod automatik (9)

Dihidupkan atau dimatikan dengan menyentuh sebentar butang  (9).

Hidup: Butang  berkelip terus-menerus. Bergantung pada kualiti udara di dalam bilik, peranti akan melaraskan tahap kipas.

Mati: Butang  akan menyala berterusan. Unit berjalan dengan kelajuan kipas 1 - 5.



Mod tidur (4)

Dihidupkan dengan sentuhan sebentar  dan dimatikan semula dengan menyentuh selama 3 saat.

Hidup: Unit bertukar kepada tahap kelajuan 1. Jalur LED dimatikan. Hanya butang mod Tidur (4) dan butang on/off (5) menyala, tetapi kurang cerah.

Dengan menyentuh sebentar butang mod Tidur (4), paparan/fungsi berikut akan tersedia untuk lebih kurang 5 saat:

- Butang **+** dan **-** (3) untuk menukar tahap kelajuan 1
- WiFi boleh dihidupkan/dimatikan
- Jalur LED (5) boleh dihidupkan/dimatikan dan dimalapkan.
- Warna LED (8) boleh ditukar.

Mati: Untuk keluar daripada mod Tidur, tekan dan tahan butang mod Tidur (4) selama kira-kira 3 saat. Semua paparan/fungsi menyala pada kecerahan biasa dan tersedia. Peranti berjalan pada tahap kelajuan yang ditetapkan.

Paparan Fungsi

12 $\mu\text{g}/\text{m}^3$ PM_{2.5}

Kualiti udara

Paparan warna	$\mu\text{g}/\text{m}^3$ PM _{2.5}	AQI US	Makna
 Hijau	0-12	0-50	Bagus
 Kuning	12.1-35.4	51-100	Sederhana
 Jingga	35.5-55.4	101-150	Tidak sihat untuk orang yang sensitif
 Merah	55.5-150.4	151-200	Tidak sihat
 Merah	150.5-250.4	201-300	Sangat tidak sihat
 Merah	≥ 250.5	301-500	Berbahaya

Nilai terukur zarah lebih daripada $99 \mu\text{g}/\text{m}^3$, paparan menunjukkan "Hi".



Jalur LED (5)

Dihidupkan atau dimatikan dengan sentuhan singkat.

Tetapkan kecerahan yang dikehendaki:

- Sentuh butang jalur LED (5) dan tahan selama lebih kurang 3 saat sehingga butang jalur LED (5) dan penunjuk kualiti udara (7) berkelip. Butang + dan - (3) menukar kecerahan dalam 8 tahap.
- Sentuh butang jalur LED (5) sekali lagi dan tahan selama lebih kurang 3 saat sehingga ia menyala berterusan semula.



Warna LED (8)

Boleh dipilih dengan menyentuhnya sebentar.

Mendapatkan kualiti udara semasa di dalam bilik (kualiti udara):

Hidup: Sentuh dan tahan butang warna LED (8) selama 3 saat. Perkataan "kualiti udara" dalam paparan kualiti udara (7) menyala berterusan. Jalur LED menyediakan maklumat berwarna kualiti udara semasa di dalam bilik. Untuk keterangan warna dan maksudnya secara tepat, sila rujuk kepada jadual di bahagian "Kualiti udara".

Mati: Sentuh sebentar butang warna LED (8) sekali lagi. Tulisan "kualiti udara" pada paparan kualiti udara (7) terpadam. Jalur LED menyala dalam warna yang dipilih.



Maklumat warna jalur LED

Cahaya berterusan:

Operasi peranti yang sempurna.

Lampu biru bergerak di sepanjang jalur LED:

Perisian segar sedang dikemas kini.

Mesej berikut muncul apabila penyenggaraan diperlukan:

Paparan Fungsi

FILTER

Penapis (1)

Penapis mesti ditukar (lihat bab "Pembersihan & Penyenggaraan" bahagian "Menukar penapis").

SERVICE

Servis (13)

Penapis mesti dicucu vakum (lihat bab "Pembersihan & penyenggaraan" bahagian "Servis").

WIFI / HOTSPOT

Paparan Fungsi



Sambungan WiFi

Diaktifkan dan dinyahaktifkan dengan menyentuh sebentar ikon WiFi (11).

Sambungan WiFi diaktifkan:



Simbol WiFi (11) berkelip: Sambungan WiFi diputuskan / Peranti sedang menunggu sambungan WiFi.



Dua bahagian bawah simbol WiFi (11) menyala berterusan, dua bahagian atas menyala satu demi satu: Sambungan WiFi ke awan diwujudkan.



Simbol WiFi (11) menyala berterusan: Sambungan WiFi ke awan berjaya diwujudkan.



Peranti VENTA berada dalam mod hotspot:

Titik menyala secara berterusan dan tiga senggat penerimaan muncul dalam tertib menaik: Peranti VENTA berada dalam mod hotspot dan menunggu persediaan dalam ap Smart Life.

WIFI OFF

Sambungan WiFi dinyahaktifkan:

WiFi Off (12) menyala: Modul WiFi tidak menghantar atau menerima data dan tidak disambungkan kepada mana-mana rangkaian atau peranti.

KONFIGURASI & AP SMART LIFE



Mod hotspot

Semasa permulaan awal, peranti diletakkan dalam mod hotspot secara automatik. Mod hotspot boleh diaktifkan pada bila-bila masa dengan menyentuh dan menahan simbol WiFi (11) selama 3 saat. Mod hotspot diaktifkan apabila tiga senggat penerimaan simbol WiFi menyala berturut-turut dari bawah ke atas di paparan .

Mengaktifkan WLAN

Pastikan telefon pintar atau tablet anda disambungkan kepada rangkaian WLAN rumah anda dan Bluetooth juga dihidupkan.



Pasang Ap "Smart Life - Kehidupan Pintar".

Pasang ap percuma "Smart Life – Kehidupan Pintar" pada telefon pintar anda.

Sediakan WiFi

Selepas anda memuat turun dan memasang ap "Smart Life – Kehidupan Pintar", sila buka ap tersebut.

- Cipta akaun pengguna dan log masuk.
- Ketik "Tambah peranti" jika peranti anda muncul di ap. Jika tidak, ketik +, "Tambah peranti", "Perkakas rumah kecil", "Hudimifier (BLE +Wi-Fi)". Pilih WiFi anda dan masukkan kata laluan WiFi.

Sila pastikan...

- peranti diberikan rangkaian radio dalam jalur 2.4 GHz oleh penghalanya. Malangnya, rangkaian radio dalam jalur 5 GHz tidak disokong.
- Penghalanya menyokong 802.11b/g/n.
- iOS versi 11.0 ke atas atau Android versi 6.0 ke atas dipasang. Jika perlu, kemas kini sistem pengendalian telefon pintar atau tablet anda.

Jika masalah berlaku semasa persediaan WiFi, sila rujuk bahagian yang berkenaan di bab "Apa perlu dibuat jika...?". Maklumat lanjut di: www.venta-air.com

PEMBERSIHAN / PENYENGGARAAN



Awas! Pastikan peranti telah dimatikan dan bekalan kuasa telah diputuskan daripada soket ketika semua langkah! Gunakan topeng pelindung dan sarung tangan! Bungkus penapis VENTA terpakai dan buang bersama sisa isi rumah.

Tukar penapis

Jangka hayat perkhidmatan penapis VENTA ialah lebih kurang 1 tahun (operasi berterusan 24 jam). Jangka hayat perkhidmatan penapis bergantung pada bilangan jam operasi dan kualiti udara di dalam bilik. Penunjuk **FILTER (1)** menunjukkan bila penapis perlu ditukar.

- 1 Tanggalkan bahagian atas unit. Tanggalkan unit penapis berbungkus daripada bahagian bawah peranti.
- 2 Tanggalkan unit penapis yang baharu dan masukkannya ke dalam bahagian bawah peranti.
- 3 Pasang semula unit dan mula menggunakannya.
- 4 Sentuh paparan **FILTER (1)** dan tahan selama lebih kurang 3 saat sehingga ia padam.

Servis

Untuk memastikan operasi yang bersih sempurna yang berterusan, penunjuk **SERVICE (13)** mengingatkan anda untuk menjalankan langkah ini sekali setiap 4 minggu.

- 1 Tanggalkan bahagian atas unit.
- 2 Tanggalkan unit penapis daripada bahagian bawah.
- 3 Cuci dengan vakum dinding dalam unit penapis.
- 4 Letakkan semula unit penapis dan pasang semula bahagian atas unit.
- 5 Sentuh paparan **SERVICE (13)** dan tahan selama lebih kurang 3 saat sehingga ia padam.

Menu Penetapan Semula

Tindakan penyenggaraan boleh dijalankan bila-bila masa jika perlu, walaupun ia tidak dipaparkan.

Sentuh butang On/Off  (6) dan tahan selama lebih kurang 3 saat sehingga paparan berkelip dan perkataan FILTER, CLEANING dan SERVICE muncul pada paparan. Sekarang sentuh langkah-langkah yang telah dijalankan dan tahan selama lebih kurang 3 saat sehingga padam.

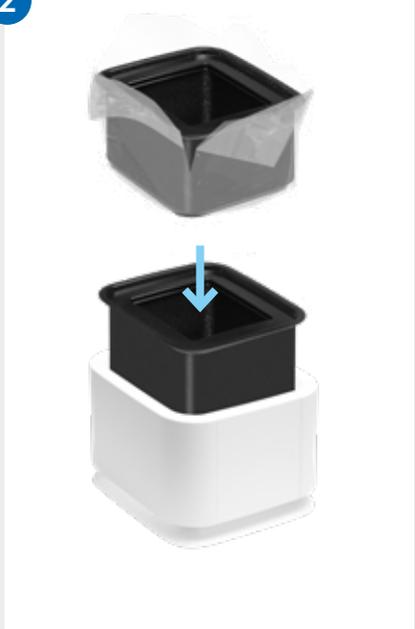
Kemudian sentuh butang On/Off yang berkelip  (6). Kini ia akan menyala semula secara berterusan. Peringatan seterusnya untuk langkah yang dilakukan kini dipaparkan semula secara bergilir.

Tukar penapis

1



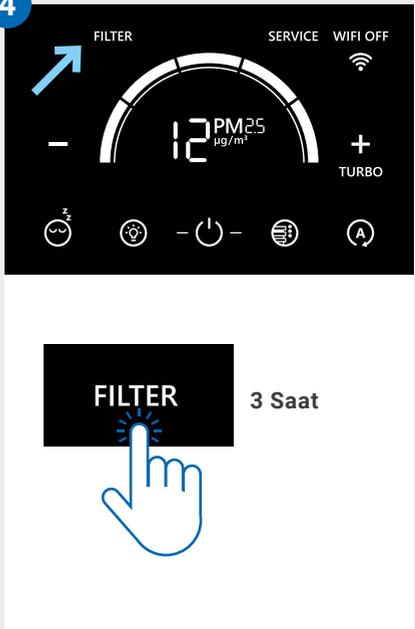
2



3



4



Servis

1



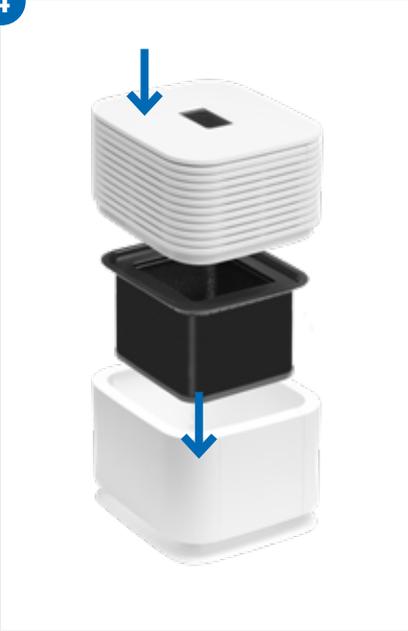
2



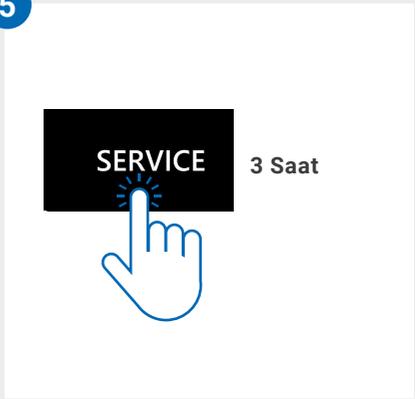
3



4



5



MEMBERSIHKAN PERANTI



Awas! Pastikan peranti telah dimatikan dan bekalan kuasa telah diputuskan daripada soket ketika semua langkah!

Membersihkan bahagian atas peranti

Bersihkan bahagian atas peranti dengan kain yang kering/berus pembersih atau kain yang sedikit lembap!

Awas! Bahagian atas peranti tidak boleh dibersihkan di bawah air yang mengalir! Jangan gunakan sebarang ejen pembersih.

Membersihkan paparan

Hanya bersihkan paparan dengan kain yang kering atau kain pembersih paparan!

Awas! Paparan tidak boleh dibersihkan basah atau terlalu lembap! Jangan gunakan sebarang ejen pembersih.

DATA TEKNIKAL

Model	AP730/AP735
Warna	putih / hitam
Kesesuaian saiz bilik*	sehingga 75 m ²
Paparan sentuhan interaktif	standard
Kawalan Ap / Pembantu suara	WiFi standard / Google, Alexa
Penderia pengukuran	Kualiti Udara PM2.5
Penapis VENTA	standard 1 lipatan
Tahap kuasa	5 + Automatik + TURBO + Tidur
Tahap hingar	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
Tahap hingar TURBO	55 dB (SPL)
Penggunaan kuasa	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
Penggunaan kuasa TURBO	60 W
Voltag sesalur	100-240 V~, 50/60 Hz
Ukuran (P x L x T)	34 x 33 x 44 cm
Berat	lebih kurang 6.8 kg
Julat frekuensi WLAN	2412 - 2480 MHz
Kuasa penghantaran WLAN	maks 20 dBm

* dengan siling standard 2.5 m

Kesesuaian saiz bilik bergantung pada beban udara bilik:

- Pencemaran udara dalaman Ringan: kesesuaian saiz bilik hingga lebih kurang 75 m² (>AQI 0 - 100)
 - Pencemaran udara dalaman Sederhana: kesesuaian saiz bilik hingga lebih kurang 50 m² (>AQI 101 - 200)
 - Pencemaran udara dalaman Berat: kesesuaian saiz bilik hingga lebih kurang 25 m² (>AQI 201 - 500)
- Tertakluk pada pengubahsuaian dan ralat.

AKSESORI

Aksesori boleh ditempah melalui telefon atau dalam talian di www.venta-air.com.

PERLINDUNGAN DATA

Data anda akan diproses oleh VENTA-Luftwäscher GmbH secara sulit. Maklumat lanjut mengenai subjek perlindungan data boleh ditemui dalam garis panduan perlindungan data kami di: www.venta-air.com

PELUPUSAN



Simbol "**tong sampah beroda berpangkah**" mewajibkan pelupusan berasingan peralatan sisa elektrik dan elektronik (WEEE). Peralatan sedemikian mungkin mengandungi bahan yang berbahaya kepada alam sekitar. Peranti  ini mesti dilupuskan di tempat pengumpulan yang ditetapkan untuk mengitar semula peranti elektrik dan elektronik dan tidak boleh dibuang ke dalam sisa perbandaran yang tidak diisih. Melakukannya boleh membantu melindungi sumber dan alam sekitar. Untuk maklumat lanjut, sila hubungi pihak berkuasa tempatan anda.

Pastikan semua data peribadi dihapuskan sebelum melupuskan perkakas. Jika anda ingin menetapkan semula perkakas Venta rangkaian anda kepada tetapan kilang dan menghapuskan semua tetapan WLAN yang disimpan dan menghapuskan semua yang disimpan, sila lakukan langkah berikut: Dalam mod siap sedia, tekan dan tahan butang kuasa selama 5 saat untuk menetapkan semula peranti kepada tetapan kilang.



Bahan pembungkus boleh dikitar semula. Sila lupuskan pembungkusan dengan cara yang mesra alam dan bawa ke pusat kitar semula.

Kanak-kanak tidak boleh bermain dengan beg plastik dan bahan pembungkus kerana terdapat risiko kecederaan atau lemas. Simpan bahan tersebut dengan selamat atau lupuskan dengan cara yang mesra alam.

BAGAIMANA JIKA...?

... butang ON/OFF (6) tidak kelihatan dalam paparan?

Sila semak sama ada bekalan kuasa disambungkan kepada soket yang sesuai.

... butang ON/OFF (6) tidak muncul dalam paparan walaupun bekalan kuasa disambungkan kepada sesalur kuasa?

Sila semak sama ada bekalan kuasa disambungkan kepada soket yang sesuai.

... paparan menunjukkan "Hi" dan bukannya nilai ukuran zarah (PM)?

Nilai zarah yang diukur lebih besar daripada $99 \mu\text{m}/\text{m}^3$.

... medan putih kelihatan di latar belakang apabila menyentuh paparan?

Fenomena ini disebabkan oleh caj elektrostatis di dalam bilik kering, tidak bermakna ada kecacatan dan ini tidak menjejaskan peranti. Medan putih ini akan hilang selepas sedikit masa.

... sambungan WiFi boleh diwujudkan?

Sila pastikan peranti diberikan rangkaian radio dalam jalur 2.4 GHz oleh penghala anda. Malangnya, rangkaian radio dalam jalur 5 GHz tidak disokong. Penghala anda juga perlu menyokong piawaian penghantaran IEEE 802.11b/g/n. Sistem pengendalian iOS mulai versi 11.0 atau Android mulai versi 6.0 mesti dipasang. Jika perlu, kemas kini sistem pengendalian telefon pintar atau tablet anda.

... hanya butang ON/OFF (6) dan wajah tidur (4) ditunjukkan pada paparan?

Ini bukan ralat, tetapi mod tidur, apabila peranti tidak sepatutnya mengganggu.. Peranti berjalan pada kelajuan paling rendah dan menyala dengan kecerahan yang berkurangan. Tekan butang mod Tidur (4) (wajah tidur) selama 3 saat. Selepas itu, peranti akan berjalan seperti biasa semula.

亲爱的顾客,

功能强大的 AeroStyle 紧凑型空气净化器可减少室内空气中的微尘、病毒和甲醛气体。它采用 AirFlow 360 技术, 具有高效的空气净化性能, 净化后的空气分布均匀, 不会产生任何异味。

高效的空气净化性能, 净化后的空气分布均匀, 不会产生恼人的气流。同时, HEPA 高性能技术还能确保始终如一的高空气净化效率。

使用的符号



注意: 对健康和产品的完整性构成危险。



仔细阅读操作指南并遵循其指示!



该设备符合CE、UKCA和FCC标记。



该设备符合防护等级II。

内容目录

安全须知	293	配置智能生活或涂鸦智能APP	302
预期用途	294	清洁/维护	303
保修条款	294	技术规格	306
产品配件	294	设备清洁	306
产品描述	295	配件	307
启动使用	296	常见问题及解决方案	307
显示界面	298		
操作方法	299		
网络热点连接	301		

⚠️ 安全须知

请务必完整阅读本操作说明书，并妥善保存以备后用，并请务必遵守安全注意事项以及确保合规使用。操作说明书的最新版本可以从我们的网站www.venta-air.com获取

- 此电器适合8岁及以上的儿童和有身体、感官或心理限制的人使用，条件是他们已接受有关安全使用该电器的指导并了解潜在风险，且使用时需有成人监督。
- 在开始使用前，请彻底阅读操作说明并妥善保存以供参考。
- 该设备不是儿童的玩具。
- 8岁以下的儿童不得进行清洁和维护，除非有成人监督。
- 确保设备及其电源线放置在8岁以下儿童无法触及的地方。
- 不当使用可能导致设备损坏和身体伤害。
- 仅将设备插入符合铭牌规定电压的适当电源插座。
- 若电源线损坏，禁止使用该设备。
- 在每次清洁、维护或搬运设备前，请先断开电源。
- 若设备已经跌落或以其他方式损坏，禁止继续使用。
- 电器设备的维修只能由专业人员执行，自行修理可能对用户构成重大风险。
- 不可坐在设备上或在设备上摆放任何物体。
- 禁止将任何异物放入设备内。
- 绝对不可将设备浸入水或任何其他液体中。
- 断开电源时，不可拉动电线或手湿的情况下操作。
- 设备必须完全组装后方可使用。
- 请将设备放置在稳定、平坦且干燥的表面上操作
- 请正确安置设备，避免设备倾倒或电缆成为绊脚石。
- 设备与其他物体及墙壁至少保持以下距离：
 - 前方和上方：50厘米
 - 左右两侧：20厘米
 - 后方：5厘米
- 使用的最大高度为2000米
- 不要遮挡或堵塞通风口，以避免设备过热或损坏。
- 不使用时，请拔掉电源插头。

预期用途

Venta设备专为提升室内空气质量而设计, 适用于家庭、办公室及休闲设施, 不宜在户外使用。任何非按照原定用途使用或对设备的修改均视为不当使用, Venta将不对由此造成的任何损害或伤害负责。

错误使用设备可能对健康和生命构成威胁, 包括但不限于在以下环境中使用:

- 可能发生爆炸或存在腐蚀性气体的场所。
- 溶剂浓度高的环境。
- 游泳池或其他潮湿场所附近。

保修条款

得益于其卓越的质量, Venta-Luftwascher GmbH 对该产品在正常使用条件下自购买之日起两年内无缺陷提供保证。如遇材料或制造缺陷, 请联系VENTA中国服务团队或您的经销商。VENTA的通用保修条款亦适用, 详情请访问:

中文网址: www.venta-air.cn

服务微信号: Venta-service

服务邮箱: service-cn@venta-air.com

工作时间: 上午9:00–下午5:00(周六、周日、节假日除外)

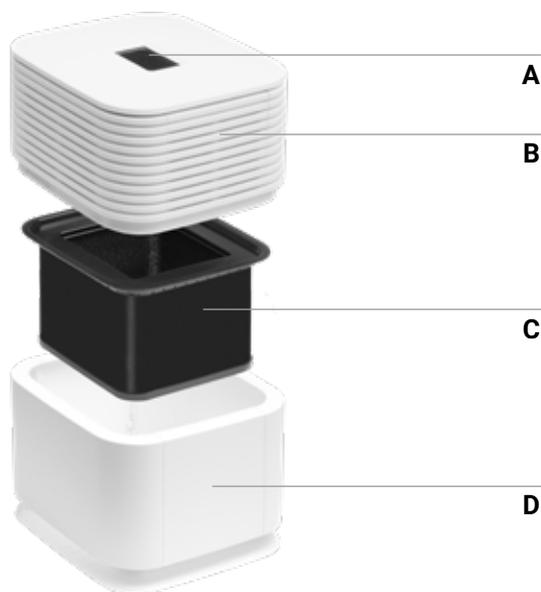
产品配件

- 1 × 快速启动指南
- 1 × 安全说明
- 1 × VENTA空气净化器
- 1 × 过滤器模块 (集成于设备内)
- 1 × 电源适配器



产品描述

- A 显示屏
- B 上机箱
- C 过滤器模块
- D 下机箱



启动使用

首次使用前

- 1 从包装中取出设备并进行安置。移除设备的上部组件 (B)。
 - 2 从设备的下部组件 (D) 中取出已包装的过滤模块 (C)，并去除其表面的保护膜。
 - 3 将处理过的过滤模块 (C) 置入设备的下部组件 (D) 中。
 - 4 将上部组件 (B) 安装回到下部组件 (D) 上。
 - 5 将电源适配器插入设备上部组件 (B) 的背部插座中。
 - 6 确认电源适配器的规格与设备要求一致，并将其接入电源插座。
 - 7 设备接通电源后，电源按钮会亮起，用于开关设备。轻按电源按钮即可开机。
- 如需了解如何将设备与您的智能手机或平板电脑连接，请参阅“配置智能生活应用”部分。

1



2



3



4



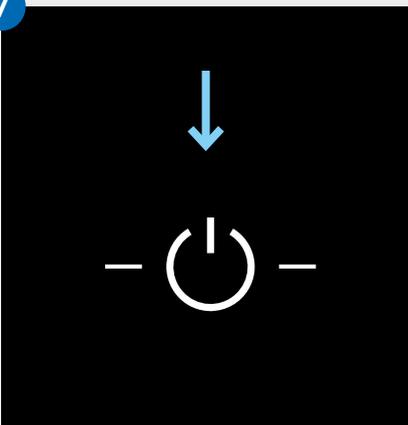
5



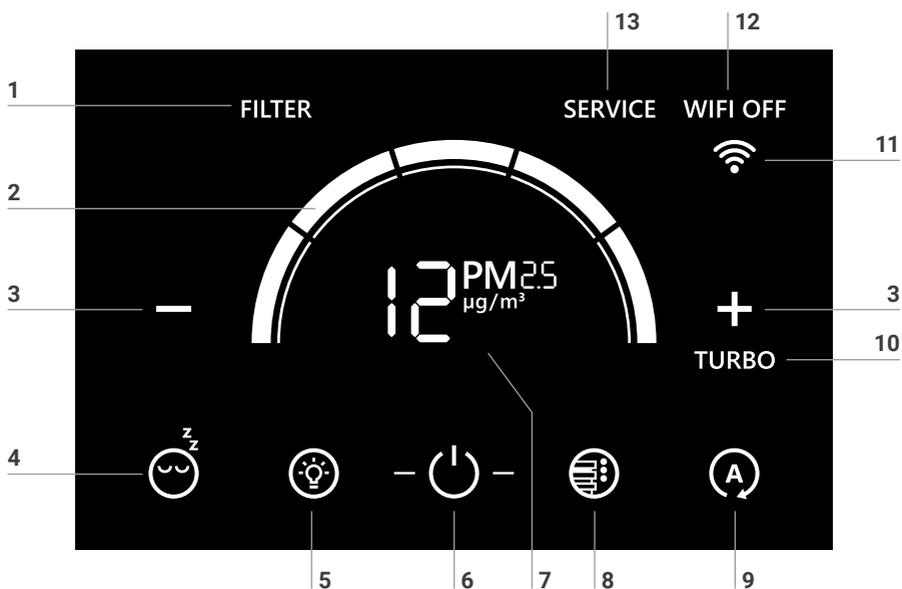
6



7



显示界面



- | | |
|---------------------|--------------|
| 1 需要更换过滤器 | 8 选择LED灯光颜色 |
| 2 速度级别 | 9 自动模式按钮 |
| 3 速度调节: + 增加 / - 减少 | 10 涡轮加速模式 |
| 4 睡眠模式按钮 | 11 WiFi连接状态 |
| 5 LED灯条开/关 - 调整亮度 | 12 WiFi开/关按钮 |
| 6 开启/关闭设备 | 13 需要进行维护 |
| 7 空气质量检测 | |

操作方法

显示

功能



开关设备 (6)

轻触按钮 (6) 可以开启或关闭设备。



速度档位 (2)

设备提供五个速度档位, 以环形图显示。速度级别的增加会使相应的环形段顺时针扩展。这里展示的是第1档。



调节风速 (3)

轻触 **+** 按钮会增加风扇速度, 直至达到“涡轮”最大速度。

轻触 **-** 按钮则会减少风扇速度。



涡轮模式 (10)

在已达最高速度后, 再次轻触 **+** 按钮可启动最大风速, 此时涡轮模式指示灯 (10) 会持续显示。轻触 **-** 按钮可关闭最大风速, 涡轮模式指示灯 (10) 随之熄灭。



自动模式 (9)

轻触按钮 (9) **A** 可开启或关闭自动模式。

开启时: 按钮 **A** 持续闪烁。设备会根据房间内的空气质量自动调节风扇速度。

关闭时: 按钮 **A** 持续点亮。设备将保持在设定的1-5风速运行。



睡眠模式 (4)

轻触  开启, 长按3秒关闭。

开启时: 设备自动调至1档风速, LED灯带熄灭, 仅睡眠模式按钮 (4) 和开/关按钮 (5) 以降低亮度显示。

轻触睡眠模式按钮 (4), 以下功能在约5秒内可操作:

- **+** 和 **-** 按钮 (3) 调节至1档风速
- 可开关WiFi
- 可开关及调节LED灯带 (5) 亮度
- 可更换LED灯光颜色 (8)

关闭时: 长按睡眠模式按钮 (4) 约3秒退出睡眠模式, 所有显示和功能恢复正常亮度并可用。设备将按照设定的风速运行。

12 PM_{2.5}
µg/m³**空气质量**

颜色显示	µg/m ³ PM _{2.5}	AQI US	定义
 绿色	0-12	0-50	好的
 黄色	12,1-35,4	51-100	适度的
 黄色	35,5-55,4	101-150	对敏感人群不健康
 红色	55,5-150,4	151-200	不健康的
 红色	150,5-250,4	201-300	非常不健康的
 红色	≥ 250,5	301-500	危险的

当颗粒物测量值超过99 µg/m³时，显示屏会显示“Hi”。

**LED条 (5)**

可以通过短暂触碰来开启或关闭。

设置所需的亮度：

- 触碰LED条按钮 (5) 并持续大约3秒，直到LED条按钮 (5) 和空气质量指示器 (7) 闪烁。+ 和 - 按钮 (3) 可以在8个级别中调整亮度。
- 再次触碰LED条按钮 (5) 并持续大约3秒，直到它再次持续亮起。

**LED颜色 (8)**

可以通过短暂触碰来选择。

检索房间内当前的空气质量 (空气质量)：

开启：触碰并持续按住LED颜色按钮 (8) 3秒。空气质量显示屏 (7) 上的“空气质量”字样持续亮起。LED条提供关于房间当前空气质量的颜色信息。关于颜色描述及其确切含义，请参阅“空气质量”部分中的表格。

关闭：再次短暂触碰LED颜色按钮 (8)。空气质量显示屏 (7) 上的“空气质量”字样熄灭。LED条以选定的颜色亮起。

**LED条的颜色信息****持续发光：**

设备运行无瑕疵。

蓝色流动光沿LED条移动：

固件正在更新。

以下消息出现时表示需要进行维护：

显示 **功能**

FILTER **滤网 (1)**
滤网 滤网需要更换 (请参阅“清洁与维护”章节中的“更换滤网”部分)。

SERVICE **服务 (13)**
服务 滤网需要吸尘清洁 (请参阅“清洁与护理”章节中的“服务”部分)。

网络热点连接

显示 **功能**

 **WiFi连接**
通过轻触WiFi图标 (11) 进行激活或禁用。

当WiFi连接激活时：

 WiFi符号 (11) 闪烁：表示WiFi连接已断开或设备正等待建立WiFi连接。

 WiFi符号的下两个部分 (11) 持续亮起，上面两个部分轮流点亮：表明设备已与云服务建立WiFi连接。

 WiFi符号 (11) 持续亮起：意味着设备与云服务的WiFi连接已成功建立。

当VENTA设备处于热点模式时：

 指示点持续亮起，三个信号条依次显示：表示VENTA设备已进入热点模式，并可通过Smart Life应用进行设置。

WIFI OFF **当WiFi连接停用时：**
WiFi关闭指示灯 (12) 亮起：表明WiFi模块停止传输或接收数据，且未连接任何网络或设备。

配置智能生活 或涂鸦智能APP

智能生活



涂鸦智能



热点模式

初次启动时,设备会自动进入热点模式。任何时候都可以通过触摸并按住 WiFi 符号 (15) 3 秒钟来激活热点模式。当显示屏上 WiFi 符号的三个接收条从下到上依次亮起时,热点模式即被激活(见图)。

激活无线局域网

确保您的智能手机或平板电脑已连接到家庭 WLAN 网络并打开蓝牙。
在智能手机上安装免费的 "智能生活"或"涂鸦智能" APP

设置 WiFi

下载并安装 "智能生活"或"涂鸦智能" APP后,请打开该APP。

- 创建用户账户并登录。
- 如果您的设备出现在应用程序中,请点击 "添加设备"。否则,点击 +、"添加设备"、"小家电"、"空气净化器 (Wi-Fi)"。选择 WLAN 并输入 WLAN 密码。

请确保 ...

- 路由器为设备分配了 2.4GHz 频段的无线网络。遗憾的是,本机不支持 5GHz 频段的无线网络。
- 您的路由器支持 802.11b/g/n。
- 已安装 iOS 11.0 或更高版本或 Android 6.0 或更高版本。如有必要,请更新智能手机或平板电脑的操作系统。

如果在 WiFi 设置过程中出现问题,请阅读 "常见问题或解决方案",或咨询您的售后服务团队,更多信息请访问: www.venta-air.cn

清洁/维护

 **注意!** 在进行所有措施期间, 请确保设备已关闭并且电源已从插座断开连接! 使用防护口罩和手套! 将使用过的VENTA滤网放入袋中并将其放入家庭垃圾中处理。

更换滤网

VENTA滤网的使用寿命约为1年(24小时连续运行)。滤网的使用寿命取决于运行时间和室内空气质量。滤网指示灯 **(1)** 指示滤网何时需要更换。

- 1 拆下设备的上部。将滤网组件从设备的下部拆下。
- 2 取下新的滤网组件并将其插入到设备的下部。
- 3 重新组装设备并投入运行。
- 4 按下滤网显示 **(1)**, 并保持按下约3秒钟, 直到它熄灭。

服务

为保持设备的持续卫生运行, 服务指示灯 **(13)** 会每4周提醒您进行滤网的清洁。

- 1 拆下设备的上部。
- 2 将滤网组件从下部取出。
- 3 吸尘器清洁滤网组件的内壁。
- 4 更换滤网组件并将上部装回设备。
- 5 按下服务显示 **(13)**, 并保持按下约3秒钟, 直到它熄灭。

重置菜单

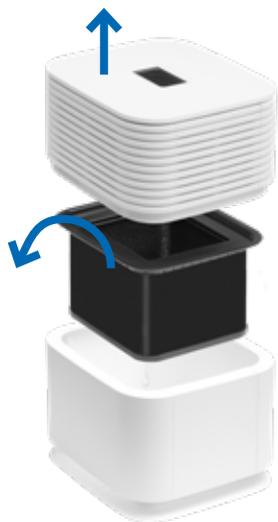
如有必要, 随时可以执行维护操作, 即使它们未显示。

按下ON/Off按钮  **(6)**, 并保持约3秒钟, 直到显示屏闪烁, 并在显示屏上出现滤网、清洁和服务。现在触摸已执行的措施, 并保持约3秒钟, 直到它们熄灭。

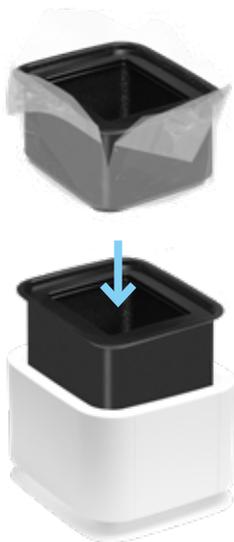
然后触摸闪烁的On/Off  按钮 **(6)**。它现在再次持续亮起。接下来, 对已执行的措施的提醒将再次在轮换中显示。

更换滤网

1



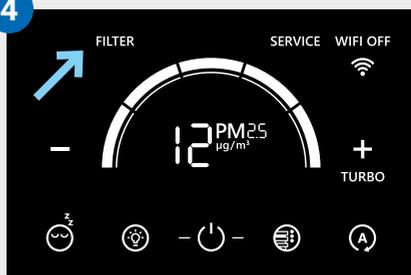
2



3



4



FILTER

3 Sec.



服务

1



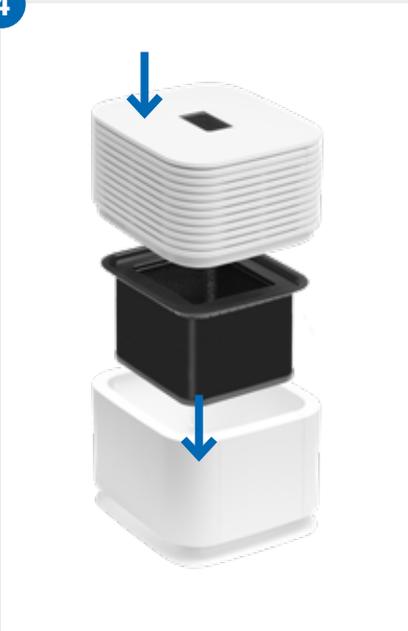
2



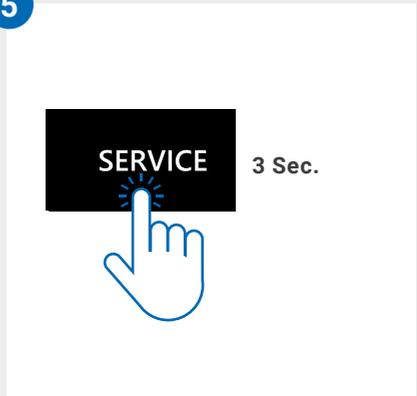
3



4



5



设备清洁



注意!

在进行所有措施期间, 请确保设备已关闭并且电源已从插座断开连接!

清洁设备的上部分

用干布/清洁刷或略湿的布清洁设备的上部分!

注意! 设备的上部分不能在流动水下清洁! 请不要使用任何清洁剂。

清洁显示屏

只能用于布或显示屏清洁布清洁显示屏!

注意! 显示屏不能湿润或过于潮湿地清洁! 请不要使用任何清洁剂。

技术规格

型号	AP730/AP735
可用颜色	白色/黑色
适用房间大小 *	最多75平方米
交互式触摸屏	标准
应用程序/语音助手控制	标准WiFi / 兼容Google、Alexa
测量传感器	PM2.5空气质量
VENTA滤网	标准1层
功率级别	5 + 自动 + TURBO + 睡眠
噪音水平	22/45 分贝 (SPL)
TURBO模式下的噪音水平	55 分贝 (SPL)
能源消耗	4瓦/21瓦
TURBO模式下的能源消耗	60 瓦
主电压	100-240 V~, 50/60 Hz
尺寸 (长 × 宽 × 高)	34 × 33 × 44 厘米
重量	约6.8 千克
WLAN频率范围	2412 - 2480 MHz
WLAN传输功率	最大20 dBm

*标准天花板高度为2.5米

房间大小适用性取决于房间空气污染程度:

- 室内空气污染轻: 房间大小适用性约为75平方米 (AQI 指数 > 0 - 100)。
- 室内空气污染中等: 房间大小适用性约为50平方米 (AQI 指数 > 101 - 200)。
- 室内空气污染严重: 房间大小适用性约为25平方米 (AQI 指数 > 201 - 500)。

如有更改或错误, 恕不另行通知。

配件

您可以通过Venta官方的电商平台直接购买或访问www.venta-air.cn了解更多信息。

常见问题及解决方案

... 为什么开/关按钮 (10) 没有在显示屏上显示?

请确认电源已经正确连接到适当的插座。

... 电源已经接入, 但为什么开/关按钮 (10) 还是没有在显示屏上出现?

请确认电源已经正确连接到适当的插座。

... 为什么显示屏上显示的是“Hi”, 而不是颗粒物测量值 (PM) ?

颗粒物的测量值超过了99微米/立方米

... 为什么触碰显示屏时会出现白色的区域?

这种现象是由干燥环境下的静电所引起的, 它不表示有任何缺陷, 对设备的运行也没有影响。这些白色区域会很快消失。

... 为什么无法连接WiFi?

请确保您的路由器为设备指派了一个2.4 GHz频段的无线网络。不幸的是, 5 GHz频段的无线网络不兼容。您的路由器也应当支持IEEE 802.11 b/g/n的传输标准。设备操作系统需为iOS 11.0及以上版本或Android 6.0及以上版本。如有必要, 请更新您智能设备的操作系统。

... 显示屏上为何仅显示开/关按钮 (10) 和一个睡眠模式图标 (8) ?

这并非故障, 而是设备的睡眠模式, 旨在避免打扰用户。设备将以最低速度运行, 并降低亮度。长按睡眠模式键 (8) (带有睡眠标志的按钮) 3秒钟, 设备随后将回到正常运行状态。)

这并非故障, 而是设备的睡眠模式, 旨在避免打扰用户。设备将以最低速度运行, 并降低亮度。长按睡眠模式键(8) (带有睡眠标志的按钮)3秒钟设备随后将回到正常运行状态。

ご購入いただきありがとうございます!

このVENTAモデルがおお客様の期待を超えるものであると確信しています。ぜひ、存分に活用してください。

お客様へ

パワフルなAeroStyle Compact Air Purifierは、屋内の空気中の細かなほこり、ウイルス、ホルムアルデヒドガスを低減します。AirFlow 360技術によって、不快な風を出さずに浄化された空気を均等に行き渡らせ、効率の高い空気浄化性能を発揮します。同時に、HEPA Performance技術によって、一貫して高い空気浄化効率を維持します。

使用される記号



注意: 健康と製品の完全性に対する危険性があります。



取扱説明書をよく読み、指示に従ってご使用ください。UKCA、およびFCCマーキングに準拠しています。



本デバイスは保護クラスIIIに準拠しています。

目次

安全上の注意	309	設定 とSmart Lifeアプリ	318
意図する用途	310	清掃 / メンテナンス	319
保証	311	技術データ	322
同梱内容	311	デバイスの清掃	322
説明	311	付属品	323
使用手順	312	データ保護	323
ディスプレイ	314	廃棄	323
操作	315	トラブルへの対処	324
Wifi / ホットスポット	317		

⚠ 安全上の注意

本製品を正しくご利用いただくため、本取扱説明書をよくお読みください。また後日必要となる場合のため、取扱説明書は大切に保管し、安全に関する注意事項と適切な使用法をすべて遵守してください。取扱説明書の最新版は当社のウェブサイトでご覧いただけます：

www.venta-air.com

- お子様、身体的、感覚的、または精神的なハンデをお持ちの方、経験と知識が少ない方でも、監督されている、または本機器の安全な使用に関する指示を受けて既存の危険性を理解している場合に限り、本機器を使用できます。
- お子様、または保護者が監督していない場合、清掃とユーザーメンテナンスを行うことはできません。
- 本機器とその電源ケーブルは、お子様の手が届かない場所に保管してください。
- 適切に使用しなかった場合、本機器が損傷し、人身事故につながる可能性があります。
- 本機器は必ず適切な電源コンセントに接続してください。電源電圧が、本機器の銘板データと一致している必要があります。
- 電源ケーブルが破損している場合、絶対に本機器を使用しないでください。
- 清掃またはメンテナンス作業を行う前、および本機を輸送する前は電源を抜いてください。
- 本製品を落とした場合、またはその他の原因で破損した場合、安全確保のため、ご使用前にベンタアフターセールスサービスへのご連絡をお願いいたします。
- 修理はベンタアフターセールスサービスにて承ります。
- 本機器の上に座ったり、物を置いたりしないでください。
- 本機器の中に異物を入れないでください。
- 絶対に本機器を水またはその他の液体に浸さないでください。
- 絶対に電源は、ケーブルを引っ張って抜いたり、濡れた手で抜いたりしないでください。
- 本機器は必ず、完全に組み立てられた状態で操作してください。
- 本機器は平坦で乾燥した、安定した場所に置いてください。
- 本機器にぶつかって倒したり、本機器やケーブルにつまづいたりしないように本機器を設置してください。
- 他の物と壁から、少なくとも以下の距離を空けて設置してください。
 - 前部と上部: 50 cm
 - 左右: 20 cm
 - 背後: 5 cm

- ・ 最高設置高度: 2000メートル
- ・ 本機器の過熱/破損を防止するため、絶対に通気口を覆ったり、塞いだりしないでください。
- ・ 本機器を使用しないときは、電源ユニットをソケットから抜いてください

意図する用途

このVenta製品は、家庭、オフィス、レジャー施設の屋内の空気の質を改善するための家庭用電化製品です。本機器は屋外では使用できません。それ以外の用途での使用または改造は不適切な使用と見なされます。Ventaは、不適切な使用による損害や負傷について責任を負いません。

本機器を意図する用途以外に使用すると、健康と生命に危険が及ぶ可能性があります。これには、以下の条件下での使用が含まれます。

- ・ 爆発の危険性がある、および/または腐食性雰囲気がある部屋または場所。
- ・ 濃度が高い溶剤がある部屋。
- ・ プールまたはその他の水がある場所の付近。

保証

Venta-Luftwäscher GmbHは、この製品は品質が高いため、適切に使用すれば、購入日から2年間は不良が発生しないことを保証します。万が一、材料または加工に関する不良が発生した場合、VENTAサービスチームまたは販売店にお問い合わせください。VENTAの一般保証条件 (www.venta-air.com) も適用されます。

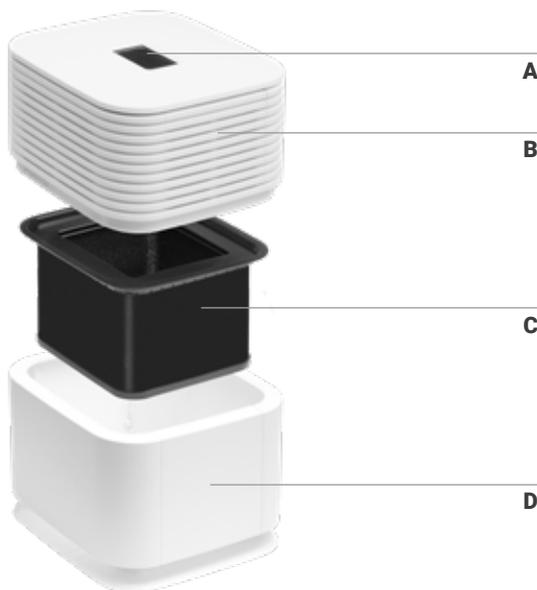
同梱内容

- 1 × クイックスタートガイド
- 1 × 安全上の注意
- 1 × 該当デバイス
- 1 × HEPA フィルタ
- 1 × ACアダプター



説明

- A** ディスプレイ
- B** ユニットの上部
- C** フィルターユニット
- D** ユニットの下部



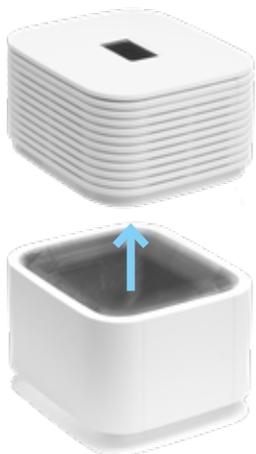
使用手順

初回使用前

- 1 梱包から本機器を取り出し、設置します。本機器の上部 (B) を取り外します。
- 2 本機器の下部 (D) から包装されたフィルターユニット (C) を取り外します。フィルターユニットからフィルムを取り外します。
- 3 取り外したフィルターユニット (C) を本機器の下部 (D) に取り付けます。
- 4 本機器の上部 (B) を本機器の下部 (D) に取り付けます。
- 5 電源ユニットをデバイスの上部 (B) の背面のソケットに接続します。
- 6 電源が仕様書に記載されている仕様に準拠していることを確認してください。電源ユニットを電源コンセントに接続します。
- 7 デバイスを電源コンセントに接続すると、電源ボタンが点灯し、デバイスのオンとオフを切り替えることができます。電源ボタンに触れてすぐに離すと、デバイスがオンになります。

スマートフォンまたはタブレットとの接続方法については、「設定とSmart Lifeアプリ」を参照してください。

1



2



3



4



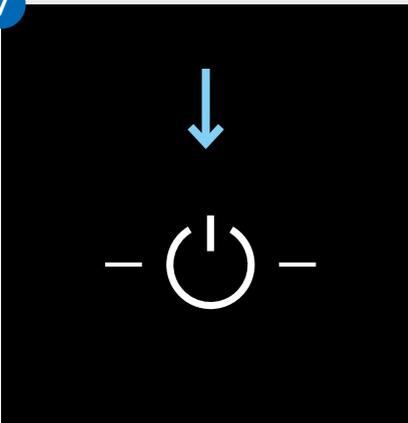
5



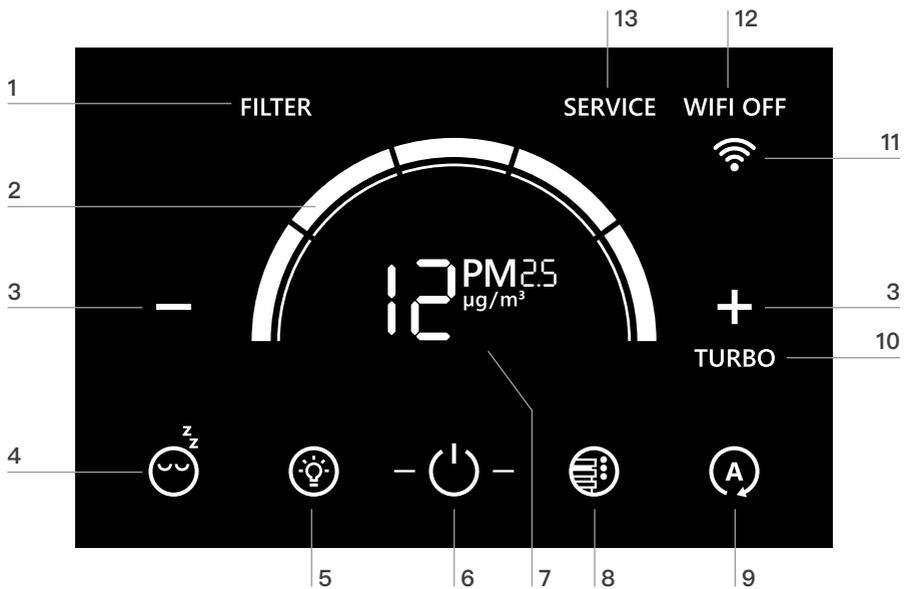
6



7



ディスプレイ



- | | | | |
|---|----------------------------|----|----------------|
| 1 | フィルター交換が必要です | 8 | LEDの色の選択 |
| 2 | 速度レベル | 9 | 自動モードボタン |
| 3 | 速度レベルの調整:
+ 上げる / - 下げる | 10 | ターボモード |
| 4 | スリープモードボタン | 11 | WiFiステータス |
| 5 | LEDバンドON/OFF — 明るさ調整 | 12 | WiFi ON/OFFボタン |
| 6 | デバイスのオン/オフの切り替え | 13 | メンテナンスが必要です |
| 7 | 空気の質 | | |

操作

ディスプレイ
レイ 機能



デバイスのオン/オフの切り替え (6)

ボタン⑥にタッチしてすぐに離すと、デバイスのオン/オフが切り替わります。



速度段階 (2)

5つの速度レベルを有効化できます。速度ステップはリングの一部として表示されます。速度レベルが上がると、リングの表示される部分が時計回りに増加します。ここに示しているのはレベル1です。



速度レベルの調整 (3)

+ボタンにタッチしてすぐに離すと、ファン回転速度を最高速度の「ターボ」まで上げることができます。

-ボタンにタッチしてすぐに離すと、ファンの回転数が下がります。



ターボ (10)

最高速度レベルに切り替えた後にもう一度+ボタンにタッチすると、最高ファン速度がオンになります。ディスプレイでターボインジケータ (10) が点灯します。-ボタンにタッチすると、最高ファン速度がオフになります。ディスプレイのターボインジケータ (10) が消灯します。



自動モード (9)

⑨ボタン (9) にタッチしてすぐに離すと、オン/オフが切り替わります。

オン: ボタン⑨が点滅し続けます。室内の空気の状態に応じて、デバイスが自動的にファンレベルを調節します。

オフ: ボタン⑨が点灯し続けます。ユニットは設定されたファン速度1~5で動作します。



スリープモード (4)

④にタッチしてすぐに離すとオンに、3秒間長押しするとオフに切り替わります。

オン: ユニットが速度レベル1に切り替わります。LEDバンドがオフに切り替わります。スリープモードボタン (4) とオン/オフボタン (5) のみ点灯し、明るさが下がります。

スリープモードボタン (4) にタッチしてすぐに離すと、以下の表示/機能が約5秒間使用できるようになります。

速度レベル1を変更するための+および-ボタン (3)

- WiFiのオン/オフを切り替えることができます
- LEDバンド (5) のオン/オフを切り替え、明るさを調整できます。
- LEDの色 (8) は変更できます。

オフ: スリープモードを終了するには、スリープモードボタン (4) を約3秒間長押しします。すべてのディスプレイ/機能が通常の明るさで点灯し、使用可能になります。デバイスは設定された速度レベル1~5で動作します。



空気の状態

表示される色	μg/m ³ PM2.5	AQI US	意味
緑	0~12	0~50	良い
黄	12.1~35.4	51~100	悪くはない
オレンジ	35.5~55.4	101~150	敏感な人にとっては健康に悪い
赤	55.5~150.4	151~200	健康に悪い
赤	150.5~250.4	201~300	非常に健康に悪い
赤	250.5以上	301~500	危険

粒子測定値が99 μg/m³を超えると、ディスプレイに"Hi"が表示されます。



LEDバンド (5)

触れてすぐに離すとオン/オフが切り替わります。

任意の明るさに設定します。

- ・ LEDストリップボタン (5) に触れ、LEDストリップボタン (5) と空気の状態インジケータ (7) が点滅するまで約3秒間長押しします。+および-ボタン (3) で明るさを8段階に調整できます。
- ・ LEDストリップボタン (5) にもう一度触れ、もう一度常時点灯するまで約3秒間長押しします。



LEDの色 (8)

触れてすぐに離すことで選択できます。

室内の現在の空気の状態を取得します。

オン: LEDの色ボタン (8) を3秒間長押しします。空気の状態ディスプレイ (7) の「空気の状態」という文字が常時点灯します。LEDバンドは、室内の現在の空気の状態に関する色情報を示します。色の説明とその厳密な意味については、「空気の状態」セクションの表を参照してください。

オフ: もう一度LEDの色ボタン (8) に触れてすぐに離します。空気の状態ディスプレイ (7) の「空気の状態」という文字が消えます。LEDストリップが選択された色で点灯します。



LEDストリップの色情報

常時点灯している

デバイスが問題なく動作しています。

LEDストリップに沿って青い光が動いている

ファームウェアを更新中です。

メンテナンスが必要な場合、以下のメッセージが表示されます。

ディスプレイ
レイ

機能

FILTER	フィルター (1) フィルターを交換する必要があります (「清掃とメンテナンス」の章の「フィルターの交換」セクションを参照してください)。
SERVICE	サービス (13) フィルターは掃除機で清掃する必要があります (「清掃とお手入れ」の章の「お手入れ」セクションを参照してください)。

WiFi / ホットスポット

ディスプレイ
レイ

機能

	WiFi接続 WiFiアイコン (11) に触れてすぐに離すと、有効/無効になります。
	WiFi接続が有効になっている場合
	WiFi記号 (11) が点滅している場合、WiFi接続が切断されているか、デバイスがWiFi接続を待っています。
	WiFi記号 (11) の下側の点と線が常時点灯し、上側の2本の線が交互に点灯している場合、クラウドへのWiFi接続が確立されています。
	WiFi記号 (11) が常時点灯している場合、クラウドへのWiFi接続が正しく確立されています。
	VENTAデバイスがホットスポットモードの場合 点が点灯し続け、3本の受信バーが下から順に表示される場合、VENTAデバイスはホットスポットモードであり、Smart Lifeアプリで設定できる状態になっています。
WiFi OFF	WiFi接続が無効になっている場合 WiFiオフ (12) が点灯している場合、WiFiモジュールがデータを送受信しておらず、ネットワークまたはデバイスに接続されていません。

設定 とSMART LIFEアプリ



ホットスポットモード

初回起動時、デバイスは自動的にホットスポットモードになります。ホットスポットモードはいつでも、WiFi記号 (11) を3秒間長押しして有効化できます。WiFi記号の3つの受信バーがディスプレイの下から上に向かって順に点灯すると、、ホットスポットモードが有効になります。

WLANの有効化

スマートフォンまたはタブレットが自宅の無線LANネットワークに接続されており、Bluetoothがオンになっていることを確認してください。



“Smart Life – Smart Living”アプリのインストール

スマートフォンに無料の“Smart Life – Smart Living”アプリをインストールしてください。

WiFiのセットアップ

“Smart Life – Smart Living”アプリをダウンロードしてインストールした後、アプリを起動します。

- ユーザーアカウントを作成し、ログインします。
- デバイスがアプリに表示されたら、「デバイスを追加」をタップします。または、+、「デバイスを追加」、「小型家電」、「清浄機 (BLE +Wi-Fi)」をタップします。WiFiを選択し、WiFiパスワードを入力します。

以下を確認してください

- ルーターによって2.4 GHz帯の無線ネットワークがデバイスに割り当てられていること。残念ながら、5 GHz帯の無線ネットワークには対応していません。
- ルーターが802.11b/g/nに対応していること。
- iOSバージョン11.0以上またはAndroidバージョン6.0以上がインストールされていること。必要に応じて、スマートフォンまたはタブレットのオペレーティングシステムを更新してください。

WiFiのセットアップ中に問題が発生した場合、「トラブルへの対処」の章の対応するセクションを参照してください。さらに詳しくは、www.venta-air.comを参照してください

清掃 / メンテナンス

 **注意!** どの手順においても、デバイスがオフになっており、電源がソケットから外れていることを確認してください! 保護マスクと手袋を使用してください! 使用済みのVENTAフィルターは袋に入れ、家庭ゴミとして廃棄してください。

フィルターの交換

VENTAフィルターの耐用年数は約1年です(24時間連続運転した場合)。フィルターの耐用年数は、運転時間と室内の空気の質によって異なります。**FILTER**インジケーター (1) は、フィルターの交換が必要であることを示します。

- 1 ユニットの上部を取り外します。デバイスの下部からフィルターユニットを取り外します。
- 2 新しいフィルターユニットを取り外し、デバイスの下部に挿入します。
- 3 ユニットの組み立て直し、デバイスを起動します。
- 4 **FILTER**ディスプレイ (1) に触れ、消えるまで約3秒間長押しします。

お手入れ

連続運転中に良好な衛生状態を維持するため、**SERVICE**インジケーター (13) が、4週間ごとにこの手順を行うよう促します。

- 1 ユニットの上部を取り外します。
- 2 下部からフィルターユニットを取り外します。
- 3 フィルターユニットの内壁を掃除機で清掃します。
- 4 フィルターユニットを交換し、ユニットの上部を取り付けます。
- 5 **SERVICE**ディスプレイ (13) に触れ、消えるまで約3秒間長押しします。

メニューのリセット

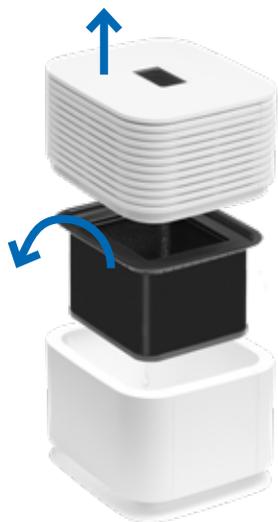
メンテナンスアクションは、表示されていなくても、必要に応じていつでも実行できます。

オン/オフボタン (6) に触れ、ディスプレイが点滅し、**FILTER**、**CLEANING**、**SERVICE**が表示されるまで約3秒間長押しします。実施済みの手順に触れ、消えるまで約3秒間長押しします。

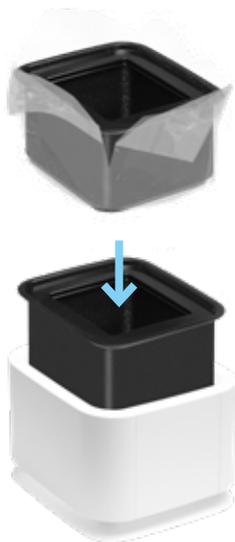
点滅しているオン/オフボタン (6) に触れます。再度点灯します。実施済みの手順の次のリマインダーが、順にもう一度表示されます。

フィルターの交換

1



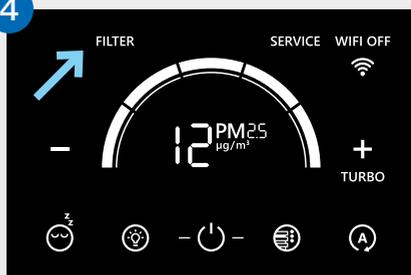
2



3



4



3秒

お手入れ

1



2



3



4



5



デバイスの清掃

! **注意!** どの手順においても、デバイスがオフになっており、電源がソケットから外れていることを確認してください!

デバイスの上部の清掃

乾いた布/清掃用ブラシまたは少し湿らせた布でデバイスの上部を清掃してください!

注意! デバイス上部は流水で清掃しないでください! 洗剤を使用しないでください。

ディスプレイの清掃

ディスプレイの清掃には必ず、乾いた布またはディスプレイ清掃用クロスを使用してください!

注意! ディスプレイを清掃する際、ディスプレイを濡らしたり、湿らせすぎたりしないでください! 洗剤を使用しないでください。

技術データ

モデル	AP730/AP735
色	白黒
対応できる部屋の広さ	最大75 m ²
インタラクティブタッチディスプレイ	標準
アプリ制御 / 音声アシスタント	標準WiFi / Google®/Alexa
測定センサー	空気の質PM2.5
VENTAフィルター	標準一重
電源レベル	5 + 自動 + ターボ + スリープ
騒音レベル	22 / 27 / 34 / 40 / 45 dB (SPL)
騒音レベル (ターボ)	55 dB (SPL)
消費電力	4 / 6 / 8 / 13 / 21 W
消費電力 (ターボ)	60 W
電源電圧	100~240 V~, 50/60 Hz
寸法 (L × W × H)	34 × 33 × 44 cm
重量	約6,8 kg
WLAN周波数範囲	2412~2480 MHz
WLAN送信電力	最大20 dBm

* 標準的な高さ2.5mの天井の場合

室内の空気負荷に応じた対応できる部屋の広さ:

- 室内空気汚染度低: 最大約75 m²まで対応できます (>AQI 0 - 100)。
- 室内空気汚染度(低)中: 最大約50 m²まで対応できます (>AQI 101 - 200)。
- 室内空気汚染度高: 最大約25 m²まで対応できます (>AQI 201 - 500)。

修正および誤差が生じる可能性があります。

付属品

付属品は電話またはオンライン (www.venta-air.com) で注文できます。

データ保護

お客様のデータは、VENTA-Luftwäscher GmbHにより機密情報として取り扱われます。データ保護の対象の詳細については、当社のデータ保護ガイドライン (www.venta-air.com) を参照してください。

廃棄

 「**バッテリーが書かれた車輪付きごみ箱**」の記号は、廃電気電子機器 (WEEE) の分別廃棄が義務付けられていることを示しています。このような機器には、危険物質と環境有害物質が含まれている可能性があります。これらのデバイスは、電気デバイスと電子デバイスのリサイクルのために指定された回収場所で廃棄しなければならず、未分別の一般廃棄物に混ぜて廃棄してはなりません。この廃棄の規則に従うことで、資源と環境の保護に貢献できます。詳細については、お住まいの地域の地方自治体にお問い合わせください。

本機器を廃棄する前にすべての個人データが削除されていることを確認してください。ネットワークに接続されたVenta製品を工場出荷時の設定にリセットし、保存されたWLAN設定をすべて削除したら、以下の手順に従ってください。スタンバイモードで電源ボタンを5秒間長押しして、デバイスを工場出荷時の設定にリセットします。



梱包材はリサイクル可能です。梱包材は環境にやさしい方法で廃棄し、リサイクル回収に出してください。

負傷や窒息の危険があるため、絶対にお子様をビニール袋や梱包材で遊ばせないようにしてください。ビニール袋や梱包材は安全に保管するか、環境に優しい方法で廃棄してください。

トラブルへの対処

... オン/オフボタン (6) がディスプレイに表示されない

電源が適切なコンセントに接続されているか確認してください。

... 電源が電源コンセントに接続されているにもかかわらず、オン/オフボタン (6) がディスプレイに表示されない

電源が適切なコンセントに接続されているか確認してください。

... ディスプレイに粒子測定値 (PM) ではなく"Hi"が表示される

粒子測定値が99 $\mu\text{m}/\text{m}^3$ を超えています。

... ディスプレイに触れると背景に白い部分が出る

この現象は、乾燥した部屋で静電気によって発生しており、欠陥ではなく、本機器に影響を与えるものではありません。白い部分はしばらくすると消えます。

... WiFi接続が確立されない

ルーターによって2.4 GHz帯の無線ネットワークがデバイスに割り当てられていることを確認してください。残念ながら、5GHz帯の無線ネットワークには対応していません。また、ルーターがIEEE 802.11b/g/n伝送規格に対応している必要があります。オペレーティングシステムとして、iOSバージョン11.0以上またはAndroidバージョン6.0以上がインストールされている必要があります。必要に応じて、スマートフォンまたはタブレットのオペレーティングシステムを更新してください。

... ディスプレイにオン/オフボタン (6) と寝顔 (4) しか表示されない

これはエラーではなく、デバイスが睡眠を妨げないように動作するスリープモードです。デバイスは最低速度で動作し、明るさを下げて点灯します。スリープモードボタン (4) (寝顔) を3秒間長押ししてください。その後、デバイスは通常の動作に戻ります。

SERVICE AND SUPPORT

GERMANY

Venta-Luftwäscher GmbH
Weltestraße 5
88250 Weingarten
Tel.: +49 751 50 08 0
Fax: +49 751 50 08 20
info@venta-air.com
www.venta-air.com

BENELUX

Venta Benelux B.V.
Van Heemstraweg Oost 8
5301 KE Zaltbommel
Niederlande
Tel.: +31 4 18 54 13 43
info-nl@venta-air.com
www.venta-air.com

AUSTRIA

Stromayer
Elektro Service GmbH
Strohmayergasse 8
1060 Wien, Österreich
Tel.: +43 1 5961706
office@stromayer.at

FINLAND

Suomen Allergiakauppa
Länsiportintie 14
13430 HÄMEENLINNA
Finnland
Tel.: +358400855000
myynti@allergiakauppa.fi
www.allergiakauppa.fi

JAPAN

Venta Japan Co., Ltd.
Nihonbashi Daiiei Building 7F
1-2-6 Muromachi Nihonbashi
Chuo-ku, Tokyo 103-0022
090-4129-0399
venta_support@kikuyalogi.com
www.venta-air.jp

KROATIEN

MR servis d.o.o.
Dugoselska cesta 5
10370 Rugvica, Kroatien
Tel.: +385060535355
info@mrsevis.hr
mrsevis.hr

SERVICE AND SUPPORT

www.venta-air.com/Service/Service-Support/

VENTA WORLD WIDE

www.venta-air.com/en_de/Venta-worldwide/

SWITZERLAND

Venta-Luftwäscher AG
Bösch 65, 6331 Hünenberg
Schweiz
Tel.: +41 41 781 15 15
Fax: +41 41 781 15 50
info-ch@venta-air.com
www.venta-air.com

LATVIA / LITHUANIA

SIA „BALTIJAS TIRDZNIECĪBAS
UZŅĒMUMS“
Dārzaugļu iela 1-201,
Rīga LV-1012, Latvia
Tel.: +371 67790720
info@btu.lv

MALAYSIA / SINGAPORE PHILLIPINES / VIETNAM

GA MAKMUR SDN BHD
No. 27, Jalan PP 11/4,
Alam Perdana Industrial Park,
Taman Putra Perdana, 47130
Puchong, Selangor, Malaysia
Tel.: +603-8322 6628
Fax: +603-8322 6066
info@gasales.com.my

MONGOLIA

AERIS LLC, SUITE 316, Barilga
Architecture Building, Chinggis
Avenue, Oron Suuts Street,
2nd horoo, Khan-Uul district,
Ulaanbaatar, Mongolia 17032
Tel.: +976-99101185,
+976-99096696
sales@aeris.mn
www.aeris.mn

USA

Venta Air Technologies, Inc.
US Headquarters
1111 North Plaza Drive, Suite 715
Schaumburg, IL 60173
Tel.: +1-888-333-8218
info-us@venta-air.com
www.venta-air.com/en_us

POLEN

QUADRA-NET Sp. z o.o.
ul. Jana Czochralskiego 8
61-248 Poznań, Polen
Tel.: +48 616 102 098
infolinia@quadra-net.com

RUSSIA

Venta Russia TSK IMPORT
(offizieller Importeur)
124683, Moskau, Selenograd,
1505, Raum III, Russland
Tel.: +7 499 733 10 10
Fax: +7 499 733 10 10
venta@venta.ru

SOUTH AFRICA

EUROCARE Wellness
5 Star Business Park, Unit 2,
Persimmon Close, Honeydew,
Johannesburg
Südafrika
Tel.: +27 11 888 3255
Fax: +27 11 888 9874
info@eurocarewellness.co.za

SOUTH KOREA

VENTA KOREA CO., LTD.
3/F., Seojin Bldg., 754,
Seolleung-ro, Gangnam-Gu,
Seoul 135-948, Korea
Tel.: +82 22 03 40 114
Fax: +82 22 03 40 119